

## Colo Colo Fue Superior y Ganó a Unión Española 3-0



Con neta disposición defensiva afrontó el cuadro rojo el partido. — Escaso interés asumió el cotejo. — Jiménez (2) y L. Hernández Álvarez, marcaron los goles del ganador

Comentario de Jorge Fernández R.

**CANCHA:** Estadio Nacional.  
**PAGARON:** 28.140 personas.  
**RECAUDACION:** 34.427,40 escudos.  
**SOCIOS:** Colo Colo, 2.920; Unión Española, 858.  
**ARBITRO:** Carlos Robles, bien.  
**EQUIPOS:** Colo Colo (3): Escuti, Montalva, Lepe y J. González; Cruz y Ortiz; Moreno, Hormazabal, Álvarez, Jiménez y Roberto. Entrenador, Canpolican Peña.  
**UNION ESPAÑOLA (0):** Treplana; Avendaño, Carrasco y M. Rodríguez; Cortés y Holweger; Ramírez, F. Landi, Aranda, Aguilera y Cruz. Entrenador: Isaac Fernández.  
**GOLES:** Colo Colo consiguió su primer gol a los 39 minutos del primer tiempo, por mediación de JIMÉNEZ, quien, a la entrada del área grande, recogió un mal despeje de Holweger y con un disparo bajo batió a Treplana.  
En la segunda etapa, a los 35, aumentó para los albos el centroderechero ALVAREZ, luego de recoger en la boca misma del arco, un rechazo parcial de Treplana, ante un remate violento de Moreno.  
Finalmente, a los 44, JIMÉNEZ puso las cifras definitivas, al liquidar oportunamente una buena cortada de Roberto, no obstante encontrarse cercado por tres defensores hispanos.

GRUPO PARA UNION ESPAÑOLA. — No obstante la mala defensa que en torno a su valla levantó el cuadro rojo, se creó el ataque albo algunas ocasiones de evidente riesgo. Álvarez a un centro de Roberto, permitiendo así la intervención de Aguilera (N.º 10).

## WANDERERS 1 - UNIVERSIDAD DE CHILE 1:

## Un empate justo para dos grandes equipos

MATCH TUVO DE TODO. GRAN TECNICA, VELOCIDAD, EMOCION Y ACCIONES INTENSAS EN AMBOS ARCOS. — LLENO TOTAL EN SAUSALITO, EXPECTATIVAS QUE NO FUERON DEFAUDADAS POR LOS EQUIPOS EN LUCHA. — ALVAREZ, DE CABEZA, ANOTO PARA LOS PORTENOS; EMPATO CAMPOS, CON PUNTAZO

**CANCHA:** Estadio Sausalito, de Viña del Mar.  
**Pagos:** 28.254 personas. Socios: Wanderers, 2.034; U. de Chile, 1.000.  
**Arbitro:** Mario Gasc. Más que regular.

**EQUIPOS:** WANDERERS (1): Olivares, Valentini, Salas y Herrera; Salinas y Cantillero; Méndez, Riquelme, Álvarez, Haroldo y Hoffmann. Entrenador: Mario Gasc.

**UNIVERSIDAD DE CHILE (1):** Astorga; Eysaguirre, Villanueva; Contreras y Sepúlveda; Musso, Campos, Marcos y Leonel Sánchez. Entrenador: Luis Eysaguirre.

**GOLES:** Primer tiempo: A los 43' ante un corner por el brasileño Haroldo, el balón dio en el poste, descolgando a Astorga, lo que aprovechó ALVAREZ para entrar a la carrera y con golpe de cabeza la primera conquista.

Segundo tiempo: A los 21' Musso se fue por la orilla, pero el centro alto que Marcos no alcanzó a recoger, se encontraba CAMPOS, quien de puntazo venció a Olivares. Resultado final: Wanderers 1, Universidad de Chile 1.

Ante las expectativas que se tenían en el estadio Sausalito, el partido entre Wanderers y Universidad de Chile, actual puntero del fútbol profesional frente al cuadro de los albos, vibrante, plebeyo, con acciones intensas, con planteles demostrando habilidad y técnica, se dio al espectáculo que era justamente lo que el público buscaba, por un encuentro imprevisto para el líder.

El partido que asistió en el estadio Sausalito, entre el cuadro de Wanderers y el de la Universidad de Chile, fue un encuentro imprevisto para el líder.

Con la ventaja obtenida por Álvarez al finalizar el primer tiempo, Wanderers retrasó sus líneas en el periodo final, permitiendo con ello el adelanto total de las líneas universitarias, que para equilibrar el mayor número de defensas que los porteros clavaron en su área, adelantó a todo el equipo. Esta presión y manera de encarar el juego, duró hasta el empate que consiguió Campos. Ahí despertó Wanderers y equilibró la brega hasta llegar al término de ella jugando de igual a igual. Por estas razones el match agradó y gustó. Fue jugado en forma intensa y ambos arqueros pasaron por situaciones de real peligro.

Todas las expectativas que tuvo el match respondieron ampliamente. La "U" jugó un gran match y Wanderers igual. El empate fue un justo premio a la labor de ambos cuadros. (Armando Jorquera, corresponsal.)

## SANTIAGO TAMBIEN LE GANO A GREEN



SANTIAGO MORNING se encargó de propinarle la tercera derrota consecutiva a Green Cross. El triunfo del equipo bohemio fue inapelable, y por el categórico marcador de 2 a 0. Mejoró mucho el cuadro de la V negra en relación a sus anteriores presentaciones. La escena, extraña, relata un tiro indirecto muy cerca de la valla de Santiago. Toda la escuadra bohemia se abroqueló en defensa de su arco, siendo Adán Godoy el primero que salió a conjurar el peligro. Pocas ocasiones como ésta tuvo Green Cross para lograr un descuento.

Un partido frío monocrónico en su desarrollo y por lo mismo sin mayor interés y un tiempo justo de Colo Colo, aunque tal vez algo abultado en la cuenta, en el análisis sintético de lo que ofrecieron ayer en el Estadio Nacional, el cuadro albo y su oponente ocasional, Unión Española.

La incorporación de Franklin Aguilera como "mentiroso" entretejió izquierdo en el ataque rojo, dio a entender desde el principio del cotejo, cual era el "norte" del conjunto hispano y cuál su planificación de juego. Con un criterio aceptablemente lógico, considerando la superioridad colectiva e individual del contendiente, entró el elenco de Santa Laura a fortificar su defensa, haciendo actuar en ella a Aguilera como marcador de Álvarez y dejando como zaguero libre a Gonzalo Carrasco. A ello se agregó la nomenclatura normal de marcar individualmente a presión a los aleros Roberto y Moreno y a la custodia o espera de Jiménez por Cortés.

La planificación del match en estos términos, trajo consigo lo supuesto: dificultades para Unión, en el control del medio campo, ya que tanto Holweger como Félix Landi, se limitaron más a marcar a Ortiz y Hormazabal, que crear juego y consecuentemente hipoteca de las posibilidades ofensivas del conjunto rojo, que en el hecho quedaron entregadas a lo que buenamente pudieran hacer, Cruz, Ramírez y Aranda.

Con todo, el plan tuvo éxito, mientras en la defensa roja entraba literalmente sólo a frustrar los ataques del rival, no se produjera algún error. Vino en una maniobra apresada bien Jiménez, y todo el trabajo anterior que defensivamente había sido bueno, se fue prácticamente al suelo.

Hay que aclarar que antes que abriera Colo Colo el marcador, su dominio de campo había sido amplio y casi sin cortapisa. Primacia que, sin embargo, no entró mayor riesgo, ya que a la lentitud de desplazamientos de Hormazabal, Ortiz y Jiménez, se agregó la muy repetida inhabilidad de Álvarez, y una frialdad de Moreno, que llegó a ser irritante. En la práctica, la gestión ofensiva de los albos, excesivamente centralizada, ya que los aleros se encontraban muy bien custodiados, no pasó más allá de una inocua traslación del balón, con participación de muchos, pero terminación de pocos, y que, al carecer de disparo de media distancia, hizo más fácil la expedición defensiva de los rojos.

En el segundo tiempo, y ya en desventaja, se vio el cuadro rojo, por "imperativo" de las circunstancias, a abandonar un poco su predicamento inicial. Avanzaron por la izquierda, indistintamente, Holweger y Cruz, y al hacerlo se niveló primero el match, y luego tuvo Unión algunas

(PASA A LA PAGINA 3)

EXIJA HOY EL SUPLEMENTO EN COLORES "LOS GOBELINOS"



SAN LUIS 1 - LA SERENA 1:

## EMPATE TOTALMENTE MEREcido

Zamora, logró el gol del equipo quillotano. — Godoy, marcó el tanto del conjunto serenense

CANCHA: Estadio Municipal de Quillota.  
PAGARON: 3.582 personas.  
RECAUDACION: \$346,50 escudos.

SOCIOS: San Luis, 1.193; La Serena, 55.  
ARBITRO: Hugo Arredondo. Mal. No reprimió con energía el juego brusco.

EQUIPOS: San Luis (1). — Storch; Rojas, Castillo y Chaves; Ríos y Cortez; Cisternas, Soto, Amarilla, H. Zamora y Godoy. Entrenador: Dante Pescé.

La Serena (1). — Bravo; Poblete, Espinoza y Manterola; Aránez y Carvajal; Sulantay, Mercury, P. Godoy, Pérez y Hurtado. Entrenador: Gustavo Pizarro.

GOLES: En el primer tiempo, a los 10 minutos, ZAMORA para San Luis, luego de recibir un justo pase de Mario Soto. A los 33 de esta misma fracción del match empató La Serena por mediación de GODOY, quien aprovechó una falta de Storch ante una entrada individual de Sulantay.

Jugando como local, consiguió el cuadro quillotano un

punto, que debe estimarse valioso, tanto por la capacidad del contendidor que tuvo al frente como por la labor que ofreció el equipo, cuya conducta conocidamente defensiva, se vio en esta oportunidad complementada por una disposición defensiva mucho más amplia y más clara que al ser manifiesta le dio al equipo una fuerza más compacta, más unida.

No obstante esta actuación buena del cuadro local, no pudo en realidad superar lo que a su vez ofreció el equipo serenense, que siendo como es un elenco de fútbol armónico, hábil y rápido, no se dejó

tampoco avasallar por el ritmo intenso que a la breva impuso el cuadro quillotano; y tanto defendió con tesón cuando fue apremiado, como atacó decididamente, no bien encontró en la defensa quillotana algún hueco.

Por este modo de encarar el match de ambos rivales no hubo en ningún instante una superioridad clara de ninguno de los dos, lo que se tradujo en una brecha de relativo equilibrio (con poco más dominio de San Luis) y que a la postre significó un empate justo por todos los conceptos. (GABRIEL RODRIGUEZ, correspondiente).

## POLLA DEL FUTBOL:

Mañana daremos a conocer si hubo

ganador de los cien mil pesos

El partido-clave de la decimoquinta fecha es el encuentro COLO COLO-AUDAX ITALIANO. — Premio de consuelo, obsequio de CASA SEDERAP, una pelota de fútbol reglamentaria

LA POLLA DEL FUTBOL dará a conocer mañana los nombres de los ganadores correspondientes a la decimoquinta fecha, cuyo primer

premio consiste en la suma de CIENTO MIL PESOS (\$100,000), y el de Consuelo un par de zapatos reglamentarios, obsequio de CASA SEDERAP de la firma comercial Escuti y Paredes Ltda., con sus dos locales de venta en calle Bandera N.º 767 y Chacabuco N.º 6, segundo piso.

La enorme cantidad de concursantes que acertaron el resultado exacto del partido-clave, RANGERS 2, MAGALLANES 1, jugado el sábado pasado —más de 3.000—, han obligado a los funcionarios de la POLLA DEL FUTBOL, a una impropia labor, pues uno a uno los cupones son examinados para asignarles el puntaje que acuerdan las bases y determinar si alguno o algunos de esos tres mil soluciones han logrado acumular el mínimo de TREINTA (30) PUNTOS o más.

En el caso del premio de Consuelo —esta vez un par de zapatos reglamentarios de fútbol— no es preciso un mínimo de puntaje. Simplemente el o los concursantes que acumulen la mayor cantidad de puntos, diluida a quien corresponde el galardón.

El partido-clave de la próxima fecha será el encuentro que deben jugar los conjuntos superiores de COLO COLO y AUDAX ITALIANO, como cotejo básico en el Estadio Nacional la tarde del domingo 26.

El premio de Consuelo será una pelota de fútbol, reglamentaria, siempre gentileza de CASA SEDERAP.

Nublense 2, Ovalle 1:

Merecido el triunfo del conjunto sureño

CANCHA: Estadio Municipal de Chillán.  
PAGARON: 2.702 personas.

SOCIOS: Nublense 1.167, Ovalle 0.  
RECAUDACION: 1.771,60 escudos.

ARBITRO: Luis San Martín (Bien).  
NUBLENSE (2): Neira; Romero, Bravo y Muñoz; Castañeda y Sepúlveda; Castro, Clemente, Sierra, Guajardo y Meza. Entrenador: Daniel Chirinos.

OVALLE (1): Veloso; Rivera, Naveas y Véliz; Puché y Valdez; Díaz, Azola, Rodríguez, Guajardo y Uribe. Entrenador: Luis Boffi.

GOLES: En el primer tiempo se marcaron 2 goles, uno por cada equipo. A los 33 minutos Díaz para Ovalle, luego de recibir centro de Guajardo, marcó de cabeza dejando totalmente sin chance a Neira. El empate lo logró La Nublense a los 43 minutos, con un violento tiro desde fuera del área. En el segundo período, Nublense marcó el gol de la victoria a los 28 minutos, luego que Castro su puntero derecho, derrotó a Veloso.

El partido en general fue desordenado en la mayor parte de su desarrollo. Ambas delanterías mostraron en esta etapa, poca coordinación e intención en las jugadas finales. El empate parcial se justifica por lo expuesto. El período final mostró a un Nublense ganoso e incisivo, que incluso pudo lograr una ventaja mayor en el marcador. El público salió satisfecho con el triunfo alcanzado por el cuadro dueño de casa. (JOSE MIGUEL FERNANDEZ, correspondiente).

## LOS DOS GOLES EN VIÑA DEL MAR



UN "PUNTETE" QUE VALE MUCHA PLATA, fue el que conectó el piloto Carlos Campos, para conseguir el empate de la "U" ante Wanderers, ayer, en Viña del Mar. Presionaba el ataque azul cuando se produjo la conquista. Los porteros

habían retrasado sus líneas, en un afán de conservar la ventaja conseguida por Alvarez. En el grabado, Salinas y Herrera llegan tarde para anticiparse a Campos, que no se ve. (Foto de Guillermo Pavez.)



ALVAREZ ABRE LA CUENTA. — Se jugaban los últimos instantes del primer tiempo, cuando Haroldo sirvió un corner desde la punta derecha. Antes de caer en el área chica, el balón golpeó el horizontal, engañando a Asistorga. El rebote lo tomó Alvarez, de cabeza, logrando el tanto. Se jugó a 2-2.

biro vuelto, en Sausalito, en un match que gustó por la intensidad que tuvieron las acciones y el dramatismo que existió en ambos períodos. En el grabado, el instante mismo de la zambullida de Alvarez. (Foto de Guillermo Pavez.)

S. Antonio 2, Municipal 1:

## ACTUACION DESTACADA CUMPLIO EL VENCEDOR

CANCHA: Municipal de S. Antonio.  
PAGARON: 2.245 personas.

SOCIOS: San Antonio, 1.433; Municipal, 15.  
RECAUDACION: 1.410 escudos 25 centavos.

ARBITRO: René Bulnes (Bien).  
SAN ANTONIO (2): J. Acevedo; Cornejo, Ribó y Reyes; Soto y Valdebenito; Sepúlveda, Velásquez, Balsa, Grandón y Lavín. Entrenador: Valentín Becerra.

MUNICIPAL (1): Arroyo; R. González, C. González y Reyes; Soto y Valdebenito; Sepúlveda, Velásquez, Balsa, Grandón y Lavín. Entrenador: Valentín Becerra.

GOLES: El primer tiempo finalizó con el marcador favorable a San Antonio 1 por 0. Osvaldo Díaz, a los 17 minutos con tiro libre de fuera del área, vence a Arroyo. En la segunda etapa marcó un tanto cada conjunto. Casi al finalizar este período, a los 40 minutos, lanza Clavijo al arco, la pelota rebota en C. González y entra. Tres minutos más tarde, o sea, a los 43, Balsa logra el único gol para su equipo, luego de recibir la pelota de Grandón, su interior izquierdo.

Fue un match muy disputado en el que se vio mejor al equipo de San Antonio. Una incidencia que influyó en parte en el resultado final fue la expulsión de Velásquez de Municipal, cuando recién transcurrían 32 minutos del primer tiempo. Este jugador reclamó en forma airada un cobro al juez, motivando su salida del campo, con lo que restó peligro a su delantera.

Guillermo Guzmán encabeza el Torneo Regional de Fútbol

En disputa de la decima tercera fecha de la primera división del Regional de Fútbol Zona Central, se registraron los siguientes resultados: EN RENGÓ: Guillermo Guzmán venció a Andarivel de El Monte 3x2. EN MELIPILLA: Unión Cepel de Polpaico venció al equipo Ignacio Serrano 4x2. EN BUIN: Lautaro de esa localidad venció a General Velásquez de San Vicente 3x2. EN PENAFLORES: Bata de esa localidad y Aviación de El Bosque, empataron 2-2 goles. EN SANTIAGO: Fatucón de Puente Alto derrotó a Mademsa 1x0. EN MAIPU: LAN Chile derrotó a Insa, equipo dueño de casa por 2 a 1.

Los resultados alcanzados por los conjuntos que intervienen en la segunda división de este mismo torneo, fueron los siguientes: EN SANTIAGO: Juan Pinto Durán, de la capital derrotó a Defensor de Castiblanco 4x0. EN LLAY-LLAY: Comercio y Chiripodal de Graneros, empataron 2 goles. EN PATINE: empataron a tres goles Tricó y Malloco. EN MAIPO: Arrieta Guindos de Nuiños venció a Mespó 2x1.

I DIVISION  
Ferro: RIOS  
Magallanes: LUCO  
Rangers: PERALTA  
Green Cross: MOLINA  
Colo Colo: JIMENEZ  
U. Española: AVENIZ  
Palestino: DONOSO  
San Felipe: SERRANO  
Wanderers: SALINAS  
U. de Chile: YLLAN  
Coquimbo: CUBILLAN  
Everton: ARANCIBIA  
San Luis: SOTO  
La Serena: GODOY  
U. Técnica: FRANKO  
O'Higgins: ROJAS  
Iberia: W. SILVA  
Temuco: BENITEZ  
San Bernardo: ROMERO  
La Cruz: FAUPEL  
Trasandino: DIAZ  
San Antonio: MIELO  
Municipal: O'HIGGINS  
Nublense: BRAVO  
Ovalle: RIVERA

Recibieron insig

de oro deportista

Club Social Chileno

La directiva del Club Social Chileno de Deportes, anunció a los campeones de la temporada pasada, los clasificados en la categoría de Comerciales de Deportes, los ganadores de los torneos internacionales, los portistas Alejandro Zaldívar y la Aravena, Carlos Pérez y el jugador más de 15 años, dando a la institución un premio por la victoria obtenida en la competición denominada "Copa Club".

El nuevo Directorio en cargo de sus señores, reunión que se efectuó en el local de calle Chile 208.

El Consejo de Deportes de la Federación de Fútbol de Chile, se reunió el día 19 de julio, para elegir a los miembros del nuevo Directorio, para el período 1964-1965, reemplazando al anterior, que se había terminado el día 19 de junio.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

El nuevo Directorio, en su reunión, eligió a los señores: presidente, Emilio Becker; secretario, José Sotomayor; tesorero, Juan Santoro; secretario general, Roberto Regalado; y secretario de prensa, Roberto Regalado.

## GRAN CONCURSO FOTO-FUTBOL



(U. San Felipe) LOBOS



(U. San Felipe) GALVEZ



(U. San Felipe) SEPULVEDA



(U. Católica) O. RAMIREZ



(U. Católica) A. PRIETO



(U. Católica) TOBAR

## Polla del Futbol LA NACION

## PARTIDO CLAVE

COLO COLO

A: ITALIANO

## (15a. Fecha)

U. Católica - U. Española  
U. de Chile - Coquimbo  
Everton - San Felipe  
La Calera - Ferrobad.  
Palestino - Magallanes  
Rangers - Green Cross  
Stgo. Morning - San Luis  
La Serena - Wanderers

Nombre

Dirección

Carnet Ciudad

Se publica sólo los días lunes, martes y miércoles.

## AUTOMOVILES 1964

NSU - SIMCA 1.000 - OPEL - STUDEBAKER,  
SIMCA 1.300 - CAMIONETAS STUDEBAKER  
500 KILOS. Forma de pago: 18 meses. Recibimos  
autos en parte de pago.

VICTOR CORREA E HIJOS LTDA.

SANTA ROSA 30









ZAMORA FUE EL peligro vivo para la defensa de Palestino. La apuró siempre y bien habilitado por I. Pérez, le hizo dos goles a Donoso, a quien vemos cuando aprisiona el balón frente al scorer del match. El chico Cortés observa la escena.

### TRASANDINO 2, COLCHAGUA 1: MUY BIEN EL EQUIPO LOCAL

CANCHA: Estadio Trasandino de los Andes. PAGARON: 1.661 personas. SOCIOS: Trasandino, 643; Colchagua, 7. RECAUDACION: 1.049,65 escudos. ARBITRO: Héctor Palma regular. TRASANDINO (2): Comte, Holz, Peña y Oliver; Angulo y Esquivel; Herrera, Vera, Díaz, Mujica y Fuica. COLCHAGUA (1): Melo; J. Rojas, Arriagada y Medinas; Suárez y Varela; Becerra, Matalama, Ripoll, E. Rojas y Deformes. GOLES (primer tiempo): 19' VERA (T); (segundo tiempo) 6' DIAZ (T); 45' RIPOLE (C).

Trasandino, sin entrenador venció categóricamente a Colchagua. El 2-1 final no reflejó el dominio abrumador que ejerció el cuadro local. En los postes se estrecharon otras conquistas del equipo andino. Los colchaguinos apenas si atacaron, pero aprovecharon una de las pocas oportunidades de gol que tuvieron, para lograr un descuento.

Muy satisfecha se retiró la afición por el desarrollo de las acciones, por la actuación de Trasandino, y muy especialmente por la forma en que venció su equipo favorito. (Luis González, corresponsal).

### Ciclistas chilenos a "Vuelta de México"

Hoy, a las 16.30 horas, por avión de Aerolíneas Peñafiel partirá a México, el equipo chileno de ciclismo que habrá de participar, especialmente invitado, a la "Vuelta de la Juventud", de México. Componen la delegación, el dirigente Mario Saavedra, el entrenador Salomón Orellana y los corredores Guillermo Vargas, Orlando Guzmán, Luis Sepúlveda y Toribio Morales. Los pedaleiros nacionales realizaron ayer su último entrenamiento fuerte en ruta, en el camino de Santiago a Curacavi, dejando en el ánimo de los directivos que controlaron este adiestramiento, la mejor de las impresiones.

## IMPUESTO A LA RENTA

Se avisa a los señores Contribuyentes que en el presente mes de julio corresponde pagar en las Tesorerías Comunes del país, la segunda cuota del Impuesto a la Renta Enrolado en las categorías primera, segunda (Profesiones u ocupaciones lucrativas) adicional y global complementario.

Asimismo corresponde pagar en este mes la primera cuota establecida en el rol especial de gravámenes a favor de la Corporación de la Vivienda. Estos pagos pueden efectuarse, también, por correspondencia, remitiendo cheques cruzados o vales vistas bancarios extendidos a la orden de los respectivos Tesoreros por los valores exactos que figuran en los Roles, y despachados por cartas certificadas, por lo menos con tres días de anticipación al vencimiento del plazo que termina el día 31 de julio en curso, a fin de que esos impuestos se ingresen dentro del período legal, porque de lo contrario, devengan intereses penales.

Se solicita a los señores Contribuyentes que no posterguen sus pagos para los últimos días del plazo, con el objeto de que se eviten las molestias que inevitablemente, ocasionan las aglomeraciones.

EL TESORERO GENERAL DE LA REPUBLICA



SE ESCAPA EL ARCO de Palestino. Ha tirado I. Pérez, N.º 8, eficiente insider audacioso, pero retendrá la pelota desde el suelo. Mientras tanto, Gentilini, adelante de G. Cortés (N.º 4), no alcanza a intervenir. Ocurrió en el primer tiempo, donde las acciones alcanzaron escaso color y calidad.

### DOBLE EN SAN BERNARDO: Gran triunfo el de Iberia ante Temuco; bien el empate entre S. Bernardo y L. Cruz

El cuadro ibérico se impuso al conjunto sureño por tres tantos contra dos. —Goles de Pérez y Benítez, para Temuco; Silva (2), y autogol del zaguero Silva, de Temuco, para Iberia

CANCHA: Estadio Municipal de San Bernardo. PAGARON: 2.070 personas. SOCIOS: Temuco, 70; Iberia, 37; S. Bernardo, 539, y Luis Cruz, 55.

RECAUDACION: 1.800 escudos 20 centésimos. ARBITRO: Carlos Valdés, buen desempeño. IBERIA (3): Navello; L. Silva, Vera y Molina; López y Cabrera. W. Silva,

Un triunfo que no entraba en los cálculos del más optimista fue el conseguido ayer en San Bernardo por Iberia en el preliminar de la jornada doble del Ascenso programada para esa cancha. Con un fútbol veloz, bien

Vilches, Zelada, Basauré y Asín. Entrenador: Domingo González. TEMUCO (2): Marín; Urra, Guevara y Cabrera; Mesías y Silva; Miranda, Leal, Ivanovich, Benítez y Pérez. Entrenador: Raúl Pino.

GOLES: Primer tiempo: A los 7', PEREZ abre la cuenta para Temuco, al aprovechar un tiro desde 25

metros realizado por Mirandilla, que se le soltó a Navello. A los 21' empató Iberia con autogol de Silva. A los 29' aumentó Benítez para Temuco, con tiro de distancia que sorprende a Navello. Segundo tiempo: A los 27' empató SILVA, para Iberia, y el mismo jugador, a los 40', ante un pase de Basauré, consigue el gol del triunfo. Resultado final: Iberia 3, Temuco 2.

En el colegio de fondo igualaron sin goles los equipos de San Bernardo y Luis Cruz Martínez. A las órdenes del árbitro Luis Orozco, los conjuntos formaron así: SAN BERNARDO: Kusnani; Gallardo, Romo y Celis; Reyes y Torres; Villalobos, Torres-Flores, Sepúlveda, Campos y Rojas. Entrenador, Jorge Casanova. LUIS CRUZ: Zarate; Yichi, Hidalgo, Hormazabal; Faundez y Cortés; Vidal, Nilo, Rúa, Farías y Suárez. Entrenador, Oscar Andrade.

El empate fue justo y resultó valioso para la visita que planteó el match en neto posición defensiva, logrando su objetivo. Con sólo dos hombres en el ataque el conjunto curicano se dio maña para salir airoso de todos los avances que en forma continuada llevó San Bernardo. El puntero Priño y el peruano Vázquez hicieron falta en el quinteto ofensivo local. Sin ellos no tuvo peligro el ataque de San Bernardo. Por esto creemos que el empate premia la buena labor defensiva de Luis Cruz y castiga la falta de penetración de los locales. (Osvaldo Olea Segovia, corresponsal).

**FERRO**  
C.A.P. IMPORTADO  
PERFILES CANERIAS  
Y PLANCHAS  
**FERROGLOBO LTDA.**  
SANTA ROSA 2265 - FON 52792

### AUDAX ITALIANO 2 - PALESTINO 1:

## I. PEREZ PUSO CALIDAD Y DIO LOS GOLES

Las magníficas jugadas construidas por el insider, encontraron a un eficiente realizador en Zamora, autor de los dos tantos. — Sin fuerza estuvo el ataque palestino, lo que trajo un duro trabajo a su defensa

CANCHA: Estadio Santa Laura. ARBITRO: Alberto Vázquez, regular. AUDAX ITALIANO (2): Rodenack, J. Pérez, Zuleta y Escobar; Gallardo y Tapia; Vargas, I. Pérez, Zamora, Gentilini y Vázquez. Entrenador: Ladislao Farkozdy.

PALESTINO (1): Donoso; Ahumada, V. Castañeda y Cortés; R. Castañeda y G. González; Moraga, Verdejo, Ripoll, Fuentes y Navarro. Entrenador: José Valdebenito.

GOLES, en el primer tiempo, no hubo. En el segundo, a los 15', I. Pérez controló una pelota en el área chica rival y pronto la mandó por alto sobre el costado derecho. Ahí atrapó ZAMORA y remató, convirtiendo el tanto desde la misma raya de gol. Al minuto siguiente, de nuevo I. Pérez "amarro" el balón a sus pies y tras avanzar corto trecho cesó por alto a ZAMORA, quien tiró potentemente desde el límite del área grande, venciendo por segunda y última vez a Donoso. Bien apoyado por Fuentes, el N.º palestino, G. GONZÁLEZ, empujó un tiro de izquierda, desde lejos, batiendo netamente a Rodenack, quien estaba en esos momentos completamente ajeno a lo que sucedía en el campo. Prácticamente, se quedó parado el metá verde.

Sólo los parciales de Audax y Palestino poblaron en parte las apostas de la Santa Laura, atraídos por lo que pudieran hacer sus respectivos cuadros, en un partido que no se proyectaba de alto vuelo. Y así sucedió, pues fueron muy escasas las acciones de calidad que se registraron a lo largo de la jornada. Esta la avivó un parcial de Audax, cuyos gritos desfavorables a los guardalíneas y al árbitro, sacaron de la quietud a los espectadores y a los protagonistas, estos últimos que pronto se entregaron a una faena de ninguna categoría.

Transcurrieron los primeros 45 minutos en medio de maniobras de escaso peso y únicamente la valentía de Zamora, que arremetía con todo daba leve superioridad a Audax, cuyo ataque se observaba tan flojo y tan irresoluto como el de Palestino. Blandos, sin ensamble y menos cohesión, las ofensivas mostraron una acción inocua. Vargas y Gentilini, este último que continúa con muchos kilos demás, restaron su colaboración a la vanguardia "verde" en tanto que Fuentes y Verdejo se hallaban sin apoyo de ninguna especie por parte de los punteros, un par de novatos,

En el segundo período, las cosas iban en camino a rescatar la opaca jornada inicial, pero a los 15', surgió la calidad en Ismael Pérez, y en dos jugadas de jerarquía dio el color y los goles que estaban faltando a la lucha (?). El buen interior italiano, desprendido por un segundo de sus compañeros, realizó sendas maniobras que llevaron el sello de su genio futbolístico y que sirvieron para conducir a su equipo al triunfo.

Con las jugadas de I. Pérez, quedó justificada la victoria de Audax. Por ninguna otra cosa más, ya que su faena, al igual que la de su ocasional adversario, resultó anodina y de pobres matices.



LAS GENIALIDADES de Ismael Pérez, que encontraron en Zamora a un magnífico realizador, fue la mejor que tuvo Audax en su estrecha victoria sobre Palestino, cuyo ataque no tuvo ninguna fuerza. En el grabado, los integrantes del vencedor, entre ellos, de izquierda a derecha: Gallardo, J. Pérez, Tapia, Rodenack, Escobar y Zuleta; Palestinos, Vargas, I. Pérez, Zamora, Gentilini y Vázquez.

Lo poco que hubo en el cuarto de hora final, fueron de los palestinos, pero más se debieron a los errores defensivos del ganador, que a la calidad de las jugadas de aquellos. El ataque de Palestino partió y llegó flojo, sin fuerza alguna para superar a la retaguardia rival. El único descuento, obra de un violento disparo de G. González, se produjo por la impavidez de Rodenack, que en esos momentos estaba preocupado quizá en qué cosa, antes de

estar atento a lo que pasaba en la cancha. Con todo, Audax justificó su victoria en el mayor activismo de su ataque, donde contó con un magnífico realizador, como fue Zamora y el eficiente constructor de piezas vitales, Víctor I. Pérez. En cambio, le faltaron piezas vitales, el buen tirador de Donoso, y el buen jugador de Castañeda y Verdejo, no bastó para alcanzar el triunfo. ENRIQUE M. VILA GARA.

### OTRO PASO ATRAS DIO GREEN CROSS

Lugar	Equipo	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC.
1.º	U. DE CHILE	13	8	4	1	31	13
2.º	U. CATOLICA	13	9	1	3	34	17
3.º	COLO COLO	14	9	1	4	30	15
4.º	LA SERENA	14	7	4	3	28	21
5.º	GREEN CROSS	14	7	3	4	18	14
6.º	LA CALERA	14	7	2	5	23	23
6.º	WANDERERS	14	6	3	5	19	15
6.º	MAGALLANES	14	5	5	4	25	21
6.º	U. ESPANOLA	14	5	5	4	20	25
10.º	AUDAX	14	5	4	5	22	21
11.º	RANGERS	14	6	1	7	24	22
11.º	EVERTON	14	5	3	6	28	21
11.º	SAN LUIS	14	4	5	5	11	19
14.º	SANTIAGO	14	4	3	7	22	27
15.º	PALESTINO	14	4	1	9	18	28
15.º	COQUIMBO	14	2	5	7	15	23
17.º	FERRO	14	2	3	9	14	29
18.º	UNION S. FELIPE	14	2	3	9	17	33

### AHORA U. TECNICA A CINCO PUNTOS

Lugar	Equipo	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC.
1.º	O'HIGGINS	13	11	1	1	27	15
2.º	U. TECNICA	13	7	4	2	29	16
3.º	TEMUCO	13	6	4	3	23	18
4.º	SAN ANTONIO	13	7	1	5	22	18
4.º	TRASANDINO	13	6	3	4	20	20
6.º	L. ROSSEL	12	4	5	3	19	12
6.º	SAN BERNARDO	13	4	5	4	15	15
6.º	MUNICIPAL	13	4	5	4	14	18
9.º	NUBLENSE	13	4	4	5	16	18
10.º	IBERIA	13	4	1	8	11	26
10.º	LUIS CRUZ	13	2	5	6	8	19
12.º	COLCHAGUA	13	1	5	7	7	20
13.º	OVALLE	13	0	5	8	13	28

"BYE" en la fecha: LISTER ROSSEL.

### TAPAS ALCANTARILLADO

CALZADA ANILLO FFDD. CIRCULARES PARA ACERAS, CUADROS, D.A.P. SUMIDOROS, FIDEL ESCALINERES TIPO D. O. E. BREGA INMEDIATA REJILLAS PILETAS, ARRANQUES DOMICILIARIOS.

Fundición G. G. PINEDA  
Avenida Einstein N.º 468  
— Teléfono N.º 373482 —  
SANTIAGO

### Dir. de Aprovisionamiento del Estado

## ESTUFAS A GAS LICUADO

Solicítense PROPUESTAS PUBLICAS N.º 210, por las estufas que a continuación se indican, destinadas al Subdepartamento de Adquisiciones del Servicio de Seguro Social:

60 ESTUFAS A GAS LICUADO, CON CILINDROS DE 11 KILOS.

Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero de esta Dirección, solamente de 9.30 a 12.30 horas.

Las propuestas se abrirán en presencia de los interesados, en el Departamento de Adquisiciones, Amunátegui N.º 66, segundo piso, el día

5 de agosto de 1964, a las 11 horas

EL DIRECTOR

Ofrece el famoso

## Balón Super Fino

de 32 cascos, a E° 28.40 (garantido)  
Surtido completo en artículos para deportes.  
Bajos precios y alta calidad.

Obsequiamos a cada cliente un BANDERIN GIGANTE.

**SAN DIEGO 399-ESQ. CONDOR-FONO 88602**



# Fue justa la igualdad

En el arquero Moreno se estrellaron los afanes de triunfo de Everton.— Cubillos, a los 11', y Escudero, a los 16', marcaron los goles

CANCHA: Estadio Municipal de Coquimbo.  
PAGARON: 3.841 personas; sordos: no se registraron; recaudación: 4.136,75 escudos.

ARBITRO: Sergio Bustamante, bien.  
COQUIMBO (1): Moreno; Echeverría, Morales y

Muñoz; Monardes y Contreras; Luna, Pesce, Cubillos, A. Díaz y Gómez. Entrenador: Francisco Izola.

EVERTON (1): Aguilar; González, D. Sánchez y Álvarez; Gallardo y Astorga; Arancibia, Rojas, Escudero, Doldán y Veliz. En-

entrenador: Daniel Torres.  
GOLES: (primer tiempo) 11' CUBILLOS abrió el marcador, empalmado a la «r» un centro de Pesce. Empató a los 16' ESCUDERO para Everton, con un empalme, también a la «r» a un centro de Rojas.

El partido, jugado en el Estadio Santa Rosa de Las Condes, fue técnicamente de baja calidad, con pocas alternativas de interés y cuya gestión se libró prácticamente en el medio campo. Este hecho apareció confirmado en la escasa producción ofensiva de ambos equipos, lo que por otra parte está bien reflejado en el marcador.

5-3 ganó U. Católica a U. de Chile: Rugby

El cuadro de Universidad Católica derrotó 5-3 a su rival tradicional, Universidad de Chile, y con ello se adjudicó el clásico universitario de rugby.

El partido, jugado en el Estadio Santa Rosa de Las Condes, fue técnicamente de baja calidad, con pocas alternativas de interés y cuya gestión se libró prácticamente en el medio campo. Este hecho apareció confirmado en la escasa producción ofensiva de ambos equipos, lo que por otra parte está bien reflejado en el marcador.

Los cuadros formaron así: UNIVERSIDAD CATÓLICA: Candia, Edwards, Voigt, Gómez, Villalón, Abrego, Chaud, Varela, Vidaurre, Somerville, Leiva, Manie, Castro, Muñoz y Román.  
UNIVERSIDAD DE CHILE: Hich, Codou, Brown, Chechilniski, Taborga, Kussel, López, Recart, Meyer, Poduje, Rodríguez, Schaubert, Bronson, Vargas y Contesse.



AUTOR del gol de Coquimbo. El «veterano» y siempre diestro, Carlos Cubillos.

# RIVER GANO 2-1 A INDEPENDIENTE

■ BUENOS AIRES, 19.— (UPI).— River Plate venció a Independiente por dos goles a uno esta tarde en el partido principal de la decimasegunda fecha del campeonato argentino de fútbol.

En otros partidos, los resultados fueron los siguientes: Ferrocaril Oeste 0, Boca Juniors 1; Banfield 0, San Lorenzo 0; Argentinos Juniors 2, Atlanta 2; Racing 0, Rosario Central 0; Huracán 5, Chacarita 1; Estudiantes 2, Vélez Sarsfield 3; Newells Old Boys 0, Gimnasia y Esgrima 0.

La tabla de posiciones: Boca Juniors y River Plate, 13 puntos; Vélez Sarsfield, 13; Atlanta, 12; Independiente, Banfield y San Lorenzo, 11; Ferrocaril Oeste, Argentinos Juniors y Rosario Central, 10; Racing y Huracán, 9; Estudiantes, Gimnasia y Esgrima, 7; Chacarita, 5 y Newells Old Boys, 3.

ATLETICO DE MADRID GANO A GUARANI 2-0

■ ASUNCION, 19 (UPI).— El Atlético Madrid derrotó esta tarde al conjunto local de guaraní por dos goles a cero, en la única presentación que el equipo español de fútbol cumplirá en Paraguay.

El entrenador derecho Suárez fue el único scorer del partido, con un gol en cada período.

El match, disputado en el Estadio Nacional, fue presenciado por 12.000 espectadores y los equipos, dirigidos por el árbitro paraguayo Vicente Estigarribia, formaron así:

Atlético Madrid: Medina-betia, Rivilla, Grifa y Calleja; Ramiro y Glaria; Español, Suárez, Mendoza, Adelaar y Collar.

Guaraní: Alonso, Gutiérrez, Rojas y Salinas; Achucarro y Rodríguez; Beltrán, Toledo, González, Ibañeta y García.

INCIDENTES EN NUEVA YORK

■ NUEVA YORK, 19 (UPI).— El doble programa de fútbol internacional que se celebraba en esta ciudad fue interrumpido por un grave desorden, durante el cual numerosos aficionados arrojaron botellas de cerveza al campo e incendiaron una gran acumulación de papel



LUIS CUBILLAS y ROBERTO MATOSAS, eficientes defensores de River Plate, que ayer ganó 2-1 a Independiente, conservando el liderato del torneo.

depositada en el foso de salto con garrocha para una exhibición de atletismo. Las llamas se propagaron desde la acumulación de tiras de papel, utilizadas para amortiguar la caída de los atletas, hasta unas placas de material similar y quemaron algunos asientos en la primera línea de tribunas, pero tanto en los incidentes previos como en el incendio no hubo víctimas.

ESTRELLA ROJA BATIÓ A A.E.K. DE ATENAS, 3-2

El desorden se registró a los 26 minutos del segundo tiempo del match entre el conjunto yugoslavo Estrella Roja, de Belgrado, y A.E.K. de Atenas. El árbitro alemán Helmut Fritz homologó el tercer gol de Estrella Roja, que así se colocó en ventaja

por tres a dos, provocando las iras de los partidarios del conjunto griego, que comenzaron a lanzar botellas y latas de cerveza al campo. Pese a los esfuerzos de Fritz, no pudo reanudar el partido, pues varios espectadores saltaron al campo, y finalmente el árbitro declaró finalizado el encuentro, con la victoria de Estrella Roja.

Como último gesto de desagrado, los aficionados prendieron fuego a la acumulación de tiras de papel dejadas en el foso de salto con garrocha del Estadio de Randall's Island, donde se disputaron eliminatorias para seleccionar el equipo de atletismo de Estados Unidos para los Juegos Olímpicos de Tokio.

SCHWECHTER SUPERO A GUMARAES 3-2

En el primer partido, Schwechter, de Austria, derrotó a Gumaraes, de Portugal, por tres goles a dos, después de terminar en ventaja el primer período por 2 a cero.

La jornada fue presenciada por unos 8.000 espectadores.

Tres triunfos obtuvo U. de Chile: Cadetes

Por el campeonato de fútbol «Plantel Cadetes» y en disputa de la decimosegunda fecha, se registraron los siguientes resultados, tanto en la infantil juvenil y división especial. O'Higgins con Palestino: 1x2, 2x2 y 2x1. Magallanes con Ferrobádminton: 1x1 1x1 y 0x0. A Italiano con Everton: 0x0, 1x0 y 2x1. Green Cross con Santiago Morning: 1x1, 0x0 y 0x0. U. de Chile con Wanderers: 3x0, 2x0 y 4x1. U. Española con Iberia: 3x0, 2x1 y 5x0. Universidad Técnica con Deportivo Municipal: juvenil 2x1 y en división especial 2x1. Universidad Católica con Colo Colo: 1a. infantil, 2x1 y en juvenil, 3x0.

# UNICA BROTO EL SENTIDO DE GOL

Al comienzo, por la voluntad de los actores, prometió mucho el partido, pero después los ataques se diluyeron en escaramuzas de poca calidad

CANCHA: Estadio Municipal de San Felipe.  
PAGARON: 4.281 personas; sordos: no se registraron; recaudación: 3.598,65 escudos.

ARBITRO: Víctor Aeloz, regular.

UNION SAN FELIPE (0): Gálvez; Figueroa, Serrano e Ibañeta; Lobos y Aguilera; Vasquez, Cárdenas, Torres, Casullo y Alcaino.

UNION LA CALERA (0): Valencia, Torrejón, Figueroa y Córdoba; García y Leiva; Sepúlveda, Silva, Soria, Torres y Saavedra. Entrenador: Salvador Biondi.

GOLES: No hubo.

La marcación de los débiles atacantes. Nadie consiguió juego y el control del medio campo quedó entregado a los esfuerzos de las duplas Lobos-Aguilera y García-Leiva.

En el segundo período, y siempre con el marcador en blanco, La Calera dominó durante escasos minutos, jugando y tratando mejor el balón, pero cada intención suya comprometió solo las posiciones de Serrano, back centro izquierdo, que se lució en el rechazo, a partir de los 20' fue San Felipe el que agarró la onda, el que se encimó del adversario. Sin embargo, de nuevo observó la ninguna agresividad de su vanguardia, fallándole sentido de penetración y más «punch» para li-

quidar con buen éxito las jugadas. Figueroa, el igual que Serrano, se erigió en una barrera infranqueable para la san-felipeña, cuya inseguridad en el ataque terminó por hacer cómoda la labor defensiva de la visita.

En los instantes finales, ambos cuadros cuidaron y vigilaron estrechamente sus posiciones, afanándose más en conseguir el punto, que en conseguir el triunfo. En ninguno brotó el sentido de gol, dándose fin al partido con un 0-0 de ningún sabor. Con todo, hubo regocijo en las huestes locales, que no sabían lo que era obtener 1 punto desde hacía cinco fechas. (Alejandro Fernández, corresponsal.)

la voluntad que luchó y luchó al comienzo ambos equipos. El partido prometió ser interesante, esto es, calientes las acciones y más en las cercanías de los arqueros. Pero fue solo una presunción, pues la incapacidad de los jugadores de uno y otro prota-que a medida que pasaban los minutos, se fue diluyendo hasta caer en un estado de escaso valor y poca actividad.

Las ofensas de los atacantes, las defensas de los defensores para el rechazo, se redujeron apelando a la

distancia. En el grabado, Coeymans, por el centro de la pista, toca la cinta con claras ventajas sobre su compañero de club, Simón Morales.

PEDEONATO ATLETICO INTERCLUBES: 50 METROS PLANOS, JUVENILES, FINAL

1.—Juan Coeymans, S.F. 7.1  
2.—Simón Morales, S.F. 7.2  
3.—Diego Morales, U.C. 7.4

LANZAMIENTO DISCO, JUVENILES

1.—Manuel Lechuga, A. 44.77  
2.—Oswaldo Gualta, S.F. 37.48  
3.—Gabriel Palma, U.C. 32.94

1.500 METROS PLANOS, FINAL, VARONES

1.—Adolfo Saldivar, S.F. 16.9  
2.—Marcelo Moreno, A. 17.—  
3.—Jorge Alarcón, S.F. 17.3

60 METROS PLANOS, JUVENILES, FINAL

1.—Juan Coeymans, S.F. 7.1  
2.—Simón Morales, S.F. 7.2  
3.—Diego Morales, U.C. 7.4

LANZAMIENTO DISCO, JUVENILES

1.—Manuel Lechuga, A. 44.77  
2.—Oswaldo Gualta, S.F. 37.48  
3.—Gabriel Palma, U.C. 32.94

1.500 METROS PLANOS, FINAL, VARONES

1.—Adolfo Saldivar, S.F. 16.9  
2.—Marcelo Moreno, A. 17.—  
3.—Jorge Alarcón, S.F. 17.3

600 METROS PLANOS, VARONES

1.—Ricardo Delplano, A.S. 1.28.3  
2.—Andrés Larrain, A.S. 1.28.8

LANZAMIENTO JABALINA, VARONES

1.—Jorge Peña, A.S. 54.77  
2.—L. Kittsteiner, S.F. 54.29  
3.—Juan Pierre Ziegler, S.F. 45.94

PUNTAJE TOTAL TORNEO

1.—Stade Français 326  
2.—A. Santiago 198  
3.—U. Católica 156

4.—Green Cross 30  
5.—Atlántida 1

6.—Royal 1

7.—Atlántida 1

8.—Royal 1

9.—Atlántida 1

10.—Royal 1

11.—Atlántida 1

12.—Royal 1

13.—Atlántida 1

14.—Royal 1

# Déjele una herencia de salud...



Ahora, un buen padre puede legar a sus hijos una verdadera «herencia de salud» o sea, atención médica para TODA LA VIDA... Para eso se ha creado el INSTITUTO DE DIAGNOSTICO, un centro de salud donde 94 especialistas diagnosticarán y atenderán, para TODA LA VIDA, a un número de ASOCIADOS.

INSTITUTO DE DIAGNOSTICO S.A.(INDISA)  
OFICINAS Y CONSULTORIOS: MERCED 380 8° PISO. FONO 393053  
VENTA DE ACCIONES Y BONOS: MAC IVER 283, 7° PISO. FONO 393436





## CICLISMO:

## Chile, sexto por equipos en la "Vuelta a Sao Paulo"

SAO PAULO, 19 (UPI). — El ciclista portugués Souza Cardoso conquistó hoy su segunda victoria consecutiva en la Vuelta a Sao Paulo, ganando la séptima etapa, entre Penópolis y Tupan.

Souza Cardoso cubrió la distancia de 130 kilómetros en 3 horas, 40 minutos, 40 segundos, y le siguieron el argentino Roberto Breppe, 3h.41m.10s., Rubén Piacanica, argentino, 3h.41m.25s., y Jorge Corvo, portugués, 3h.41m.40s. Además el argentino Delmo Delmastro figuró sexto, con 3h.41m.40s., el uruguayo Alberto Ferrazán, duodécimo, con 3h.46m.45s.; el uruguayo Domingo Gonçalves, decimocuarto, 3h.47s.30s.; el argentino Hector Acosta, decimoquinto, 3h.47m.30s., y el uruguayo Ramon Cano, decimosexta, también en 3h.47m.30s.

En la clasificación general figura primero Corvo, con 24h.32m.23s., seguido de Delmastro, 24h.34m.24s.

En la clasificación general por equipos se encuentra primero Portugal, con 73h.41m.11s., y segundo Argentina, con 73h.46m.35s. Chile marcha sexto, con 74h.33m.44s., y Uruguay 7.º, con 74h.35m.45s.

## Verdirrojo frente a la "U"

Esta noche en el Gimnasio Nataniel se presenta por única vez en Santiago el cuadro uruguayo frente a la selección universitaria que dirige el profesor Osvaldo Retamal. — El match ha sido fijado para las 21.30 horas

Esta noche, a las 21.30 horas, se presenta en el Gimnasio Nataniel el cuadro uruguayo de básquetbol, Verdirrojo, que viene de actuar con gran éxito en cancha de Punta Arenas. El rival del cuadro oriental será el seleccionado de la Asociación de Universidad de Chile, que también viene de realizar una gira por la ciudad de Mendoza.

El plantel uruguayo actuará por única vez esta noche, ya que viaja mañana de regreso a Montevideo. El equipo es-

tá integrado por tres jugadores preseleccionados olímpicos para Tokio, Di Matteo, Fernández y Regido.

Por su parte, la selección universitaria hará debutar en Santiago a su nuevo jugador, el panameño Julio Osorio, de quien se tiene buenas referencias.

El programa se inicia a las 20 horas, con el encuentro a cargo de los quintetos femeninos de Normal, frente a Liceo Juan Antonio Ríos. El match de fondo se jugará a las 21.30 horas.

## DAVID VAVONE Santino TECNICO ARGENTINO

en chapas, cerraduras, cremalleras y toda clase de picaportes para automóviles y camiones. Repuestos en chapas y correderas de todo tipo. Sigue atendiendo siempre en su nuevo local de:

Calle Compañía 1850 — Fono N° 87764 (Al lado de Vidriería Pimstein S.A.)

EN INVIERNO TAMBIEN CON

**DOLLY PEN**



En aquel momento de grata intimidad

en aquel momento... es cuando se debe tener absoluta seguridad personal. En invierno Ud. se abriga más y ello obliga al organismo, a reaccionar en igual forma que en Verano.

Una agradable sorpresa EXTRA lo espera, si me lleva a Estado 33, Of 33.

BUSQUE y ENCUENTRE UD. TAMBIEN la MUÑEQUITA de ORO

EL DESODORANTE DEL AÑO PARA TODO. EL AÑO.

**DOLLY PEN**

¡QUE DESODORANTE... es TRANSPARENTE... es DIFERENTE!



EQUIPO DE POSTA del Colegio San Ignacio, ganó la prueba de 5 por 80 metros, con 47"3. La integraron: J. Sabbach, G. Wormald, G. Prieto, J. Domeyko y J. H. Vald-

## EN ATLETISMO "CONFRATERNIDAD": COLEGIO SAN IGNACIO, CAMPEON

El plantel organizador completó 388,5 puntos, contra 318,5 de Saint George, que entró segundo. — Buenos registros hubo en la etapa final

Con la colaboración de jueces del Club Atlético Santiago y de la U. Tecnica, se realizó ayer en el Estadio de Avenida Pucuro, la etapa final del torneo escolar de atletismo "Confraternidad". Guillermo García Huidobro, que preparó el Colegio San Ignacio y contó con la participación del Internado Barros Arana, Instituto Nacional, Saint George y el plantel organizador.

El torneo abarcó marcas de calidad, destacando en categoría infantil, los 321 metros en salto largo, de Fernando Balcells (IN); los 14.33 de Patricio Legarreta (SI); en bala, en intermedia, Juan P. Barros (SG), con 31'9 en 225 m.; y en serie superior, Luis Arce (INBA), con 3.00 metros en garra; Cristian Errázuriz (SG), con 1.92 en salto alto; y Werner Hausler (SI), con 16"1 en los 119 metros vallas.

El puntaje final dio el triunfo al equipo de Colegio San Ignacio, con 388,5 puntos; 2.º Saint George, con 318,5; 3.º Instituto Nacional, con 206, y 4.º Internado Barros Arana, con 109 puntos.

Los resultados registrados ayer, fueron los siguientes:

100 METROS PLANOS, CATEGORIA SUPERIOR.— 1.º Eduardo Martín (S. I.), 11.4; 2.º Werner Hausler, S. I., 11.5 y 3.º Javier Santiago, S. I., 12.

FINAL DE LARGO CATEGORIA INFANTIL.— 1.º Fernando Balcells, I. Nacional, 5.21 m.; 2.º José Irujo, González, St. George's, 4.96 m.; y 3.º Juan Segredo, INBA, 4.89 m.

FINAL DE 1500 METROS STEAPLECHE, CATEGORIA SUPERIOR.— 1.º Enrique Urrejola (Saint George), 3.08.7; 2.º Ricardo Bravo (San Ignacio), 3.12.3; 3.º René Graugier (San Ignacio), 3.13.9.

FINAL DE 1500 METROS STEAPLECHE, CATEGORIA SUPERIOR.— 1.º Felipe González (San Ignacio), 5.04.8; 2.º Edo. Cruz (San Ignacio), 5.16.4; 3.º Gonzalo Lecaros (San Ignacio), 5.18.9.

POSTA 2 x 50, INFANTIL.— 1.º San Ignacio, 53.4; 2.º I. Nacional, 53.6; 3.º INBA, 54.6; 4.º Saint George, 56.9.

FINAL 25 METROS VALLAS, CATEGORIA SUPERIOR.— 1.º Arturo Irarrázabal (Saint George), 42.1 segundos; 2.º Juan R. Echagüe (San Ignacio), 42.5 segundos; 3.º Hugo Segura (INBA), 45.3.

FINAL DE 225 METROS VALLAS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º Juan Pablo Barros (Saint George), 2.19 segundos; 2.º Emilio del Campo (Saint George), 33.2 segundos; 3.º Roberto Pérez (San Ignacio), 33.8 segundos.

FINAL DE 110 METROS VALLAS, CATEGORIA SUPERIOR.— 1.º Werner Hausler (San Ignacio), 16.1 segundos; 2.º Cristian Errázuriz (Saint George), 16.2 segundos; 3.º Arturo Irarrázabal (Saint George), 16.3 segundos.

FINAL DE 800 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 3.00 m.; 2.º Saint George, 3.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 3.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 3.03 m.

FINAL DE 400 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 1.15 m.; 2.º Saint George, 1.16 m.; 3.º Instituto Nacional, 1.17 m.; 4.º Internado Barros Arana, 1.18 m.

FINAL DE 200 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 0.55 m.; 2.º Saint George, 0.56 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.57 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.58 m.

FINAL DE 100 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 0.25 m.; 2.º Saint George, 0.26 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.27 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.28 m.

FINAL DE 50 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 0.12 m.; 2.º Saint George, 0.13 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.14 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.15 m.

FINAL DE 25 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 0.06 m.; 2.º Saint George, 0.07 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.08 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.09 m.

FINAL DE 12.5 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 0.03 m.; 2.º Saint George, 0.04 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.05 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.06 m.

FINAL DE 6.25 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 0.01 m.; 2.º Saint George, 0.02 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.03 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.04 m.

FINAL DE 3.125 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 0.00 m.; 2.º Saint George, 0.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.03 m.

FINAL DE 1.5625 METROS PLANOS, CATEGORIA INTERMEDIA.— 1.º San Ignacio, 0.00 m.; 2.º Saint George, 0.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.03 m.

vieso, Domeyko también ganó el salto largo, intermedia, con 6.95 y fue llamado a la preselección juvenil. Buenos registros hubo en la etapa final del torneo escolar que organizó el Colegio San Ignacio.

Final de salto con garrocha, categoría superior.— 1.º Luis Arce, INBA, 3.00 m.; 2.º Hernán Gaele, INBA, 2.60 m.; y 3.º Jaime Bustos, San Ignacio, 2.50.

Final de salto con garrocha, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 47.3 seg.; 2.º St. George's, 47.4 seg.; y 3.º I. Nacional, 49.0 seg.

Final de lanzamiento dardo, categoría superior.— 1.º San Ignacio, 41.28 m.; 2.º Ignacio Barros, San Ignacio, 36.85 m.; y 3.º Pedro Santana, INBA, 36.43 m.

Final de lanzamiento dardo, categoría intermedia.— 1.º Cristian Errázuriz, Saint George's, 1.92 m.; 2.º Akos Zabowán, San Ignacio, 1.77 m.; y 3.º Luis Arce, INBA, 1.67 m.

Final de bala, categoría superior.— 1.º Jaime Valdizola, San Ignacio, 14.25 m.; 2.º Jorge Sances, I. Nacional, 14.19 m.; y 3.º Elio Nylund, INBA, 13.15 m.

Final de lanzamiento dardo, categoría intermedia.— 1.º José Falcon (S. G.), 45.65 metros; 2.º Carlos Merino (S. I.), 45.19 metros; 3.º Elio Nylund (INBA), 43.35 metros.

Final de 200 metros planos, categoría intermedia.— 1.º Gonzalo Prieto (San Ignacio), 24.9 segundos; 2.º Ricardo Bravo (San Ignacio), 24.9 segundos; 3.º Jorge Montaner (Saint George), 25.0 segundos.

Final de 200 metros planos, categoría superior.— 1.º Eduardo Martín (San Ignacio), 37.1 segundos; 2.º Santiago Lagarreta (Saint George), 39.5 segundos; 3.º Benito García (San Ignacio), 40.3 segundos.

Final de 100 metros steapleche, categoría superior.— 1.º Enrique Urrejola (Saint George), 3.08.7; 2.º Ricardo Bravo (San Ignacio), 3.12.3; 3.º René Graugier (San Ignacio), 3.13.9.

Final de 1500 metros steapleche, categoría superior.— 1.º Felipe González (San Ignacio), 5.04.8; 2.º Edo. Cruz (San Ignacio), 5.16.4; 3.º Gonzalo Lecaros (San Ignacio), 5.18.9.

Final de 1500 metros steapleche, categoría intermedia.— 1.º Juan Pablo Barros (Saint George), 2.19 segundos; 2.º Emilio del Campo (Saint George), 33.2 segundos; 3.º Roberto Pérez (San Ignacio), 33.8 segundos.

Final de 110 metros vallas, categoría superior.— 1.º Werner Hausler (San Ignacio), 16.1 segundos; 2.º Cristian Errázuriz (Saint George), 16.2 segundos; 3.º Arturo Irarrázabal (Saint George), 16.3 segundos.

Final de 800 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 3.00 m.; 2.º Saint George, 3.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 3.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 3.03 m.

Final de 400 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 1.15 m.; 2.º Saint George, 1.16 m.; 3.º Instituto Nacional, 1.17 m.; 4.º Internado Barros Arana, 1.18 m.

Final de 200 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.55 m.; 2.º Saint George, 0.56 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.57 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.58 m.

Final de 100 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.25 m.; 2.º Saint George, 0.26 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.27 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.28 m.

Final de 50 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.12 m.; 2.º Saint George, 0.13 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.14 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.15 m.

Final de 25 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.06 m.; 2.º Saint George, 0.07 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.08 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.09 m.

Final de 12.5 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.03 m.; 2.º Saint George, 0.04 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.05 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.06 m.

Final de 6.25 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.01 m.; 2.º Saint George, 0.02 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.03 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.04 m.

Final de 3.125 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.00 m.; 2.º Saint George, 0.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.03 m.

Final de 1.5625 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.00 m.; 2.º Saint George, 0.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.03 m.

Final de 0.78125 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.00 m.; 2.º Saint George, 0.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.03 m.

Final de 0.390625 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.00 m.; 2.º Saint George, 0.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.03 m.

Final de 0.1953125 metros planos, categoría intermedia.— 1.º San Ignacio, 0.00 m.; 2.º Saint George, 0.01 m.; 3.º Instituto Nacional, 0.02 m.; 4.º Internado Barros Arana, 0.03 m.

## BASQUETBOL

## Fáciles triunfos de Sirio sobre Readi y Unión Española ante Famae

Se inició ayer, en jornada matinal, la quinta fecha del Torneo Oficial del certamen de básquetbol en División de Honor

Se inició ayer en el Gimnasio Nataniel la quinta fecha del torneo oficial de básquetbol masculino en división de honor, con los triunfos de Sirio sobre Readi por la cuenta de 68 contra 56 y de Unión Española frente a Famae por el abultado marcador de 97 puntos contra 65. De esta forma el conjunto hispano mantiene su condición de líder e invitado del certamen.

SIRIO SE REHABILITA.— Tal como lo anunciáramos en nuestra edición de ayer, el triunfo de Sirio estaba en los cálculos previos. Pese a no haber jugado bien frente a Unión, el cuadro de colonia tenía la obligación de superarse ante Readi, por no tener este conjunto los hombres ni el juego indispensable para amargarle la victoria. Sirio esta vez actuó en base de velocidad y de esta forma se adjudicó el match en forma totalmente justa.

UNION SIGUE EN RACHA.— Otra victoria para los hispanos significó su presentación de ayer frente a Famae. El marcador refleja con exactitud el buen desempeño cumplido por el conjunto dirigido por Gustavo Ortel, que volvió a mostrar su poder de plantel completo, donde los cambios no afectan mayormente al poderío del equipo.

Pero no todo fue calidad individual de sus hombres; también la parte técnica aportó su sapiencia. Para marcar al juvenil Rozas, hombre que mueve el equipo y que tiene gran puntería de media distancia, constituyéndose en va-

rios encuentros como el conductor y realizador; fue marcado en forma estricta en el primer tiempo por Saray. Por todo el parquet, manteniéndolo sin dejarlo realizar su juego. A tal punto estuvo feliz en este marcate Saray, que Rozas sólo alcanzó a convertir en los primeros 20', cuatro puntos.

En la segunda fracción, Famae luchó denodadamente para conseguir, si no la igualdad, caer derrotado con el marcador de 65 a 97. Unión hizo lugar a todo su plantel. En el primer tiempo sólo usó seis hombres. De esta forma los continuos

cambios no volvieron a afectar a los hispanos, ya que los cambios de los hispanos fueron todos de gran calidad, y estuvieron representados por los jugadores Antonio Torres y Donoso, este último encuentra actualmente en Estados Unidos.

Convertieron goles: ESPANOLA: Manuel Torres, 18; Subilla, 18; Saray, 10; Fuentes, 4; Buta, 4; Marcos, 2; y Lobo, 2. FAMAE: Donoso, 17; León, 6; Gutiérrez, Salazar, 6; Ramos, 13; y Astun, 7.

Triunfe en su deporte preferido

SEGURIDAD CON

**LENTES de CONTACTO**

BAJO PRESCRIPCION MEDICA

OPTICA

ANDRES HAMMERSLEY

TRAIGANOS SU RECEITA

BANDERA 183 subterráneo Tel.88243

## FUTBOL INTERNACIONAL

EL MEJOR PROGRAMA DOBLE DEL AÑO

JUEVES 23 — ESTADIO NACIONAL — A LAS 17 HORAS

RACING CLUB

DE BUENOS AIRES

CON

UNIVERSIDAD DE CHILE

A LAS 19 HORAS

BARCELONA DE ESPAÑA

(POR PRIMERA VEZ EN CHILE)

CON

UNIVERSIDAD CATOLICA

VENTA DE ENTRADAS:

A partir de hoy lunes 20, de 10 a 12.30 y de 17 a 20.30 horas, en las sedes de las Universidades: Santa Lucía 240 y Alameda 357.

PRECIOS:

TRIBUNA NUMERADA, BAJO MARQUESINA	E° 8=
TRIBUNA NUMERADA, FUERA MARQUESINA	E° 6=
TRIBUNA NUMERADA, PACIFICO PISTA	E° 5=
TRIBUNAS LATERALES	E° 3=
ANDES PREFERENCIA, SIN NUMERAR	E° 3=
GALERIAS	E° 2=
MEDIA GALERIA	E° 1=
SOCIOS: TRIBUNA LATERAL	E° 2=

## "CUIDE" la carrocería de su coche

SELLANDOLA A PRUEBA DE OXIDO, POLVO Y RUIDOS

La protegemos con el

**SELLADO - GEMACO**

INVESTIMIENTO A BASE DE CAUCHO PARA SUBSTRUCION LUBRIFICANTE PARA EL CIERRE DE LA CARROCERIA

Evita la corrosión. Evita filtraciones de agua y tierra. Elimina ruidos. Mantiene firmes los pernos.

GEMACO

RAULI 651

FONO 392327

SENSACIONAL LIQUIDACION DE INVIERNO

donde

**ENRIQUE GUENDELMAN**

ABRIGOS PARA CABALLEROS E°79

ABRIGOS PARA DAMAS E°64

PANTALON PARA NIÑOS E°4,20

PILOTO NINITAS E°7.70

AMBOS CASIMIR DVEJA E°79

CREDITOS

SASTRERIA

Enrique GUENDELMAN

San Diego 227

## EL BANDERIN QUE SU INSTITUCION NECESITA

Lo creamos y lo confeccionamos con el mejor equipo de técnicos, en siete tamaños diferentes y a precios fuera de toda competencia.

Oleografía "MORENO"

SERGIO ADRIAN MORENO ACOSTA E HIJO

Av. Recoleta 485 — Cas. 6593-C. 4 — Stgo.

Visitenos o escribanos. — NO TENEMOS AGENTES NI SUCURSALES.

El Derby

Café y Restaurant

SIEMPRE PRIMERO

EN CALIDAD Y

ATENCIÓN

ALAMEDA 867, Santiago

CASACAS

y chaquetones de cuero

única defensa contra la

lluvia y el frío

OFERTA DE JULIO

CHAQUETON DE CUERO DESDE E°95

Amplio surtido para niños en cuero y géneros

San Diego 1531

Fono 55949

COLD WIND



## BOXEO AL DIA

# SILVA-VELASCO Y POBLETE - GALLARDO EN LA SEMIFINAL DE LOS LIVIANOS



El viernes que el viernes en el campeonato de la Federación Chilena de Boxeo, se disputó la semifinal de los livianos entre Roberto Pobleto y Luis Silva-Velasco. El combate, que se disputó en el gimnasio de la Federación Chilena de Boxeo, terminó con la victoria de Silva-Velasco por nocaut en la octava ronda.

**LOAYZA NOQUEO A PEREDA**  
En el ring del estadio Green Cross se midieron en una revancha los pugiles Roberto Loayza, chileno, y Enrique Pereda, panameño. El combate, que se disputó en el gimnasio de la Federación Chilena de Boxeo, terminó con la victoria de Loayza por nocaut en la quinta ronda.

**QUIJANO CON CINTA**  
Para el sábado próximo en el mismo escenario está anunciado el encuentro de Roberto Quijano, chileno, con Gregorio Cintia, argentino, que registra una campaña muy atractiva.

## Rosita Guzmán y Sonia Urriaré obtuvieron regulares registros

En el Campeonato Sudamericano de Equitación, en 200 metros pecho, varones, Roberto Kelly se impuso a su hermano Rolando, con 3.03 y 7 décimas; mientras, su esposa, colocó 2.11. Sonia Urriaré registró 1.34.7 décimas en 100 metros pecho, y Rosita Guzmán 1.13 y 7 décimas en 100 metros libres.

Al igual que en la etapa del sábado, un público numeroso y entusiasta presenció la competencia efectuada en la pileta portuaria.

La Federación procederá esta noche a designar la reducida delegación chilena que concurrirá al torneo continental, advirtiéndose desilusión en la entidad que preside Isaac Froimovich por la poca calidad de los registros anotados.

## LOS PRECIOS MAS BAJOS DE CHILE

EN ARTICULOS DE LIBRERIA	
Chileno 40 hojas	105
Chileno 60 hojas	260
Chileno 100 hojas	420
Faber No 2	80
Block carta ABC	250
Block carta 40 hojas	480
Block carta 60 hojas	480
Block carta 100 hojas	480
Block carta 150 hojas	480
Block carta 200 hojas	480
Block carta 250 hojas	480
Block carta 300 hojas	480
Block carta 350 hojas	480
Block carta 400 hojas	480
Block carta 450 hojas	480
Block carta 500 hojas	480
Block carta 550 hojas	480
Block carta 600 hojas	480
Block carta 650 hojas	480
Block carta 700 hojas	480
Block carta 750 hojas	480
Block carta 800 hojas	480
Block carta 850 hojas	480
Block carta 900 hojas	480
Block carta 950 hojas	480
Block carta 1000 hojas	480

DESCUENTOS POR MAYOR  
NUESTROS VENTAJAS  
TERMINOS 1.000 OFERTAS MAS

**ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA**  
BANDERA 660

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.



**LUIS SILVA.** De muy buena labor ante Mackenna, enfrenta ahora al portero Velasco.

## VENCEDORES EN LAS BARRANCAS

Los resultados generales de la reunión automovilística de ayer en el Circuito Barrancas, fueron los siguientes:

**1a. CARRERA.** 4 vueltas. Clases 1, 2 y 3. Clase 1: 1.º Luis Morel, "Isotta", con 16.50.4; 2.º José Albornoz, "Isotta", con 17.15.1. Promedio del ganador: 76.929 KPH. Clase 2: 1.º Reinhold Winkler, "Citroën", con 16.49. Promedio: 77.066 KPH. Clase 3: 1.º Patricio Concha, "N. S. U.", con 13.38. Promedio: 95.051 KPH; 2.º Arturo Herrera, "N. S. U.", con 14.04.1; y 3.º Antonio Torres, "Messerschmitt", con 15.00.4.

**2a. CARRERA.** 5 vueltas. Clase 6 y 8. Clase 6: 1.º Juan Armando Bond, "Austin", con 14.04.3. Promedio: 114.406 KPH; 2.º Manuel Podestá, "Simca", con 15.49.1; y 3.º "El Iluminado", "Simca", con 16.26.4. Clase 8: 1.º "Black and White", con 16.35.4.

**3a. CARRERA.** 10 vueltas. Clase 9 y 10. Clase 9: 1.º Renato Brambilla, "Volvo", con 27.42.4; 2.º Juan Armando Bond, "Austin", con 28.01.0. Clase 10: 1.º Enrique Haggemann, "Volvo", con 26.37.1; 2.º Alfredo Rebolar, "Volvo", con 26.53.3.

**4a. CARRERA.** 8 vueltas. Clases 13 y 14. Clase 13: 1.º Calderón hermanos, "Ford", con 50.4; 2.º Fernando Ampuero, "Ford", con 51.3.0. Clase 14: 1.º Alfredo Rebolar, "Volvo", con 8.18.4; 2.º Germán Mayo, "Ford-Ranchero", con 8.19.3.

**5a. CARRERA.** 15 vueltas. Clase Turismo en Carretera: 1.º Luis Gimeno, "Ford", con 37.00. Promedio: 126.846; 2.º Boris Garafulic, "Volvo", con 37.14. Promedio: 126.151; 3.º Germán Mayo, "Chevrolet", con 38.05. Promedio: 123.238; 4.º Bartolomé Ortiz, "Ford", con 38.11.1; 5.º Enrique Haggemann, "Volvo", con 37.39.0; y 6.º Alfredo Rebolar, "Volvo", con 37.49.3 y 14 vueltas.

**CARNET INTERNACIONAL**  
NUEVA YORK, 19 (UPI). — El mediodiano (welter) californiano Gabe Terroez viene con fama de especialista en knock outs, para debutar en la pelea que sostendrá el próximo viernes por la noche, con el aspirante segundo en el ranking, José Stabile, cubano radicado en Nueva York.

Terroez, de origen mexicano, no figura en la nómina de aspirantes, pero irá en pos de su decimosexto K. O. y vigésimo cuarta victoria de 25 combates. Stabile, empero, es el favorito por haber dado buena cuenta de adversarios muy respetables.

El jueves por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

El viernes por la noche, los medanos Jimmy, Luis y Frank Niblett se enfrentaron a 10 rounds en San Francisco.

El martes por la noche hay cuatro peleas interesantes en otras tantas ciudades de Estados Unidos. En Houston, Texas, se enfrentarán los pesados Cleveland Williams, de esa localidad, y Sonny Banks, de Detroit; en Nueva York, los welters Bobby Harris y Juan Ramos, en Sunnyside Garden; en Sacramento, California, los medianos Fred Rote y Ariseto Chavarin; en Las Vegas, Nevada, los plumas Danny Valdez, de Los Angeles, y Daniel Valdez, de México.

El sábado, en Johannesburg, Sudáfrica, el liviano Tony Pérez, se medirá con Stoffel Steyn, de Johannesburg.

# CIRCUITO BARRANCAS: LUIS GIMENO DIO LA GRAN SORPRESA

El novel corredor de la UC hizo suya, en grata revelación, la carrera, aventajando a Garafulic, Mayo, Ortiz, Haggemann y Rebolar. — Se cumplió vaticinio de Juan Armando Band. — Mayo, puntero de la carrera hasta la séptima vuelta, batió el record del argentino Penna, para el circuito, con 2.20.0 y promedio de 138.855 kilómetros por hora.

Cuando momentos antes de correrse la prueba principal de la reunión automovilística de velocidad cumplida ayer en Barrancas: las 16 vueltas al clásico circuito para coches especiales de carrera de la Clase Turismo en Carretera, le pedimos a Juan Armando Band que nos diera su opinión respecto a los posibles vencedores de la competencia, el joven crack internacional nos dijo: "Teóricamente para mí, la carrera debe estar entre Bartolomé Ortiz, Germán Mayo, Boris Garafulic o Sergio Nader, que son los que tienen las máquinas más rápidas. Sin embargo, creo que en esta prueba puede producirse una sorpresa, y esa puede darla Luis Gimeno, que corre ahora el coche "Ford Especial" que fuera de Nelson Rivera, y que le compró a Ode Richmarque. La máquina esa es un balazo..."

Y se cumplió el pronóstico de Band.

Vencedor del tradicional circuito, corriendo a velocidades nunca vistas en esta prueba y conduciendo con singular pericia el ex bolide campeón del crédito del Andaz, fue el novel volante de la UC, Luis Gimeno, que debutaba en la categoría máxima de nuestro deporte automovilístico y que, de correr a la velocidad que se le vio en la categoría de la Clase Turismo en Carretera, de Ortiz, Garafulic y Mayo, pasando, de golpe y porrazo, a ocupar un sitio de honor, entre los mejores "drivers" velocistas del país. Su tiempo, que en las 16 vueltas fue de 2.20.0, batió el record de 2.20.0 y promedio general de 138.855 K. por hora.

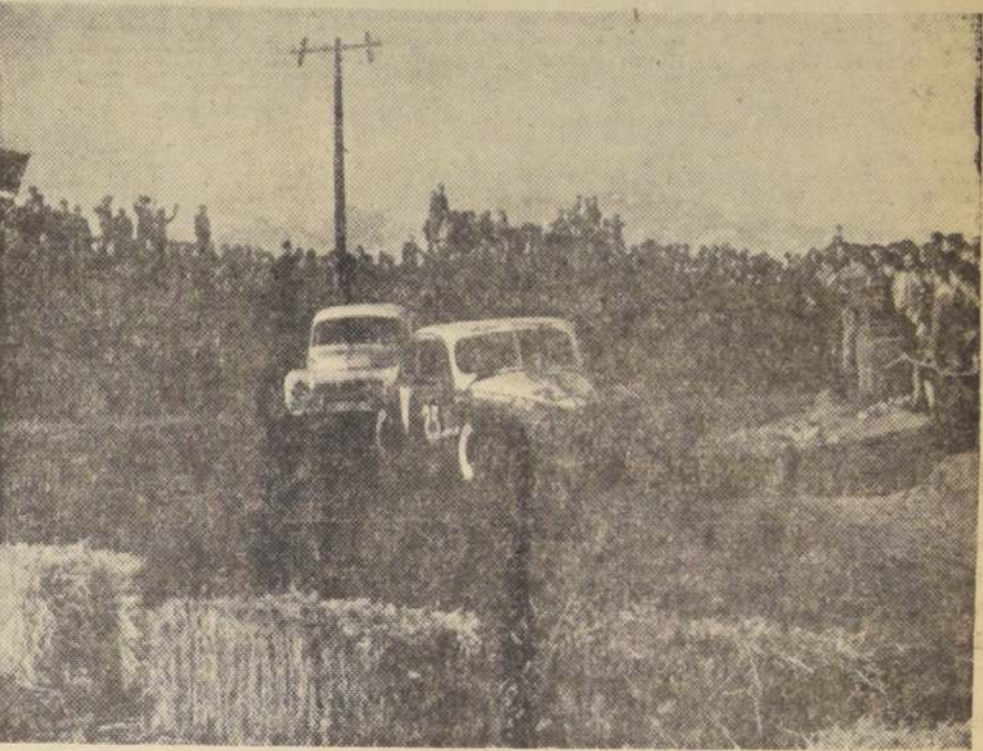
Claro que en este sorprendente primer triunfo de Gimeno tuvo mucho que ver el peracoso sufrido por Germán Mayo, ganador indiscutido de la carrera hasta el momento, pero él no amonora en el mérito de la nueva revelación automovilística.

## Bernardo Bancalari ganó el "Circuito Andino" regularidad

El coche No 44, pilotado por Bernardo Bancalari, llevando como copiloto cronometrista a Elio Vaccavacca, fue el ganador absoluto de la carrera de regularidad "Circuito Andino", disputada ayer entre Santiago-Los Andes-Santiago y que organizó exitosamente el Auto Club de Regularidad de Chile y que contó con la participación de 43 corredores especialistas en esta moderna modalidad automovilística.

La prueba se definió en dos series siendo los resultados parciales los siguientes: serie "A": 1.º Jaroslav Landfeld, 22 puntos; 2.º Joaquín Coch, 23 puntos; 3.º Carlos Hasselbauer, 24; 4.º Juan Villagrán, 25; 5.º Luis Oyace, 26 puntos; 6.º Ivan Konar, 28 puntos; 7.º Jaime Diez, 32 puntos y 8.º Carlos Brusoni, 32 puntos. SERIE "B": 1.º Bernardo Bancalari, 19 pts.; 2.º Emilio Maraldi, 31 puntos; 3.º Pedro Portez, 32 puntos; 4.º Etnos, Danneberg, 33 puntos; 5.º Ramiro Castro, 33 puntos; 6.º Jaime Sotomayor, 37; y 7.º Patricio Dobry, 49 puntos.

**CLASIFICACION GENERAL.** 1.º Bancalari, 2.º Landfeld, 3.º Coch, 4.º Hasselbauer, 5.º Villagrán, 6.º Oyace, 7.º Konar, 8.º Maraldi, 9.º Portez, 10.º Diez, 11.º Brusoni, 12.º Bustamante, 13.º Danneberg, 14.º Castro y 15.º Saavedra.



**FUE EN LA CUARTA VUELTA** cuando Luis Gimeno, que corría en persecución de Germán Mayo, desalojó en plena curva — como se ve en la foto gráfica — a Boris Garafulic del segundo puesto en la carrera y se aseguró con esta osada maniobra, el triunfo en el Circuito Barrancas. Momentos más tarde, Mayo se detuvo para arreglar el capot de su máquina y Gimeno avanzó resueltamente al frente, sin que, posteriormente, hubiera nadie que amagara su espectral posición.

Participaron en esta competencia 12 corredores: Ortiz "Ford" No 1; Taglia, "Ford" No 3; Mayo "Chevrolet" No 4; Garafulic, "Volvo" No 10; Opazo, "Ford" No 22; Podestá, "Mercury" No 25; Nader, "Ford" No 24; Gimeno, "Ford" No 25; Gac, "Ford" No 26; Haggemann, "Volvo" No 29; Fuentes, "Volkswagen" No 31; Brambilla, "Volvo" No 34 y Rebolar "Volvo" No 75. Abandonaron en el curso de la carrera: Nader, OPAZO y GAC.



**GRATA SORPRESA** y revelación constituyó el triunfo de Luis Gimeno, novel corredor de la UC, que debutó entre campeones, en el Circuito Barrancas. Aquí lo vemos asomado a la ventanilla de su máquina ganadora.

**EN UN DIA COMO ESTE...**

El 26 de Julio de 1964, se efectúa en Guayaquil la histórica entrevista entre San Martín y Bolívar. Como Bolívar no quería compartir con nadie la gloria de terminar con el poder español en América, San Martín, en un ruego de supremo patriotismo, decidió eliminarse del escenario de sus triunfos. Pasaron después al comedor donde los esperaban altas personalidades. Bolívar alzó su copa para brindar y dijo: "Por los dos hombres más grandes de la América del Sur: el general San Martín y yo".

**Eº 400 MIL**

1 PREMIO DE Eº 50.000 • 4 PREMIOS DE Eº 10.000  
40 PREMIOS DE Eº 1.000  
CENTENAS Y MILES DE PREMIOS • ENTERO Eº 40 VIGESIMO Eº 2

**26 DE JULIO DE 1964**

DOBLE OPORTUNIDAD EN 2 TERMINACIONES

EN UN BOLETO DE **Polla** ESTA SU FORTUNA

"VIAJE CON LA POLLA Y 'EL DIARIO ILUSTRADO'"  
Vea las bases de este interesante Concurso en "El Diario Ilustrado"

**un pueblo que trabaja necesita las mejores herramientas de trabajo...**

**MORRIS**  
MINI VAN el furgón inglés

4 cilindros  
18 Km. por litro  
Tracción delantera  
37 H P  
Industria Inglesa  
un cómodo plan de ventas  
Servicio completo y 12 meses de garantía

**ANDES MOTORS S.A.I.C.**  
CALLE SAN IGNACIO 490 • TELEFONOS 64570 • 69982





**Y SIGUE EL CANJE DE CARTILLAS.** — Diariamente, en LA NACION, el Diario de los Deportes, FOTO-FUTBOL continúa canjeando millares de Cartillas, signo del interés del aficionado por tomar parte en el certamen que ha conmovido a todo Chile. EN EL GRABADO, en primer plano, Manuel

Rios Rolland, timbra las Cartillas en canje, mientras su compañero, Feliciano Vallejos Martínez, entrega la fotografía del jugador favorito y el cupón numerado correspondiente. Y esta escena es permanente en las oficinas del sensacional FOTO-FUTBOL.



## CORPORACION DE LA VIVIENDA

**Construcción de "Centro Social", "Parvulario", "Mercado" y pavimentación de los Sectores I y II de la Población "A. Alarcón del Canto", de Talcahuano.**

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de un "Centro Social", un "Parvulario", un "Mercado" y la pavimentación de los Sectores I y II de la Población "A. Alarcón del Canto", de Talcahuano, con una superficie total edificada de 2.842 m<sup>2</sup>. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera y Segunda Categorías del Registro de la Institución y que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

**ENTREGA DE ANTECEDENTES:** Desde el día 20 de julio hasta el día 31 de julio, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Arturo Prat 48, 4.º piso, Oficina 45.

**ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION:** Hasta el día 31 de julio de 1964, a las 17 horas, en la misma Oficina.

**APERTURA DE PROPUESTAS:** El día 10 de agosto, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat 48, 4.º piso, Oficina 42.

**Construcción de "Centro Social" en Población "Millaray", de Temuco.**

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de un Centro Social en la Población "Millaray", de Temuco, con una superficie total construida de 830 m<sup>2</sup>. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera, Segunda y Tercera Categorías del Registro de la Institución y que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

**ENTREGA DE ANTECEDENTES:** Desde el día 20 de julio hasta el día 31 de julio, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Arturo Prat 48, 4.º piso, Oficina 45.

**ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION:** Hasta el día 31 de julio de 1964, a las 17 horas, en la misma Oficina.

**APERTURA DE PROPUESTAS:** El día 11 de agosto, a las 16.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat 48, 4.º piso, Oficina 42.

### ABC del Conductor:

- A uto revisado, viaje terminado.
- B ien tranquilo, bien seguro.
- C onducir a la defensiva.

**CLUBE DE SEGURIDAD EN EL TRANSITO**

## FALSOS AGENTES DE AVISOS Y SUSCRIPCIONES

Ante el alarmante recrudecimiento de la actividad de estafadores que, haciéndose pasar por funcionarios de Impuestos Internos o de otros Servicios Fiscalizadores, extorsionan a los Comerciantes, Industriales, Profesionales y otros contribuyentes, presionándoles para contratar avisos o suscripciones en revistas u otras publicaciones tributarias, generalmente inexistentes el Servicio de Impuestos Internos ha continuado por todos los medios a su alcance previniendo a los contribuyentes, a fin de evitar que continúen estas estafas.

Toda persona que se arroge el nombre o representación del Servicio de Impuestos Internos con el objeto de presionar a los contribuyentes para hacerles contratar avisos o suscripciones en estas publicaciones u otras similares, debe ser denunciada a las autoridades o al Juzgado del Crimen competente.

En estas circunstancias, y en resguardo de su prestigio, el Servicio de Impuestos Internos reitera a los señores contribuyentes esta advertencia, haciéndoles presente que su única publicación oficial es el BOLETIN, cuyo valor anual de suscripción para 1964 es de \$ 6,50 (12 números e Índice), y no contrata suscripciones por medio de agentes. De ahí que resulta arbitrario e ilegal cualquier cobro que estos falsos agentes intenten obtener, valiéndose de una fingida condición de funcionarios de dicho Servicio, debiendo rechazarse de plano toda petición que pretendan en este sentido y sin temor a represalias de ninguna especie, con las que velada o directamente acostumbran amenazar a sus posibles víctimas, todo lo cual puede evitarse con la sola exigencia del carnet oficial que identifica a los auténticos Inspectores, el que siempre lleva la firma y el timbre del Director del Servicio.

**DIRECCION NACIONAL DE IMPUESTOS INTERNOS**

# Dos concursantes de Foto-Fútbol viajarán gratuitamente a Río de Janeiro, a fines de septiembre, por Panair do Brasil

Hoy se publica la Cartilla de PALESTINO, y mañana entregaremos la concierne a RANGERS de Talca. — Contestamos a los lectores que formulan consultas o peticiones

El sensacional y millonario concurso FOTO-FUTBOL publica hoy la Cartilla del club PALESTINO, la prestigiosa entidad de colonia, y con ella son nueve los documentos de esta clase entregados en esta segunda serie de cuatro semanales.

El lunes 6 de julio comenzó esta repetición de las Cartillas, y ya se han entregado las concierne a los institutos Audax Italiano, Colo Colo, Coquimbo Unido, Everton, Ferroviario, Green Cross, La Serena, y solamente ayer, la correspondiente a Magallanes.

FOTO-FUTBOL, en la edición de LA NACION, el Diario de los Deportes, de mañana martes, insertará la segunda Cartilla de la

presente semana, y ella corresponderá al club RANGERS, de la ciudad de Talca.

Las fotografías de los jugadores y directores técnicos integrantes de cada uno de los dieciocho clubes de la Primera División del balompié rentado, también están siendo repetidas, de manera que cada concursante estará en condiciones de juntar cuantas Cartillas desee, y con ello aumentar su opción mediante cupones que se entregan por cada Cartilla completa. Todos esos cupones numerados entrarán al sorteo que realizaremos en septiembre próximo, en colaboración con la FOLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ante Notario, mediante el cual distribuiremos los miles de premios valiosos, muchos de ellos, para el hogar.

### CONTESTAMOS CONSULTAS O PETICIONES

Como ya es tradicional, en esta parte de la crónica damos contestación a las cartas que escriben los concursantes a FOTO-FUTBOL, formulando consultas o peticiones.

**PEDRO REYES Z.** (Rancagua). — Nuevamente hacemos un llamado a este concursante, porque los cupones y fotografías de los jugadores solicitados fueron devueltos a nuestro diario por el servicio de Correo, con indicación de que el domicilio señalado no existía.

**SERGIO LOPEZ** (La Serena). — MIGUEL MENESES CORTES (Ovalle); JAIME GACITUA ESTRADA (Chillán) y VINKA VITALICH (Valdivia). — Despachamos las

peticiones de diarios y Cartillas que ustedes efectuaron.

**LUIS PATRICIO ROCO ROJAS** (La Serena). — Despachamos diarios y vemos si entre los rezagados que aún hay hallamos sus Cartillas completas. Paciencia.

—OOO—

**RAUL GARAY.** — Este lector envió quinientos pesos en estampillas para la remisión de las Cartillas, pero olvidó consignar su dirección completa. Ni siquiera indicó la ciudad. Por favor, escriba señalando claramente su domicilio.

**CARLOS HERRERA A.** (Bajos de San Agustín, San Bernardo); HERNAN CARRASCO MORALES (Chillán); GUILLERMO RODRIGUEZ ITURRA (Talca); JAIME BRAVO MASSIDA (Antofa-

gasta); JUAN HUMBERTO OPAZO C. (Antofagasta); JUAN FRANCISCO ARAYA O'RYAN (Curacaví); ESTANISLAO BAEZ C. (Concepción); MARGOT CIFUENTES (Sewell); ELIANA GOMEZ CHAVEZ (Talca); JAIME VEGA ZAMORA (Tocopilla); JUAN RIVERA C. (Coquimbo). — Atendimos peticiones formuladas por ustedes, tales como canje de Cartillas, ejemplares de diarios atrasados y Cartillas.

—OOO—

**JOSE RODRIGUEZ H.** (Chillán). — Atendimos canje y petición de diarios atrasados. Los Directores Técnicos o Entrenadores deben figurar en los equipos que la propia fotografía señala. Nada tiene que ver los cambios realizados en el hecho. Muchas gracias por sus palabras sobre el concurso.

# GRAN CONCURSO

## FOTO-FUTBOL



Nº

REG. PROP. INT. Nº 28239

### PALESTINO

EN UN BOLETO DE **Polla** ESTA SU FORTUNA

J. DONOSO

J. GARCIA

H. READIGOS

J. TORO

V. CASTAREDA

J. MORIS

G. TRONCOSO

R. COLA

C. VERDEJO

C. GONZALEZ

H. CASTAREDA

G. QUIROGA

**Reischneider**

foto cine color

Agustinas 1161

R. SPENCER

H. NAVARRO

H. FUENTES

M. MOCCIOLA

TODO PARA LOS DEPORTES

**ESCUTI Y PAREDES**

BANDERA 767 - CASI ESQ. SAN PABLO

Nombre

Domicilio

Carnet

Ciudad

**Deportes "Chunchito"**  
Sucursal Nº 2 de SEDERAP



Atendida por  
**Leonel Sánchez**  
y  
**Luis Eyzaguirre**  
SAN ANTONIO  
Nº 378 (interior)

**CASA SEDERAP**  
CHACABUCO Nº 6

TODA CLASE DE ARTICULOS PARA DEPORTES  
La casa preferida de los aficionados







# RESULTADOS HIPICOS de Peñuelas

## HIPODROMO CHILE

## CLUB HIPICO

### PRIMERA CARRERA.— 11a. serie.— 1.400 metros.

1.0 (9) MAS RATITO, 52 kilos, por Bayard y Penicila, del Stud Capri, Jinete: Nicolás González ... 20120	
2.0 (10) Sorpresa, 52, M. Plaza ... 1670 80.40	
3.0 (12) Dugli, 54.5; C. Ibarra ... 600 223.80	
4.0 (15) Buleta, 49; A. Parra ... 1450 9.30	
Bureta, 54.5; S. Pradenas ... 7350 17.80	
Pamello, 54.5; L. Heria ... 3800 3.50	
Chimorroy, 53.5; E. Rodríguez ... 8430 16.10	
guez ... 4420 30.40	
Mingón, 52.5; A. Morales ... 18860 7.10	
Le Becau, 53; L. Muñoz ... 7460 17.50	
Freire, 52; J. Baeza ... 17050 7.90	
Penelope, 51.5; M. Campos ... 960 139.90	
Sanclán, 51; A. Díaz ... 22790 5.90	
Burik, 50.5; L. Caroca ... 3360 41.20	
Crusado, 49; O. Cerda ... 4780 28.10	
Vulcano, 48; A. Mont ... 1950 63.90	
Antipara, 46; J. Eguera ... 181460	

GANADA por 12 cabezas; el 3.º a 2 cuerpos. Tiempo: No se tomó. Retirados el (6) Exaltado y el (16) Revelación. Preparador: Osvaldo Jara. DIVIDENDOS: Eº 4.00 y 2.30; 22.70 y 51.50. Víña: Eº 0.69 y 0.32; 0.95 y 10.37.

DESARROLLO: La neblina impidió ver el desarrollo.

### SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.

1.0 (9) MI CAPRICHIO, 56 kilos, por Res con Res, de Santa Ller, del Stud Pichu, Jinete: Carlos Sepúlveda ... 23820	
2.0 (8) Lupin, 56; Pdo. Toro ... 9795 9.50	
3.0 (12) Aquilante, 54; N. González ... 1040 89.40	
4.0 (13) Tacora, 54; E. Guajardo ... 14690 6.30	
5.0 (16) Tímoleón, 54; L. Heria ... 414 223.60	
6.0 (18) Belin, 56; L. Gutiérrez ... 4838 10.90	
7.0 (20) Connel, 54; E. González ... 456 203.90	
8.0 (22) Dardanelos, 52; M. Card ... 26234 2.50	
9.0 (24) Gaudet, 52; M. Campos ... 1380 67.40	
10.0 (26) Norvillón, 52; Jn. Barrios ... 3026 30.70	
11.0 (28) Canabell, 52; Jn. Barrios ... 1691 39.90	
12.0 (30) Ritmo, 52; E. Rodríguez ... 1062 67.80	
13.0 (32) Stout, 54; R. Castillo ... 125062	

GANADA por 12 cabezas; el 3.º a 2 cuerpos. Tiempo: No se tomó. Retirados el (2) Bicho y el (7) Honey Rex. Preparador: Héctor Godoy. DIVIDENDOS: Eº 3.90 y 1.30; 1.50 y 1.50. Víña: Eº 0.27 y 0.11; 0.13 y 0.14.

DESARROLLO: No se pudo observar el desarrollo.

### TERCERA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional.

1.0 METALOIDES (8), 56; por Holmbush y Machala; del Stud Anita; Jinete: Ricardo Jaque ... 80770	
2.0 (10) Bureta, 54; M. Plaza ... 10108 12.90	
3.0 (12) Rey Tuerco (12), 54; S. Pradenas ... 16818 7.90	
4.0 (14) Gaudet, 52; J. Baeza ... 16772 8.30	
5.0 (16) Chiguaná, 51; M. Campos ... 4128 31.70	
6.0 (18) Tabarin (14), 54; A. Parra ... 2232 66.30	
7.0 (20) Bauri, 52; M. Campos ... 13363 9.80	
8.0 (22) Panto, 52; C. Eguera ... 622 224.80	
9.0 (24) Isapre, 52; J. Eguera ... 11628 11.90	
10.0 (26) Mister Loren, 56; P. Urra ... 2120 61.70	
11.0 (28) Pador, 55; L. Muñoz ... 1464 80.90	
12.0 (30) Temerario, 54; J. Martínez ... 6705 2.90	
13.0 (32) Yacal, 52; V. Bravo ... 670 166.20	
14.0 (34) ... 176772	

GANADA por 5 cuerpos; el 3.º a 3 cuerpos. Tiempo: No se tomó. Retirado: Celán D. (8). Preparador: Antonio Bulnes. DIVIDENDOS: Eº 4.00 y 2.10; 2.10 y 1.70. Víña: Eº 0.15 y 0.11; 0.21 y 0.15.

DESARROLLO: Una espesa neblina cubrió totalmente la pista.

### CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional.

1.0 ERMITAÑO (8), 56; por Holmbush y Enchanted; del Stud Anita; Jinete: Ricardo Jaque ... 25242	
2.0 (10) Fortacho (7), 56; S. Vera ... 5965 23.20	
3.0 (12) Tírol (14), 56; D. Cerda ... 12283 11.30	
4.0 (14) Imolese (8), 56; J. Baeza ... 17058 8.10	
5.0 (16) Formidable (6), 56; G. Jorquera ... 1446 91.90	
6.0 (18) Aguanito (1), 56; J. Baeza ... 622 145.80	
7.0 (20) Butánita, 54; N. González ... 8795 23.80	
8.0 (22) Connel, 54; E. González ... 22641 6.20	
9.0 (24) Dos Ases, 52; M. Card ... 496 276.30	
10.0 (26) Mito, 54; L. Gutiérrez ... 426 325.20	
11.0 (28) Mon Cheri, 52; V. Bravo ... 17188 11.90	
12.0 (30) Rascado, 54; L. Camus ... 6621 26.90	
13.0 (32) Surfist, 56; J. García ... 17138 44.80	
14.0 (34) Tumbado, 52; E. Soto ... 8536 16.20	
15.0 (36) Trek Master, 56; E. Soto ... 650 261.90	
16.0 (38) Zador, 56; J. Martínez ... 187260	

GANADA por 4 cuerpos; el 3.º a 2 cuerpos; el 4.º a 3 cuerpos; y el 5.º a 1 cuerpo. Tiempo: No se tomó. Retirados: Carroceros todos. Preparador: Antonio Bulnes. DIVIDENDOS: Eº 5.50 y 1.60; 1.20 y 2.60. Víña: Eº 0.48 y 0.17; 0.32 y 0.39.

DESARROLLO: Sólo se pudo ver los últimos 50 metros.

### QUINTA CARRERA.— 10a. serie.— 1.400 metros.

1.0 CASAMATA (12), 51.5 kilos; por Grand Sirey y Campanella, del Stud Minerva, Jinete: Avelino Parra ... 20285	
2.0 (10) Involución (14), 49; S. Pradenas ... 17580 7.80	
3.0 (12) Alacran (1), 54; L. Heria ... 14701 9.30	
4.0 (14) Vandelina (3), 55; Pdo. Jorquera ... 12202 11.20	
5.0 (16) Volante (6), 54; G. Jorquera ... 36618 3.70	
6.0 (18) Cueto (14), 54; L. García ... 28322 4.80	
7.0 (20) Convicción (4), 54; L. García ... 29641 6.20	
8.0 (22) Tabaco Rubio (8), 53; S. E. Guajardo ... 9633 14.20	
9.0 (24) Fandao (2), 55; Alb. Morales ... 1060 129.40	
10.0 (26) Ambulón (1), 55; V. Bravo ... 700 106.00	
11.0 (28) Pericles (7), 54; A. Díaz ... 6394 21.00	
12.0 (30) Asalto (9), 53; B. Jaque ... 686 200.00	
13.0 (32) Vascell (5), 54; C. Ibarra ... 686 200.00	
14.0 (34) Mi Estrellita (6), 49; S. Alcalde ... 7319 18.70	
15.0 (36) Ofelita (10), 52; M. Ramírez ... 183373	

GANADA por 6 cuerpos; el 3.º a 3/4 cuerpo; el 4.º a 1/2 cabeza; el 5.º a 1/2 cuerpo; y el 6.º a 2 cuerpos. Tiempo: 1.27.35. Retirado el (15) Ragunda. Preparador: Antonio Muñoz. DIVIDENDOS: Eº 4.70 y 2.30; 2.50 y 3.00. Víña: Eº 0.84 y 0.26; 0.21 y 0.21.

DESARROLLO: Casamata tomó la punta seguida de Involución, más atrás corrieron, Alacran, Tabaco Rubio y Volante. La puntera estuvo en Involución y en tierra derecha se desprendió con facilidad de sus rivales.

QUE HIZO SU CABALLO: CASAMATA, de punta a punta; INVOLUCION, desde la partida vino tras la puntera; ALGUACIL, con los punteros corrió; VANDOLINA, tuvo contratiempos; VOLANTE, avanzó tarde y en tierra derecha se desprendió con facilidad de otras ocasiones.

### SEXTA CARRERA.— 9a. serie.— 1.400 metros.

1.0 CLAMOS (6), 53 kilos, por Clamos y Escote, del Stud Chocapa, Jinete: Carlos Sepúlveda ... 17725	
2.0 (10) Mota (8), 53; Jn. Martínez ... 10277 21.90	
3.0 (12) San Genero (3), 54; Jn. Amestel ... 18117 11.40	
4.0 (14) Lucero (10), 52; R. Jaque ... 24212 9.30	
5.0 (16) Indomable (11), 52; Jn. Barrios ... 10933 22.00	
6.0 (18) Monna Vanna (12), 52; R. Madalena ... 33922 6.80	
7.0 (20) Azulejo (17), 51; L. Heria ... 14010 16.10	
8.0 (22) Pandez (19), 52; E. Guajardo ... 19416 11.30	
9.0 (24) Good Boy (4), 53; S. Vera ... 52390 4.30	
10.0 (26) Petus (15), 51; Pdo. Venegas ... 6977 32.30	
11.0 (28) Renown (2), 54; D. Cerda ... 1651 39.90	
12.0 (30) Fussy Girl (1), 54; G. Jorquera ... 19435 11.90	
13.0 (32) Veri (16), 51; S. García ... 6945 33.90	
14.0 (34) Mortimer (9), 53; N. González ... 59836 3.80	
15.0 (36) Qui Monada (18), 52; L. Camus ... 2251 109.10	
16.0 (38) Fontanet (7), 53; A. Díaz ... 1303 172.90	
17.0 (40) Operada (14), 54; A. Mora ... 2404 93.00	
18.0 (42) ... 304494	

GANADA por 1 cabeza; el 3.º a 3/4 cuerpo; el 4.º a 2 1/2 cuerpos; el 5.º a 3 1/2 cuerpos; y el 6.º a 1 cuerpo. Tiempo: 1.27.35. Retirado el (5), Hill Boss. Preparador: Héctor Jara. DIVIDENDOS: Eº 12.70 y 5.40; 7.10 y 3.50. Víña: Eº 0.83 y 0.39; 0.77 y 0.55.

DESARROLLO: A los pocos metros corrieron Mota corrió al frente seguida de Pandez, Mortimer, Indomable, Fussy Girl y última Que Monada. En

### PRIMERA CARRERA.— 1.100 MTS. 6a. SERIE.—

1.0 BROQUEL (Florete), H. Butt ... 56298 4.10	
2.0 La Farona ... 5089 40.00	
3.0 El Madriño ... 27333 8.80	
4.0 Big Money (6), 55; Pdo. Toro ... 72806 3.30	
5.0 Terep (10), 53; Jn. Amestel ... 30427 7.90	
6.0 Nureya ... 12170 19.70	
7.0 Revelry (3), 57; M. Díaz ... 16040 14.90	
8.0 Ahora (11), 52; Jn. Martínez ... 26434 8.40	
9.0 El Sol (2), 56; R. Castillo ... 2151 11.00	
10.0 Alex (5), 56; Jn. Barrios ... 3777 63.40	
11.0 Pichinga (8), 52.5; Jn. Toro ... 41144 3.80	

SEPTIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 2a. Serie.

1.0 SHAMELESS (14), 49; por Shearwater y Pichu, del Stud Pichu, Jinete: Renato Montaña ... 17534	
2.0 Parmesano (7), 55; R. Madalena ... 56298 4.10	
3.0 Belp (15), 49; E. González ... 5089 40.00	
4.0 Big Money (6), 55; Pdo. Toro ... 27333 8.80	
5.0 Banfield (1a), 56; S. Vera ... 72806 3.30	
6.0 Terep (10), 53; Jn. Amestel ... 30427 7.90	
7.0 Blackmore (15), 46; S. C. Sepúlveda ... 12170 19.70	
8.0 Revelry (3), 57; M. Díaz ... 16040 14.90	
9.0 Ahora (11), 52; Jn. Martínez ... 26434 8.40	
10.0 El Sol (2), 56; R. Castillo ... 2151 11.00	
11.0 Alex (5), 56; Jn. Barrios ... 3777 63.40	
12.0 Pichinga (8), 52.5; Jn. Toro ... 41144 3.80	
13.0 Impresor (1), 62; L. Fuentes (en llave con Banfield) ... 3456 60.20	
14.0 Gran Muchacho (4), 56; S. L. Heria ... 5818 84.90	
15.0 Arranca Mi Negro (9), 53; A. Mora ... 1010 236.90	
16.0 Noctámbulo (12), 52; M. Card ... 323389	

GANADA por 1 cabeza; el 3.º a 2 cuerpos, el 4.º a 1 cuerpo, el 5.º a 2 cuerpos, y el 6.º a 1 cuerpo. Tiempo: 1.26.45. Corrieron todos. Preparador: Guillermo Urquidí. DIVIDENDOS: Eº 13.60 y 3.90; 0.10 y 8.50. Víña: Eº 1.43 y 0.45; 0.18 y 0.18.

DESARROLLO: Big Money tomó la iniciativa, a la pista de punta corrieron, Mota corrió al frente seguida de Pandez, Mortimer, Indomable, Fussy Girl y última Que Monada. En

QUE HIZO SU CABALLO: SHAMELESS, atropelló al inicio, y estuvo a punto de "darla" su jinete; PARMESANO, corrió colocado y reaccionó rápidamente; BEEP, desde la salida vino con los punteros; BIG MONEY, corrió en punta en la mayor parte del recorrido; BANFIELD, desde el centro desmontó; VERGEL, de los últimos y no tuvo pasada en tierra derecha.

### OCTAVA CARRERA.— 1.500 metros.— Clásico.

1.0 MALHOA (8), 54; por Monterrey y Pichu, del Stud Anita; Jinete: Héctor Jaque ... 162151	
2.0 (10) Bureta, 54; M. Plaza ... 10108 12.90	
3.0 (12) Rey Tuerco (12), 54; S. Pradenas ... 16818 7.90	
4.0 (14) Gaudet, 52; J. Baeza ... 16772 8.30	
5.0 (16) Chiguaná, 51; M. Campos ... 4128 31.70	
6.0 (18) Tabarin (14), 54; A. Parra ... 2232 66.30	
7.0 (20) Bauri, 52; M. Campos ... 13363 9.80	
8.0 (22) Panto, 52; C. Eguera ... 622 224.80	
9.0 (24) Isapre, 52; J. Eguera ... 11628 11.90	
10.0 (26) Mister Loren, 56; P. Urra ... 2120 61.70	
11.0 (28) Pador, 55; L. Muñoz ... 1464 80.90	
12.0 (30) Temerario, 54; J. Martínez ... 6705 2.90	
13.0 (32) Yacal, 52; V. Bravo ... 670 166.20	
14.0 (34) ... 176772	

GANADA por 3 cuerpos, el 3.º a 5 1/2 cuerpos, el 4.º a 3 cuerpos, el 5.º a 2 cuerpos, y el 6.º a 1 cuerpo. Tiempo: 1.32.23. Corrieron todos. Preparador: Agustín Bregue. DIVIDENDOS: Eº 1.50 y 1.50; 2.20 y 2.20. Víña: Eº 0.15 y 0.12; 0.25 y 0.15.

### NOVENA CARRERA.— 3a. Serie.— 1.400 metros

1.0 (8) LUCKY RAS, 52.5 kilos, por Bas con Bas, del Stud Salka, Jinete: Fernando Toro ... 41021	
2.0 (10) Taki, 50; S. Vera ... 74558 4.70	
3.0 (12) Snow Man, 48.5 kilos; M. Aravena ... 43138 8.20	
4.0 (14) Artillería, 56.5 kilos; U. Gaele ... 50792 7.90	
5.0 (16) Amorella (8), 53; S. Vera ... 40816 16.70	
6.0 (18) Tejohera (10), 54; L. Camus ... 6332 37.60	
7.0 (20) Confianza (3), 54; R. Madalena ... 2435 97.40	
8.0 (22) La Macarena (6), 54; Elio, Soto ... 38257 6.20	
9.0 (24) Emili, Princesa (4), 54; Jn. Amestel ... 7112 33.40	
10.0 (26) Luna Blanca (7), 64; G. Jorquera ... 26956 8.80	
11.0 (28) Guana (9), 54; Jn. García ... 1740 136.60	
12.0 (30) Trilevy (11), 54; C. Sepúlveda ... 10651 21.90	
13.0 (32) Alcán (1), 54; E. Guajardo ... 5879 40.40	
14.0 (34) ... 321193	

GANADA por 3 cuerpos, el 3.º a 5 1/2 cuerpos, el 4.º a 3 cuerpos, el 5.º a 2 cuerpos, y el 6.º a 1 cuerpo. Tiempo: 1.32.23. Corrieron todos. Preparador: Agustín Bregue. DIVIDENDOS: Eº 1.50 y 1.50; 2.20 y 2.20. Víña: Eº 0.15 y 0.12; 0.25 y 0.15.

### PRIMERA CARRERA.— 1.100 metros.— 10a. Serie.

1.0 BATUTA (Bakú), C. Meneses ... 57078	
2.0 DUSQUITA (Duqueco), D. Gutiérrez ... 25006 12.50	
3.0 Alarico ... 50491 5.70	
4.0 (10) Alarico, 53; S. Pradenas ... 50973 6.20	
5.0 (12) Rojelana, 52; J. Amestel ... 60453 5.20	
6.0 (14) Ghiberto, 52; L. Caroca ... 7912 39.40	
7.0 (16) El Camaleón, 53; R. Jaque ... 24645 12.70	
8.0 (18) Chambeo, 54; J. Martínez ... 32424 9.60	
9.0 (20) Temblador, 54; S. Pradenas ... 8235 37.90	
10.0 (22) Blade, 54; V. Barrios ... 3096 100.70	
11.0 (24) Ereno, 53; J. Barrios ... 39377 3.90	
12.0 (26) Celaje, 54; L. García ... 22401 13.90	
13.0 (28) Consentido, 53; O. Ibarra ... 22401 13.90	
14.0 (30) G. del Carmen, 53; J. García ... 35797 8.90	
15.0 (32) Aerolina, 52; D. Cerda ... 421798	

GANADA por 1 1/2 cuerpos; el tercero, a 1 cuerpo; el cuarto, a 2 cuerpos; el quinto, a 3 cuerpos; y el sexto, a 4 cuerpos. Tiempo: 1.26.25. Corrieron todos. Preparador: Alvaro Bregue. DIVIDENDOS: Eº 8.60; 2.90; 2 y 2.70. Víña: Eº 0.85 y 0.28; 0.28 y 0.28.

DESARROLLO: Off Set, Sun Shine, Takú y Artillería, salieron en los primeros lugares, más atrás Corfio, Lucky Ras, Chevalier, Samovar, Munkita y Snow Man. En tierra derecha avanzó Lucky Ras que consiguió dominar a la favorita Takú.

QUE HIZO SU CABALLO: LUCKY RAS, actuó colocado y en tierra derecha se defendió hasta la meta; TAKU, corrió bien y no fue capaz; SNOW MAN, en el centro del grupo se desempeñó; ARTILLERIA, en esa posición, corrió bien; CHEVALIER, CARISO, estuvo con los punteros un trecho; SUN SHINE, corrió en punta.

### DECIMA CARRERA.— 8a. serie.— 1.400 metros

1.0 (3) ARGELIA, 54 kilos, por Asolo y Avuila, del Stud Jimena, Jinete: Bernardo García ... 57078	
2.0 (10) Vito Duice, 54; R. Madalena ... 25006 12.50	
3.0 (12) Holocasto, 52; C. Sepúlveda ... 50491 5.70	
4.0 (14) Alarico, 53; S. Pradenas ... 50973 6.20	
5.0 (16) Rojelana, 52; J. Amestel ... 60453 5.20	
6.0 (18) Ghiberto, 52; L. Caroca ... 7912 39.40	
7.0 (20) El Camaleón, 53; R. Jaque ... 24645 12.70	
8.0 (22) Chambeo, 54; J. Martínez ... 32424 9.60	
9.0 (24) Temblador, 54; S. Pradenas ... 8235 37.90	
10.0 (26) Blade, 54; V. Barrios ... 3096 100.70	
11.0 (28) Ereno, 53; J. Barrios ... 39377 3.90	
12.0 (30) Celaje, 54; L. García ... 22401 13.90	
13.0 (32) Consentido, 53; O. Ibarra ... 22401 13.90	
14.0 (34) G. del Carmen, 53; J. García ... 35797 8.90	
15.0 (36) Aerolina, 52; D. Cerda ... 421798	

GANADA por 1 1/2 cuerpos; el tercero, a 1 cuerpo; el cuarto, a 2 cuerpos; el quinto, a 3 cuerpos; y el sexto, a 4 cuerpos. Tiempo: 1.26.25. Corrieron todos. Preparador: Alvaro Bregue. DIVIDENDOS: Eº 8.60; 2.90; 2 y 2.70. Víña: Eº 0.85 y 0.28; 0.28 y 0.28.

DESARROLLO: Off Set, Sun Shine, Takú y Artillería, salieron en los primeros lugares, más atrás Corfio, Lucky Ras, Chevalier, Samovar, Munkita y Snow Man. En tierra derecha avanzó Lucky Ras que consiguió dominar a la favorita Takú.

QUE HIZO SU CABALLO: LUCKY RAS, actuó colocado y en tierra derecha se defendió hasta la meta; TAKU, corrió bien y no fue capaz; SNOW MAN



# Irascible: sólo lo aventajaron en el "pique"

Señaló rumbos a los pocos metros de largar y ganó por cuatro cuerpos a Palmito, en el Clásico "Jockey Club del Perú"

Con un retraso —motivado por la Apuesta Triple— que perjudicaba notablemente a los pesados, vimos largar los 2.600 metros que sirvieron de base al programa de la tarde. La competencia, denominada Premio "Jockey Club del Perú", se disputó en el hipódromo de la ciudad de Lima, en el hipódromo de la ciudad de Lima, en el hipódromo de la ciudad de Lima.

Recidiva y Quel Fou colaboraron con sus mañas, a retrasar la salida. En el "pique" inicial fue Montabazón el que se vio al frente, pero luego Irascible se ubicó en el lugar de privilegio. Tomó un largo sobre Montabazón, mientras en los otros puestos, quedaban Madame Paquin, Centinela, Recidiva, Soplido y Tatoo. En los últimos lugares se ubicaron Palmito, Rústico y Quel Fou, que salió mal.

**Milanés cambiaba de mano: un debut poco auspicioso**

No fue auspicioso el debut del tres años MILANÉS, hijo de Monterrey y Jengibre, que el año pasado fuera adquirido para el stud "Palaudra" en la sujeta de los escudos. Después de la carrera, su jinete Fernando Toro no manifestó: —Cambíame de mano durante todo el recorrido. Venía desacomodado. A la altura de la curva se me fue de punta en dos ocasiones. —Pese a que lo "levante" siempre se iba de punta.

## POR 21 DIAS SUSPENDEN AL JINETE JUAN GARCIA

Labor de Comisarios del Club Hípico

**PRIMERA CARRERA.** Reclamaron: C. Pardo (Recurso) y R. Valenzuela (Capitalista) contra E. Guajardo (Papelón) y E. Valenzuela (Capitalista). Se multó en \$ 10 a E. Guajardo. **SEGUNDA CARRERA.** Reclamaron: J. Toro (Español) contra E. Guajardo (Quemadero), por cargar en los 1.200 metros. Dijo cuenta: L. Godoy (Piquero), que se abrió en los 1.200 metros. **TERCERA CARRERA.** Dieron cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera. **CUARTA CARRERA.** Reclamaron: J. Araya (Italiaba) contra N. González (Lapicero), por abrir en la recta; A. Morales (Sagaz), por abrir en la recta; y J. M. Aravena (Motinero), por abrir en la recta. Se suspendió por 10 días a Nicolás González.

**QUINTA CARRERA.** Dieron cuenta: P. Ulla (Uranita), que abrió en la recta. **SEXTA CARRERA.** Reclamaron: R. Neira (Tenell) contra H. Hales (Bater), por abrir en la recta. **SEPTIMA CARRERA.** Reclamaron: C. Pardo (Recurso) y R. Valenzuela (Capitalista) contra E. Guajardo (Papelón) y E. Valenzuela (Capitalista). Se multó en \$ 10 a E. Guajardo. **SEGUNDA CARRERA.** Reclamaron: J. Toro (Español) contra E. Guajardo (Quemadero), por cargar en los 1.200 metros. Dijo cuenta: L. Godoy (Piquero), que se abrió en los 1.200 metros. **TERCERA CARRERA.** Dieron cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera. **CUARTA CARRERA.** Reclamaron: J. Araya (Italiaba) contra N. González (Lapicero), por abrir en la recta; A. Morales (Sagaz), por abrir en la recta; y J. M. Aravena (Motinero), por abrir en la recta. Se suspendió por 10 días a Nicolás González.

**QUINTA CARRERA.** Dieron cuenta: P. Ulla (Uranita), que abrió en la recta. **SEXTA CARRERA.** Reclamaron: R. Neira (Tenell) contra H. Hales (Bater), por abrir en la recta. **SEPTIMA CARRERA.** Reclamaron: C. Pardo (Recurso) y R. Valenzuela (Capitalista) contra E. Guajardo (Papelón) y E. Valenzuela (Capitalista). Se multó en \$ 10 a E. Guajardo. **SEGUNDA CARRERA.** Reclamaron: J. Toro (Español) contra E. Guajardo (Quemadero), por cargar en los 1.200 metros. Dijo cuenta: L. Godoy (Piquero), que se abrió en los 1.200 metros. **TERCERA CARRERA.** Dieron cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera. **CUARTA CARRERA.** Reclamaron: J. Araya (Italiaba) contra N. González (Lapicero), por abrir en la recta; A. Morales (Sagaz), por abrir en la recta; y J. M. Aravena (Motinero), por abrir en la recta. Se suspendió por 10 días a Nicolás González.

**QUINTA CARRERA.** Dieron cuenta: P. Ulla (Uranita), que abrió en la recta. **SEXTA CARRERA.** Reclamaron: R. Neira (Tenell) contra H. Hales (Bater), por abrir en la recta. **SEPTIMA CARRERA.** Reclamaron: C. Pardo (Recurso) y R. Valenzuela (Capitalista) contra E. Guajardo (Papelón) y E. Valenzuela (Capitalista). Se multó en \$ 10 a E. Guajardo. **SEGUNDA CARRERA.** Reclamaron: J. Toro (Español) contra E. Guajardo (Quemadero), por cargar en los 1.200 metros. Dijo cuenta: L. Godoy (Piquero), que se abrió en los 1.200 metros. **TERCERA CARRERA.** Dieron cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera. **CUARTA CARRERA.** Reclamaron: J. Araya (Italiaba) contra N. González (Lapicero), por abrir en la recta; A. Morales (Sagaz), por abrir en la recta; y J. M. Aravena (Motinero), por abrir en la recta. Se suspendió por 10 días a Nicolás González.

**QUINTA CARRERA.** Dieron cuenta: P. Ulla (Uranita), que abrió en la recta. **SEXTA CARRERA.** Reclamaron: R. Neira (Tenell) contra H. Hales (Bater), por abrir en la recta. **SEPTIMA CARRERA.** Reclamaron: C. Pardo (Recurso) y R. Valenzuela (Capitalista) contra E. Guajardo (Papelón) y E. Valenzuela (Capitalista). Se multó en \$ 10 a E. Guajardo. **SEGUNDA CARRERA.** Reclamaron: J. Toro (Español) contra E. Guajardo (Quemadero), por cargar en los 1.200 metros. Dijo cuenta: L. Godoy (Piquero), que se abrió en los 1.200 metros. **TERCERA CARRERA.** Dieron cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera. **CUARTA CARRERA.** Reclamaron: J. Araya (Italiaba) contra N. González (Lapicero), por abrir en la recta; A. Morales (Sagaz), por abrir en la recta; y J. M. Aravena (Motinero), por abrir en la recta. Se suspendió por 10 días a Nicolás González.

**QUINTA CARRERA.** Dieron cuenta: P. Ulla (Uranita), que abrió en la recta. **SEXTA CARRERA.** Reclamaron: R. Neira (Tenell) contra H. Hales (Bater), por abrir en la recta. **SEPTIMA CARRERA.** Reclamaron: C. Pardo (Recurso) y R. Valenzuela (Capitalista) contra E. Guajardo (Papelón) y E. Valenzuela (Capitalista). Se multó en \$ 10 a E. Guajardo. **SEGUNDA CARRERA.** Reclamaron: J. Toro (Español) contra E. Guajardo (Quemadero), por cargar en los 1.200 metros. Dijo cuenta: L. Godoy (Piquero), que se abrió en los 1.200 metros. **TERCERA CARRERA.** Dieron cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera. **CUARTA CARRERA.** Reclamaron: J. Araya (Italiaba) contra N. González (Lapicero), por abrir en la recta; A. Morales (Sagaz), por abrir en la recta; y J. M. Aravena (Motinero), por abrir en la recta. Se suspendió por 10 días a Nicolás González.

**QUINTA CARRERA.** Dieron cuenta: P. Ulla (Uranita), que abrió en la recta. **SEXTA CARRERA.** Reclamaron: R. Neira (Tenell) contra H. Hales (Bater), por abrir en la recta. **SEPTIMA CARRERA.** Reclamaron: C. Pardo (Recurso) y R. Valenzuela (Capitalista) contra E. Guajardo (Papelón) y E. Valenzuela (Capitalista). Se multó en \$ 10 a E. Guajardo. **SEGUNDA CARRERA.** Reclamaron: J. Toro (Español) contra E. Guajardo (Quemadero), por cargar en los 1.200 metros. Dijo cuenta: L. Godoy (Piquero), que se abrió en los 1.200 metros. **TERCERA CARRERA.** Dieron cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera. **CUARTA CARRERA.** Reclamaron: J. Araya (Italiaba) contra N. González (Lapicero), por abrir en la recta; A. Morales (Sagaz), por abrir en la recta; y J. M. Aravena (Motinero), por abrir en la recta. Se suspendió por 10 días a Nicolás González.

zó a exigirlo. Abierto, entonces, se vio aparecer a Palmito, que a más de media cañcha salió en busca del pique. Irascible, que estaba al frente y tomaba nuevas ventajitas. En los metros finales, su jinete se limitó sólo a moverlo con suavidad. Se impuso por

4 cuerpos, mientras Palmito sacaba igual ventaja a Montabazón, que terminó en el tercer puesto. Cuarto, tres y medio, Soplido, noveno, Quel Fou, décimo Rústico y último Palmito. Para los 2.600 metros, Irascible anotó 2 minutos 48 segundos 3 quintos.

## VALPARAISO Sporting Club Resultados GENERALES

**PRIMERA CARRERA.** 1.300 metros. Índice: 19-26.

1.0 Australiana (12), 49 kilos; por Synchron II y Aloma; del señor José D. Muñoz; Jinete, Luis Yáñez ... 3050	2.0 Anad (1), 35; P. Muñoz ... 1910 1.08
3.0 Fragment (18), 34; L. Vázquez ... 480 4.31	4.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97
5.0 Bazonada (11), 36; D. Ahumada ... 1830 1.27	6.0 Pielosa (14), 48; L. Duque ... 2800 0.84
7.0 Osa Mayor (8), 34; H. Alfaro ... 2000 0.91	8.0 Reyezuelo (10), 31; J. Monardes ... 3320 0.99
9.0 Lunik (7), 34; J. Gálvez ... 1890 1.22	10.0 Cienfuegos (11), 34; S. Benavides ... 1600 1.24
11.0 Bosa (3), 34; A. Hughes ... 160 1.24	12.0 Gracia (9), 33; L. A. Salas ... 270 2.87
7370	

**SEXTA CARRERA.** 2.000 metros. Índice: 34-67

1.0 CHELON (4), 53 kilos; por Florio y Noticias; del señor Bernal G. Jinetes: Sergio Anzor ... 9130	2.0 Anad (1), 35; P. Muñoz ... 1910 1.08
3.0 Anad (1), 35; P. Muñoz ... 1910 1.08	4.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97
5.0 Bazonada (11), 36; D. Ahumada ... 1830 1.27	6.0 Pielosa (14), 48; L. Duque ... 2800 0.84
7.0 Osa Mayor (8), 34; H. Alfaro ... 2000 0.91	8.0 Reyezuelo (10), 31; J. Monardes ... 3320 0.99
9.0 Lunik (7), 34; J. Gálvez ... 1890 1.22	10.0 Cienfuegos (11), 34; S. Benavides ... 1600 1.24
11.0 Bosa (3), 34; A. Hughes ... 160 1.24	12.0 Gracia (9), 33; L. A. Salas ... 270 2.87
4730	

**GANADA** por 3 cuerpos, el 3.0 a 2 cuerpos, el 4.0 a 1 cuerpo. Tiempo: 1.21. No corrieron: Zarpada (2) y Bellatrix (13). Preparador: Oscar Leiva. DIVIDENDOS: \$ 0.40 y 0.30; 0.38 y 0.93.

**GANADA** por 4.12 cuerpos, el 3.0 a 1 cuerpo, el 4.0 a 1 cuerpo. Tiempo: 2.08 1/2. Corrieron todos. Preparador: Delirio Bernal G. DIVIDENDOS: \$ 0.38 y 0.10; 0.23 y 0.40.

**DESARROLLO.** Luchó en punta, seguido por Grace, Calandria, En la recta, el puntero no cedía terreno; 3a. Calandria; 2a. Calandria; 1a. Calandria. Faltando 200 metros para la meta, Calandria y Fragment, venciendo a la primera de las nombradas, con holgura.

**DESARROLLO.** Pontic se adelantó de la vanguardia al darse la partida. En los lugares siguientes quedaron Anisio, Chifón y Aladon. En ese orden, en los últimos metros atropellaron Anisio y Chifón, logrando cómoda ventaja, este último.

**SEGUNDA CARRERA.** 1.300 metros. Condicional.

1.0 ZUN ZUM (12), 50 kilos; por Xarret y Zarpada; del señor "Chopapa" ... 11080	2.0 Voladora (7), 32; S. Anzor ... 270 0.99
3.0 Camblay (11), 33; L. Vázquez ... 270 0.99	4.0 Calandria (2), 33; J. Parias ... 400 4.59
5.0 Calandria (2), 33; J. Parias ... 400 4.59	6.0 Señora Matilde (5), 34; S. Anzor ... 270 0.89
7.0 Gracia (9), 33; L. Duque ... 270 0.89	8.0 Gracia (9), 33; L. Duque ... 270 0.89
9.0 Gracia (9), 33; L. Duque ... 270 0.89	10.0 Gracia (9), 33; L. Duque ... 270 0.89
11.0 Gracia (9), 33; L. Duque ... 270 0.89	12.0 Gracia (9), 33; L. Duque ... 270 0.89
25129	

**SEPTIMA CARRERA.** 1.300 metros. Handicap.

1.0 BUSCA (8), 48 kilos; por Birlatou y Merry; del señor "Jahuel" ... 1810	2.0 Don Villa (6), 50; J. Monardes ... 2570 1.80
3.0 Maquignón (10), 47; G. Cortes ... 4540 0.99	4.0 Trouville (7), 50; J. Monardes ... 3060 1.50
5.0 Trouville (7), 50; J. Monardes ... 3060 1.50	6.0 Fleuret (9), 48; H. Obregón ... 10000 0.44
7.0 Rotary (3), 34; S. Anzor ... 10000 0.44	8.0 Lajenia (3), 35; O. Saavedra ... 10000 0.44
9.0 Calandria (1), 33; E. Vázquez ... 10000 0.44	10.0 Portachín (4), 34; E. Vázquez ... 10000 0.44
11.0 Pempelmousse (11), L. Yáñez ... 7050 0.63	
62600	

**GANADA** por 1.12 cuerpo, el 3.0 a 1 cuerpo, el 4.0 a 1 cuerpo. Tiempo: 1.20 1/2. No corrió: La Vasea (4). Preparador: Enrique Vida. DIVIDENDOS: \$ 0.17 y 0.13; 0.17 y 0.52.

**GANADA** por 1.12 cuerpo, el 3.0 a 1 cuerpo, el 4.0 a 1 cuerpo. Tiempo: 1.18 3/5. Corrieron todos. Preparador: Orlando Silva. DIVIDENDOS: \$ 2.35 y 0.66; 0.60 y 1.27.

**DESARROLLO.** Señaló rumbos a los pocos metros de largar y ganó por cuatro cuerpos a Palmito, en el Clásico "Jockey Club del Perú".

**DESARROLLO.** Señaló rumbos a los pocos metros de largar y ganó por cuatro cuerpos a Palmito, en el Clásico "Jockey Club del Perú".

**TERCERA CARRERA.** 1.300 metros. Condicional.

1.0 EL SALTO (14), 50 kilos; por Tala y Zarpada; del señor "Chopapa" ... 4960	2.0 Restaurador (11), 32; G. Cortes ... 610 0.35
3.0 Cantor Gilano (9), 33; C. Astorga ... 10010 0.20	4.0 Legitimado (10), 32; L. Vázquez ... 2780 0.78
5.0 Boquilla (10), 32; L. Vázquez ... 2780 0.78	6.0 Tapon (12), 32; L. A. Salas ... 300 0.99
7.0 Tapon (12), 32; L. A. Salas ... 300 0.99	8.0 Romero (9), 37; P. Muñoz ... 390 3.53
9.0 Maravilla (3), 33; J. Parias ... 830 4.24	10.0 Chaplica (7), 34; D. Ahumada ... 710 10.08
11.0 Chaplica (7), 34; D. Ahumada ... 710 10.08	12.0 Chaplica (7), 34; D. Ahumada ... 710 10.08
13.0 Papalajo (6), 33; J. Borques ... 440 0.87	14.0 Tatuado (12), 32; J. Solo ... 260 3.18
29580	

**GANADA** por 1.2 cuerpo, el 3.0 a 1.12 cuerpo, el 4.0 a 1 cuerpo. Tiempo: 1.20 1/2. Corrieron todos. Preparador: Germán Pérez. DIVIDENDOS: \$ 0.44 y 0.13; 0.12 y 0.12.

**DESARROLLO.** Tapón salió a tomar la punta, seguido por Tatuado, Cantor Gilano y Restaurador. En la recta, Restaurador era el puntero, 2a. Cantor Gilano, 3a. El Salto y 4a. Chaplica. En los metros finales, Tapón y Restaurador se estrecharon, venciendo este último con mucha holgura.

**DESARROLLO.** Tapón salió a tomar la punta, seguido por Tatuado, Cantor Gilano y Restaurador. En la recta, Restaurador era el puntero, 2a. Cantor Gilano, 3a. El Salto y 4a. Chaplica. En los metros finales, Tapón y Restaurador se estrecharon, venciendo este último con mucha holgura.

**CUARTA CARRERA.** 1.300 metros. Condicional.

1.0 INTERINO (8), 51 kilos; por Lafont, taline II y Hoca; del señor "Lafont" ... 1130	2.0 Interino (8), 51; J. Monardes ... 10110 0.91
3.0 La Menace (11), 48; G. Cortes ... 10110 0.91	4.0 Sparano (9), 48; L. A. Salas ... 1730 1.41
5.0 Sparano (9), 48; L. A. Salas ... 1730 1.41	6.0 Alas Gardón (12), 34; J. Parias ... 4830 1.41
7.0 Alas Gardón (12), 34; J. Parias ... 4830 1.41	8.0 Alas Gardón (12), 34; J. Parias ... 4830 1.41
9.0 Alas Gardón (12), 34; J. Parias ... 4830 1.41	10.0 Alas Gardón (12), 34; J. Parias ... 4830 1.41
11.0 Alas Gardón (12), 34; J. Parias ... 4830 1.41	12.0 Alas Gardón (12), 34; J. Parias ... 4830 1.41
33140	

**GANADA** por 1.2 cuerpo, el 3.0 a 1.12 cuerpo, el 4.0 a 1 cuerpo. Tiempo: 1.20 1/2. Corrieron todos. Preparador: Hernán Navarro. DIVIDENDOS: \$ 0.21 y 0.13; 0.21 y 0.14.

**DESARROLLO.** Interino "pió" al frente, seguido por La Menace, Puerredón y Sparano. En la recta, el orden siguió igual. En los metros finales, Interino se adelantó, pero el puntero se defendió bien y venció estrechamente.

**DESARROLLO.** Interino "pió" al frente, seguido por La Menace, Puerredón y Sparano. En la recta, el orden siguió igual. En los metros finales, Interino se adelantó, pero el puntero se defendió bien y venció estrechamente.

**QUINTA CARRERA.** 1.300 metros. Índice: 37-48.

1.0 CIPRIANO (8), 49 kilos; por Serpente y La Celeste; del señor "Lafont" ... 11700	2.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97
3.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97	4.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97
5.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97	6.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97
7.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97	8.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97
9.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97	10.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97
11.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97	12.0 Cienfuegos (4), 34; E. Frías ... 2620 0.97
47120	

**GANADA** por 1.2 cuerpo, el 3.0 a 1.12 cuerpo, el 4.0 a 1 cuerpo. Tiempo: 1.19 3/5. Corrieron todos. Preparador: Alberto Breque. DIVIDENDOS: \$ 0.30 y 0.14; 0.17 y 0.16.

**DESARROLLO.** Dijo cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera.

**DESARROLLO.** Dijo cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera.

**DESARROLLO.** Dijo cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera.

**DESARROLLO.** Dijo cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera.

**DESARROLLO.** Dijo cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera.

**DESARROLLO.** Dijo cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera.

**DESARROLLO.** Dijo cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera.

**DESARROLLO.** Dijo cuenta: F. Toro (Milanes), que cambiaba de mano en la carrera y que se fue de punta en la curva, y J. M. Aravena (Motinero), que zigzagaba en la carrera.

## PODROMO CHILE... (De la Pág. 10)

**DECIMOTERCERA CARRERA.** 1.400 metros. — 6a. Serie.

1.0 TIO POLO (8), 52.5; por Copere y M. Favozzi; del stud Tico ... 7751	2.0 Maza (13), 51; J. Parias ... 2094 19.00



# ASOCIACION DE AHORRO Y PRESTAMO "CASAPROPIA"

## DIRECTORES TITULARES

José Luis Cerda U.  
Carlos Granillo H.  
Julio Larrain M.  
Walter Lebus W.  
Tulio Núñez T.

Constituida por escritura pública del 25 de Agosto de 1961, ante el Notario de Santiago don Enrique Morgan Torres. Personalidad Jurídica otorgada por la Caja Central de Ahorros y Préstamos, según resolución del 30 de Agosto de 1961, publicada en el "Diario Oficial" N.º 25.035, del 1.º de Septiembre de 1961.

OCTAVIO MARFAN J.  
Gerente

## DIRECTORIO

Francisco Soza Cousiño  
Presidente  
Carlos Urenda Zegers  
Vicepresidente

GUILLERMO LEFORT C.  
Asesor Jurídico

## DIRECTORES SUPLENTE

Jorge Aspíllaga R.  
Juan Atala G.  
Gregorio Eguiguren A.  
Sergio Gordon C.  
Francisco Herrera L.  
Guillermo LeFort C.  
Enrique Solo S.

NUMERO DE ASOCIADOS  
AHORROS PERCIBIDOS

## TERCERA MEMORIA AL 30 DE JUNIO DE 1964.

**SEÑORES ASOCIADOS:**  
De acuerdo con lo establecido en las disposiciones legales vigentes y en conformidad a los Estatutos de nuestra Asociación, el Directorio de "CASAPROPIA" A. A. P., tiene el agrado de presentar a Uds. la Memoria y el Balance Anual correspondiente al Tercer Ejercicio que abarca desde el 1.º de Julio de 1963 hasta el 30 de Junio de 1964.

### CAPTACION DE AHORROS.

En el curso del Ejercicio el ingreso de asociados alcanzó a 1.737, lo que sumado a los 2.003 asociados que se registraban al Ejercicio anterior, da un total de registro de 3.740 asociados, de los cuales mantienen vigentes sus cuentas 3.750.

Los depósitos en el Ejercicio alcanzaron a E\$ 3.770.351,71 que sumados a los E\$ 2.197.423,32 que se habían captado hasta el término del Ejercicio anterior dan un total de depósitos que llega a E\$ 5.967.775,03. A la cantidad anterior hay que sumarle E\$ 508.212,50 por concepto de reajuste de ahorros, lo que da un total de E\$ 6.475.987,53 ingresados al Sistema de Ahorro y Préstamo a través de nuestra Asociación. De ellos se han girado E\$ 1.076.585,77, quedando así un aporte definitivo al Sistema que alcanza a E\$ 5.399.401,76.

### COLOCACION DE PRESTAMOS.

Este Directorio ha mantenido su doctrina de encauzar la política de préstamos de la Asociación por la vía de las operaciones de adquisición, vale decir, de viviendas construidas. Es así como en el curso de este Ejercicio el porcentaje de operaciones de este tipo ha alcanzado al 93,58 %. El resto de ellos han sido asignados a solicitantes para construcción de viviendas, pero en operaciones muy calificadas que en modo alguno pueden afectar a la normal marcha administrativa y financiera de la Asociación.

En total, han sido aprobados en el presente Ejercicio 335 préstamos de adquisición, por un valor total de E\$ 2.707.310,07 y 23 préstamos de construcción por un total de E\$ 215.350. De ellos, han sido cursados en todos sus trámites 321 préstamos de adquisición, por un valor de E\$ 2.800.783, y 15 préstamos de construcción, por un valor de E\$ 145.246,70. Los datos antes mencionados, sumados a los de Ejercicios anteriores, dan un total de 657 préstamos aprobados en definitiva, por un valor de E\$ 5.700.575,90, de los cuales se han finiquitado en todos sus trámites 589 préstamos, con un total ascendente a E\$ 4.987.637,60. Lo anterior significa que el valor medio de nuevos préstamos sucesivos a E\$ 8.150,00, lo que corresponde a un precio de venta promedio ligeramente superior a E\$ 11.600,00. Ello constituye una demostración fehaciente del amplio espíritu social que ha primado en la política de préstamos de la Asociación.

### PROMOCION.

Con autorización de la Segunda Asamblea de Depositantes, verificada el 21 de Agosto de 1963, la Asociación realizó durante este Ejercicio una intensa campaña de propaganda y promoción que ha tenido una amplia respuesta de parte del público en general. Cabe hacer mención especial de un aspecto de esta campaña que a este Directorio le es muy grato destacar. Nos referimos a la promoción del ahorro escolar, destinado a formar en la niñez una mentalidad educada para el ahorro, base fundamental para una buena estabilidad tanto de la economía familiar como nacional. A este respecto, podemos destacar la realización de un Torneo Escolar que contó con la participación de 23 Colegios fiscales y particulares y con la colaboración, que cumplimos con agradecer, de la mayor parte de las Misiones Diplomáticas Americanas, las que, comprendiendo el alto sentido formativo de esta campaña, concurrieron con significativos premios para los escolares ganadores de las diversas etapas del Torneo.

Como resultado de esta campaña y de otras iniciativas similares, nuestra Asociación puede exhibir con orgullo, hoy en día, el hecho de contar con 500 asociados de menos de 12 años de edad, los que, en su mayor parte, mantienen un movimiento mensual y metódico en sus respectivas cuentas.

### FUTURO DE LA ASOCIACION.

Los datos anteriores son demostrativos de que la Asociación ha llevado una vida normal, de crecimiento controlado y proporcionado a sus metas futuras. Cabe advertir el hecho de que la Asociación ha estado en todo momento capacitada para enfrentar sin sobresaltos de ninguna especie sus obligaciones de créditos, hasta el extremo de poder afirmar con orgullo, al cierre de este Ejercicio, que no sólo no tiene deuda alguna con la Caja Central por concepto de adelantos en los descuentos o de cualquier otro tipo de ayuda financiera extraordinaria, sino que ha tenido colocado hasta esta fecha en la Caja Central la suma de E\$ 870.000,00.

Lo anterior permite mirar el porvenir con absoluta confianza y asegurar a sus asociados actuales y futuros, en forma inequívoca, que los beneficios que podrán obtener irán en permanente e importante aumento y dentro de una marcha de absoluta normalidad.

### FONDO DE RESERVA LEGAL.

Antes de entrar al análisis de los Fondos de Reserva, cabe advertir que la Segunda Asamblea de Depositantes acordó formar un Fondo para Desarrollo y Promoción que alcanzaba a E\$ 24.165,43 y que estaba integrado por E\$ 19.499,88 provenientes de la distribución de excedentes y por un traspaso de E\$ 4.665,55 que formaba un Fondo de Reserva de Futuros Dividendos. Por disposición de la Caja Central de Ahorros y Préstamos, estos E\$ 24.165,43 fueron pasados al Fondo de Reserva Legal. A esta cantidad hay que agregarle E\$ 109,27 provenientes de una diferencia de reajustes de préstamos del Ejercicio anterior que se abona a esta Reserva por instrucción de la Caja Central.

En estas condiciones, el Fondo de Reserva Legal ha quedado integrado por los E\$ 24.274,70 consignados en el anterior, más el Fondo de Reserva Legal aprobado en la Segunda Asamblea de Depositantes que ascendió a E\$ 109,27, dando un total de E\$ 24.383,97.

### NUEVO FONDO DE RESERVA LEGAL.

(10% Art. 39 DFL 205)

Este Fondo se ha formado por:

Distribución del Ejercicio anterior

Traspaso de la diferencia a favor de la Asociación entre los reajustes de préstamos y de ahorros

Saldo excedente del Ejercicio

Fondo de Revalorización de Inversiones Inmovilizadas:

Saldo anterior de este Fondo

Revalorización del presente Ejercicio

### DISTRIBUCION DEL EXCEDENTE.

El Directorio de "CASAPROPIA" A. A. P. propone a los señores asociados distribuir el excedente líquido del presente Ejercicio, que asciende a E\$ 64.934,28, en la siguiente forma:

A FONDO DE RESERVA LEGAL

(10% Art. 39 DFL 205)

A DIVIDENDOS SOBRE DEPÓSITOS CORRIENTES VIGENTES AL 30-6-64

(5% sobre saldos medios anuales)

A DIVIDENDOS SOBRE DEPÓSITOS OBLIGADOS VIGENTES AL 30-6-64

(4% sobre saldos medios anuales)

Queda entonces un excedente final del Ejercicio que asciende a E\$ 64.934,28, el que debe pasar a incrementar el Fondo de Reserva Legal.

Aceptada esta distribución, la Asociación quedaría con los siguientes fondos:

FONDO DE RESERVA LEGAL

FONDO DE REVALORIZACION DE INVERSIONES INMOVILIZADAS

### RENOVACION DEL DIRECTORIO.

De acuerdo con el Art. 10.º de nuestros Estatutos, corresponde reelegir o reemplazar a los Directores señores Francisco Soza Cousiño, Julio Larrain Mercado, Walter Lebus Wuttge y Tulio Núñez Troncoso, y a los Suplentes señores Sergio Gordon Cañas, Gregorio Eguiguren Amunátegui, Francisco Herrera Latoja y Enrique Solo. El señor Solo fue designado Director Suplente directamente por el Directorio, en uso de las facultades que le otorga el Art. N.º 12 de nuestros Estatutos, en reemplazo del señor Wolfram Rojas Meyer-Scholle y por el término del presente último.

También corresponderá llenar la vacante dejada por don Jorge Aspíllaga Rodríguez, quien renunció a su cargo de Director Suplente y no fue reemplazado por el Directorio. El período del Director que llene esta vacante será el 30 de Junio de 1965.

### DESIGNACION DE INSPECTORES DE CUENTA.

Esta Tercera Asamblea deberá también reemplazar o reelegir a los Inspectores de Cuentas señores Alfredo Delano y Jorge Hewstone Burotto y designar a dos Inspectores de Cuentas Suplentes.

El Directorio cumple con dejar constancia en esta Memoria de la colaboración prestada por los señores Aspíllaga R. y Wolfram Rojas M-S, quienes renunciaron a su calidad de Directores por motivos particulares. No podría el Directorio dar término a esta Tercera Memoria sin destacar en forma muy especial la colaboración eficiente y abnegada prestada por el Gerente, señor Octavio Marfan Jaramillo, y por todo el personal de la Asociación. Finalmente, cree también necesario destacar el esfuerzo que se realizó en el curso de este Ejercicio a fin de dar a las oficinas de la Asociación de instalaciones de acuerdo con la importancia alcanzada en su desenvolvimiento y a fin específico de poder dar una siempre mejor atención a sus asociados.

FRANCISCO SOZA COUSIÑO  
Presidente

## BALANCE AL 30 DE JUNIO DE 1964

ACTIVO			
<b>DISPONIBILIDADES</b>			
Bancos en Cuenta Corriente	E°	66.854,88	
Bancos en Depósitos a Plazo		450.000,—	
Depósitos Especiales Caja Central	E°	870.000,—	1.386.854,88
<b>COLOCACIONES Y SERVICIOS POR COBRAR</b>			
Préstamos Hipotecarios	E°	6.392.092,07	
Menos: Préstamos Descontados y Anticipos Descuento		3.606.518,68	
Sub-Total	E°	2.785.573,39	
Cuotas de Servicio por Cobrar		31.657,39	2.817.230,78
<b>INVERSIONES INMOVILIZADAS</b>			
Bienes Raíces		—	
Instalaciones		5.983,05	
Muebles Útiles y Máquinas de Oficina		38.754,53	44.737,58
<b>OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO</b>			
Intereses por Cobrar		17.043,32	
Cesionario Reajustes por Cobrar		393.747,67	
Cuentas Varias		27.797,31	438.588,30
<b>ACTIVO NOMINAL</b>			
Gastos de Organización y Puesta en Marcha		11.998,91	
	E°	4.699.410,45	

PASIVO			
<b>RESERVAS</b>			
Reserva Legal	E°	97.380,97	
Reserva Revalorización Activo Inmovilizado	E°	6.587,82	103.968,79
<b>DEPOSITOS DE AHORRO</b>			
Depósitos Corrientes	E°	2.726.779,81	
Depósitos Especiales		756.509,60	
Depósitos Obligados Art. 83		415.087,22	3.898.376,63
<b>PRESTAMOS EN PROCESO</b>			
Préstamos de Adquisición	E°	340.097,52	
Préstamos de Construcción		23.081,13	363.178,65
<b>OTRAS CUENTAS DEL PASIVO</b>			
Cesionario Cuotas Mensuales por Pagar	E°	49.663,79	
Caja Central Reajustes por Pagar		108.606,02	
Caja Central Intereses por Pagar		21.591,93	
Recargo Provisorio Art. 62		41.505,28	
Retenciones a Contratistas		11.404,09	
Cuentas Varias		36.180,99	267.851,11
Excedente	E°	4.699.410,45	

## CUENTAS DE ORDEN

Garantías Recibidas del Directorio	E°	14.000,—
Fianzas Otorgadas por el Personal		34.800,—
Préstamos Acordados por Cumplir		440.284,—
Otras Garantías Recibidas		36.280,—
	E°	525.364,—

Garantías del Directorio	E°	14.000,—
Fianzas del Personal		34.800,—
Acreedores por Préstamos Acordados		440.284,—
Otras Garantías		36.280,—
	E°	525.364,—

## CUENTAS DE GASTOS Y ENTRADAS

<b>DEBE</b>			
Amortizaciones	E°	13.354,66	
Gastos Administrativos		109.552,55	
Sueldos, Leyes Sociales, Honorarios, Viáticos y otras Remuneraciones al Personal y Profesionales		94.825,31	
<b>Remuneraciones del Directorio</b>			
1.— Asistencia a Sesiones		1.179,36	
2.— Participaciones		4.600,—	
3.— Honorarios Director Abogado	E°	13.337,61	
Menos: Pagos por Cuenta Depositantes		11.891,13	1.446,48
4.— Honorarios Director Abogado Pagados en Ejerc. Anteriores	E°	10.859,89	
Menos: Pagos por Cuenta Depositantes		10.859,89	7.225,84
<b>Seguros sobre Préstamos y Ahorros</b>			22.149,49
<b>Gastos Financieros</b>			
1.— Intereses Bancarios		—	
2.— Intereses Créditos Caja Central	E°	27.134,42	
3.— Intereses Anticipos Descuentos Caja Central		—	
4.— Dividendos sobre Cuentas Especiales de Ahorro		7.967,72	35.102,14
	E°	282.209,99	
Traspaso a Reserva Legal por Diferencia a favor en Reajustes		32.783,02	
Excedente		64.934,28	
	E°	379.927,29	

Intereses Préstamos Hipotecarios	E°	647.292,61
Intereses Préstamos sobre Ahorros		—
Intereses Depósitos a Plazo		—
Comisiones Préstamos Hipotecarios		—
Comisiones Cobranzas Préstamos Descontados		—
<b>Excedentes por Reajustes</b>		
Reajuste de los Préstamos	E°	508.212,50
Menos: Reajuste de los Depósitos		106.297,09
Reajuste Anticipos Descuentos Caja Central		614.509,59
<b>Otras Entradas</b>		
Intereses Estados de Pago	E°	1.292,69
Intereses Penales		2.360,70
Reajustes Préstamos a Caja Central		77.564,44

LORENZO FERREIRA ROJAS  
Contador  
R.C.C. N.º 3474, Licencia 5843

FRANCISCO SOZA COUSIÑO  
Presidente

OCTAVIO MARFAN JARAMILLO  
Gerente

JORGE HEWSTONE BUROTTA  
Asociado N.º 140.335

**INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS:**  
Certificamos que el presente Balance está conforme con los saldos del Libro Mayor de la Asociación de Ahorro y Préstamo "Casapropia".  
ALFREDO DELANO CONCHA  
Asociado N.º 140.060



ANTES DE LA CONFERENCIA:

## Los Cancilleres se consultan sobre elección de presidente de la Reunión

Los representantes de Uruguay y Colombia figuran con mayores probabilidades

Los Cancilleres del Uruguay y Colombia, Alejandro Zorrilla de San Martín y Fernando Gómez Martínez, respectivamente, pero estos rumores que han venido circulando desde la semana pasada, no han podido ser confirmados autoritativamente.

**JEFES DE DELEGACIONES**  
WASHINGTON, 19 (UPI).—La siguiente es la lista de los jefes de delegaciones que asistirán a la Conferencia Extraordinaria de Cancilleres Americanos que se iniciará el próximo martes:

Argentina, Miguel Ángel Zavala Ortiz.

Bolivia, Fernando Iturralde Chinel.

Brasil, Vasco R. Leitao da Cunha.

Chile, Julio Philippi.

Colombia, Fernando Gómez Martínez.

Costa Rica, Daniel Oduber Quirós.

República Dominicana, José Antonio Bonilla Añiles.

Ecuador, Gonzalo Escudero.

El Salvador, Héctor Escobar Serrano.

Guatemala, Alberto Herrarte González.

Haití, René Chalmers.

Honduras, Jorge Fidel Durón.

México, Vicente Sánchez Gavito.

Nicaragua, Alfonso Ortega Urbina.

Panamá, Galileo Solís.

Paraguay, Raul Sapena Pastor.

Perú, Fernando Schwalb Lopezaldana.

Uruguay, Alejandro Zorrilla de San Martín.

Estados Unidos de América, Dean Rusk.

Venezuela, Ignacio Iribarren Borges.

(Con excepción de Bonilla Añiles, Embajador ante la Casa Blanca, y Sánchez Gavito, Embajador ante la OEA, los demás son Ministros de Relaciones Exteriores. Bonilla Añiles fue acreditado por el Canciller dominicano, Donald Reid Cabral, que es, además, miembro del triunvirato de Gobierno. Sánchez Gavito, porque el Canciller mexicano José Goriostiza no pudo asistir.)

**PROGRAMA**  
WASHINGTON, 19 (UPI).—La "Novena Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores" se iniciará con el siguiente programa:

Lunes 20: 10 A. M. a 5 P. M.: Inscripciones, en el edificio de la Unión Panamericana.

Martes 21: 10 A. M.: Sesión preliminar, cerrada al público, y presidida por el Secretario General de la Organización de Estados Americanos (OEA), doctor José A. Mora. Orden

del Día: 1) Acuerdo para la elección de Presidente; 2) Acuerdo para la elección de Vicepresidente; 3) Designación de la Comisión de Credenciales; 4) Designación de la Comisión de Estilo; 5) Sorteo de precedencia; 6) Orden del Día de la Sesión Inaugural; 7) Orden del Día de la Sesión de Clausura; 8) Anuncio de las propuestas recibidas, y fijación de término para nuevas propuestas; 9) Otros asuntos.

12 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

14 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

16 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

18 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

20 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

22 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

24 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

26 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

28 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

30 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

32 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

34 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

36 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

38 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

40 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

42 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

44 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

46 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

48 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

50 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

52 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

54 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

56 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

58 horas: Sesión Inicial instalada por el Secretario General de la OEA. Orden del Día de la Sesión Inicial: 1) Elección del Presidente de la

Comisión de Credenciales.

Conferencia: 3) Elección del Vicepresidente; 4) Integración de la Comisión de Estilo; 5) Informe de la Comisión de Credenciales; 6) Instalación de la Comisión General (integrada por todos los Cancilleres). 16 horas: Sesión Inaugural. Orden del Día: 1) Discurso pronunciado por (en blanco); 2) Discurso de quien sea elegido Presidente.

18 horas: Visita de los Cancilleres al Presidente de Estados Unidos, Lyndon B. Johnson, en la Casa Blanca. 8.30 A. M.: Recepción en la Unión Panamericana, ofrecida por el Consejo de la OEA.

**Miércoles 22—10 A. M.:** Primera Sesión de la Comisión General. Orden del Día: 1) Elección de Presidente; 2) Caracter de las reuniones (cerrada al público); 3) Elección del Relator; 4) Lectura de los documentos básicos de la Novena Reunión.

3 P. M.: Segunda Reunión de la Comisión General.

**Jueves 23—10 A. M.:** Reunión de la Comisión de Estilo. 3 P. M.: Tercera Reunión de la Comisión General. Orden del Día: 1) Informe del Relator.

5 P. M.: Sesión Plenaria. Orden del Día: 1) Informe del Relator; 2) Adopción de resoluciones; 3) Aprobación del proyecto de Acta Final; 4) Otros asuntos.

6 P. M.: Reunión de la Comisión de Estilo.

**Viernes 24—4 P. M.:** Sesión de Clausura. Orden del Día: 1) Firma del Acta Final; 2) Discursos de los Cancilleres, uno de ellos el Presidente de la Reunión.

7 P. M.: Recepción ofrecida por el Secretario de Estado de los Estados Unidos, Dean Rusk.

## Estado Federal Unico Africano propuso el Pdte. de Ghana

EL CAIRO, 19. (UPI).—El Presidente de Ghana, Kwame Nkrumah, exhortó hoy a los Jefes de Estado africanos reunidos en esta capital a que acepten la formación de un gobierno federal único de todo el continente africano.

En su discurso, Nkrumah acusó a las potencias de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) de "invertir enormes sumas de dinero y de armamentos en África para apoyar a los gobiernos de África del Sur y de Portugal".

Nkrumah, que en su país es conocido como "El Redentor", instó a los demás líderes africanos a iniciar inmediatamente los planes para la formación de la Federación, aún en el caso de que los 34 Estados representados en la Conferencia no decidieran adherirse a la misma inmediatamente.

Nkrumah viene insistiendo en su plan desde hace varios años, pero su discurso de hoy en la Conferencia de la Organización para la Unidad Africana (OUA), parece ser el esfuerzo más intenso en esa dirección.

LA NACION — Lunes 20 de Julio 1964 — 13

## CHINA COMUNISTA DISPUESTA A AYUDAR A VIETNAM DEL NORTE

LONDRES, 19 (U.P.).—China Comunista previene a Estados Unidos que ayudará a Vietnam del Norte en caso de que la lucha en Vietnam del Sur se extienda al sector comunista.

La agencia oficial de noticias Nueva China dijo a conocer "la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

La declaración dice que "nubes de guerra se ciernen sobre Indochina. Ante la declaración del Gobierno de la República Popular de China, en apoyo del pueblo de Norvietnam y contra la agresión norteamericana".

## De Gaulle espera reconciliarse con Naciones Unidas

PARIS, 19 (UPI).—El Presidente Charles de Gaulle confía en que su entrevista con el Secretario General de las Naciones Unidas, Thant, constituirá una oportunidad para formalizar su reconciliación con dicha Organización Internacional.

Círculos políticos indicaron que si bien el jefe de Estado mantiene firmemente su oposición a la "intervención" de las Naciones Unidas en los asuntos internos de los Estados Miembros, ha atenuado sus críticas contra la Organización Mundial y ahora accoge favorablemente algunos de sus esfuerzos de mediación.

Thant llegará el martes próximo en compañía de un grupo de asesores, como invitado oficial del Presidente.

Será la primera entrevista de De Gaulle con Thant. El Secretario General de las Naciones Unidas regresó hoy a Ginebra procedente de El Cairo, donde asistió a la inauguración de la conferencia en la cumbre de la Organización para la Unidad Africana (OUA).

Las relaciones de Francia con las Naciones Unidas se afectaron con motivo de la oposición de De Gaulle a los esfuerzos de la Organización Internacional de intervenir en relación con los conflictos en Indochina y Argelia.

En una oportunidad, en el año 1959, De Gaulle calificó a la Organización Internacional de "la tal cosa". En esa época Francia era objeto de violentos ataques del bloque soviético, con motivo de la guerra argelina. La Comisión Especial de ese bloque la encabezaba Thant, en su calidad de Delegado Permanente de Birmania.

Con motivo de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento de nuestro querido esposo y padre don

**HECTOR LINO GALARCE VALLE**  
(Q. E. P. D.), se oficiará misa por el eterno descanso de su alma, el martes 21, a las 10 horas, y el jueves 23, a las 19.30 horas, en la Basílica de la Merced. Su esposa e hijos.

**DEFUNCIONES—**  
+ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y hermano, señor **CARLOS ACEVEDO GONZALEZ**. Sus funerales se efectuarán mañana a las 10 horas, en el Cementerio General, después de una misa, que se oficiará en la Iglesia de la Recoleta Franciscana. Su esposa, hijos y hermanos.

+ Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable esposo, padre, suegro y abuelito, señor **MANUEL DIAZ BALGO**. Sus funerales se efectuarán hoy a las 10.30 horas, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Muñoz Gamero N.º 350, hacia el Cementerio General. La familia.

+ Ha dejado de existir nuestro querido hermano, señor **FRANCISCO GUTIERREZ NAVAS**. Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, de calle Pasaje 3, N.º 1291, (Población Simón Bolívar), a las 11.30 horas. La familia.

+ Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuela, señora **EMA MONTECINOS FUENTES**. Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, de calle Bulnes N.º 782, casa 3, a las 17 horas. La familia.

+ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y cuñado, don **BALTASAR LOZANO VINEGRA** (Q. E. P. D.). Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará por el descanso de su alma, a las 11 horas, en la Capilla de dicho Cementerio, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Avenida Inglaterra N.º 1651, a las 10.30 horas. La familia.

+ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y abuelito, señor **TIMOTEO LECANDA VIVANCO**. Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Basílica del Pilar, (Carmen de Porvenir). La familia.

**S.A. POMPAS FUNEBRES "LA CENTRAL"**  
LA MEJOR CALIDAD  
AL MAS BAJO PRECIO  
CERCIORESE  
SN. ANTONIO 449  
SN. DIEGO 2301  
ECHEVERRIA 935  
PORTUGAL 931-TEL. 35123

**DESDE HOY**

**MAS COSAS**

**MEJORES COSAS**

**POR MENOS DINERO**

**LIQUIDACION SEMESTRAL**

*Los Gobelinos* M.R.

**La Esperada por Todos**

**La Unica La Formidable**

**LOS BANCOS, COMERCIO E INDUSTRIA GENERAL**

Atiende en  
Catedral 1043  
(Local 14)

**PABLO NERUDA**

TODO EL AMOR, TODA LA POESIA  
AMOROSA DEL GRAN POETA DEL  
AMOR, EN UNA ELEGANTE EDI-  
CION, ..... Eº 4,00

**ANTOLOGIA**

Antología de todo lo mejor de Neruda, que el mismo poeta  
compuso en esta 3a. edición (1957). Edición en gran forma-  
ta, portada de Venturini, excelente papel pluma, Eº 6,00

**LAS UVAS Y EL VIENTO**

El libro épico de Neruda. Es paseo poético por el mundo,  
esta vez muy bien representada Europa. Es un monu-  
mento de belleza y originalidad ..... Eº 4,00

**VIAJES**

Un libro de prosa. Son cinco viajes, como sólo los  
puede contar y describir NERUDA ..... Eº 3,00

**ODA A LA TIPOGRAFIA**

Pocos ejemplares de esta hermosa oda en edi-  
ción limitada ..... Eº 2,00

Curso de incorporación de Pablo Neruda  
a la Facultad de Filosofía y Educación, y  
recepción, de Nicanor Parra, en calidad  
de miembro de la Academia ..... Eº 3,00

**LA CUESTION DEL LAUCA**

por Oscar Espinoza Moraga  
Historia y leyenda de LAUCA y de sus antecedentes  
en la tierra chilena. Queda bien establecido que  
LAUCA (Bolivia) fue siempre mediterránea. Y Chile  
se ha esforzado por atender y servir bien a Bo-  
livia. Autor: EL AISLAMIENTO DE CHILE. Algo  
de amor, de desolación ..... Eº 2,00

**PARTIDOS POLITICOS CHILENOS**

por Sergio Guisasti  
Historia política de Chile, con cuadros esta-  
dísticos de las elecciones de diputados en los  
últimos 40 años. El mejor guía para conocer  
la situación actual ante las elecciones que se  
abrirán. Con la demanda que está teniendo  
este libro, se agotará en breve. Un tomo de  
100 páginas en formato especial ..... Eº 5,00

Historia política de Chile, con cuadros esta-  
dísticos de las elecciones de diputados en los  
últimos 40 años. El mejor guía para conocer  
la situación actual ante las elecciones que se  
abrirán. Con la demanda que está teniendo  
este libro, se agotará en breve. Un tomo de  
100 páginas en formato especial ..... Eº 6,00

**PORTALES. Nueva edición. Apare-**

**OBRA DE ENCINA QUE TENEMOS**

**DEFINICION DE LIMITES ENTRE CHILE**

**EDUCACION ECONOMICA Y LA REFOR-**

**RELACIONES ENTRE CHILE Y BO-**

**INTERVISTA DE GUAYACUIL**

**LA CULTURA**

**REEDICIONES:**

**QUE ENLOQUECIO DE AMOR, por**

**RAUL MACHADO, por J. S. Gonzá-**

**LES, BLUME Y CIA, por Fernando San-**

**CRISTIAN Y YO, por Augusto d'Halmar**

**LA CUESTION DE LOS LISPERGUER, por Ar-**

**RAMILLO**

**ANTONIO 390 — FONO 32062**

**nuestro catálogo, gratis —**



## Aviones egipcios derribaron ayer a dos caza-bombarderos israelíes

EL CAIRO, 19 (UPI). — Cazas egipcios a reacción derribaron hoy un caza-bombardero israelí y probablemente averiaron una segunda máquina similar en el Mediterráneo, cerca de Alejandría, según se informó en esferas militares israelíes.

El despacho, atribuido a "una fuente militar responsable", dice que el avión israelí era un "Mirage" a reacción "que trató de violar el espacio aéreo de Egipto".

El avión israelí era "uno de los cuatro aparatos que trataron de infiltrarse en el espacio aéreo de la República Árabe Unida, en la región de Abukir", según la información de la agencia Mena.

Agrega que dos de los aviones israelíes dieron la impresión "de que perdían su equilibrio" después de ser alcanzados por los cohetes de los aviones de combate egipcios.

## Khrushchev viaja hoy a Polonia a tratar expulsión de Pekín

MOSCÚ, 19 (UPI). — Por Henry Shapiro. — El Primer Ministro, Nikita Khrushchev, partirá mañana rumbo a Varsovia, probablemente para concretar su plan tendiente a la expulsión del régimen de Pekín del movimiento comunista mundial, según indicaron hoy fuentes oficiales.

Se prevé que el jefe del gobierno ruso realizará el viaje en tren, y que llegará a la capital polaca el martes próximo, la víspera de las celebraciones en conmemoración del vigésimo aniversario de la liberación de Polonia de los nazis.

Los observadores coinciden en que la participación en los actos conmemorativos, es sólo un motivo secundario del viaje de Khrushchev, y que su principal objetivo es concretar con Winystaw Gomulka, Primer Ministro de Polonia; Antonin Novotny, jefe de Gobierno de Checoslovaquia; y Walter Ulbricht, líder comunista de Alemania oriental.

Dichos líderes apoyan en reservas a Khrushchev en su campaña para expulsar a China roja del movimiento comunista internacional. Fuentes informadas dicen que Khrushchev presentará planes concretos para la convocatoria a una conferencia de 25 partidos comunistas, en el otoño próximo.

La ciudad conferencia organizaría, a su vez, una reunión de más de 50 partidos comunistas mundiales, que tendría lugar en la próxima primavera.

La publicación por el Kremlin de los textos de correspondencia intercambiada entre Moscú y Pekín, muestra que los dos monarcas del comunismo no tienen bases de acuerdo o conciliación.

Khrushchev conferenció a principios de la última semana con el Primer Ministro de Rumania, Gheorghe Maurer, y según observadores diplomáticos, cedió ante la exigencia rumana de que el Kremlin no interviniera en la planificación de la economía de ese país.

La controversia con Rumania amenazó la supremacía de Moscú entre los países satélites, pero se tiene entendido que el problema ha sido resuelto, por lo menos temporalmente.

El jefe de Gobierno ruso también reorganizó la jerarquía soviética dentro del Soviet Supremo. El Parlamento eligió por unanimidad a Anastas I. Mikoyan, Presidente de la Unión Soviética, en reemplazo de Leonid I. Brezhnev, quien en adelante será el segundo jefe del Partido Comunista.



SAN FRANCISCO. — El senador Barry Goldwater, recién elegido candidato presidencial del Partido Republicano, muestra al presidente de la colectividad, Dean Burch. (RADIOFOTO UPI.)

## Es posible que en breve Franco designe oficialmente su sucesor

Declaró el ex Ministro de Asuntos Exteriores de España, Alberto Martín Arriaga

MADRID, 19 (UPI). — El ex Ministro de Asuntos Exteriores, Alberto Martín Arriaga, expuso hoy la posibilidad de que el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, designará en breve oficialmente a su sucesor.

En un artículo aparecido hoy en el matutino católico "Ya", Martín Arriaga dice: "En el futuro inmediato pueden esperarse dos cosas: una, la anunciada declaración relacionada con la Ley Orgánica de Poderes, sobre la separación de los cargos de Jefe del Estado y del Gobierno. La otra, la designación de la persona que, en el momento apropiado, ocupará la Primera Magistratura de España".

El artículo de Martín Arriaga agrega que Franco seguirá gobernando a España mientras viva.

"El futuro político de España está condicionado por dos factores de la presente situación. La primera, que la Magistratura del Generalísimo Franco es vitalicia, y la segunda, que los principios fundamentales, entre ellos el de la monarquía como estructura política de la nación, es permanente e inalterable".

En 1947 los españoles decidieron en un plebiscito restaurar la monarquía en España. En 1958, Franco afirmó que España era, por tradición social, una monarquía católica, aun cuando no hubiera rey que ocupara el trono.

Excluyendo cualquier alteración política inesperada, al Príncipe de España, hijo de Alfonso XIII, se le tiene por el sucesor de Franco.

En cuanto al futuro político, a largo plazo de la nación, Martín Arriaga dice: "Parece que el eventual sistema político español consistirá en una judicosa mezcla de poderes: moderador y ejecutivo".

"Esto significa que cuando el Jefe del Gobierno sea designado por el Jefe del Estado, a propuesta de las Cortes, quedará asegurada la debida estabilidad del régimen presidencial, no sujeto a los vaivenes parlamentarios. El Jefe del Gobierno tendrá que responder de sus acciones ante las Cortes, pero éstas no tendrán facultades para destituir al Gabinete".

"Creo que un Gobierno de este tipo sería muy bueno para nuestra patria en el futuro, tomando en consideración la experiencia política de España en los últimos cien años".

Luego Martín Arriaga sugiere un papel más destacado de las Cortes respecto del Gobierno, y dice:

"La tarea común de ambos períodos es dar a las Cortes una representación auténtica mayor, y también los medios de ejercer un control eficiente sobre la labor del Gobierno. Ambas cosas son necesarias y urgentes y deben de considerarse inmediatamente".

Por último, el ex Canciller dice que el general Franco "garantizará indefinidamente el futuro político de España".

## Fuerzas neutrales de Laos ocuparon aldea estratégica

VIENTIANE, 19. — (UPI). — Las fuerzas neutralistas lanzaron una contraofensiva contra los comunistas en la región de Phou Kout, en la planicie de Na Kio, a poco más de tres kilómetros de la colina de Phou Kout, según un comunicado del Ministerio de Defensa Nacional de Laos.

Utilizando en la ofensiva aviones T-28 dotados de cohetes, las fuerzas neutralistas dirigidas por el general Kong le obligaron a los filocomunistas de Pathet Lao a replegarse 3 kilómetros, según señala el comunicado oficial.

La contraofensiva de las fuerzas neutralistas comenzó hoy al amanecer y permitió la destrucción de ocho piezas de artillería del enemigo.

## Acusan a De Gaulle de ocultar costo de fuerza nuclear

PARIS, 19 (UPI). — El Gobierno del Presidente Charles de Gaulle encubría hoy nuevas acusaciones de estar ocultando el costo de la fuerza nuclear de ataque francesa.

El acre conflicto sobre si Francia puede permitirse el lujo de su propio arsenal de cohetes nuclear ha vuelto al primer plano de actualidad con motivo de un detallado informe emitido por el centro político Centro-Izquierdista "Socialisme et Démocratie".

El documento ha sido ampliamente difundido por los diarios y circulado entre los grupos de oposición. Su publicación coincidió con versiones no confirmadas sobre nuevas fricciones surgidas entre el Primer Ministro, Georges Pompidou, y el titular de Finanzas, Valéry Giscard d'Estaing, respecto de las medidas que deberán tomarse para contener la inflación sin causar perjuicios al auge de la economía nacional.

En fuentes dignas se dijo que mientras D'Estaing es partidario de medidas aún más rígidas mediante controles estrictos de los precios y salarios, Pompidou entiende, por el contrario, que tales controles, implantados el 12 de septiembre pasado, deben aliviarse para atenuar las dificultades que experimentan ciertos sectores fundamentales de la industria nacional.

## Tres muertos y 15 heridos al volcar vehículo

LOJA, Ecuador, 19 (UPI). — Tres personas resultaron muertas y 15 heridas al volcar un vehículo municipal en una zona distante 11 kilómetros al sur de esta ciudad, capital de la provincia de Loja.

El vehículo accidentado sufrió la rotura de los frenos cuando se dirigía con trabajadores del municipio a faenas de vialidad.

## Francia se prepara a intensificar su comercio con China comunista

PARIS, 19. — (UPI). — El Gobierno del general De Gaulle, que fue acusado de haber perdido mucho y ganado poco al reconocer al régimen de China Comunista, se prepara a intensificar sus relaciones comerciales con Pekín, según se tiene entendido en esta capital.

Fuentes financieras indican que 120 representantes de las principales empresas comerciales francesas viajarán a Pekín para participar en la exhibición de maquinarias que tendrá lugar del 5 al 25 de septiembre próximo.

Entre las grandes firmas que participarán en la exposición figuran los departamentos de la industria nacional.

## Pueblo alemán atentó contra Hitler porque quería liberarse

BERLIN, 19 (UPI). — La tentativa de asesinato de Adolf Hitler, ocurrida hace 20 años fue "símbolo del respeto del pueblo alemán por sí mismo", dijo hoy el Presidente de Alemania occidental, Heinrich Lübke.

En un acto organizado por estudiantes en conmemoración de la tentativa de asesinato realizada contra Hitler el 20 de julio de 1944, Lübke dijo que ese hecho, que tuvo grandes posibilidades de éxito, "demostró al mundo que el pueblo alemán quería liberar a Europa de la tiranía de Hitler, así como desearse de los monstruosos crímenes cometidos en la era nazi".

Agregó que los alemanes de mayor edad deben continuar profundizando en los problemas de la resistencia al líder nazi, en razón de que la nueva generación de alemanes no interpreta los acontecimientos de aquel 20 de julio.

Lübke afirmó que la interpretación de que un grupo de oficiales trató de asesinar al Führer "porque estaba perdiendo la guerra, constituye una tergiversación de la historia".

## ROSAS 1081

OFERTA N.º 1		SHAMPOOS	
Cuadro Chiteco Borlón	0,90	Shampoo Baycol	Eº 0,15
" Chiteco Borlón	1,00	" Hormocit	0,15
" Chiteco gamuza	1,59	" Endix	0,15
" Chiteco franela,		" H. Curtis	0,15
" niña, 2 x	1,00		
" Stretch, Bco.	1,30	JABONES	
" franela, Gde.	1,49	Rococó tocador	Eº 0,20
		Glicerina, rubio	0,30
		Anjou	0,20
		Flores de Pravia, toc.	0,20
		DENTIFRICOS	
		Nodolex	Eº 0,60
		Pepsodent	0,50
		Odontine, gig.	0,20
		Forhan's, gig.	0,20
		ODOL	0,50
		Gillette dorada (Paq.)	0,20
		COMPLETO SURTIDO EN PERFUMERIA	
		Adam's - Davis	
		Del Harem - Max Factor	
		Artez Westerley	
		Helen Curtis	
		Prince Jacquely	
		Triocel	
		Barbara Lee	
		CREMAS: Nivea	
		Lanolol	
		Lechuga	
		El establecimiento más completo en artículos de Perfumería y Aseo.	
		VISITENOS	

VEA ESTOS PRECIOS Y COMPARE GRATIS: TOMBOLA DOLLY-PE

## ELASTIC LTDA.

OFRECE A LOS SEÑORES

TAPICEROS DE AUTOMOVILES

FABRICANTES DE ROPA INTERIOR Y CARTERAS

FABRICANTES DE MUEBLES Y TAPICERIA EN GENERAL

AGLOMERADO ESPECIAL PARA ASIENTOS DE MICROS.

Para entrega inmediata

LAMINAS DE ESPUMA DE POLIETER

Desde 2 m. x 1 m. y 4 mm. adelante

COLCHONES DE ESPUMA

Ventas: CODINA Fono 82201

Fábrica EXPOSICION 1098

# Adolit

ALIVIA Dolores MUSCULARES ARTICULARES REUMATICOS

La barrita que proporciona rápido alivio a los dolores por exceso de ejercicio. No mancha ni tinte. Agradable de usar, no es sosa. Alivia la congestión. Úsese como inhalante.

Elaborado en Chile

Laboratorio Silvestre

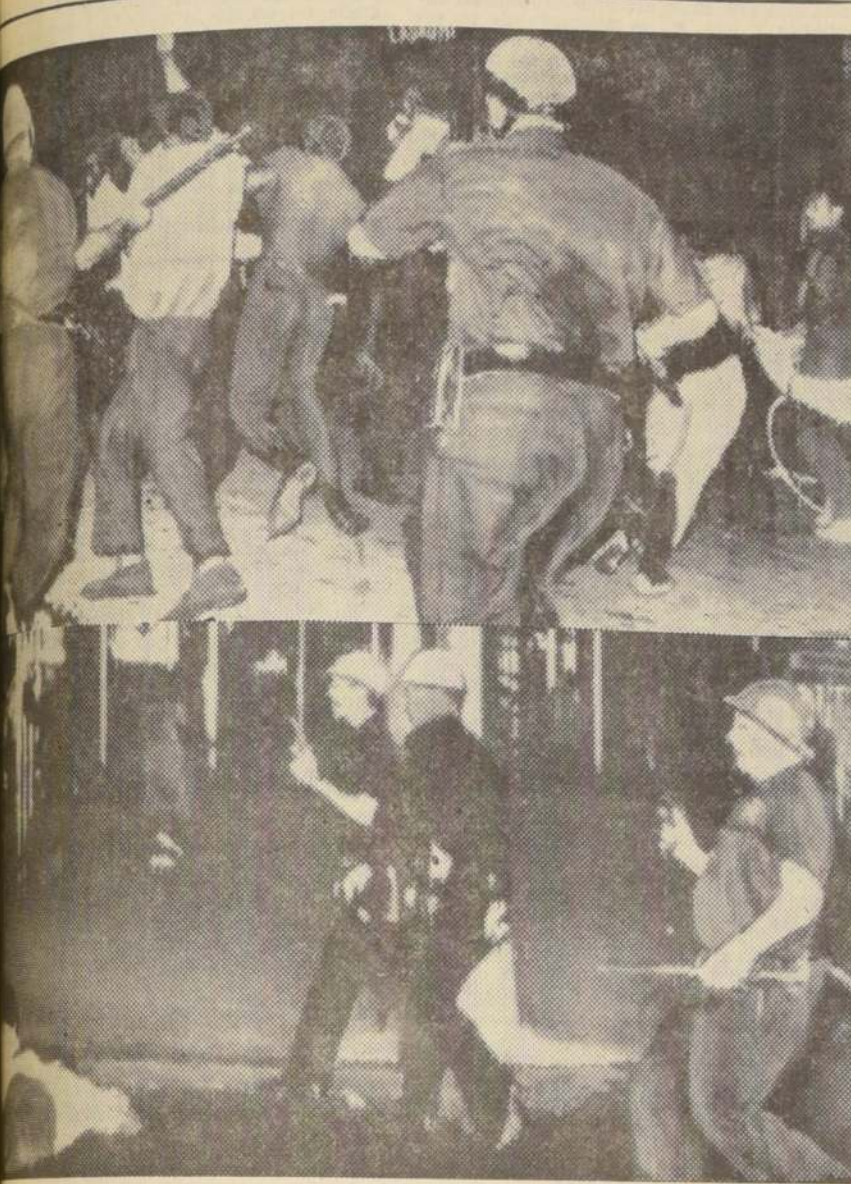


Convocada por la OEA:

# Conferencia de Cancilleres se inicia Mañana en Washington

Jefes de las delegaciones realizan esfuerzos para aunar criterios.- Observadores diplomáticos creen que será imposible obtener acuerdo

## VIOLENCIA EN HARLEM



YORK.—Elocuente muestra de la violencia que se desarrolló en el barrio negro de Harlem el 18 de junio, la combinación fotográfica, que muestra la energía a la que debió echar mano la policía para sofocarlos. Los incidentes ocurrieron como causa la muerte de un

joven negro de 15 años, que murió 3 días después de que un policía le disparó al pecho. Los incidentes se originaron como protesta por la muerte de un muchacho negro

VIOLENCIA EN HARLEM:

## Centos de enfurecidos negros marcharon contra 300 policías

muerto en la refriega y por lo menos 32 personas quedaron heridas. Los incidentes se originaron como protesta por la muerte de un muchacho negro

YORK, 19 (UPI).—Centos de enfurecidos negros marcharon contra 300 policías en el barrio de Harlem, Nueva York, el 19 de julio, en protesta por la muerte de un joven negro de 15 años, que murió 3 días después de que un policía le disparó al pecho. Los incidentes se originaron como protesta por la muerte de un muchacho negro

YORK, 19 (UPI).—Centos de enfurecidos negros marcharon contra 300 policías en el barrio de Harlem, Nueva York, el 19 de julio, en protesta por la muerte de un joven negro de 15 años, que murió 3 días después de que un policía le disparó al pecho. Los incidentes se originaron como protesta por la muerte de un muchacho negro

YORK, 19 (UPI).—Centos de enfurecidos negros marcharon contra 300 policías en el barrio de Harlem, Nueva York, el 19 de julio, en protesta por la muerte de un joven negro de 15 años, que murió 3 días después de que un policía le disparó al pecho. Los incidentes se originaron como protesta por la muerte de un muchacho negro

YORK, 19 (UPI).—Centos de enfurecidos negros marcharon contra 300 policías en el barrio de Harlem, Nueva York, el 19 de julio, en protesta por la muerte de un joven negro de 15 años, que murió 3 días después de que un policía le disparó al pecho. Los incidentes se originaron como protesta por la muerte de un muchacho negro

YORK, 19 (UPI).—Centos de enfurecidos negros marcharon contra 300 policías en el barrio de Harlem, Nueva York, el 19 de julio, en protesta por la muerte de un joven negro de 15 años, que murió 3 días después de que un policía le disparó al pecho. Los incidentes se originaron como protesta por la muerte de un muchacho negro

YORK, 19 (UPI).—Centos de enfurecidos negros marcharon contra 300 policías en el barrio de Harlem, Nueva York, el 19 de julio, en protesta por la muerte de un joven negro de 15 años, que murió 3 días después de que un policía le disparó al pecho. Los incidentes se originaron como protesta por la muerte de un muchacho negro

## Reunión de Expertos de Aviación Civil

Hoy, a las 11 horas, en el Salón de Embajadores del Hotel Carrera, será inaugurada la Segunda Reunión de Expertos Gubernamentales de Aviación Civil, auspiciada por la OACI y a iniciativa de la OEA. En este acto harán uso de la palabra el Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Manuel Pereira, Hugo Siefert, de la Secretaría General de la OEA y un representante de las delegaciones participantes.

En esta reunión se tratarán los problemas de carácter técnico, económico, jurídico internacional y los derivados de los rápidos avances tecnológicos de la aviación civil en el mundo, en cuanto a sus repercusiones en el continente americano. Este evento se prolongará durante cinco días.

Participan en esta reunión delegaciones de Argentina, Brasil, Canadá, Colombia, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, Nicaragua, Perú y Venezuela. La representación de nuestro país estará integrada por el General de Brigada Aérea, Osvaldo Croquevielle, jefe de la delegación, y por Andrés García Huidobro, Jorge Amstutz y Horacio Prieto, de la Junta de Aeronautica Civil, y Juan Coaymans, del Ministerio de Economía.

Además estarán presentes en este torneo representantes de las organizaciones internacionales como la OACI, la CEPAL, la CITA, IATA y otras entidades del PASA A LA PAGINA 20



WASHINGTON.—El Ministro de Relaciones Exteriores chileno, Julio Philippi, es saludado a su llegada al aeropuerto de esta ciudad ayer 19, por el Embajador de Chile en los Estados Unidos, Manuel Trucco. El Canciller de Chile llegó a Washington para asistir a la Reunión de Primeros Ministros en la Organización de Estados Americanos (OEA).— (RADIOFOTO UPI).

## INTENSA ACTIVIDAD DESARROLLO CANCELLER PHILIPPI EN SU PRIMER DIA EN WASHINGTON

WASHINGTON, 19 (Por SA-VERIO SPROVERA, enviado especial de LA NACION).—El Ministro de Relaciones Exteriores chileno, Julio Philippi, dijo solamente: "Nos va-

mos a poner a trabajar de inmediato", al ser abordado por los periodistas a su llegada a esta ciudad hoy al mediodía, para asistir a la Conferencia de Cancilleres que se inicia el martes en la sede de la OEA.

Philippi, quien llegó en el mismo avión en que viajaban los Cancilleres de Panamá y Paraguay, recibió en el National Airport el saludo de las autoridades norteamericanas y de la OEA, y luego se dirigió a la Embajada de Chile en compañía del Embajador Manuel Trucco.

Al subir al automóvil, Philippi fue interrogado por los periodistas sobre el incidente fronterizo provocado por la Gendarmería argentina en el sur de Chile, a lo que respondió que se trataba de "un hecho de policía" que había sido superado. Respondiendo a otras preguntas, dijo que anoche, a su paso por Lima, confirió con su colega peruano, Fernando Schwab, pero no reveló detalles de la conversación.

Después de una larga reunión con Manuel Trucco, el Canciller chileno dio comienzo a su trabajo en Washington.

El Canciller Philippi prácticamente no hizo declaraciones al llegar hoy al mediodía, dijo solamente, que se podría a "trabajar de inmediato". No se sabe todavía si el Ministro chileno, quien estuvo viajando toda la noche de Lima a Washington, celebrará alguna conferencia después de descansar unas horas esta tarde. Pero se sabe que en Lima tuvo ayer una larga entrevista con el Canciller peruano, Fernando Schwab.

La posición de Brasil, Argentina, Uruguay y Bolivia es relativamente incierta. Estos cuatro países tienen gobiernos que son energicamente anticomunistas, aunque los dos últimos todavía mantienen relaciones diplomáticas con Cuba. Pero en opinión de círculos diplomáticos, esa oposición anticomunista, no los llevará a quebrar principios de política internacional, que han venido sosteniendo a través de muchos años.

Las declaraciones hechas por los Cancilleres Vasco R. Leizaola da Cunha, Miguel Ángel Zavala Ortiz y Zorrilla de Pasa a la página 20.

El tercer satélite, que fue enviado al espacio el viernes, junto con los gemelos, continúa en órbita excéntrica, cuyo perigeo es de 370 kilómetros, y su apogeo de 100.000 kilómetros. Su misión es la de medir la densidad de las partículas cargadas de electricidad de los cinturones de radiación Van Allen.

El primero de los satélites gemelos de observación atómica, fue puesto en órbita circular definitiva, a las 19 horas, del lanzamiento, el viernes, siguiendo una manipulación similar a la empleada hoy para el otro.

Entre los muertos figuran el conductor del automóvil particular y su acompañante, pero se cree que el chofer del ómnibus salió con vida del accidente.

Entre los muertos figuran el conductor del automóvil particular y su acompañante, pero se cree que el chofer del ómnibus salió con vida del accidente.

## EL JUICIO DEL JURADO



Ser modelo de peinados exige excelente calidad de pelo, cabeza bien formada y mucha paciencia. Las 31 modelos que posaron ayer en el Hotel Crillon por más de cuatro horas, habían soportado previamente corte, lavado, teñido, enrollado, cepillado, y, finalmente, el peinado que debieron lucir. En el grabado, Cristina Rivera de De Castro, resiste el análisis de Juan Carlos Paz, jurado vinamarino. (INFORMACION EN PAGINA 20)

## 32 PASAJEROS MURIERON EN CHOQUE E INCENDIO DE UN BUS

BUENOS AIRES, 19 (UPI).—Treinta y dos personas perecieron quemadas cuando un ómnibus chocó con un automóvil y se incendió en las inmediaciones de la ciudad de Monte, en el sur de la provincia de Buenos Aires.

Un portavoz de la policía provincial dijo que las víctimas eran pasajeros del ómnibus que no pudieron dejar el

## Segundo satélite norteamericano tomó posición

CABO KENNEDY, 19 (UPI).—El segundo de los satélites gemelos puestos en órbita, el viernes, por Estados Unidos, para observar explosiones atómicas desde el espacio, asumió hoy la posición deseada, en virtud de manipulaciones efectuadas en el centro de control de Sunnyvale, California.

En virtud de la maniobra, el satélite se mantendrá en órbita circular a una altura aproximada de 100.400 kilómetros, y a una distancia de 190.000 kilómetros de su compañero. En tal forma, uno de los gemelos vigilará un lado de la Tierra, y el otro, el lado opuesto.

Estados Unidos tiene ahora en órbita cuatro satélites observadores de explosiones nucleares. Los otros dos fueron lanzados al espacio en octubre del año pasado.

El tercer satélite, que fue enviado al espacio el viernes, junto con los gemelos, continúa en órbita excéntrica, cuyo perigeo es de 370 kilómetros, y su apogeo de 100.000 kilómetros. Su misión es la de medir la densidad de las partículas cargadas de electricidad de los cinturones de radiación Van Allen.

El primero de los satélites gemelos de observación atómica, fue puesto en órbita circular definitiva, a las 19 horas, del lanzamiento, el viernes, siguiendo una manipulación similar a la empleada hoy para el otro.

Entre los muertos figuran el conductor del automóvil particular y su acompañante, pero se cree que el chofer del ómnibus salió con vida del accidente.

WASHINGTON, 19 (UPI).—(Por Carlos J. Villar-Borda).—Los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, que se reunirán el martes en una conferencia extraordinaria, iniciaron una serie de consultas privadas e informales, en un esfuerzo por conciliar las opiniones dispares sobre la manera de hacer frente al delicado problema de la subversión comunista, instigada por el Gobierno de Cuba en el resto del continente.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Venezuela, Ignacio Iribarren Borges, ha llevado la iniciativa en muchas de estas consultas, visitando a sus colegas de otros países, para pedirles la adopción de energéticas sanciones contra el Gobierno cubano. Venezuela, que solicitó la conferencia después de denunciar a Cuba por actos de agresión, desea que se apliquen todas las sanciones previstas en el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca, con excepción del empleo de la fuerza armada.

A pesar de estas gestiones de última hora, era evidente para los observadores diplomáticos, a dos días de la reunión de Cancilleres, que será imposible unificar todos los criterios, y hay, inclusive, sectores pesimistas, que consideran difícil obtener los votos suficientes para lograr la mayoría de las dos terceras partes, que se requiere para la aprobación de algunas de las mociones que están circulando.

Una importante reunión se celebró esta tarde, entre el Canciller Iribarren Borges y el Ministro de Relaciones de Colombia, Fernando Gómez Martínez, cuando el primero visitó al segundo, en su departamento del Hotel Mayflower.

Venezuela ha indicado que presentará a la conferencia, de todas maneras, su proyecto original de sanciones. Colombia es uno de los países que participó en las prolongadas deliberaciones diplomáticas que se realizaron durante más de cuatro meses, entre Cancilleres, y que, finalmente, produjeron una serie de mociones, de avenencia, cuyo propósito principal era el de conseguir el mayor número posible de votos para que la Conferencia resultara la máxima demostración de unidad continental.

Informantes diplomáticos enterados dicen que hay bases para creer que Venezuela aceptará estas tres resoluciones de avenencia, y que su insistencia en presentar el proyecto original de sanciones rígidas tiene solamente la intención de indicarle a la opinión pública del país y del exterior, que el Gobierno venezolano no ha cedido en la radical línea anticomunista que le señaló el ex Presidente Rómulo Betancourt. Posteriormente, en el desarrollo de la Conferencia, el voto de Venezuela a favor de las resoluciones de avenencia, se consideró como un gesto de deferencia hacia la voluntad de la mayoría de las naciones del continente.

El Canciller Philippi prácticamente no hizo declaraciones al llegar hoy al mediodía, dijo solamente, que se podría a "trabajar de inmediato". No se sabe todavía si el Ministro chileno, quien estuvo viajando toda la noche de Lima a Washington, celebrará alguna conferencia después de descansar unas horas esta tarde. Pero se sabe que en Lima tuvo ayer una larga entrevista con el Canciller peruano, Fernando Schwab.

La posición de Brasil, Argentina, Uruguay y Bolivia es relativamente incierta. Estos cuatro países tienen gobiernos que son energicamente anticomunistas, aunque los dos últimos todavía mantienen relaciones diplomáticas con Cuba. Pero en opinión de círculos diplomáticos, esa oposición anticomunista, no los llevará a quebrar principios de política internacional, que han venido sosteniendo a través de muchos años.

Las declaraciones hechas por los Cancilleres Vasco R. Leizaola da Cunha, Miguel Ángel Zavala Ortiz y Zorrilla de Pasa a la página 20.

## El número 32269 obtuvo 300 mil escudos en Lotería

Con el premio mayor de 300 mil escudos, resultó favorecido ayer en el sorteo de la Lotería de Concepción, el número 32269, vendido en Santiago, como también resultó favorecido un número vendido en la capital con el segundo premio de 30 mil escudos, que correspondió al 42796.

Con premio de 10 mil escudos salieron favorecidos los números 06885 y 44459 y con 5 mil escudos los números 03134, vendido en Antofagasta; 19195, vendido en Valparaíso, y 38323, también vendido en el puerto.

Con mil escudos resultaron premiados los siguientes números: 03242, 04261, 07444, 08408, 11547, 11939, 12121, 12496, 14346, 15884, 16616, 18441, 19728, 22015, 22026, 30511, 33437, 35322, 37497, 38566, 40118, 43761, 44871 y 46571.



## INSTITUTO PEDAGOGICO CELEBRA SUS 75 AÑOS EL 4 DE AGOSTO

Con brillo se celebrarán el 4 de agosto los 75 años de la creación del Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile.

Con la asistencia de autoridades educacionales y universitarias, presidida por el Rector de la Universidad de Chile, Eugenio González, se realizará una sesión solemne, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad.

Por otra parte, la Facultad de Filosofía y Educación ha organizado un ciclo de conferencias a cargo de destacados profesores y educadores. El 6 de agosto, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad, el Director de Ciencias Sociales, Roberto Muniaga Aguirre, dictará una charla sobre el pensamiento educacional de don Valentín Letelier.

El día 11, a la misma hora y lugar, el catedrático Hernán Ramírez Necochea dictará una conferencia sobre el panorama de la vida chilena en la época de la fundación del Instituto. Por su parte, el Director de la Biblioteca Nacional, Guillermo Feliú, el día 20 de agosto disertará sobre el rector Domingo Amunátegui Solar.

Junto con las celebraciones, la Biblioteca Nacional presentará una exposición bibliográfica relacionada con el aniversario que se celebra. Finalizarán los festejos el día 27 con una Mesa Redonda sobre el Instituto Pedagógico

en la que participarán: Irma Salas, Olga Poblete, Roberto Muniaga y Oscar Vera.

### Crédito por 905 mil dólares otorgó USA a industria textil

El Banco de Exportación e Importación de los Estados Unidos concedió un crédito por 905.000 dólares a la industria "Rayón Suid Industrias Químicas" S. A., en virtud de los postulados de la Alianza para el Progreso.

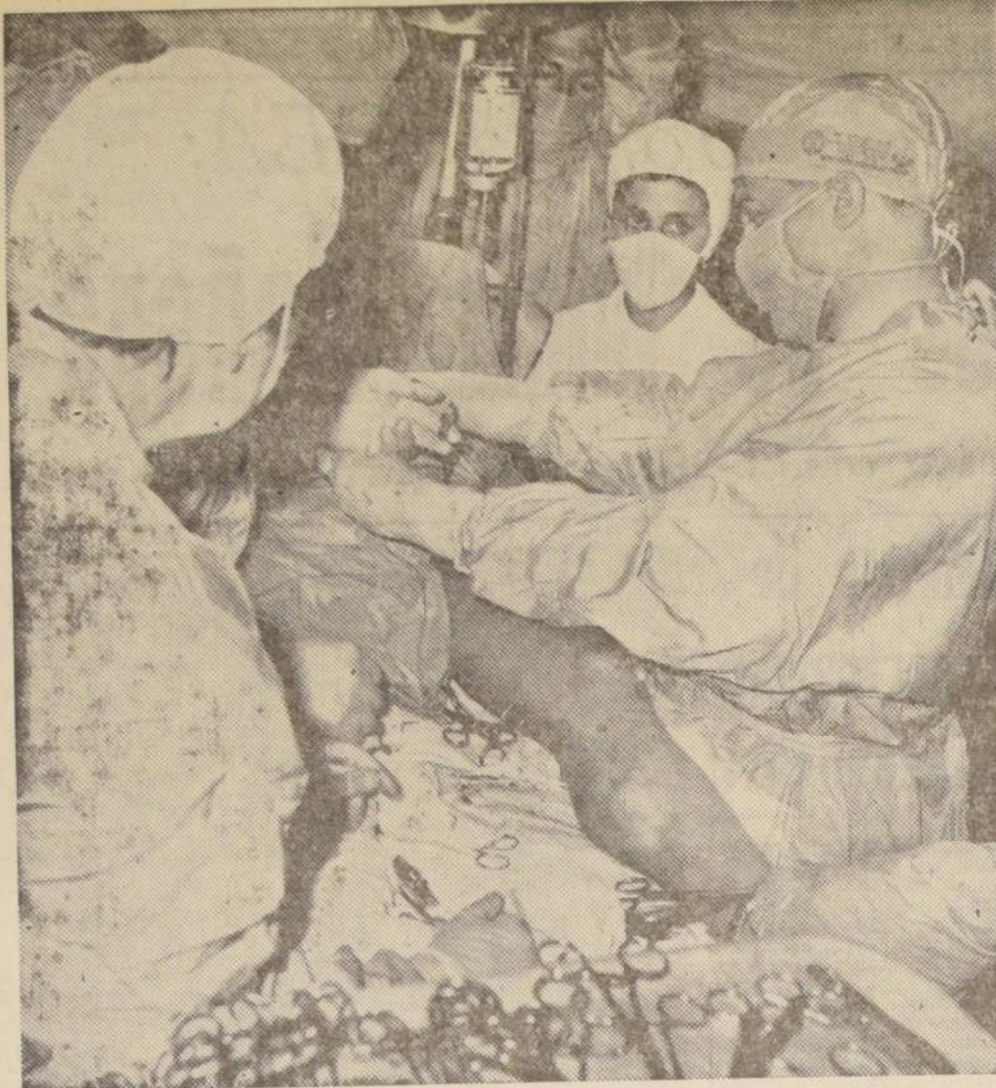
El préstamo será invertido en la ampliación de sus actuales instalaciones para la fabricación de hilos, de 5 mil a 12 mil telares. El nuevo equipo será provisto por diversas industrias norteamericanas.

El préstamo es a seis años y deberá empezar a pagarse desde 1965.

**ESPECIAL**

• ELEGANTE • RECEPTOR DE • SOBREMESA • DE ONDAS • CORTA Y • LARGA

**EL 18 MENSUALES ORDINA CREDITOS**



Al 1er. Año de la Escuela de Medicina de la Universidad de Chile se presentaron este año, 982 bachilleres, y sólo fueron aceptados 160. Sin embargo, tenemos en Chile sólo seis

médicos por cada diez mil habitantes. EN EL GRABADO: una operación de várices hecha en un hospital del país.

## HAY UN GRAN DEFICIT DE MEDICOS EN CHILE

Dice el Director General del Servicio Nacional de Salud, Dr. Alfredo Leonardo Bravo.— Hay sólo 4.500 médicos en Chile, 6 por cada 10 mil habitantes

por CARMEN MERINO

"Hay un gran déficit de médicos en Chile", responde a LA NACION el Director General del Servicio Nacional de Salud, Dr. Alfredo Leonardo Bravo.

La concidencia nacional de este agudo problema se reactualiza con el nuevo proyecto de Medicina Curativa para Empleados, presentado al Congreso por el Ministro de Salud, Dr. Francisco Rojas Villagas, y por las discusiones sostenidas últimamente en el Colegio Médico de Chile, destinadas a estudiar la creación de una nueva Escuela de Medicina en el país.

El Director del Servicio Nacional de Salud conoce a fondo el problema de la falta de médicos. Lo sufre en su propio Servicio. Por este motivo, solicitamos su punto de vista sobre las informaciones que hemos recogido sobre esta materia.

"Como un ejemplo de la falta de médicos en general y de determinadas especialidades, puedo señalar que el SNS abrió hace poco tiempo un concurso para llenar una plaza de médico radiólogo, con seis horas de atención", relata el doctor Bravo. "No llegó ningún postulante para este cargo. No hay suficientes médicos en Chile".

Las actuales Escuelas de Medicina existentes en el país reciben anualmente, en su primer curso, 355 alumnos. Sólo el 80 por ciento de ellos recibe su título, pues por causas diversas algunos se retiran antes. Esto quiere decir que anualmente se gradúan en Chile 285 médicos.

"En realidad, estos son los datos", dice el doctor Bravo, y añade: "La Organización Mundial de la Salud recomienda una escuela de medicina con 150 a 200 alumnos por cada dos millones de habitantes". Chile tiene cuatro Escuelas de Medicina. Dos de ellas en Santiago—Universidad de Chile y Católica—, que reciben anualmente 230 alumnos. La de Concepción recibe cada año 100 estudiantes y la de Valparaíso sólo 25. Estos últimos sólo llegan al 2o año, pues la falta de un profesor de biología, y otros especialistas en ramos generales además de los laboratorios, impide que esta Escuela complete su enseñanza.

CHILE DEBE TENER UN INGRESO DE 600 ALUMNOS DE MEDICINA

Si el reducido número de alumnos que ingresan a las Escuelas de Medicina en Chile no alcanza a abastecer la actual demanda de médicos, en pocos años más, con el aumento vegetativo de la población, el problema se tornará en agudísimo.

"Sólo cuando nuestras Escuelas de Medicina puedan aceptar cada año un total de 600 alumnos nuevos, podremos abastecer la necesidad actual del país y estar preparados para una población que normalmente crecerá", confirma el Director del Servicio Nacional de Salud.

La Escuela de Medicina de la Universidad de Chile, aún en construcción, tendrá una capacidad de 160 alumnos por curso. Mientras el edificio se termina, la Escuela funciona con una capacidad igual a la mencionada, en lugares provisionales.

La Escuela de la Universidad Católica en Santiago ha hecho un esfuerzo de elevar su matrícula de 35 a 70 alumnos. La de Concepción, aunque tiene completa su enseñanza, debe aceptar que un 40 por ciento de sus alumnos completan su educación clínica en la capital, por falta de facilidades hospitalarias en esa provincia.

Los 285 médicos que egresan anualmente de las Escuelas de Medicina han sido relacionados al número de habitantes del país, por un médico que nos pide omitir su nombre.

"En Chile hay una relación médico-habitante que alcanza a 6 médicos por 10 mil personas", observa. "Para tener una idea cómo esta cifra se encuentra en otros países, basta señalar que en Estados Unidos es de 16 médicos por 10 mil habitantes, y en la URSS es de 18 médicos".

Más adelante el médico nos muestra una publicación de "Revista Médica de Chile", hecha en 1959.

"La vacancia de cargos médicos existentes en el presupuesto del Servicio Nacional de Salud, muestra que en 1959, de 3.900 cargos médicos había solamente 2.792. Es decir, el 71 por ciento", subraya nuestro entrevistado.

"Es efectivo—dice el doctor Bravo al exponerle estos antecedentes—. Hemos observado que, cuando se abren concursos para ocupar cargos, si éstos se llenan, quedan después igual número de vacantes en otros lugares. En otras palabras, sólo hay un traslado de médicos".

"Otro fenómeno que muestra la falta de médicos en Chile—observa el médico, cuya identidad no desea ser conocida, por seguir las recomendaciones del Colegio Médico—es que, para atender los servicios de pediatría en los meses de verano, se necesita contratar a estudiantes de medicina del último curso".

ONCE MILLONES DE CHILENOS EN 1980

"La población de Chile aumenta en un 2,8 por ciento anual. Los estudios hechos por la U. de Chile permiten predecir que la población de nuestro país en 1980 será de 11 millones y medio de habitantes—continúa el médico entrevistado—. Y el número de médicos será de 6.600 profesionales, si no se hace nada por incrementar su entrada a las Escuelas de Medicina. La relación médico-habitante será, entonces, mucho menor que ahora".

Las especialidades médicas que más faltan son: radiología, anatomía patológica, bacteriología, otorrinolaringología, administración médica y otras.

La capacidad de consultas por habitante tiene relación con el número de médicos existentes en el país, fuera de otros factores, como el económico.

Si se considera que Austria tiene el índice más bajo de consultas por año—3,3—, Chile llega solamente al 1,4 consulta por habitante-año.

"Este es el término medio general del país—observa el doctor Alfredo Leonardo Bravo—. Pero hay zonas en que esta cifra baja a 0,6, como en las islas adyacentes a Chile. En cambio, en Santiago es de 3 consultas por habitante-año".

Cabe señalar que el número de profesionales médicos en Chile es de 4.500.

¿NUEVAS ESCUELAS DE MEDICINA EN CHILE?

Esta interrogante apasiona actualmente a todos los médicos del país. Se debate cada semana en el Colegio Médico de Chile. Aunque todos están de acuerdo que algo debe hacerse por aumentar el número de profesionales, cada uno tiene su propia idea cómo solucionar este problema.

Nuevamente la periodista se ve obligada a la reserva de nombres que solicitan los médicos entrevistados, pero estas son algunas de sus opiniones:

"Es necesario crear una nueva Escuela de Medicina que reciba en su primer año (1965) a 60 u 80 alumnos. Esto incorporaría anualmente entre 45 a 60 médicos más, a los 285 que se gradúan cada año. Esta nueva Escuela puede ocupar los laboratorios de la Escuela de Medicina Veterinaria, en los edificios que no son usados por esos alumnos. Como hospital pueden asistir al San Juan de Dios, que está ubicada en el área. Esta escuela puede ser el esfuerzo común de las Facultades de Medicina y Veterinaria de la Universidad de Chile y el Servicio Nacional de Salud".

Creo que no hay necesidad de crear una nueva Escuela de Medicina—afirma otro médico—. Bastaría con incrementar y completar la de Valparaíso, donde hay personal, hospitales y habitantes necesarios para justificar una escuela completa que gradúe 100 ó más alumnos.

El Director del Servicio Nacional de Salud nos responde a nuestra pregunta:

"El Servicio Nacional de Salud no es el indicado para fundar y organizar por su cuenta una nueva Escuela de Medicina. Esto corresponde a las Universidades. Pero estamos dispuestos a cooperar en todo lo que sea necesario para ayudar al problema de incrementar el número de alumnos que ingresan a medicina, pues tenemos enorme falta de médicos. Personalmente, he señalado mi ayuda integral y la del Servicio que puede proporcionar el elemento docente profesional".

## arte y cultura

### Octavo Concierto Sinfónico

por PABLO GARRIDO

Uno de los acontecimientos artísticos más notables de las últimas décadas lo constituyó el programa con que André Vandenberg, al frente de nuestra primera agrupación sinfónica se despidió del público chileno. Decimos "el programa" involucrando en ello toda suerte de excelencias porque las exigencias que ello conlleva abarigan expectativas que no admiten falacias. En este sentido hay que proclamar que el antecedente de la cartelera que se comenta, radica en el buen criterio del actual director del Instituto de Extensión Musical, el compositor y alerta pedagogo León Schidlovsky. De hecho, ello también implica una certeza de que el cuerpo sinfónico ha logrado una eficiencia artística-profesional regocijante y que en la aventura de la reedición del auditorio había más que intuición, digase certeza. Mas, ¿qué era tan riescoso programa? Simplemente: Mozart (Sinfonía 29), Alban Berg (extractos del "Wozzeck") y Stravinsky (el "Sacre"). Si midiéramos con criterio europeo, nada hay en esto para titubear. Lamentablemente (Mozart aparte el idioma de Alban Berg) constituye en nuestro medio, una suerte de consulta, un acierto y hasta un poco el coco (como dicen en tierras de Cervantes

por "coco"). Y en lo que se refiere a la consagración de la "Primavera" por haber sido dejada de la mano de Dios (ya que en este temprano Stravinsky) nos resultan apenas una calcomanía, empuje a las buenas grabaciones que circulan. No es del caso entrar a detallar los méritos logrados en las tres obras. Digamos, eso sí, que Angélica Montero, con su nosura vocal y formidable musicalidad dramática y un tino verdaderamente prodigioso, Vandenberg están en su elemento, donde el lenguaje musical fluye. Este es un director simplemente genial. Chile ha tenido la enorme dicha de poseer la exultación de lo verazmente sinfónico, que es la conjugación de muchos valores en eclosión, ordenada o desordenada en reajustes, ordenada o desordenada en el signo mismo de la proyección hacia lo porvenir. En suma, los magníficos elementos profesionales, como que sigue contando el país. El público, el gase, estuvo delirante.

## AL DIA

TRANSICION EN LA PINTURA NORTAMERICANA: El crítico de Arte, Víctor Caracho, ofrece mañana, a las 19 horas, en el Instituto Chileno-Norteamericano, Moneda 1467, una conferencia sobre el tema "1945-1960: Transición en la pintura Norteamericana". Esta será ilustrada con diapositivas. La entrada es libre.

LITERATURA SALVADOREÑA: El Adicto Cultural de la Embajada de El Salvador y escritor, Cristóbal Humberto Barrios, ofrecerá el próximo jueves a las 19 horas, en la Casa del Escritor, Almirante Simpson 7, una conferencia sobre "Las cuatro épocas poéticas del vivir creador de El Salvador". Analizará a: "El idolo amado: Alfredo Espino"; el idolo ignorado: Francisco Cividita; el idolo olvidado: Osvaldo Escobar Veloso. La entrada es libre para el público.

PLANTAS DE INTERIOR: Bajo los auspicios del Club de Jardines de Chile, la Cultivadora titulada en el Botánico de Nueva York, Amelia Hurtado de Schand, ofrecerá un curso de seis clases sobre "Plantas interiores".

La primera clase se inicia el miércoles 22 del presente a las 17.30 horas en el Instituto Cultural de Avenida Providencia 2653.

Mayores datos, e inscripciones en Agustinas 718, horas de oficina.

NINOTCHKA DE GREYTA GARBO: El próximo domingo 26, a las 19 horas, en el Teatro Ducal se presentará la película "Ninotchka", protagonizada por Greta Garbo. Después de la proyección se efectuará una recepción en el salón de la casa de la señora Frank. Las entradas son libres y se pueden solicitar en el Instituto Chileno-Norteamericano, Moneda 1467. La película y el Foro forman parte del ciclo "1945-1964" (Años de Transición).

CONCIERTO EDUCACIONAL: El concierto educacional del próximo miércoles, a las 19 horas, en la Sala Valentín Letelier, a los fanos 1117, piso 3.º, estará a cargo de Carlos Miró y M. Angélica Sebastián en piano y flauta con obras de Mozart, Telemann y Gluck. En la segunda parte del programa actuará Julio Laks, quien interpretará al piano varias obras de Chopin. La entrada es libre.

CONCIERTO DE CAMARA: En la Sala de la Cultura, de Nuños, Avenida Italia, val 4655, a las 19.15 horas de mañana, se efectuará el concierto de la Orquesta de Cámara, interpretado por Oscar González, el no; Fernando Ansaldi, en violín, y Roberto González, en violoncello. La entrada es libre.

## Conferencias, Exposiciones, Música

### BIBLIOTECAS

BIBLIOTECA COMERCIAL: Embajada de Estados Unidos, Agustinas 1343, 9.º piso. De lunes a viernes de 9 a 13 y de 14 a 18 horas.

BIBLIOTECA EDUCACION SECUNDARIA: Compañía 1579, de 9 a 12 y de 15 a 19 horas.

BIBLIOTECA EDUCACION PRIMARIA: Cerrada por trasladada a Gienuega 58.

BIBLIOTECA NACIONAL: Avenida Bernardo O'Higgins, entre Miraflores y Mac Iver 1472.

EXPOSICIONES

TRES PINTORES: Hugo Jorquera, René D'Urqueta y Anibal Ortizpoo, inauguraron la nueva Sala Libertad, Mac Iver 1472.

ARTISTAS CORDOBESES: Donación de 22 artistas de Córdoba Argentina, al Museo de Arte Contemporáneo de la Quinta Normal.

PABLO NERUDA: Exposición bibliográfica de la obra del poeta nacional, Patio Oriente, Casa Central, U. Chile.

HECTOR PINO: Artista con estudios en París, Exposición en París, Stuttgart y La Habana. Galería Subterránea, Bandera 183, subterráneo.

AGUSTO RODRIGUEZ: Artista brasileño presenta 25 dibujos. Centro Brasileño de Cultura, Avda. B. O'Higgins 1650.

PINTURAS PREMIADAS CRAV 1964: Los cuadros de Opat Bonatti, Montecino, Ortizpoo, N. Nudes y Asier, premiados Concurso Pinturas CRAV 1964. Inst. Cultural, Avda. Providencia 2653.

1945-1964: AÑOS DE TRANSICION? Cuadros de los 32 pintores más destacados chilenos del mencionado período. Inst. Ch.-Norteamericano Moneda 1467. Abierto de 10.30 a 12.30 y de 16.30 a 20.30 hrs. de lunes a viernes.

ERNESTO BARROSO: Pinturas. Sala Reifschneider, Agustinas 117, Galería Alessandri, interior.

HEDI KRASA: Pinturas, retratos. Galería Bolt, Londres 92.

EXPOSICIONES

EDUARDO VILCHES.— Gra-bados, Galería Carmen Waugh, Bandera 121, altos. Inaugura, a las 19 horas.

LUIS STROZZI.— Oleos, paisajes del mar y cordillera chilena, y de pintorescos lugares en EE UU, Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

PINTURA ESCOLAR FERIA-NA: Auspiciada por el Departamento Cultural de la Embajada del Perú. Club Peruano, Avenida B. O'Higgins 829.

CARLOS GOMEZ.— Oleos, Sa-

Cultura, Avda. B. O'Higgins 1650.

PINTURAS PREMIADAS CRAV 1964: Los cuadros de Opat Bonatti, Montecino, Ortizpoo, N. Nudes y Asier, premiados Concurso Pinturas CRAV 1964. Inst. Cultural, Avda. Providencia 2653.

1945-1964: AÑOS DE TRANSICION? Cuadros de los 32 pintores más destacados chilenos del mencionado período. Inst. Ch.-Norteamericano Moneda 1467. Abierto de 10.30 a 12.30 y de 16.30 a 20.30 hrs. de lunes a viernes.

ERNESTO BARROSO: Pinturas. Sala Reifschneider, Agustinas 117, Galería Alessandri, interior.

HEDI KRASA: Pinturas, retratos. Galería Bolt, Londres 92.

EXPOSICIONES

EDUARDO VILCHES.— Gra-bados, Galería Carmen Waugh, Bandera 121, altos. Inaugura, a las 19 horas.

LUIS STROZZI.— Oleos, paisajes del mar y cordillera chilena, y de pintorescos lugares en EE UU, Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

PINTURA ESCOLAR FERIA-NA: Auspiciada por el Departamento Cultural de la Embajada del Perú. Club Peruano, Avenida B. O'Higgins 829.

CARLOS GOMEZ.— Oleos, Sa-

la Previsión del Banco de Chile, San Antonio 237, subterráneo. Inaugura a las 19 horas.

USOS PACIFICOS DE LAS CIENCIAS ESPACIALES: Por el congreso de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio (NASA) de Estados Unidos, Lester Veliz, en español, modelos a escala de satélites y satélites especiales de la UTU, incluyendo el Gemma, sala para dos tripulantes y Apolo para el vuelo a la Luna. A las 19 horas. Inst. Chil. Americano, Moneda 1467. Entrada libre.

EL BALLETO EN CHILE: Yolanda Montecino, a las 19 horas, en la Sala Tala, Diego 246. Entrada libre.

EL BIRIBIRIA: Cita de Historia del Teatro Italiano en Chile. Inst. Italiano, Ecuador 1628. Entrada libre.

MUSICA

CONCIERTO DE FIATTO VIOLONCELLO.— Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

QUITE DE SCHUBERT: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

MOVIMIENTO DE CUBA: Por el Cuarteto Santiago y el Cuarteto Valparaíso, a las 19 horas. Sala Banco de Chile, Huérfanos 872, en la noche. Visitas en el horario de 10 a 21 horas.

**viva**

**Artis**

**un**

**Gran**

**mes!**

**"LA NACION"**

**RADIO DEL PACIFICO**

**ASE**

AUTO SERVICIO ECONOMICO

**CATEDRAL ESQ. MATURANA**

**LE INVITAN A VIVIR GRATIS UN MES**

Recorte este cupón, lénelo con sus datos y deposítelo en los buzones instalados en LA NACION, Radio del Pacífico o "ASE". En Valparaíso los cupones pueden depositarse en la Corresponsalía de LA NACION, calle Blanco 1161. Cualquiera lector de LA NACION o auditor de Radio del Pacífico puede optar a este regalo con sólo enviar sus cupones a Casilla 81-D.

Nombre: .....

Dirección: .....

Ciudad: .....

Carnet: .....

**LOS PRECIOS MAS BAJOS DE CHILE**

EN ARTICULOS PARA CABALLEROS

Camisetas y Calzoncillos afanados, gruesos \$ 4.200

Camisetas y calzoncillos afanados "Chileco" 5.500

Camisetas popelina con cuello de repuesto 5.980

Camisetas francesas, bonitas, fantasía 15.800

Pijamas francesas listadas 1.800

Suspenders, gran calidad 1.800

Guantes de cuero con forro 9.900

DESCUENTOS POR MAYOR

VEA NUESTRAS VITRINAS

TENEMOS 1.000 OFERTAS MAS

**ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA BANDERA 660**

**TELEVISION**

**CANAL 9 - U. DE CHILE**

19.45 CARTA DE AJUSTE

20.00 PRESENTACION

20.02 FESTIVAL BUGS BUNNY: Con el Conejo de la Suerte

20.30 ASI ES LA MUJER

20.50 PANTALLA NOTICIOSA: Informativo TELECIENE

21.05 SAN LUNES SHOW: Con Katy Moreno, El gran Romario, Ary Vieira, Los Caribes, Dáizig Ignacio Carrera

21.25 Pantalla en el Mundo

22.00 TELECIENE

22.30 TENSION: "El sustituto" de H. Slesar, Ada de Oscar Vidales, Con M. E. Barrenechea, Alfredo Mariño, Jorge Guerra, Patricio Carrasco, Dirección: Rodolfo Tosti

23.00 DESPEDIDA

**TELEVISORES GELOSO**

**GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23 "VISION TOTAL"**

**GARANTIA Y SERVICIO TECNICO. ENTREGA INMEDIATA. AMPLIAS FACILIDADES.**

Unico con selector Nuvistorizado, combinado con 4 pasos de ampliación. F. I.

**DISTRIBUIDOR AUTORIZADO**

**TELEMUNDI**

MAC IVER 191 - CAS. 2749 FONDO 51776

**DISTRIBUIDORES GENERALES**

**Bonacic y Caro Ltda.**

M AUXILIADORA 937 PARAD 6:36 AV

**DISTRIBUIDOR AUTORIZADO**

**TELEMUNDI**

PROVIDENCIA 2131 - FONDO 569038

**TELEVISION**

**Canal 13 - U. Católica**

20.30 Capitán Meteoro

20.50 Jordania

21.05 Combate

22.00 Servicio informativo

22.15 Teleteatro del Canal 13

**COMEDORES - DORMITORIOS - LIVING**

20% MENOS

EXPOSICION Y VENTAS MONITAS 385

FABRICA CARNOT 785 FONDO 569038

Por Santa Rosa, altura

**HOY DIA**

**LUNES**

**DIA DE USA**

**DOLLY PER**











## Miles de personas proclamaron Temuco a Eduardo Frei

La concentración se efectuó en la Plaza del Bombero y contó con la asistencia de araucanos y delegaciones de toda la provincia

En el pueblo, aquí por el centro de la columna "Frel", se observó al congresista araucano, quien se inclinó a proclamar a Eduardo Frei en la Plaza del Bombero de Temuco. Los araucanos, los campesinos y los delegados de las comarcas, se reunieron en la Plaza del Bombero, aquí por el centro de la columna "Frel", para proclamar a Eduardo Frei. La concentración se efectuó en la Plaza del Bombero y contó con la asistencia de araucanos y delegaciones de toda la provincia.

de Trabajadores Freistas, torneo que reunió a la gran masa de la provincia, la que también se volcó en la Plaza del Bombero para aplaudir, vitorear y apoyar al abanderado de la izquierda democrática.

### LA PROCLAMACION

En primer término intervinieron conjuntos regionales artísticos y luego hizo uso de la palabra Sergio Merino, presidente del Comando Provincial de Trabajadores Freistas, quien señaló el enorme trabajo realizado en la provincia por las fuerzas que apoyan la postulación presidencial del señor Frei.

Enseguida, habló Héctor Gertler, presidente Provincial del Comando de Trabajadores Freistas, quien destacó el apoyo acordado en el Congreso hacia los planteamientos gubernativos del senador Frei los que, declaró "interpretan fielmente el sentir de todos los trabajadores del país".

### ORADOR ARAUCANO

Marín Alonqueo, araucano, tomó luego el micrófono. Cantó y habló en su lengua nativa, llamando a su pueblo a apoyar la candidatura de Eduardo Frei. Fue curiosa y emotiva la respuesta que tuvo a sus palabras de la gran masa araucana reunida en la Plaza del Bombero. Alonqueo tradujo luego el discurso para Frei, quien agradeció emocionado sus calurosas palabras de apoyo. Luego, habló el Vicepresidente Nacional de la Democracia Agraria Laborista,

Alejandro Hales, quien dijo que el triunfo de Frei ya se palpaba en todos los ámbitos del país.

Antes de que hablara el líder nacional y popular, usó de la palabra Victoria Grilli, presidenta provincial de la Democracia Cristiana, quien en improvisación, otorgó el apoyo íntegro de la mujer temucana hacia el líder nacional y popular Eduardo Frei.

### HABLA EL SENADOR FREI

En medio de estruendos aplausos y vítores, ocupó el micrófono el abanderado nacional y popular. Antes de que comenzara su intervención, la enorme masa humana interpretó la Canción Nacional.

### DISCURSO DE FREI

Al comenzar su discurso en Temuco, el senador Frei, se refirió al congreso campesino que se realizó en esa ciudad hace ocho meses. Dijo: "Si en aquellos momentos el éxito de este congreso fue extraordinario, ahora toma nueva forma después de ocho meses, en los que no se cesó de trabajar sobre todos los puntos que se habían tratado, sino que, por el contrario, se buscó para encontrar nuevas soluciones."

Más adelante señaló que en todo el mundo una profunda lucha se manifiesta ante la marcada división de pueblos pobres y ricos. Más adelante se refirió a la industria, recalando que es necesario industrializar el país, para que los productos sean manufacturados en su lugar de origen, eliminando los intermediarios y eliminando de este modo la desocupación, que lleva al chileno a emigrar a otros países, en busca del sustento de su familia. En medio del entusiasmo de la muchedumbre el senador Frei terminó su discurso.

### OTRAS PROCLAMACIONES

Un anticipo de lo que sería la grandiosa proclamación de Temuco, lo constituyeron las concentraciones realizadas en Lautaro y Galvarino, localidades auténticamente campesinas que tributaron su apoyo incondicional al senador Frei.

### FREI EN EL SEGUNDO DISTRITO

Las comunas de Quinta Normal y Conchalí se aprestan para recibir al abanderado de la izquierda democrática, el senador Eduardo Frei. La población de ambas zonas ha preparado un gran recibimiento para testimoniar su apoyo a esta postulación presidencial. Gremios, instituciones deportivas, delegaciones campesinas y obreras se harán representar en la cordial recepción organizada con este objeto. Según se ha informado, a las 16.30 horas se efectuará una gran concentración de mujeres en Conchalí, en el local situado en calle Palma esquina de Independencia. Luego, a las 18 horas, se efectuará la proclamación del líder nacional y popular en Recoleta esquina de Einstein.

Quinta Normal, a su vez, recibirá la visita del senador Frei, a las 20.30 horas, en una gran concentración que tendrá por escenario la calle Tropezón.

En esta forma se inicia la gira del senador Frei por el Segundo Distrito, la que continuará el martes en Lampa, Tiltil y Polpaico.

# Visita de Frei a la Maestranza de San Bernardo, Acontecimiento sin Precedentes



LA SARGENTA CANDELARIA DIJO:



*"Porque soy chilena, lucharé por mi patria."*

UNO DE LOS ACONTECIMIENTOS más significativos en la presente campaña electoral fue la visita que el abanderado de la Izquierda Democrática chilena senador Eduardo Frei Montalva realizó a la Maestranza de Ferrocarriles de San Bernardo. Allí, el abanderado nacional y popular recibió una tan extraordinaria manifestación de adhesión, que aún los propios organizadores del acto tuvieron que admitir que sus expectativas más optimistas se habían visto superadas. En el grabado se puede apreciar parte de lo que fue la visita de Frei a la Maestranza de San Bernardo. Rodeado por obreros y empleados el senador se impone de los detalles de un plano. En todos los rostros se observa interés y admiración.

**TEJIDOS FINOS**  
MARINO — CHINE — ORLON — LANAS PEINADAS — PALETOES-CHALECOS — SWEATERS — FALDAS — VESTIDOS — TRAJES 2 PIEZAS — POLERAS  
VENTAS DETALLE — VENIAS COMERCIALES  
AHORA PALETOES CASTILLA  
**NATANIEL 1114**

## FRONTE NACIONAL DE TUBILADOS Y MONTEPIADAS INDEPENDIENTES

Se invita a los ex servidores del Estado y a las montepiadas de estos servicios, adherente a la Candidatura Presidencial de don Eduardo Frei, a una importante reunión que se efectuará el martes 21 de julio, a las 17.30 horas, en su local de Bandera 206, 8º piso.

### TABLA:

ACTIVIDADES QUE DEBE DESARROLLAR ESTE FRONTE NACIONAL EN LA CAMPAÑA PRESIDENCIAL.

REFORMA DE LA LEY DE REVALORIZACION DE PENSIONES Y PUNTOS QUE SOBRE ESTA REFORMA ENTREGAREMOS PARA SU DEFENSA POR LOS PARLAMENTARIOS DE LOS PARTIDOS INTEGRANTES DE ESTA CAMPAÑA.

ESTRUCTURACION DE ESTA PARTE DE LA CAMPAÑA.

EL PRESIDENTE

**"Por disposición del Gobierno se suspenden las Elecciones"**

"Eso no podría suceder en Chile", decían algunos, pero después de conocer las declaraciones de Juana Castro, hermana de Fidel, "Fidel prometió al asumir el poder en 18 meses habría elecciones, pero ante una concentración en la plaza pública obligó al pueblo a que renunciara a las elecciones convirtiéndose en un dictador... los incrédulos comprenden que lo ocurrido en Cuba, Hungría, Checoslovaquia y Polonia, pueblos

de tradición gloriosa y heroica... puede suceder en Chile si triunfara Allende y el comunismo internacional. Por eso y por nuestra tradición de construir en libertad y alcanzar una vida mejor en el ambiente de la democracia, todos los conservadores, y todos los independientes que votan con nosotros, decidimos votar por el hombre con más fuerzas para derrotar a Allende y al comunismo internacional... Eduardo Frei

Porque primero está Chile!



PARTIDO CONSERVADOR

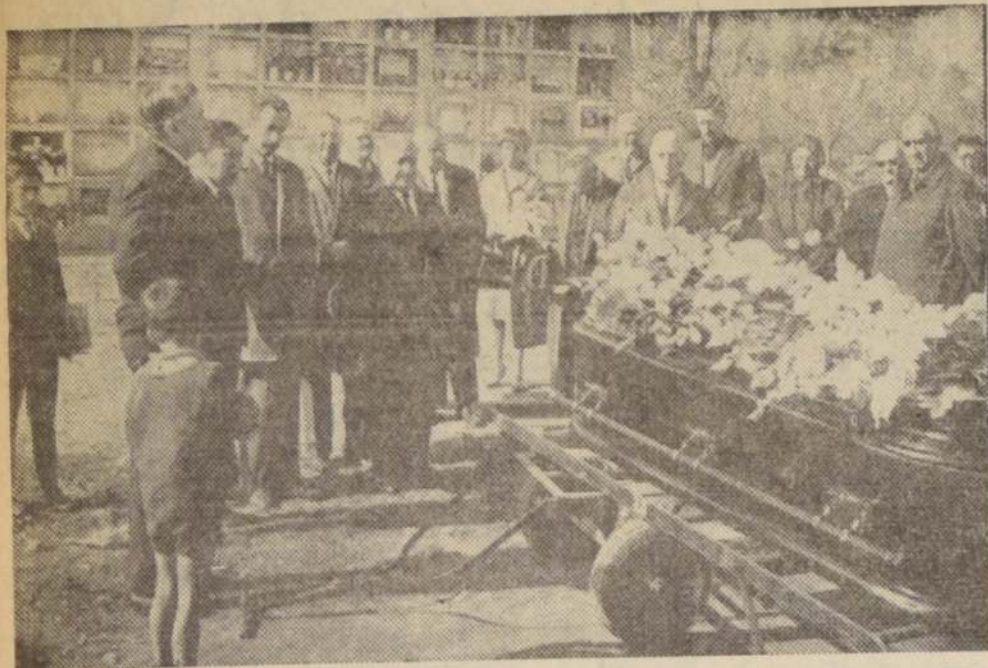
las mujeres de hoy también lucharán por su Patria, por su hogar y por sus hijos, derrotando al marxismo despótico.

...y después del 4 de septiembre Chile seguirá siendo...

**¿CHILENO?**

**RESPUESTA DE CHILE A LA AMENAZA MARXISTA**





Ayer en el Cementerio General se llevaron a efecto los funerales de don Lautaro Barahona, antiguo periodista, que por más de 30 años se desempeñó en diversos diarios de la capital, entre ellos, LA NACION, El Mercurio y Agencias Informativas extranjeras, que pudieron contar con su valiosa colaboración. A través de estos años, supo ganar un puesto merecido en el periodismo nacional. Su deceso ha causado honda impresión

entre quienes le conocieron y, especialmente, entre quienes tuvieron la oportunidad de trabajar a su lado. Antes de ser sepultados sus restos en el Cementerio General, a nombre de sus colegas habló Roberto Aldunate, quien destacó su personalidad y su larga trayectoria por el periodismo, que había dejado hacer poco tiempo. EN EL GRABADO, Roberto Aldunate despidió los restos de don Lautaro Barahona.

## GANADERA TIERRA DEL FUEGO S. A.

Entrega de títulos de acciones liberadas

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que desde hoy jueves 16 del presente pueden retirar de las oficinas de la Sociedad en Valparaíso calle Blanco N.º 967, y Santiago, calle Moneda N.º 1023, 1.º piso, los títulos de la emisión de acciones liberadas y los recibos de fracciones correspondientes al cierre del Registro al 19 de marzo último. Los títulos se entregarán libres de cobro.

VALPARAISO, 16 de julio de 1964.

EL GERENTE GENERAL

Asociación de Ahorro y Préstamo

## "CASAPROPIA"

Asamblea Ordinaria de Depositantes

En conformidad al artículo 46 del reglamento del DFL 205 y al artículo 32 de nuestros Estatutos Sociales, citase a Asamblea Ordinaria de Depositantes para el día miércoles 12 de agosto, a las 10 horas, en el Auditorio del Instituto de Ingenieros de Chile, San Martín 332, Santiago de Chile, para tratar las siguientes materias:

- 1º PRONUNCIARSE SOBRE LA MEMORIA Y BALANCE DEL EJERCICIO 1963-1964.
- 2º RESOLVER SOBRE EL DESTINO DEL EXCEDENTE ESTABLECIDO EN EL BALANCE.
- 3º ELEGIR NUEVOS DIRECTORES O REELEGIR A LOS QUE TERMINAN SU PERIODO.
- 4º ELEGIR O REEMPLAZAR A LOS INSPECTORES DE CUENTAS Y DESIGNAR DOS INSPECTORES SUPLENTE.

Esta Asamblea se realizará con el número de Asociados que concurra, de acuerdo con el artículo 46 del Reglamento del DFL N.º 205.

EL PRESIDENTE

## COMPANIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

EMISION DE ACCIONES LIBERADAS DE PAGO

El Consejo Directivo, en uso de la facultad que le otorgó la Junta General Extraordinaria de Accionistas, celebrada el 8 de noviembre de 1962, ha acordado emitir 3.750.000 acciones, de un valor nominal de \$ 0,20 c/u., que se entregarán liberadas de pago a los señores Accionistas, en proporción de 1 por cada 7 de las que posean a la fecha del cierre ordinario del presente mes del Registro respectivo, que se anuncia más adelante. Estas acciones se emitirán mediante la capitalización de parte del Fondo de Revalorización de Capital, Ley 13.305, y la entrega de los títulos se avisará oportunamente.

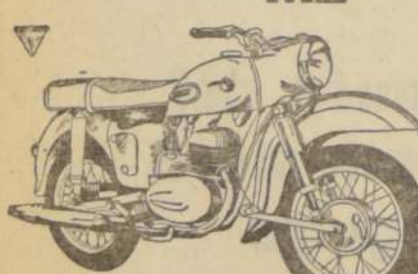
## CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de determinar el derecho de los señores Accionistas a las acciones liberadas de pago arriba mencionadas, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 28 al 31 del presente mes, ambas fechas inclusive.

EL GERENTE

Santiago, 20 de julio de 1964.

## MOTOS "MZ" ALEMANAS



MOTO ALEMANA

Repuestos, Servicio, Entrega Inmediata, Facilidades.

Huérfanos 1104 - San Diego 1789

Av. Gral. Bulnes 122

Providencia 1414

## CAJA DE CREDITO POPULAR

GRAN REMATE DE ROPA DE LA SUBCURSA N.º 6 - SAN PABLO N.º 2461-2471

## MANANA, GRAN REMATE DE ROPA

DESDE LAS 9 HORAS ADELANTE

Préstamos concedidos en NOVIEMBRE de 1963 con vencimiento en MAYO de 1964.

PAGO AL CONTADO. Numeración Inicial Terminal. POLIZA 259.719 265.947

HOY: EXHIBICION, desde las 9.30 hasta las 13.30 horas.

HAY: Cortes de casimir, lanas, sedas, algodones; vestones, zapatos, camisas, pijamas, frazadas, sábanas, colchas, cubrecama, abrigos, batas, trajes, sastre, ropa interior, etc.

## PEINADORES CHILENOS COMPITEN EN UN CAMPEONATO SUDAMERICANO

Participan además, Argentina, Brasil, Uruguay, Venezuela y Perú

Ayer, mientras el público tomaba once en los salones del Hotel Crillon, más de 30 peinadores retrataban precipitadamente los "tubos" y pinzas de las cabezas de sus modelos para participar en la competencia que elegiría a los 6 representantes chilenos al Primer Campeonato Sudamericano del Peinado y el Color. Sólo 6 fueron seleccionados, finalmente, y tendrán la tarea de viajar a Buenos Aires en octubre próximo para demostrar sus dotes profesionales junto con Argentina, Brasil, Uruguay, Venezuela y Perú.

Los 6 miembros del jurado, que esperaron desde las 15 horas hasta pasadas las 18, se entretuvieron en una sala aislada del Hotel Crillon, en peinar a sus colegas, ponerse al día en noticias del ambiente y atender a los periodistas. Cuando les avisaron, bajaron al primer piso donde se sentaron en doble fila y sosteniendo en sus falda un cartel con el número correspondiente, les esperaban los modelos. El jurado sólo pudo ver los peinados y opinar, sin saber quien había ejecutado el trabajo.

31 muchachas morochas, pelirrojas, rubias, castañas, presentaron peinados de calle y coctel. Cada turno anotó en una hoja el puntaje que merecía la fase artística, la técnica, el conjunto general y el color.

El público estaba formado por clientes de las peluquerías que completaron, y por varones que, atraídos por sus esposas o novias, aprovechando la tarde del domingo, se dedicaban a observar admirados a las hermosas modelos, sin reparar en detalles técnicos.

PROVINCIAS SIN COMPLEJOS. — Junto a competidores de la capital se presentaron representantes de Viña del Mar, Talca, Concepción, Osorno, Temuco y Chillán. Presidió el jurado el vifamirano Juan Carlos Pagano y lo integraban tres santiaguinos y dos damas, una de Concepción y la otra de Talca.

—Tenemos muy buenos peinados en Chile y creo que podemos sentirnos tan seguros como los de la capital, dijo un peinador antes de comenzar la prueba.

—San Antonio tampoco tiene que envidiar a los mejores salones de Santiago, aunque es más difícil obtener allí buenas modelos, explicó la delegada de ese puerto.

—Los de Viña, no tenemos problemas y nos sentimos seguros, acotó otra competidora.

—Las mujeres en Concepción viven y se peinan con tanto gusto como las santiaguinas y aunque el clima es una desventaja, los peinados lucen tal, bien con en cualquier ciudad importante que tenga buenos peluqueros, observó Anita de Beuster, jurado de septiembre a diciembre, obliga a usar más laca y resaca.

Argentina, Brasil, Bolivia y Uruguay posiblemente aprobarían la condenación del régimen cubano, y las sanciones tal como están en el anteproyecto: suspensión de relaciones económicas y navegación y recomendación de ruptura de relaciones diplomáticas y de comunicaciones radioeléctricas y postales. Pero hay duda de que estén de acuerdo con la modificación del Tratado de Río por parte de esta Conferencia.

México y Chile seguramente se opondrán en toda la línea a una solicitud a los países extracontinentales para que suspendan su comercio con Cuba está siendo atacada como una medida simbólica, que puede no surtir efecto distinto del de poner al continente americano en la situación desairada de que los países europeos que comercian con la isla lo sigan haciendo, sin que atienda a la exhortación de los Cancilleres.

WASHINGTON, 19 (UPD). — El Ministro de Relaciones Exteriores de Venezuela ha concurrido a la Conferencia de Cancilleres de Brasil y la Argentina.

El Ministro venezolano, Ignacio Iribarren Borges, anunció que visitará al brasileño, Vasco R. Leitao da Cunha, y al argentino, Miguel Ángel Zavala Ortiz, en el curso del día.

INTENSA... (DE LA PAGINA 15)

zo a una intensa actividad que se inició a las 17 horas, con una reunión en el Hotel Mayflower a la que asistieron los Ministros de Argentina, Brasil, Uruguay, Perú y Paraguay. En la noche asistió a una comida con los Ministros de Argentina, Brasil, Uruguay, Ecuador, Panamá y Nicaragua. La Conferencia de Cancilleres ha sido convocada por el Gobierno de Venezuela para denunciar agresiones cubanas y pedir, al mismo tiempo, la aplicación del Tratado de Río de Janeiro en contra del Gobierno de Fidel Castro.

En estos momentos en que ya se encuentra aquí la mayoría de los Ministros de Relaciones Exteriores de los Estados Americanos, se efectúa en Washington una serie de reuniones que continuarán mañana durante todo el día.

GUERRA AL ESCARMENADO

Jorge Celnic, miembro del jurado, con 40 años de práctica en peluquería, explicó a LA NACION cuál es el estilo que se usa en esta temporada, mientras esperaba que los competidores presentaran a sus modelos.

—El peinado se usa bajo, con cabeza chica, sin escarmenado. Hemos descubierto que este sistema echa a perder el pelo y por eso lo hemos descartado. Tampoco nos gusta mucho la laca y cuando es posible prescindimos de ella por las mismas razones. El largo máximo es de 6 centímetros en la nuca.

—Los tonos naturales están más de moda, es decir, castaños y café con pequeños reflejos.

Todos los jurados estuvieron de acuerdo en que sólo los peinados con poca práctica sin título están haciendo en la actualidad peinados altos, como torres, escarmenados y "almidonados".

UN ROTUNDO "NO" A LA CLIENTELA

Victor Canales, que actuó también de jurado por estar casado fuera de categoría, para competir, ya que ha sido jurado en certámenes internacionales de peinado; comentó cuál era el peor defecto de las clientas, mientras arreglaba el peinado de Julia Arias, secretaria del jurado.

—Me fastidia y jamás acepto críticas de personas que no sean verdaderamente no soportar es a la clientela que queda conforme con el color que le doy a sus cabellos y después me pide la fórmula, para hacer las mechas en su casa y teñirse ella misma, dice.

—A estas personas simplemente les digo "no" señora, si le gustó vuelva a mi peluquería, pero la preparación es un secreto profesional.

Así pasó la tarde del jurado y comenzó la competencia. Sólo a las 10 de la noche estaba terminando la selección. Puede decirse que ayer dominó el Hotel Crillon fue la única peluquería de Santiago donde pudieron peinarse 31 mujeres hermosas.

SITIOS

En Vicuña Mackenna, Paradero 24

Ultimos sitios de aproximadamente 500m2, a menos de la mitad de su valor comercial. Urbanización completa: Agua Potable, Alcantarillado, Luz, Pavimentación de concreto y Agua de riego. Pie: \$ 300.— Saldo, grandes facilidades. Tratar y ver planos aprobados por la Municipalidad de La Florida, en San Antonio 267 (lunes a viernes, de 8 a 9 P. M.), teléfono 36920.

COOP. LA FLORIDA LTDA.

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

Solicítase

PROPUESTA PRIVADA

por los artículos que a continuación se detallan, destinados al Subdepartamento de Adquisiciones del Servicio de Seguro Social:

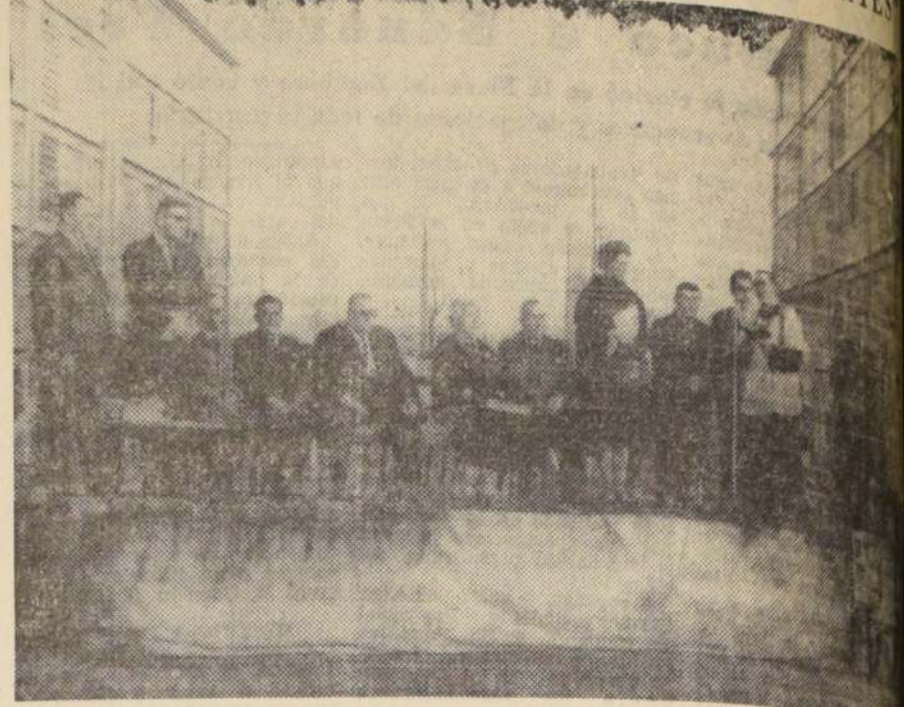
- 1 Sofá confortable.
- 2 Sillones confortables.
- 1 Escritorio aerodinámico de 1 cajonera.
- 4 Mesas chicas de 1 cajón.
- 14 Mesas grandes de dos cajones.
- 11 Mesas con ruedas para máquinas de escribir.
- 1 de 1 cajón.
- 1 Mesa para máquina de escribir aerodinámica, de 3 cajones.
- 33 Sillas fijas.
- 1 Sillon giratorio aerodinámico.
- 2 Pisos altos giratorios, con asiento y respaldo tapizados.
- 1 Estante archivador aerodinámico.
- 2 Estantes para libros.
- 2 Estantes roperos.
- 12 Percheros paragueros.
- 12 Papeleros de botar papeles, exagonales.

Muebles metálicos en color verde corrugados.

Bases y antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Compras Directas, Amunátegui N.º 66 —2º piso—. Ofertas que se recibirán hasta las 12 horas del día 28 de julio de 1964, en Amunátegui N.º 66 —1er. piso—, oficina del Director.

EL DIRECTOR

## S. S. S. HACE ENTREGA DE PROMESAS DE VENTA EN LA POBLACION "DR. EXEQUIEL GONZALEZ CORTES"



En agradables y significativas ceremonias realizadas el sábado y domingo recién pasados, el Servicio de Seguro Social entregó 577 promesas de venta a sus imponentes que fueron favorecidos con viviendas de la Población "Dr. Exequiel González Cortes", Sector Norte y Sur de la comuna de Nuñoa. Los actos fueron amenizados con simpáticos números artísticos que organizaron los pobladores. Contó con la asistencia de parlamentarios; del Alcalde de la comuna, señor

Raúl Cabezas; la regidora Sra. María Machaín, y numerosas autoridades vecinales. En representación del Director General del Servicio de Seguro Social, don Sergio García, hicieron entrega de las promesas el Consejero Obrero, don Waldo Riquelme, jefe del Depto. de Contabilidad, don Norberto Esquivel, y el Jefe y Subjefe de la Oficina de Informaciones, señores Araya y Roberto Guitart, respectivamente.

## CIENTOS DE ENFURECIDOS... (De la Pág. 15)

Murphy dijo que los disturbios eran de "naturaleza criminal" y "no necesariamente raciales".

Dijo que poco después de que Powell fuera muerto, ordenó que se realizara una investigación por la junta examinadora de las quejas civiles, que actúa dentro del Depto. de policía. Hizo notar que el Fiscal de distrito, S. Hogan, está llevando a cabo una investigación separada, "a fin de proporcionar pruebas a un gran jurado para que dictamine si corresponde abrir proceso criminal".

Seamos equitativos y no abramos juicio hasta que se conozcan todos los hechos y sean oídos todos los testigos", dijo Murphy y agregó: "Algunas personas han usado este desgraciado incidente como una excusa para cometer depredaciones y ataques viciosos y no provocados contra la policía. Estimamos que este es un problema delictual y no social".

Murphy ordenó que las patrullas de la policía en la zona de Harlem fueran reforzadas durante el día. Había posibilidades de que se produjeran nuevos disturbios más tarde cuando se realizaran los servicios fúnebres para Powell. El muchacho será sepultado mañana, en el cementerio Ferncliff de Hartsdale.

INCIDENTES EN BROWNSVILLE

Mientras se desarrollaban anoche los incidentes de Harlem, se registraba otro grave episodio de violencia en Brownsville, barrio de Brooklyn, uno de los cinco distritos que componen la ciudad de Nueva York, en el que participaron negros y portorriqueños.

Seis personas fueron alcanzadas allí por disparos de armas de fuego registrados en el tramo de una sola cuadra y varios negros, según la policía, arrojaron ácido a la cara a un muchacho llamado Frank Rodríguez, de 18 años. Dos policías, además, resultaron lesionados.

"Francotiradores" se instalaron en los techos y detrás de

automóviles estacionados en Brownsville, haciendo fuego contra los transeúntes.

Según informaron las autoridades, el incidente de Brownsville no tuvo una causa determinada. "Hacia calor y todo el mundo estaba en la calle —dijo un oficial de policía—, de pronto alguien dejó caer una botella desde un techo... una cosa llevó a otra".

REFUERZOS FEDERALES

JOHNSON CITY (Texas), 19 (UPD). — El Presidente Lyndon B. Johnson está preparando para enviar refuerzos federales a la ciudad de Nueva York, como consecuencia de los disturbios raciales en Harlem, pero únicamente si las autoridades locales lo solicitan, según se indicó esta noche.

El Secretario de Prensa de la Presidencia, George Reedy,

fue preguntado si se había mandado alguna medida para proporcionar ayuda federal a las autoridades neoyorquinas a fin de mantener el orden.

"El Presidente —dijo Reedy— ha dicho claramente que en toda oportunidad en la que las autoridades locales pidan que necesiten ayuda federal, nosotros estamos preparados para responder a sus requerimientos".

También se preguntó a Reedy, si Johnson, que viajó a la ciudad de Nueva York en esta ocasión, había recibido alguna información especial sobre los disturbios en Nueva York, y el Secretario de Prensa, Reedy, respondió que el Presidente tiene amplia información sobre los acontecimientos que ocurren en cualquier lugar.

SIMCA TUNOIA

DISTRIBUIDOR Y SERVICIO

SIMCA AUTORIZADO, ofrece:

MONTELLERY RADIO CALEFACCION 61.

ARIQUEÑO RADIO CALEFACCION 61.

INTENDENTE PICK-UP 500 Kilgr. 57.

José M. Infante 2520. Fono 461865.

(A media cuadra de Irrazaval)

SANTIAGO

## A LOS DEPOSITANTES EN CUENTAS DE AHORRO PARA LA VIVIENDA

El Art. 116 de la Ley N.º 15.575, de 15 de mayo de 1964, altera el inciso primero del Art. 36 del Decreto N.º 1.101, de 18 de julio de 1960, sobre Plan Habitacional, en el sentido de que no es aplicable la exención del impuesto a la renta a los depositantes en cuentas de ahorro para la vivienda, sino a los intereses y reajustes de dichos depósitos.

Por consiguiente, las rentas que se hayan invertido en depósitos de ahorro para la vivienda no han estado ni están exentas de impuesto a la renta.

Plazo para Rectificar Declaraciones.

Los contribuyentes que invirtieron rentas en depósitos de la naturaleza indicada y que erróneamente no las declararon al Servicio de Impuestos Internos o las rebajaron de las rentas declaradas en el presente año tributario o en años anteriores, pueden estimar que estaban exentas de impuesto, deberán rectificar sus declaraciones de renta en un plazo que vencerá el 31 de agosto de 1964.

Condonación de Intereses Penales y Sanciones.

A los contribuyentes que cumplan con la rectificación aludida hasta el 31 de agosto de 1964, el Servicio de Impuestos Internos, a petición escrita de los interesados, les condonará el máximo de los intereses penales y sanciones que permite la ley, en el caso de haber incurrido por la mora en el pago del impuesto respectivo o en la declaración de dicha renta. En la resolución que dicta el Servicio condonando los recargos referidos, se fijará un plazo prudencial para cancelar las diferencias de impuestos adeudadas.

A quienes no cumplan con dicha rectificación o la hagan posterior a la fecha señalada, se les hará efectiva la totalidad de los intereses penales y sanciones en que hayan incurrido, conjuntamente con el impuesto adeudado.

DIRECCION NACIONAL DE IMPUESTOS INTERNOS



AISEN:

## El nuevo pueblo Río Tranquilo cuenta con una moderna Escuela

Fue construida por la Sociedad de Establecimientos Educativos, en reemplazo de la antigua, que fue destruida por un incendio

AISEN.— La semana pasada, un decreto del Ministerio de Tierras y Colonización, firmado por el Ministro Paulino Varas Almona, incorporó al lugar denominado Río Tranquilo, como un pueblo más de los que a lo largo y ancho del país forman la geografía chilena. Río Tranquilo, en la comuna General Carrera, del departamento de Aisen, en la provincia del mismo nombre, es un caserío formado por un centenar de viviendas de madera, situado en las inmediaciones del Lago General Carrera (ex Lago Buenos Aires). Es el centro de atracción de pequeños pueblos ribereños como Bahía Murúa, Puerto Guadal, El León, Mallin

Grande y Puerto Bertrand. Queda frente al mineral de la Chiva y próximo al mineral de Puerto Cristal, que explota cobre y plomo, actividades básicas de la vida económica de Aisen, junto a la ganadería y la madera.

El primer servicio establecido en Río Tranquilo fue la Escuela Primaria N.º 25, levantada a mediados del año 1957, gracias al esfuerzo de vecinos y profesores. Funcionaba en un galpón con dos piezas adecuadas por los profesores como salas de clases y dotada de mobiliario hecho por los padres y apoderados.

### EL INCENDIO DE LA ESCUELA

Para superar las precarias condiciones en que funcionaba la Escuela de Río Tranquilo, que paralizaba las obras. Se trata de un edificio levantado a base de albañilería de ladrillo con refuerzos de concreto armado, que consta de cuatro salas de clase con capacidad para 200 alumnos, además de biblioteca, dependencias administrativas, sala multitaler. El edificio, que en total cubre una superficie edificada de 1.647,40 metros

cuadrados, incluye además un internado para 52 alumnos, pabellón de comedor y cocina para los estudiantes, economato, repostería, enfermería, pabellón de lavandería y bodega. En el mismo predio se ha construido casas para el director, el economo y el cuidador y departamentos para los profesores.

Los trabajos fueron encomendados al contratista Carlos Gedda, quien debió realizar verdaderas proezas, especialmente para llevar hasta Río Tranquilo los materiales necesarios. De la zona, lo único que se empleó fueron los ladrillos, aprovechando las excelentes condiciones de la materia prima de la región.

Madera fue llevada de Puerto Montt, ya que debe ofrecer condiciones especiales para resistir la acción de la alta temperatura durante el invierno. El cemento procedió de Bío Bío, el fierro, cerrajería, artículos sanitarios, etc., de Santiago y los vidrios fueron de procedencia japonesa.

Todos los materiales fueron transportados desde Puerto Montt hasta Chacabuco en barcos. Luego en camión hasta Puerto Fátima, para proseguir nuevamente en barco a través del lago General Carrera. La firma constructora tuvo que habilitar un muelle en el lago, en las inmediaciones de Río Tranquilo, a fin de descargar los materiales, tarea que se podía cumplir sólo en el período de buen tiempo.

De este modo, en un esfuerzo que llevaba la preocupación de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos por construir escuelas hasta en las más apartadas lugares del país, el nuevo pueblo de Río Tranquilo surge a la vida del país con un establecimiento educacional que está cumpliendo desde comienzos del presente año una meritoria labor. (EL CORRESPONSAL).

Ministro Paulino Varas A.

### NACE UNA ESCUELA MODELO

Hoy, cuando Río Tranquilo adquiere la categoría de pueblo, puede exhibir con orgullo un edificio escolar, el único servicio público que existe en el pueblo, construido considerando las características y ne-

## PROYECTAN OBRA DE REGADIO PARA VALLES DE CODPA Y CHACA: ARICA

ARICA.— Al interior del Departamento de Arica, en la Zona Unipol, se encuentran el ingeniero Nicanor Rojas, de la Dirección de Riego y el contratista Hans Nled, quienes estudian la construcción de un importante trabajo para regar los valles de Codpa y Chaca, con el objeto de incorporarlos a la producción agrícola. En la actualidad los estudios están bastante avanzados, pues llevan cerca de una semana de trabajo en el terreno.

### FUNCIONARIOS DE EDUCACION

El Superintendente de Educación, Oscar Perelán, en Arica, acompañado del Vicecónsul, Antonio Siles Márquez, visitó a esta ciudad, para presenciar el primer curso de perfeccionamiento de profesores organizado por la Universidad del Norte con el auspicio de la Junta de Adelanto Local de Arica. (CROSA, corresponsal).

### VISITAS PROTOCOLARES

El nuevo Cónsul de Bolivia, en Arica, acompañado del Vicecónsul, Antonio Siles Márquez, visitó a esta ciudad, para presenciar el primer curso de perfeccionamiento de profesores organizado por la Universidad del Norte con el auspicio de la Junta de Adelanto Local de Arica. (CROSA, corresponsal).

### VISITA A TACNA

Procedente de Lima, llegó a la vecina ciudad de Tacna, Iztañer, Ministro de Agricultura de Israel, acompañado del ténico Leorch, para conocer el resultado del plan piloto financiado por el Banco Mundial y otros organismos internacionales.

### CLUBES DE RAYUELA PARTICIPARÁN EN UN TORNEO PROVINCIAL EN OVALLE

OVALLE.— El 15 del próximo mes, se iniciará un certamen provincial de rayuela con participación de clubes de rayuela de Ovalle, Coquimbo, La Serena, Elqui, Combarbalá y Iquique. En esta ciudad, para este deporte, Darío Tapia, ha comunicado a los clubes "Buenos Muchachos", "Construcción", "Comercial", "Errázuriz" y "21 de Mayo", que deben aportar un equipo de 18 parejas para competir en este torneo. Además, es imprescindible que deben someterse a un buen entrenamiento para obtener una buena colocación.

### A COMBARBALÁ

La semana pasada se dirigió a Combarbalá, para reanudar su cargo, el gobernador de esa ciudad, Gonzalo Miranda, quien pasó su feriado legal en Ovalle junto con sus familiares. Durante su ausencia fue reemplazado en sus funciones por el subcomisario de Carabineros, capitán Alfredo Aguilera Rojas, quien le hizo entrega de su cargo.

### VISITA INSPECTIVA

El Intendente de la provincia de Coquimbo, Tulio Valenzuela, realizó una visita de inspección a Combarbalá e Iquique, imponiéndose de la marcha de los servicios públicos de estas localidades. También celebró una reunión con el gerente del Instituto de Vivienda Rural, Alejandro González, visitando en su compañía unos terrenos que posee el ISS. (Rojo, corresponsal).

### ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA.— Harakiri. Asa mil tierra.

BRASILIA.— Las masas.

COLON.— El hombre del clavel verde.

INTERNO.— Internado de señoras. Hiroshima, mon amour.

IMPERIO.— California. 5 tumbas.

METRO.— David y Bet-sabé.

PACIFIC.— El mundo de los vampiros. La muralla humana.

REAL.— La pantera rosa.

RIVOLI.— Mensaje de venganza. Testigo de cargo.

VALPARAISO.— Corazon de heros.

VELARDE.— La gran olimpiada.

VICTORIA.— Hombre de verdad. El secreto mortal.

### ESPECTACULOS DE HOY EN VINA DEL MAR

OLIMPO.— En Roma encontré el amor.

ORIENTE.— Amante de la muerte. Los tambores halan.

REX.— El mundo de los vampiros. La muralla humana.

RIALTO.— Artífice del miedo. Viaje hacia la medianoche.

### CLUBES DE RAYUELA PARTICIPARÁN EN UN TORNEO PROVINCIAL EN OVALLE

OVALLE.— El 15 del próximo mes, se iniciará un certamen provincial de rayuela con participación de clubes de rayuela de Ovalle, Coquimbo, La Serena, Elqui, Combarbalá y Iquique. En esta ciudad, para este deporte, Darío Tapia, ha comunicado a los clubes "Buenos Muchachos", "Construcción", "Comercial", "Errázuriz" y "21 de Mayo", que deben aportar un equipo de 18 parejas para competir en este torneo. Además, es imprescindible que deben someterse a un buen entrenamiento para obtener una buena colocación.

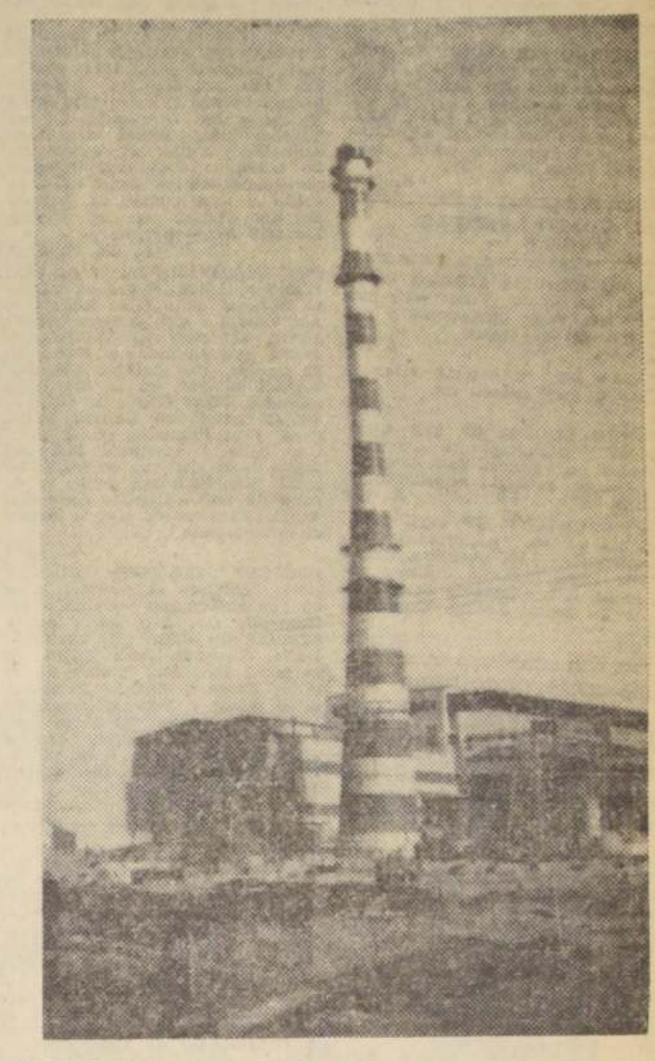
### CLUBES DE RAYUELA PARTICIPARÁN EN UN TORNEO PROVINCIAL EN OVALLE

OVALLE.— El 15 del próximo mes, se iniciará un certamen provincial de rayuela con participación de clubes de rayuela de Ovalle, Coquimbo, La Serena, Elqui, Combarbalá y Iquique. En esta ciudad, para este deporte, Darío Tapia, ha comunicado a los clubes "Buenos Muchachos", "Construcción", "Comercial", "Errázuriz" y "21 de Mayo", que deben aportar un equipo de 18 parejas para competir en este torneo. Además, es imprescindible que deben someterse a un buen entrenamiento para obtener una buena colocación.

### CLUBES DE RAYUELA PARTICIPARÁN EN UN TORNEO PROVINCIAL EN OVALLE

OVALLE.— El 15 del próximo mes, se iniciará un certamen provincial de rayuela con participación de clubes de rayuela de Ovalle, Coquimbo, La Serena, Elqui, Combarbalá y Iquique. En esta ciudad, para este deporte, Darío Tapia, ha comunicado a los clubes "Buenos Muchachos", "Construcción", "Comercial", "Errázuriz" y "21 de Mayo", que deben aportar un equipo de 18 parejas para competir en este torneo. Además, es imprescindible que deben someterse a un buen entrenamiento para obtener una buena colocación.

## Chimenea de 130 metros



VALPARAISO.— CHIMENEA DE 130 METROS.— Hoy se efectuó el encendido del horno de reverbero de la nueva planta de fundición de Las Ventanas, con lo cual se iniciará las faenas de esta usina que ha sido construida en un plazo récord, gracias al esfuerzo de ingenieros y obreros chilenos. El horno de reverbero tiene una capacidad de fundición de 450 toneladas diarias, es decir, de 150 mil toneladas de cobre blister al año. La chimenea de la fundición, que aparece en el grabado, tiene 130 metros de altura, la más alta del continente. La inauguración oficial de la planta se hará a fines del próximo mes.

## AQUI... EL PUERTO

CARGAMENTO DE CAFE Y CACAO.— A mediados de esta semana arribará a Valparaíso el mercante alemán "Brandstein", de los registros de Nordeutscher Lloyd, que atiende en nuestro país Agencia Marítima Ultramar. El barco navega vía Estrecho de Magallanes, y trae desde puertos brasileños una gran partida de cacao, café, cera carnaúba, etc. Desde el puerto de Salvador, en Bahía, trae, para diversas firmas porteñas, 100 toneladas de cacao, contenidas en 2.800 sacos consignados a Tres Montes y al Consorcio Chileno de Productos Alimenticios (CHIPRODAL). También transporta 37 toneladas, en 2.000 sacos, de botacha sintética para la fabricación de neumáticos, producto consignado a INSA.

MAQUINAS INDUSTRIALES.— A bordo del mercante nacional "Aconagua" llegarán hoy día a este puerto, máquinas industriales consignadas a Sumar S. A., y a la Compañía Chilena de Electricidad. Estas últimas son equipos y maquinarias destinados a la Planta Termoeléctrica en construcción de Las Ventanas. Del mismo modo, el "Aconagua" trae una importante partida de lubricantes a granel, caucho y resina sintética y equipos para la Braden Copper.

CARNE ENFRIADA.— El próximo jueves llegará a este puerto una nueva partida de carne enfriada argentina y uruguayana para el consumo de los porteños y santiaguinos. La carne, atendida en este puerto por la Interoceánica, trae doscientas toneladas de carne enfriada, que serán vendidas a los habituales distribuidores de la Empresa de Comercio Agrícola, ECA, a cuyo nombre viene consignado este cargamento. El "Medemans" seguirá viaje a El Callao, donde desembarcará otra partida de carne destinada al mercado peruano.

TRASLADO EN INVESTIGACIONES.— A la ciudad de Victoria fue trasladado el subinspector Hermógenes Garrido Robles, de la Prefectura de Investigaciones de este puerto. El subinspector Garrido se desempeñó durante doce años en la Prefectura porteña, y desde noviembre del año pasado trabajaba como jefe de la Brigada Preventiva. En Victoria asumirá la jefatura de la Subcomisaría de la mencionada ciudad.

COLECTA PARA ENFERMOS DE EPILEPSIA.— El sábado 25 del mes en curso se efectuará una colecta pública en nuestra provincia, organizada por la Liga contra la Epilepsia, con el fin de proporcionar una ayuda a quienes padecen esta cruel enfermedad. La Liga nos ha solicitado en forma especial formularios de la Sociedad Nacional de Industrias, para que tanto ellos como el resto de la población cooperen a esta cruzada que se ha propuesto la institución, para hacer frente a sus graves necesidades.

HOY ZARPARÁ EL "OSORNO".— Hoy zarpará al sur la motonave "Osorno", que durante tres años se mantuvo de para en nuestro puerto, donde se la sometió a diversas reparaciones. El "Osorno", de la Empresa Marítima del Estado, se incorporará a la Flota Regional Sur de EMPREMAR.

### Organizan Jornadas de rehabilitación

VALPARAISO.— Una comisión presidida por el doctor Alberto Robinson se encuentra organizando las Jornadas de Rehabilitación, las primeras que se realizarán en este puerto. Estas jornadas se efectuarán entre los días 22 y 26 de septiembre próximo y su temario es el siguiente: Teoría y práctica de la rehabilitación de los servicios de salud, educación, trabajo, justicia, organización futura de la rehabilitación, participación de la comunidad y relación interprofesional y teoría y práctica del trabajo en equipo. Actualmente se ejecutan los preparativos del torneo, con reuniones en la Sociedad Médica de Valparaíso y en centros asistenciales de la provincia.

### UNA DELEGACION DE INDUSTRIALES DEL PERU HARA VISITA A VALPSO.

VALPARAISO.— Presidida por Jorge Thorne, presidente de la Cámara Peruano-Chilena, visitará Valparaíso una misión representativa de la Sociedad Nacional de Industrias, Corporación de Comerciantes, Cámara de Comercio de Lima, Sociedad Nacional de Pesqueros, Cámara Peruana de la Construcción y Asociación de Ganaderos del Perú.

Viajarán a nuestra provincia, acompañados por ejecutivos de ASIMET y Sociedad de Fomento Fabril y serán festejados por la Asociación de Industriales de Valparaíso y Aconagua, ASIVA.

Serán hospedados en el Hotel O'Higgins de Viña del Mar y el sábado, a las 20 horas, visitarán la Primera Muestra Industrial de Viña.

ASIVA les ofrecerá un almuerzo en el Miramar el domingo 26, a las 13 horas, y por la tarde, industrias de la zona brindarán otros agasajos. Regresarán a la capital el lunes 27, para iniciar los estudios de un intercambio económico entre nuestro país y el Perú.

### Delegados porteños a torneo en Arica

VALPARAISO.— Tres de sus consejeros nacionales y el delegado regional representarán a Valparaíso en la XXIV Reunión del Consejo Nacional de la Cámara Chilena de la Construcción.

Dicha reunión se realizará en Arica entre los días 22 y 24 de este mes y ha sido convocada para estudiar la situación actual y las perspectivas de esa industria, estimativa de esa industria, estimativa de esa industria, estimativa de esa industria. Por Valparaíso asistirán sus consejeros nacionales Sa-lustio Prieto, Alfonso Valle-bona y Gastón Fernández, y el delegado regional, Florencio Gándara.

Gastón Fernández, quien es además, presidente del Consejo Regional de la Cámara Chilena de la Construcción, se dirigió el sábado a Arica a bordo de la motonave "Osorno", en su viaje de regreso a Valparaíso.

Por Valparaíso asistirán sus consejeros nacionales Sa-lustio Prieto, Alfonso Valle-bona y Gastón Fernández, y el delegado regional, Florencio Gándara.

Gastón Fernández, quien es además, presidente del Consejo Regional de la Cámara Chilena de la Construcción, se dirigió el sábado a Arica a bordo de la motonave "Osorno", en su viaje de regreso a Valparaíso.

## POR EL GRAN SANTIAGO



CONFIAN EN MINISTRO.— Horas de angustias esperaron las 200 familias que deben abandonar los terrenos de Lo Videla. Ayer, cuando se conoció que el Ministro del Interior, doctor Sótero del Río, expresara en este diario plena confianza en que el Mi-

## CORVI solucionará problema social de Lo Videla: Conchalí

Debido a la intervención del Ministro del Interior, doctor Sótero del Río, se solucionará a 200 familias que deben abandonar por fuerza mayor las viviendas que ocupaban desde hace 10 años

otro lugar. Simultáneamente, el Ministro del Interior habló con el vicepresidente de la CORVI, dándole a conocer este problema social y solicitándole que estudiara la forma de darle una solución, ya que ellas no podían ser lanzadas a la calle.

En círculos allegados a la CORVI, se informó a LA NACION que, de acuerdo con los deseos expresados por el Ministro del Interior, doctor Sótero del Río, se estudiaba la solución definitiva para erradicar a estas familias de Lo Videla, y que ella sería puesta en conocimiento del Ministro, hoy, a más tardar. Al mismo tiempo, se hizo presente que, ante la urgencia de dar solución al problema, era muy posible que a estas familias se les entregaran terrenos urbanizados en una población de Conchalí, para que levantaran sus viviendas con ayuda técnica y materiales proporcionados por la CORVI. (El corresponsal).



MINISTRO DEL RIO

## QUINTA NORMAL: Vecinos solicitarán varios arreglos en la calle San Pablo

QUINTA NORMAL.— Los vecinos del sector de la calle San Pablo, solicitarán a la Municipalidad de Quinta Normal que tome las medidas necesarias para que sea cambiada una tapa de dos metros que existe sobre el canal Yungay Zapata, en calle San Pablo esquina de Lourdes, la cual está en pésimo estado de conservación, constituyendo un peligro público para peatones.

Al mismo tiempo, harán ver al Alcalde de esta comuna, Luis Leiva Sáez, que los hoyos que existen en dicha calle deben ser rellenados, si no se pueden pavimentar, pues hace poco, debido a esta causa, se volcó un camión sobre la acera de calle San Pablo con Crucega Montt. (Silva Vera, corresponsal).

### QUINTA NORMAL: Cumpliendo un acuerdo de su

La cual participaron más de cuatrocientos comerciantes, el presidente del Sindicato de Comerciantes de Quinta Normal, Julio Aróstegui, envió una comunicación a la Municipalidad de Quinta Normal, dando a conocer las aspiraciones de este gremio para trabajar en mejores condiciones de varias consideraciones acerca del cobro de la cuota de alquiler a \$60 por comerciantes y que se solicite al capital en giro, se solicita lo siguiente:

Leiva Sáez, y los regidores que integran la Corporación, impartirán las instrucciones necesarias para el mejor funcionamiento de este centro de expendio de artículos alimenticios, lo cual redundará en beneficio de los habitantes de Quinta Normal. (Silva Vera, corresponsal).

### QUINTA NORMAL: Cumpliendo un acuerdo de su

La cual participaron más de cuatrocientos comerciantes, el presidente del Sindicato de Comerciantes de Quinta Normal, Julio Aróstegui, envió una comunicación a la Municipalidad de Quinta Normal, dando a conocer las aspiraciones de este gremio para trabajar en mejores condiciones de varias consideraciones acerca del cobro de la cuota de alquiler a \$60 por comerciantes y que se solicite al capital en giro, se solicita lo siguiente:

Leiva Sáez, y los regidores que integran la Corporación, impartirán las instrucciones necesarias para el mejor funcionamiento de este centro de expendio de artículos alimenticios, lo cual redundará en beneficio de los habitantes de Quinta Normal. (Silva Vera, corresponsal).

### QUINTA NORMAL: Cumpliendo un acuerdo de su

La cual participaron más de cuatrocientos comerciantes, el presidente del Sindicato de Comerciantes de Quinta Normal, Julio Aróstegui, envió una comunicación a la Municipalidad de Quinta Normal, dando a conocer las aspiraciones de este gremio para trabajar en mejores condiciones de varias consideraciones acerca del cobro de la cuota de alquiler a \$60 por comerciantes y que se solicite al capital en giro, se solicita lo siguiente:

### QUINTA NORMAL: Cumpliendo un acuerdo de su

La cual participaron más de cuatrocientos comerciantes, el presidente del Sindicato de Comerciantes de Quinta Normal, Julio Aróstegui, envió una comunicación a la Municipalidad de Quinta Normal, dando a conocer las aspiraciones de este gremio para trabajar en mejores condiciones de varias consideraciones acerca del cobro de la cuota de alquiler a \$60 por comerciantes y que se solicite al capital en giro, se solicita lo siguiente:

### QUINTA NORMAL: Cumpliendo un acuerdo de su

La cual participaron más de cuatrocientos comerciantes, el presidente del Sindicato de Comerciantes de Quinta Normal, Julio Aróstegui, envió una comunicación a la Municipalidad de Quinta Normal, dando a conocer las aspiraciones de este gremio para trabajar en mejores condiciones de varias consideraciones acerca del cobro de la cuota de alquiler a \$60 por comerciantes y que se solicite al capital en giro, se solicita lo siguiente:

### QUINTA NORMAL: Cumpliendo un acuerdo de su

La cual participaron más de cuatrocientos comerciantes, el presidente del Sindicato de Comerciantes de Quinta Normal, Julio Aróstegui, envió una comunicación a la Municipalidad de Quinta Normal, dando a conocer las aspiraciones de este gremio para trabajar en mejores condiciones de varias consideraciones acerca del cobro de la cuota de alquiler a \$60 por comerciantes y que se solicite al capital en giro, se solicita lo siguiente:

Desde E° 60 mensuales a 33 meses plazo, sin reajustes.

## LOTEO SANTA INES

Excelente movilización. A un paso de la panamericana, Avenida Independencia y Vivaceta.

## LUZ AGUA POTABLE ALCANTARILLADO PAVIMENTACION

Atención permanente incluso Domingos y Festivos en: Avda. Independencia 3848

BANCO OSORNO Y LA UNION

Comisiones de Confianza. Bandera 250 - 4° piso.

Comisiones de Confianza. Bandera 250 - 4° piso.

Comisiones de Confianza. Bandera 250 - 4° piso.

Comisiones de Confianza. Bandera 250 - 4° piso.

Comisiones de Confianza. Bandera 250 - 4° piso.

Comisiones de Confianza. Bandera 250 - 4° piso.

Comisiones de Confianza. Bandera 250 - 4° piso.

Comisiones de Confianza. Bandera 250 - 4° piso.







EN LA DIPLOMACIA.—

Recibe la siguiente invitación: El Encargado de Negocios de Cuba y la Embajada de Simón Bolívar en el día 27 de julio de 1964, en su residencia de Carlos de la Cruz, de 19 a 21 horas, R.S.V.P.: No 490120.

EN LOS ESTADOS UNIDOS.—

Han visitado diversas ciudades de los Estados Unidos, el señor Ricardo Marín Acuña y señora Gabriela Varas de Marín; el señor Juan Errázuriz Echazarreta y señora Elena Bustamante de Errázuriz.

COCTEL-COMIDA.—

La señorita Carmen Hurtado Astaburua, ha dado un coctel-comida a un grupo de amigos de sus relaciones, en su residencia de Avenida Pocuro, con motivo de su onomástico.

COMIDA.—

Los ex alumnos y profesores del Liceo de Uguetá, se reunirán el próximo viernes, 24 de julio, en una comida que se efectuará en el Club de la Unión, a las 21 horas. Las adhesiones se reciben en la Caja del Club y en la Recidencia del Liceo.

"VISION DE COLOMBIA".—

El sol de la libertad que derramaba sus rayos generosos sobre el nuevo mundo, se hizo más brillante en Santa Fe de Bogotá, el 20 de julio de 1810. Movimiento tan grandioso y fecundo, tuvo su causa en un hecho simple: un florero se cae en un momento de labio de un esclavo, una palabra hiriente en labios de un esclavo, el fruto de la semilla libertaria que germinó en el corazón de los valientes Comenadores del Socorro y sus valientes hijos, Camilo Torres, Antonio Nariño, Francisco José de Caldas, y tantos otros patriotas de la magna epopeya colombiana. Cálido Abierto, Junta y Aya de Independencia, se abren una época de opresión y un nuevo día marca el principio de una vida independiente, de glorias y de fraternidad.

El fuego que prendiera en Santa Fe se propagó por toda la Nueva Granada. Carapaz, la heroica, Santa Marta que desafiaba la furia atlántica por el Caribe, la gran tranquila arrollada por el Caribe, la rica Antioquia, la señorial Socorro, Tunja, con sus blasones y, en fin, la tierra toda se hace más bella y los hombres abochan sus pulmones con el hálito de la libertad. Ensayos de gobierno, divergencias, luchas, consecuencias lógicas del brusco cambio de la opresión a la libertad, de ser gobernado a gobernar.

Vino a finalizar en los campos de Boyacá el glorioso 7 de agosto de 1819. Bolívar, Santander, Anzures y los valientes llaneros entregaron a las nuevas generaciones una patria libre, independiente y soberana. Bolívar no sólo se contentó con dar libertad a cinco repúblicas, sino que luchaba por la unidad espiritual y borrar sus fronteras para constituir una sola unidad política. Conseguido, sería garantizar la paz y la fraternidad.

El Congreso de Panamá, en 1826, fue una de las aspiraciones más grandes del Libertador y aunque sus convenciones sólo fueron ratificadas por Colombia, es indudable que constituyeron la base del programa que la comunidad americana ha ido desarrollando. Allí nació la solidaridad americana, la asistencia recíproca, la consulta, que se concretara en 1947, en Río de Janeiro.

Acción visionaria de gran estadista que condujo a América una integración política, base de su grandeza futura. En el Congreso de Angostura 17 de diciembre de 1819, la República de Colombia, quedó constituida. La antigua Capitanía General de Venezuela y el Nuevo Reino de Granada formaron la reciente nación. Se dividió en tres departamentos: Venezuela, Guayana y Cundinamarca, con sus correspondientes capitales, Caracas, Quito y Bogotá. Se cumplió así en parte el sueño del Libertador y éste pasa a dirigir los destinos de la joven nación.

En 1830 y Quito sigue sus pasos. El Libertador agobiado, deja el mando. Bolívar piensa dirigirse a Europa, pero sin ir y con la amargura del desengaño, llevado a Barranquilla y luego a Santa Marta, sus grandes padecimientos afluían, su alma más la grandeza de su alma. Sus palabras pronunciadas en San Pedro Alejandrino, llegan aún hoy día a los corazones colombianos: "... mis últimos votos por la felicidad de la patria; si mi muerte contribuye para que cesen los partidos y se consolide la unión, yo bajaré tranquilo al sepulcro."

Constatamos a estas palabras desde lo más profundo de nuestros sentimientos: ¡Oh, gran Libertador, descansa en paz, porque con tu espada libertabas, con hoy día, somos herederos de sus libertades, trabajamos ahincos en todos los campos de la libertad, con el solo ideal del engrandecimiento patrio! En 154 años de Independencia, grandes hombres han pasado por el Palacio de los Presidentes, que con orgullo han llevado el nombre nacional, porque representan al pueblo, excepciones y abuso de poder, sólo han servido para que renazca con más fuerza la legalidad y democracia. Colombia, es heredera a las dictaduras y tiranías. En la actualidad, ocupa el solio de los Presidentes, el Excmo. señor Guillermo León Valencia, el hombre que ha hecho del desorden colombiano un hecho. Su perfil ya en el horizonte su sucesor: economista, economista y hombre público, Dr. Carlos Lleras Restrepo en quien Colombia, tiene puestas todas sus esperanzas.

Colombia, tierra de múltiples paisajes, donde la nieve perpetua contrasta con el verde de sus montañas y valles atravesados por tranquilos ríos, el poético Magdalena, los ríos Juan y el Atrato que se deslizan sobre arenas de oro y platino; el Bogotá, que arroja sus aguas en el abismo, formando el río de Tequendama, regalando los ojos de la turista con su belleza sin igual. Las riquezas que encierran en su interior: minas de sal de Zipaquirá, que se dejan en automóvil, deteniendo el paso para una oración en la majestuosa catedral de sal en el mundo. Pero su complemento a sus riquezas, millones de habitantes, bellas mujeres para poner en sus ojos una mirada de esperanza; que rivalizan en esbeltez con las palmeras, que se levantan airoso en sus montañas sencillas y sentimental que toma la taza de café y que acepta de la vida, la entrega su amistad; que monta el caballo en sus llanos infinitos; corta la semilla de la dulce caña, recoge café, que contribuye con su esfuerzo a la industria de todos modos, a la vuelta al hogar, para una tipie una canción y tomará en el pecho del camino para compartir el gran día de Colombia, saludando al Embajador, Dr. Antonio J. Guzmán, a los miembros de la misión diplomática y a toda la colonia que está de fiesta y que celebra con alegría esta fecha con sus hermanos chilenos en esta festividad acogedora.

EN LA DIPLOMACIA.—



SESORITA MARUJA LEMOS SIMMONDS, hija del Embajador de Colombia, señor Antonio José Lemos Guzmán, quien hoy, de 19 a 21 horas, ofrecerá una recepción en el Salón de Gala del Hotel Carrera, con motivo del Aniversario de la Independencia de su país.

PARTE DE MATRIMONIO.—

Circula el siguiente parte de matrimonio: María Inés de Ferari de García participa a usted el matrimonio de su hija María Mercedes con el señor Sebastián Prieto Greco, que se efectuará privadamente, el sábado 25 de julio en la Iglesia de los RR. PP. Carmelitas de Viña del Mar. Mary Greene de Prieto participa a usted el matrimonio de su hijo Sebastián con la señorita María Mercedes García de Ferari, que se efectuará privadamente el sábado 25 de julio en la Iglesia de los RR. PP. Carmelitas de Viña del Mar.

ENFERMOS.—

Restablecida la señora Teresa Urdaz de Arancibia. —Delicada de salud, la señora Mimí Bascañán de Aguirre.

CLUB DE JARDINES DE CHILE.—

El próximo miércoles, a las 17.30 horas, comenzará en el Instituto Cultural de Providencia, Avenida Providencia 2653, el curso titulado "En el Botanic Garden de New York", que ofrece, bajo los auspicios del Club de Jardines de Chile, la señora Amalia Hurtado de Shand. Constará de seis clases. Mayores datos e inscripciones en Agustinas 718 en horas de oficina.

—El curso de Forestación Artística, se ha prolongado a pedido del alumnado a cuatro clases más, los martes, a las 16 horas.

# ¡SALDOS!

## GRAN LIQUIDACION SEMESTRAL

# ABRIGOS

### PARA CABALLEROS

## ¡REBAJADOS AL COSTO!

A ESTOS TRES UNICOS PRECIOS:

## E° 68 E° 82 E° 99

¡FINA CONFECCION EN LAS MEJORES TELAS!

GRAN VARIEDAD DE DISEÑOS, COLORES Y TALLAS. FORROS DE SEDA CORTE MODERNO

Si compra este mes participará en el Concurso del BARRIL MILLONARIO y todo puede salirle GRATIS!

1er. Premio de un millón de pesos y 10 premios de 100 mil pesos cada uno

## ALMACENES Subis

ESQ. SAN ANTONIO ALAMEDA



BORIS KARLOFF HOY LUNES EN EL DUCAL (3, 6.45 Y 10 P. M.), JUNTO A BASIL RATHBONE Y VINCENT PRICE, EN EL PAPEL DE UN SINISTRO VERDUGO

## "LA TORRE DE LONDRES"

Un tema histórico que repercute en escenas inolvidables. ¡Una película insuperable!



"La Torre de Londres", una epopeya del horror con los tres ases del crimen: Boris Karloff... Basil Rathbone y Vincent Price. Una página sangrienta arrancada a los archivos de la historia inglesa. Hoy lunes "La Torre de Londres" la estrena el Ducal con el horario 3, 6.45 y 10 P. M. (Mayores de 15 años). "La Torre de Londres", un triunfo más de Universal.

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

**XXIII TEMPORADA DE MUSICA DE CAMARA**

Décimo Concierto  
Hoy lunes 20 de julio, a las 19 hrs.  
**TEATRO ANTONIO VARAS PEDRO D'ANDURAIN**  
(violin) y **ELIANA VALLE** (piano)

**Programa:**  
SCHOENBERG.—Fantasía para piano y violin  
BACH.—Chacona para violin solo  
WEBER.—Cuatro Piezas  
GARRIDO.—Preludios a la Cruz del Sur

**Precios:**  
PLATEA BAJA ..... E° 1.-  
PLATEA ALTA ..... 0,80  
ESTUDIANTES (en Compañía No 1264) ..... 0,50  
ENTRADAS EN VENTA EN BOLETERIA DEL TEATRO

**METRO-CALIFORNIA**  
BANDERA 141 - TELF. 83361 - YARRAZAVAL 1564 - TEL. 498067  
3.-, 7.- y 10 P.M. - 3.45, 7.10 y 10.15 P.M.

**HOY**  
Para mayores de 14 años  
¡VEA LAS TRAVESURAS DE ESTE TORRIDO TRIANGULO!

**Yo, Ella y la Otra**  
"More Over, Darling."  
COLOR por DE LUXE  
Meir Goldwyn Mayer

**GARAJE PASTENE**  
Estación de servicio reparaciones garantizadas. Neumáticos, cámaras desabollados, pintura, tapicería. Mecánica en general. Servicio repuestos

**SUZULIGHT Y CITRONETAS ALMIRANTE PASTENE 59**  
FONO 454460 — PROVIDENCIA

Taller de Cerrajería Artística de **Alfredo Carrión M.**  
Ejecuta toda clase puertas, balcones, ventanas fierro. También en perfil CINTAC. Envíe telegrama y tendrá inmediata atención

**VICTOR CUCCUINI 553**  
ALTURA 2400 POR RECOLETA

### CINES COMUNALES

AVENIDA (Buen).—Rotativo desde 15 horas: Aprendiendo a morir. La isla del héroe. CERVANTES (San Antonio).—Rotativo desde 15 horas: Casamiento a la italiana. La ciudad prisionera. Not. y Agregados. BOSQUE (Gran Avenida, Paredero 33 (33066, anexo 88)).—Rotativo desde 15 horas: La honorable sociedad. No tengas miedo. May. 18 años. MAIPU, 5 de Abril 19 (371230).—(Maipú). Rotativo desde 15 horas: La rata de América. El poder y la gloria. Sol en llamas. MUNICIPAL (San Bernardo).—Rotativo desde 14 horas: Sensualidad. Cartas de amor. La balada del soldado. PLAZA (Pueblo Alto).—Rotativo desde 16 horas: Sabor a miel. Túnel 28. PLAZA (Talagante).—Rotativo desde 15 horas: de moda, por lo que huye—como buen tímido—de la que le destinarían astutamente sus padres—la ingenua extranjera llevada al hogar no se sabe cómo o por qué: para ponerla, tal vez, o seguramente, debajo de las narices a ese hijo refractario. Llaman la atención en esta película la absoluta falta de medios burdo, que se emplean generalmente en las de tipo cómico de esta índole; por el contrario, se distingue por su finura.

### GRAN RADIOTEATRO MUSICAL BANVARTE EN SU EMISORA POPULAR

presenta: **"MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS"**  
Una radionovela diferente que cuenta la vida del "Zorzal Criollo".

Carlos Gardel

"MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS"

Un esfuerzo creativo de Banvarte y Radio Magallanes, con un destacado elenco: Pepe Guixó como Carlos Gardel; África Morales, Enrique Madiaña, Alejandro Moya y muchos otros. "MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS" (La vida de Carlos Gardel) Ofrece una nueva concepción del radioteatro popular. CARLOS GARDDEL, su vida y sus mejores canciones. Escuche "Mas Alla de las Estrellas" en CB-146 Radio Magallanes, su emisora popular, presentando por

**"El Gran Radioteatro Banvarte"**  
De lunes a viernes, a las 14.30 horas.

### CANTO

LIRICO, MELODICO, FOLKLORE. FONIATRIA Y LOCUTORES. PRONUNCIACION DEFECTUOSA, VOZES DESAGRADABLES.

Prof. CARLOS DE SERENA. Clases individuales, no importa edad. Cura cansancio vocal y afonía, por mal uso órgano vocal o respiratorio. Disponiendo: su invento control respiratorio grabado, radio-transmisor interno, laboratorio científico para la voz. Estudios en Italia. FONO 451438, Valenzuela Castillo 1113 por Avenida Miguel Clero (a dos cuadras de Avda. Providencia)

### ANTEOJOS

ROBOLO HAMMERSLEY  
AGUSTINAS 900 EGA BANDERA  
TEL: 86075 - CAYILLA 3888

### SANTOS ? SANTAS ?

**PIDAN VINOS**  
**VIEJO AMIGO**  
TIPO EXPORTACION  
EXIJALOS EN SU BOTELLERIA, O  
PIDALOS AL FONO 50849

### Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1964, viernes 28 de agosto, debut T. Caupolicán

La Empresa Chilena "Cónfor" programó para la noche del viernes 28 de agosto próximo el debut-premiere Inaugural del nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1964, total, de renovado y en base a nuevas atracciones contratadas en Estados Unidos, Brasil, México y Chile.

Despierta curiosidad, expectación, interés y entusiasmo entre los niños santiaguinos la anunciada venida a Santiago del gran indio-borincano hollywoodense, "Red-Arrow" Pluma Roja, lanzador de hachas, lazos, látigos y cuchillos-boomerang, que trabajó para las películas Western de Paramount, Columbia y Universal Pictures.

De Estados Unidos vienen al "Caupolicán", además, Zussy and Marcel, elegante dúo de patinadores skating-rollers, The Five Flying Fredians, conjunto de trapeartistas voladores, Frank, el Pirata del Aire (emocionantísima espectacular sensación aérea) y el "Performing Birds" de Tommy Bicker, el Circo de los Pajaritos, compañía Gipsyense Volador de la T. Y. de New York, delicada miniatura artística destinada a entretener al público femenino y los niños.

**¡EXITO TOTAL!**  
**¡MILES DE PERSONAS LA APLAUDEN!**  
**HOY POPULAR E°150**  
Teatro SILVIA PINEIRO - TARAPACA 1181  
Teléfono 89352 - Entradas en Venta

**EL MEJOR REGALO ES UN RELOJ SUIZO CHEVRON**  
PIE E° 10 SALDO 10 MESES  
**JOYAS PULSERAS DE ORO ANILLOS**  
**RELOJERIA Gabor**  
ESTADO 48 - ESTADO 91

conforme a lo dispuesto en el Reglamento del Servicio Médico Nacional de Empleados, Decreto Supremo N° 212, de 1957, para proveer el cargo que se indica:

Un cargo de "MEDICO DELEGADO" para la ciudad de Melipilla, con dos horas de jornada diaria, grado 5.º, y quinientos correspondientes.

Los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera N° 72, 5.º piso, Santiago, hasta el día 4 de agosto de 1964, a las 12 horas.

El Vicepresidente Ejecutivo

### FCA. DE CALZADO

Vende directamente al público Calzado para Caballeros y Niños. TIPO GOOD YEAR EMPLANTILLADO, HECHO A MANO.

Números:  
27 al 30 ..... \$ 12.500  
31 al 34 ..... 13.500  
35 al 37 ..... 15.500  
38 ..... 16.500  
39 al 44 ..... 18.500

Tipo Enchinchado:  
39 al 44 ..... \$ 14.500

Fábrica: General Gana 922 (entre Arturo Prat y Chiloé)

Sábado abierto todo el día.

### SUCESO DEL PROFESOR TISSANDER HOY LUNES EXITO EN CALAMA

En funciones de vermouth a las 7 y noche a las 10 el Teatro Nacional de Calama se presenta hoy lunes el fabuloso espectáculo de telepatía y hipnotismo "Del Ensayo al Sueño", del Profesor Tissander.

El atractivo y novedoso espectáculo de ciencia ficción del increíble telepatía, junto con el Trio Inspiración, considerada la más grande y maravillosa de los Panchos chilenos; las

humoradas de Gastón Morán y el Show de las 8 Músicas Mágicas de Willy y Cía. se presentan mañana en el Teatro Nacional de Calama, el día lunes 27, en la noche, el día martes 28, en la noche, el día miércoles 29, en la noche, el día jueves 30, en la noche, el día viernes 31, en la noche, el día sábado 1.º de agosto, en la noche, el día domingo 2.º de agosto, en la noche, el día lunes 3.º de agosto, en la noche, el día martes 4.º de agosto, en la noche, el día miércoles 5.º de agosto, en la noche, el día jueves 6.º de agosto, en la noche, el día viernes 7.º de agosto, en la noche, el día sábado 8.º de agosto, en la noche, el día domingo 9.º de agosto, en la noche, el día lunes 10.º de agosto, en la noche, el día martes 11.º de agosto, en la noche, el día miércoles 12.º de agosto, en la noche, el día jueves 13.º de agosto, en la noche, el día viernes 14.º de agosto, en la noche, el día sábado 15.º de agosto, en la noche, el día domingo 16.º de agosto, en la noche, el día lunes 17.º de agosto, en la noche, el día martes 18.º de agosto, en la noche, el día miércoles 19.º de agosto, en la noche, el día jueves 20.º de agosto, en la noche, el día viernes 21.º de agosto, en la noche, el día sábado 22.º de agosto, en la noche, el día domingo 23.º de agosto, en la noche, el día lunes 24.º de agosto, en la noche, el día martes 25.º de agosto, en la noche, el día miércoles 26.º de agosto, en la noche, el día jueves 27.º de agosto, en la noche, el día viernes 28.º de agosto, en la noche, el día sábado 29.º de agosto, en la noche, el día domingo 30.º de agosto, en la noche, el día lunes 31.º de agosto, en la noche, el día martes 1.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 2.º de septiembre, en la noche, el día jueves 3.º de septiembre, en la noche, el día viernes 4.º de septiembre, en la noche, el día sábado 5.º de septiembre, en la noche, el día domingo 6.º de septiembre, en la noche, el día lunes 7.º de septiembre, en la noche, el día martes 8.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 9.º de septiembre, en la noche, el día jueves 10.º de septiembre, en la noche, el día viernes 11.º de septiembre, en la noche, el día sábado 12.º de septiembre, en la noche, el día domingo 13.º de septiembre, en la noche, el día lunes 14.º de septiembre, en la noche, el día martes 15.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 16.º de septiembre, en la noche, el día jueves 17.º de septiembre, en la noche, el día viernes 18.º de septiembre, en la noche, el día sábado 19.º de septiembre, en la noche, el día domingo 20.º de septiembre, en la noche, el día lunes 21.º de septiembre, en la noche, el día martes 22.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 23.º de septiembre, en la noche, el día jueves 24.º de septiembre, en la noche, el día viernes 25.º de septiembre, en la noche, el día sábado 26.º de septiembre, en la noche, el día domingo 27.º de septiembre, en la noche, el día lunes 28.º de septiembre, en la noche, el día martes 29.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 30.º de septiembre, en la noche, el día jueves 1.º de octubre, en la noche, el día viernes 2.º de octubre, en la noche, el día sábado 3.º de octubre, en la noche, el día domingo 4.º de octubre, en la noche, el día lunes 5.º de octubre, en la noche, el día martes 6.º de octubre, en la noche, el día miércoles 7.º de octubre, en la noche, el día jueves 8.º de octubre, en la noche, el día viernes 9.º de octubre, en la noche, el día sábado 10.º de octubre, en la noche, el día domingo 11.º de octubre, en la noche, el día lunes 12.º de octubre, en la noche, el día martes 13.º de octubre, en la noche, el día miércoles 14.º de octubre, en la noche, el día jueves 15.º de octubre, en la noche, el día viernes 16.º de octubre, en la noche, el día sábado 17.º de octubre, en la noche, el día domingo 18.º de octubre, en la noche, el día lunes 19.º de octubre, en la noche, el día martes 20.º de octubre, en la noche, el día miércoles 21.º de octubre, en la noche, el día jueves 22.º de octubre, en la noche, el día viernes 23.º de octubre, en la noche, el día sábado 24.º de octubre, en la noche, el día domingo 25.º de octubre, en la noche, el día lunes 26.º de octubre, en la noche, el día martes 27.º de octubre, en la noche, el día miércoles 28.º de octubre, en la noche, el día jueves 29.º de octubre, en la noche, el día viernes 30.º de octubre, en la noche, el día sábado 31.º de octubre, en la noche, el día domingo 1.º de noviembre, en la noche, el día lunes 2.º de noviembre, en la noche, el día martes 3.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 4.º de noviembre, en la noche, el día jueves 5.º de noviembre, en la noche, el día viernes 6.º de noviembre, en la noche, el día sábado 7.º de noviembre, en la noche, el día domingo 8.º de noviembre, en la noche, el día lunes 9.º de noviembre, en la noche, el día martes 10.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 11.º de noviembre, en la noche, el día jueves 12.º de noviembre, en la noche, el día viernes 13.º de noviembre, en la noche, el día sábado 14.º de noviembre, en la noche, el día domingo 15.º de noviembre, en la noche, el día lunes 16.º de noviembre, en la noche, el día martes 17.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 18.º de noviembre, en la noche, el día jueves 19.º de noviembre, en la noche, el día viernes 20.º de noviembre, en la noche, el día sábado 21.º de noviembre, en la noche, el día domingo 22.º de noviembre, en la noche, el día lunes 23.º de noviembre, en la noche, el día martes 24.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 25.º de noviembre, en la noche, el día jueves 26.º de noviembre, en la noche, el día viernes 27.º de noviembre, en la noche, el día sábado 28.º de noviembre, en la noche, el día domingo 29.º de noviembre, en la noche, el día lunes 30.º de noviembre, en la noche, el día martes 1.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 2.º de diciembre, en la noche, el día jueves 3.º de diciembre, en la noche, el día viernes 4.º de diciembre, en la noche, el día sábado 5.º de diciembre, en la noche, el día domingo 6.º de diciembre, en la noche, el día lunes 7.º de diciembre, en la noche, el día martes 8.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 9.º de diciembre, en la noche, el día jueves 10.º de diciembre, en la noche, el día viernes 11.º de diciembre, en la noche, el día sábado 12.º de diciembre, en la noche, el día domingo 13.º de diciembre, en la noche, el día lunes 14.º de diciembre, en la noche, el día martes 15.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 16.º de diciembre, en la noche, el día jueves 17.º de diciembre, en la noche, el día viernes 18.º de diciembre, en la noche, el día sábado 19.º de diciembre, en la noche, el día domingo 20.º de diciembre, en la noche, el día lunes 21.º de diciembre, en la noche, el día martes 22.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 23.º de diciembre, en la noche, el día jueves 24.º de diciembre, en la noche, el día viernes 25.º de diciembre, en la noche, el día sábado 26.º de diciembre, en la noche, el día domingo 27.º de diciembre, en la noche, el día lunes 28.º de diciembre, en la noche, el día martes 29.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 30.º de diciembre, en la noche, el día jueves 31.º de diciembre, en la noche, el día viernes 1.º de enero, en la noche, el día sábado 2.º de enero, en la noche, el día domingo 3.º de enero, en la noche, el día lunes 4.º de enero, en la noche, el día martes 5.º de enero, en la noche, el día miércoles 6.º de enero, en la noche, el día jueves 7.º de enero, en la noche, el día viernes 8.º de enero, en la noche, el día sábado 9.º de enero, en la noche, el día domingo 10.º de enero, en la noche, el día lunes 11.º de enero, en la noche, el día martes 12.º de enero, en la noche, el día miércoles 13.º de enero, en la noche, el día jueves 14.º de enero, en la noche, el día viernes 15.º de enero, en la noche, el día sábado 16.º de enero, en la noche, el día domingo 17.º de enero, en la noche, el día lunes 18.º de enero, en la noche, el día martes 19.º de enero, en la noche, el día miércoles 20.º de enero, en la noche, el día jueves 21.º de enero, en la noche, el día viernes 22.º de enero, en la noche, el día sábado 23.º de enero, en la noche, el día domingo 24.º de enero, en la noche, el día lunes 25.º de enero, en la noche, el día martes 26.º de enero, en la noche, el día miércoles 27.º de enero, en la noche, el día jueves 28.º de enero, en la noche, el día viernes 29.º de enero, en la noche, el día sábado 30.º de enero, en la noche, el día domingo 31.º de enero, en la noche, el día lunes 1.º de febrero, en la noche, el día martes 2.º de febrero, en la noche, el día miércoles 3.º de febrero, en la noche, el día jueves 4.º de febrero, en la noche, el día viernes 5.º de febrero, en la noche, el día sábado 6.º de febrero, en la noche, el día domingo 7.º de febrero, en la noche, el día lunes 8.º de febrero, en la noche, el día martes 9.º de febrero, en la noche, el día miércoles 10.º de febrero, en la noche, el día jueves 11.º de febrero, en la noche, el día viernes 12.º de febrero, en la noche, el día sábado 13.º de febrero, en la noche, el día domingo 14.º de febrero, en la noche, el día lunes 15.º de febrero, en la noche, el día martes 16.º de febrero, en la noche, el día miércoles 17.º de febrero, en la noche, el día jueves 18.º de febrero, en la noche, el día viernes 19.º de febrero, en la noche, el día sábado 20.º de febrero, en la noche, el día domingo 21.º de febrero, en la noche, el día lunes 22.º de febrero, en la noche, el día martes 23.º de febrero, en la noche, el día miércoles 24.º de febrero, en la noche, el día jueves 25.º de febrero, en la noche, el día viernes 26.º de febrero, en la noche, el día sábado 27.º de febrero, en la noche, el día domingo 28.º de febrero, en la noche, el día lunes 29.º de febrero, en la noche, el día martes 1.º de marzo, en la noche, el día miércoles 2.º de marzo, en la noche, el día jueves 3.º de marzo, en la noche, el día viernes 4.º de marzo, en la noche, el día sábado 5.º de marzo, en la noche, el día domingo 6.º de marzo, en la noche, el día lunes 7.º de marzo, en la noche, el día martes 8.º de marzo, en la noche, el día miércoles 9.º de marzo, en la noche, el día jueves 10.º de marzo, en la noche, el día viernes 11.º de marzo, en la noche, el día sábado 12.º de marzo, en la noche, el día domingo 13.º de marzo, en la noche, el día lunes 14.º de marzo, en la noche, el día martes 15.º de marzo, en la noche, el día miércoles 16.º de marzo, en la noche, el día jueves 17.º de marzo, en la noche, el día viernes 18.º de marzo, en la noche, el día sábado 19.º de marzo, en la noche, el día domingo 20.º de marzo, en la noche, el día lunes 21.º de marzo, en la noche, el día martes 22.º de marzo, en la noche, el día miércoles 23.º de marzo, en la noche, el día jueves 24.º de marzo, en la noche, el día viernes 25.º de marzo, en la noche, el día sábado 26.º de marzo, en la noche, el día domingo 27.º de marzo, en la noche, el día lunes 28.º de marzo, en la noche, el día martes 29.º de marzo, en la noche, el día miércoles 30.º de marzo, en la noche, el día jueves 31.º de marzo, en la noche, el día viernes 1.º de abril, en la noche, el día sábado 2.º de abril, en la noche, el día domingo 3.º de abril, en la noche, el día lunes 4.º de abril, en la noche, el día martes 5.º de abril, en la noche, el día miércoles 6.º de abril, en la noche, el día jueves 7.º de abril, en la noche, el día viernes 8.º de abril, en la noche, el día sábado 9.º de abril, en la noche, el día domingo 10.º de abril, en la noche, el día lunes 11.º de abril, en la noche, el día martes 12.º de abril, en la noche, el día miércoles 13.º de abril, en la noche, el día jueves 14.º de abril, en la noche, el día viernes 15.º de abril, en la noche, el día sábado 16.º de abril, en la noche, el día domingo 17.º de abril, en la noche, el día lunes 18.º de abril, en la noche, el día martes 19.º de abril, en la noche, el día miércoles 20.º de abril, en la noche, el día jueves 21.º de abril, en la noche, el día viernes 22.º de abril, en la noche, el día sábado 23.º de abril, en la noche, el día domingo 24.º de abril, en la noche, el día lunes 25.º de abril, en la noche, el día martes 26.º de abril, en la noche, el día miércoles 27.º de abril, en la noche, el día jueves 28.º de abril, en la noche, el día viernes 29.º de abril, en la noche, el día sábado 30.º de abril, en la noche, el día domingo 1.º de mayo, en la noche, el día lunes 2.º de mayo, en la noche, el día martes 3.º de mayo, en la noche, el día miércoles 4.º de mayo, en la noche, el día jueves 5.º de mayo, en la noche, el día viernes 6.º de mayo, en la noche, el día sábado 7.º de mayo, en la noche, el día domingo 8.º de mayo, en la noche, el día lunes 9.º de mayo, en la noche, el día martes 10.º de mayo, en la noche, el día miércoles 11.º de mayo, en la noche, el día jueves 12.º de mayo, en la noche, el día viernes 13.º de mayo, en la noche, el día sábado 14.º de mayo, en la noche, el día domingo 15.º de mayo, en la noche, el día lunes 16.º de mayo, en la noche, el día martes 17.º de mayo, en la noche, el día miércoles 18.º de mayo, en la noche, el día jueves 19.º de mayo, en la noche, el día viernes 20.º de mayo, en la noche, el día sábado 21.º de mayo, en la noche, el día domingo 22.º de mayo, en la noche, el día lunes 23.º de mayo, en la noche, el día martes 24.º de mayo, en la noche, el día miércoles 25.º de mayo, en la noche, el día jueves 26.º de mayo, en la noche, el día viernes 27.º de mayo, en la noche, el día sábado 28.º de mayo, en la noche, el día domingo 29.º de mayo, en la noche, el día lunes 30.º de mayo, en la noche, el día martes 31.º de mayo, en la noche, el día miércoles 1.º de junio, en la noche, el día jueves 2.º de junio, en la noche, el día viernes 3.º de junio, en la noche, el día sábado 4.º de junio, en la noche, el día domingo 5.º de junio, en la noche, el día lunes 6.º de junio, en la noche, el día martes 7.º de junio, en la noche, el día miércoles 8.º de junio, en la noche, el día jueves 9.º de junio, en la noche, el día viernes 10.º de junio, en la noche, el día sábado 11.º de junio, en la noche, el día domingo 12.º de junio, en la noche, el día lunes 13.º de junio, en la noche, el día martes 14.º de junio, en la noche, el día miércoles 15.º de junio, en la noche, el día jueves 16.º de junio, en la noche, el día viernes 17.º de junio, en la noche, el día sábado 18.º de junio, en la noche, el día domingo 19.º de junio, en la noche, el día lunes 20.º de junio, en la noche, el día martes 21.º de junio, en la noche, el día miércoles 22.º de junio, en la noche, el día jueves 23.º de junio, en la noche, el día viernes 24.º de junio, en la noche, el día sábado 25.º de junio, en la noche, el día domingo 26.º de junio, en la noche, el día lunes 27.º de junio, en la noche, el día martes 28.º de junio, en la noche, el día miércoles 29.º de junio, en la noche, el día jueves 30.º de junio, en la noche, el día viernes 1.º de julio, en la noche, el día sábado 2.º de julio, en la noche, el día domingo 3.º de julio, en la noche, el día lunes 4.º de julio, en la noche, el día martes 5.º de julio, en la noche, el día miércoles 6.º de julio, en la noche, el día jueves 7.º de julio, en la noche, el día viernes 8.º de julio, en la noche, el día sábado 9.º de julio, en la noche, el día domingo 10.º de julio, en la noche, el día lunes 11.º de julio, en la noche, el día martes 12.º de julio, en la noche, el día miércoles 13.º de julio, en la noche, el día jueves 14.º de julio, en la noche, el día viernes 15.º de julio, en la noche, el día sábado 16.º de julio, en la noche, el día domingo 17.º de julio, en la noche, el día lunes 18.º de julio, en la noche, el día martes 19.º de julio, en la noche, el día miércoles 20.º de julio, en la noche, el día jueves 21.º de julio, en la noche, el día viernes 22.º de julio, en la noche, el día sábado 23.º de julio, en la noche, el día domingo 24.º de julio, en la noche, el día lunes 25.º de julio, en la noche, el día martes 26.º de julio, en la noche, el día miércoles 27.º de julio, en la noche, el día jueves 28.º de julio, en la noche, el día viernes 29.º de julio, en la noche, el día sábado 30.º de julio, en la noche, el día domingo 31.º de julio, en la noche, el día lunes 1.º de agosto, en la noche, el día martes 2.º de agosto, en la noche, el día miércoles 3.º de agosto, en la noche, el día jueves 4.º de agosto, en la noche, el día viernes 5.º de agosto, en la noche, el día sábado 6.º de agosto, en la noche, el día domingo 7.º de agosto, en la noche, el día lunes 8.º de agosto, en la noche, el día martes 9.º de agosto, en la noche, el día miércoles 10.º de agosto, en la noche, el día jueves 11.º de agosto, en la noche, el día viernes 12.º de agosto, en la noche, el día sábado 13.º de agosto, en la noche, el día domingo 14.º de agosto, en la noche, el día lunes 15.º de agosto, en la noche, el día martes 16.º de agosto, en la noche, el día miércoles 17.º de agosto, en la noche, el día jueves 18.º de agosto, en la noche, el día viernes 19.º de agosto, en la noche, el día sábado 20.º de agosto, en la noche, el día domingo 21.º de agosto, en la noche, el día lunes 22.º de agosto, en la noche, el día martes 23.º de agosto, en la noche, el día miércoles 24.º de agosto, en la noche, el día jueves 25.º de agosto, en la noche, el día viernes 26.º de agosto, en la noche, el día sábado 27.º de agosto, en la noche, el día domingo 28.º de agosto, en la noche, el día lunes 29.º de agosto, en la noche, el día martes 30.º de agosto, en la noche, el día miércoles 31.º de agosto, en la noche, el día jueves 1.º de septiembre, en la noche, el día viernes 2.º de septiembre, en la noche, el día sábado 3.º de septiembre, en la noche, el día domingo 4.º de septiembre, en la noche, el día lunes 5.º de septiembre, en la noche, el día martes 6.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 7.º de septiembre, en la noche, el día jueves 8.º de septiembre, en la noche, el día viernes 9.º de septiembre, en la noche, el día sábado 10.º de septiembre, en la noche, el día domingo 11.º de septiembre, en la noche, el día lunes 12.º de septiembre, en la noche, el día martes 13.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 14.º de septiembre, en la noche, el día jueves 15.º de septiembre, en la noche, el día viernes 16.º de septiembre, en la noche, el día sábado 17.º de septiembre, en la noche, el día domingo 18.º de septiembre, en la noche, el día lunes 19.º de septiembre, en la noche, el día martes 20.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 21.º de septiembre, en la noche, el día jueves 22.º de septiembre, en la noche, el día viernes 23.º de septiembre, en la noche, el día sábado 24.º de septiembre, en la noche, el día domingo 25.º de septiembre, en la noche, el día lunes 26.º de septiembre, en la noche, el día martes 27.º de septiembre, en la noche, el día miércoles 28.º de septiembre, en la noche, el día jueves 29.º de septiembre, en la noche, el día viernes 30.º de septiembre, en la noche, el día sábado 1.º de octubre, en la noche, el día domingo 2.º de octubre, en la noche, el día lunes 3.º de octubre, en la noche, el día martes 4.º de octubre, en la noche, el día miércoles 5.º de octubre, en la noche, el día jueves 6.º de octubre, en la noche, el día viernes 7.º de octubre, en la noche, el día sábado 8.º de octubre, en la noche, el día domingo 9.º de octubre, en la noche, el día lunes 10.º de octubre, en la noche, el día martes 11.º de octubre, en la noche, el día miércoles 12.º de octubre, en la noche, el día jueves 13.º de octubre, en la noche, el día viernes 14.º de octubre, en la noche, el día sábado 15.º de octubre, en la noche, el día domingo 16.º de octubre, en la noche, el día lunes 17.º de octubre, en la noche, el día martes 18.º de octubre, en la noche, el día miércoles 19.º de octubre, en la noche, el día jueves 20.º de octubre, en la noche, el día viernes 21.º de octubre, en la noche, el día sábado 22.º de octubre, en la noche, el día domingo 23.º de octubre, en la noche, el día lunes 24.º de octubre, en la noche, el día martes 25.º de octubre, en la noche, el día miércoles 26.º de octubre, en la noche, el día jueves 27.º de octubre, en la noche, el día viernes 28.º de octubre, en la noche, el día sábado 29.º de octubre, en la noche, el día domingo 30.º de octubre, en la noche, el día lunes 31.º de octubre, en la noche, el día martes 1.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 2.º de noviembre, en la noche, el día jueves 3.º de noviembre, en la noche, el día viernes 4.º de noviembre, en la noche, el día sábado 5.º de noviembre, en la noche, el día domingo 6.º de noviembre, en la noche, el día lunes 7.º de noviembre, en la noche, el día martes 8.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 9.º de noviembre, en la noche, el día jueves 10.º de noviembre, en la noche, el día viernes 11.º de noviembre, en la noche, el día sábado 12.º de noviembre, en la noche, el día domingo 13.º de noviembre, en la noche, el día lunes 14.º de noviembre, en la noche, el día martes 15.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 16.º de noviembre, en la noche, el día jueves 17.º de noviembre, en la noche, el día viernes 18.º de noviembre, en la noche, el día sábado 19.º de noviembre, en la noche, el día domingo 20.º de noviembre, en la noche, el día lunes 21.º de noviembre, en la noche, el día martes 22.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 23.º de noviembre, en la noche, el día jueves 24.º de noviembre, en la noche, el día viernes 25.º de noviembre, en la noche, el día sábado 26.º de noviembre, en la noche, el día domingo 27.º de noviembre, en la noche, el día lunes 28.º de noviembre, en la noche, el día martes 29.º de noviembre, en la noche, el día miércoles 30.º de noviembre, en la noche, el día jueves 1.º de diciembre, en la noche, el día viernes 2.º de diciembre, en la noche, el día sábado 3.º de diciembre, en la noche, el día domingo 4.º de diciembre, en la noche, el día lunes 5.º de diciembre, en la noche, el día martes 6.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 7.º de diciembre, en la noche, el día jueves 8.º de diciembre, en la noche, el día viernes 9.º de diciembre, en la noche, el día sábado 10.º de diciembre, en la noche, el día domingo 11.º de diciembre, en la noche, el día lunes 12.º de diciembre, en la noche, el día martes 13.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 14.º de diciembre, en la noche, el día jueves 15.º de diciembre, en la noche, el día viernes 16.º de diciembre, en la noche, el día sábado 17.º de diciembre, en la noche, el día domingo 18.º de diciembre, en la noche, el día lunes 19.º de diciembre, en la noche, el día martes 20.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 21.º de diciembre, en la noche, el día jueves 22.º de diciembre, en la noche, el día viernes 23.º de diciembre, en la noche, el día sábado 24.º de diciembre, en la noche, el día domingo 25.º de diciembre, en la noche, el día lunes 26.º de diciembre, en la noche, el día martes 27.º de diciembre, en la noche, el día miércoles 28.º de diciembre, en la noche, el día jueves 29.º de diciembre, en la noche, el día viernes 30.º de diciembre, en la noche, el día sábado 31.º de diciembre, en la noche, el día domingo 1.º de enero, en la noche, el día lunes 2.º de enero, en la noche, el día martes 3.º de enero, en la noche, el día miércoles 4.º de enero, en la noche, el día jueves 5.º de enero, en la noche, el día viernes 6.º de enero, en la noche, el día sábado 7.º de enero, en la noche, el día domingo 8.º de enero, en la noche, el día lunes 9.º de enero, en la noche, el día martes 10.º de enero, en la noche, el día miércoles 11.º de enero, en la noche, el día jueves 12.º de enero, en la noche, el día viernes 13.º de enero, en la noche, el día sábado 14.º de enero, en la noche, el día domingo 15.º de enero, en la noche, el día lunes 16.º de enero, en la noche, el día martes 17.º de enero, en la noche, el día miércoles 18.º de enero, en la noche, el día jueves 19.º de enero, en la noche, el día viernes 20.º de enero, en la noche, el día sábado 21.º de enero, en la noche, el día domingo 22.º de enero, en la noche, el día lunes 23.º de enero, en la noche, el día martes 24.º de enero, en la noche, el día miércoles 25.º de enero, en la noche, el día jueves 26.º de enero, en la noche, el día viernes 27.º de enero, en la noche, el día sábado 28.º de enero, en la noche, el día domingo 29.º de enero, en la noche, el día lunes 30.º de enero, en la noche, el día martes 31.º de enero, en la noche, el día miércoles 1.º de febrero, en la noche, el día jueves 2.º de febrero, en la noche, el día viernes 3.º de febrero, en la noche, el día sábado 4.º de febrero, en la noche, el día domingo 5.º de febrero, en la noche, el día lunes 6.º de febrero, en la noche, el día martes 7.º de febrero, en la noche, el día miércoles 8.º de febrero, en la noche



RECOLETA, Recoleta 818  
(372066) - 19.45 y 23 hrs.  
- y revistas de la com-  
- tencia.

# CINES

## HORARIO FIJO

ASTOR, Estado 257 (392112) - 15.  
18.45 y 22 horas: Corazones  
heridos. Not. Mayores 14 años.  
BANDERA, Bandera 76 (39111) -  
13.45, 16.15, 19.15 y 22.15 ho-  
ras: El llanto del idolo. (EE. UU.,  
griega, drama). May. 21 años.  
CALIFORNIA, Irarrazaval 564  
(498061) - 15.45, 19.10 y 22.15  
horas: Yo, ella y la otra. Not.  
y Agregados. May. 14 años.  
CENTRAL, Huérfanos 830 (33385) -  
15.15, 19 y 22 horas: Safari  
sensacional. (EE. UU., aven-  
turas, comedia, mayores y me-  
nores).  
DANTE, J. Washington 26  
(494359) - 19.15 y 22.15 horas:  
El espadachin del diablo. Not.  
y Agregados. May. 18 años.  
DUCAL, Agustinas 777 (35375) -  
15.15, 18.45 y 22 horas: La torre  
de Londres. Not. Mayores 13  
años.

EGASA, Los Guindos 336 -  
(471026) - 18 y 21.30 horas:  
Molín a bordo. Caza aérea.  
May. 14 años.  
EL GOLF, Apoquindo 614 (489046)  
- 19.15 y 22.15 horas: Safari  
sensacional. (EE. UU., aven-  
turas, comedia, mayores y me-  
nores).

GRAN PALACE, Huérfanos 1176  
(49082) - 15.15, 19 y 22 horas:  
El espadachin del diablo. Not.  
y Agregados. May. 18 años.  
HUÉRFANOS, Huérfanos 930  
(33385) - 15.15, 19 y 22 horas:  
La pantera rosa. (EE. UU.,  
comedia, mayores de 18).  
KING, Huérfanos 840 (32385) -  
15.15, 19 y 22 horas: El su-  
pirante. Francesa. Comedia.  
May. 14 años.  
LAS CONDES, Noruega 6318  
(484067) - 19.15 y 22.15 horas:  
El señor Fotógrafo. Not. y  
Agregados. (Mexicana. Can-  
tinfleas). Menores.  
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299  
(43116) - 18.45 y 22 horas:  
Charada. (EE. UU., Suspen-  
so. 14 años).  
LIDO, Huérfanos 680 (34366) -  
15.30, 19 y 22 horas: El su-  
pirante. (Francesa. May. de  
14 años).

# GUIA DEL ESPECTADOR

LO CASTILLO, Vitacura 2294 -  
(431987) - 18.45 y 22.15 horas:  
Piso de soltero. (EE. UU.  
Comedia. May. de 18).  
METRO, Bandera 137 (33361) -  
15.15 y 22 horas: Yo, ella y  
la otra. May. 14 años.  
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099  
(41345) - 19 y 22 horas: El  
puente sobre el río Kwai.  
(EE. UU. Aventuras. May. 7  
Men.).  
PACIFICO, Huérfanos 1147 (32921)  
- 14.15, 18 y 22 horas: Trián-  
gulo. May. 21 años.  
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de  
Valdivia 1713 (43948) - 18 y  
21.30 horas: Barrabás. Fuero  
felices. May. 14 años.  
PLAZA, Compañía 1068 (84714) -  
14, 16, 19 y 22 horas: Detrás  
de un vidrio oscuro. (Sueca.  
Drama. May. de 18 años).

REAL, Compañía 1040 (65355) -  
Rotativo desde las 11 horas:  
El señor Fotógrafo. Not. Agre-  
gados. (Mexicana. Cantinfleas).  
REX, Huérfanos 735 (31143-31144)  
15.15 y 22 horas: Si mi al-  
coba hablase. May. 18 años.  
WINDSOR, Moneda 102 (39761) -  
15.15, 18.45 y 22 horas: So-  
ñando con la felicidad. Not.  
Menores.

## ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987  
(91254) - Rotativo desde 13  
horas: Batallón suicida. Los  
tambores hablan. Requiem  
para un luchador.  
A. ALESSANDRI, Av. B. O'Hig-  
gins 1879 (98848) - Rotativo  
desde 14 horas: Trófigo de  
su pasado. El león. El amor  
llamó dos veces.  
ALCAZAR, Brasil 373 (80122) -  
Rotativo desde 13 horas:  
El beso del vampiro. Melodía  
interrompida. Pistolas sal-  
vas.  
ALHAMBRA, San Pablo 4160 -  
(90537) - Rotativo desde 14  
horas: Amor entre algodones.  
Tres lanceros de Bengala. El  
castillo negro.  
AMERICA, Sube 390 (32447) -  
Rotativo desde 14 horas: So-  
lo contra Roma. México de  
mi corazón. El sitio de Sir-  
cusa.

ANDES, Irarrazaval 435 (43811) -  
Rotativo desde 13 horas: Un  
soltero en el paraíso. Cero  
de fuego. Su consigna era el  
valor.  
CINCO ESPAÑA - 14, 16.15, 19 y  
22 horas: Rosa de Lima. (E.  
pañola. Drama. May y Men.).  
AVENIDA MATTA, Av. Matta 618  
(31435) - Rotativo desde 14  
horas: POPULAR. El placer  
de su compañía. El veneno  
del deseo. 7 novias para 7  
hermanos. Sin conciencia.  
ALHUE (Población Payita) - Ro-  
tativo desde 14 horas: El ca-  
nario tiene garras. Yo creo  
en ti. Camas separadas. Si-  
ropia.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073  
(31787) - Rotativo desde 14  
horas: Sodoma y Gomorra.  
Un día con veinte noches.  
BLANCO ENCALADA, Blanco En-  
calada 2820 (91787) - Rotati-  
vo desde 14 horas: Melodía  
inmortal. El salario del mien-  
do. Su pecado fue jugar.  
CAPRI, Monjitas 825 (392414) -  
Rotativo desde 14 horas: Los  
diez pecados capitales. Eclíp-  
so.  
CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151  
(86635) - Rotativo desde 14  
horas: El mundo de los vam-  
piros. Una carta de amor. Jo-  
venes y bellas.

CERVANTES, Matías Cousiño 184  
(39184) - Rotativo desde 11  
horas: Asesinato en Mont-  
martre. (Francesa. Drama.  
Mayores de 15).  
CINELANDIA, Frente 840 (67337)  
- Rotativo desde 13 horas:  
Vuelo a Tanager. La lanza ro-  
ta.  
COLÓN, San Pablo 3001 (90577) -  
Rotativo desde 13 horas:  
La nave de los monstruos. El  
camino de la horta. Luces de  
Buenos Aires.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41  
(60735) - Rotativo desde 14  
horas: El señor fotógrafo.  
(Mexicana. Comedia. Menores).  
CHILE, Recoleta 2104 (372566) -  
Once a la medianoche. Los  
invasores. La pandilla del  
cara cortada.  
ESMERALDA, San Diego 1035  
(64303) - Rotativo desde 14  
horas: El amante de la muer-  
te. La esclava oriental. El  
asesino de la lucha libre. Si-  
nopis.

FLORIDA, Estado 226 (34259) -  
Rotativo desde 11 horas: Los  
Vikings. (EE. UU. Aven-  
turas. Mayores y Men.).  
GRAN AVENIDA, Gran Avenida  
430 (52163) - Rotativo desde  
14 horas: Siempre en mi co-  
razón. Capercucia roja. El  
príncipe y el mendigo. Si-  
nopis.

HOLLYWOOD, Irarrazaval 2900  
(42338) - Rotativo desde 14  
horas: El guapo de Nebraska.  
La ciudad submarina. Al agua  
pato.  
HUELÉN, Huérfanos 979 (31603) -  
Aventurero del Pacifico. (EE.  
UU. Aventuras. Mayores y  
Menores).  
IMPERIAL, San Diego 1344 (31112)  
- Rotativo desde 14 horas:  
Dos gallos y dos gallinas. Me-  
lodia intermupida. La cua-  
drilla maldita.

ITALIA, Bilbao 473 (41883) - Ro-  
tativo desde 14.30 horas: He-  
rencia sagrada. Mata: un pul-  
señor. Las mujeres más lin-  
das del mundo.  
LAUTARO, Carmen Mena 602 -  
Rotativo desde 14 horas: La  
comedón del amor. Furia  
indomita. Verde es la eviden-  
cia.  
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627)  
- Rotativo desde 14 horas:  
Aprendiendo a morir. Juana  
Galio. Los médicos jóvenes. Los  
secretos de la mafia.

LIRA, Pintor Ciccarelli 293 -  
(32181) - Rotativo desde 14  
horas: El castillo de los  
monstruos. Paranoico. Me-  
lodia inmortat.  
LO FRANCO, Carrascal 4604 -  
(92705) - Rotativo desde 14  
horas: Twist, locura de ju-  
ventud. Los valientes no  
mueren. Ellas también son  
rebeldes.  
MADRID, Chacabuco 32-C  
(93657) - Rotativo desde 13  
horas: Los crímenes de Adol-  
fo Hitler. Terror. Palabras al  
viento.  
MAIPO, San Pablo 4251 (95050) -  
Rotativo desde 14 horas: El  
castigo de la pradera. Sin  
Dios ni Ley. Quesos y besos.  
MARCONI, Manuel Montt 032 -  
(42867) - Rotativo desde 14  
horas: Fronteras de amor. La  
tarjeta mágica.  
MAYO, Monjitas 879 (391201) -  
Rotativo desde 11 horas: Chi-  
cas, chicas y más chicas. Ha-  
tari.  
MINERVA, San Pablo 3230 (91464)  
- Rotativo desde 13 horas:  
Los gladiadores. Los misera-  
bles. 1.a y 2.a parte.  
MISTRAL, San Diego 219 (63994) -  
Rotativo desde 13 horas: El  
caso del verdugo Eichmann.  
De golpe en golpe. Todas  
aman a Peter.

MODERNO, Gran Avenida 6544 -  
(233 - La Cisterna) - Los pa-  
jatos. Tres crímenes. El Lla-  
nero.

MONACO, Arturo Prat 715 -  
(32245) - Rotativo desde 13  
horas: Aduz y sus amigos.  
Los vulnerables. Los críme-  
nes de Adolfo Hitler.  
MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins  
2943 (31355) - Rotativo des-  
de 14 horas: Dos gallos y dos  
gallinas. Cinco dedos. Aza-  
hars rojos. Sinopsis.

NILO, Monjitas 879 (392078) - Ro-  
tativo desde las 14 horas:  
Mensajero de venganza.  
NACIONAL, Independencia 801  
(370594) - Rotativo desde 13  
horas: La casa embrujada.  
Terror. El cuervo.  
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins  
139 (352749) - Rotativo des-  
de 14 horas: La adorable Ju-  
lia. Ana. May. 21 años.  
NOVEDADES, Cuzco 237 (94594) -  
Rotativo desde 13 horas: Tu-  
multo en alta mar. El cuarto  
indiscreto. Sangre en la pla-  
za.

O'HIGGINS, San Pablo 2285  
(86929) - Rotativo desde 14  
horas: Sin Dios ni Ley. Cas-  
tigo de la pradera. Quesos y  
besos.  
PALACE OVALLE, Iquique 6698 -  
Tres crímenes. El otro yo de  
Marcela. La comedón del  
amor.  
PALMILLA, Pedro Fontova 5021 -  
Rotativo desde 14 horas: El  
niño que capturó un ladrón.  
La monja y el sargento. Va-  
caciones en Acapulco.

PORTUGAL, Díez de julio 232 -  
(34816) - Rotativo desde 14  
horas: Asesinos de la lucha  
libre. La esclava oriental. El  
amante de la muerte.

PRAT, San Diego 2117 (50754) -  
Rotativo desde 13 horas: El  
suertero inmortal. Imperio  
de audaces. Carmen de ron-  
da.

RECOLETA, Recoleta 597 (371333)  
- Rotativo desde 14 horas: El  
beso del vampiro. La hora fa-  
tídica. Hotel internacional.  
REGINA, Vicuña Mackenna 624  
(36097) - 18.30 y 21.30 horas:  
El día más largo del siglo.  
Tres crímenes. La comen-  
ción del amor.  
REPUBLICA, República 229 -  
(39613) - Rotativo desde 13  
horas: Encaja de medianoche.  
El cuervo. La casa embruja-  
da.

RIO, Monjitas 743 (33350) - Ro-  
tativo desde 11 horas: La vi-  
dita indomable. Otra vez con  
el amor.  
RITZ, San Antonio 50 (380613) -  
Rotativo desde 11 horas: Se-  
cretos de mujeres. Amores a  
pleno sol. May. 21 años.  
ROMA, San Diego 236 (67258) -  
Rotativo desde 14 horas: El  
mundo de los vampiros. Jo-  
venes y bellas. Una carta de  
amor.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809) -  
Rotativo desde 11 horas: Los  
dioses vencidos. (EE. UU. Ac-  
ción. May. 18 años).  
SAN ANTONIO, San Antonio 233  
(33605) - Rotativo desde 11 ho-  
ras: Una noche en la playa.  
Not. UFA y Universal.  
SAN DIEGO, San Diego 612 -  
(81093) - Rotativo desde 14  
horas: Vuelo a Tanager. La  
lanza rota.

SAN MARTIN, Avda. B. O'Hig-  
gins 777 (35357) - Rotativo  
desde 11 horas: Asesino y  
amante. El sorpasso.  
SAN MIGUEL, Euclides 1202 -  
(31025) - Rotativo desde 13  
horas: Dos gallos y dos ga-  
llinas. El cara pálida. Duro,  
vaquero.  
SANTA FE, San Diego 1950  
(55103) - Cenizas sin gloria.  
Los implacables. Divorcio a la  
italiana.  
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 -  
(50963) - Rotativo desde 14  
horas: Tres crímenes. La comen-  
ción del amor.  
SANTIAGO, Merced 829 (32888) -  
Rotativo desde 15.15 horas: El  
Cid Menores.  
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2563  
(94321) - Rotativo desde 14  
horas: El castigo de la pre-  
derra. Sin Dios ni ley. Ques-  
os y besos.  
TOESCA, Huérfanos 1311 (63289) -  
Rotativo desde 11 horas: El far-  
sejo en los labios. El far-  
sante.  
VALENCIA, Independencia 2199 -  
(370288) - Rotativo desde 14  
horas: El beso del vampiro.  
Azahars rojos. La hora fati-  
dica.  
VENECIA, Castro 130 (80336) -  
Rotativo desde 15 horas: Los  
amantes del Ministro. La  
cuadrilla maldita.  
VERDI, Pedro de Valdivia 5373 -  
(499704) - Rotativo desde 14  
horas: Ejercicio para cinco  
dedos. Salvajes inocentes.  
Petro mundo.  
VICTORIA, Huérfanos 827 (38021)  
- Rotativo de 13.15 horas: Es-  
posas y amantes. Mayores 18  
años.

# GOOL OLIMPICO EN EL TEATRO HOLLYWOOD!

Atención el Barrio Alto! El más grande impacto artístico deportivo del año. Único día, la comedia más cómica y reidera del momento

CB 114 RADIO CORPORACION, CESAR ENRIQUE ROSSELL Y CINES UNIDOS

EN VERMOUTH 6.45

PRESENTAN EN NOCHE 10.15 MARTES 21

LA OBRA QUE BATE TODOS LOS RECORDS DE PUBLICO, LA SUPER POPULAR

# RESIDENCIAL LA PICHANGA

Ríase a carcajadas y conozca personalmente a sus personajes favoritos

Doña Fortunata - La Tula - La Pelela - Do-

ña Ciota - Don Juan Colo Colo - Don Cha-

po Morning - Don Pancho Wanderers - El

Hermano Ceatolei - El Viejito Magallanes,

El Paisano Palestino - Don Llello - No Fe-

lipo - Don Chuncho - Don Ferro - Don

Gabito Serena - El "Ché" Garufa - Don

Piduco Rangers - Don Pocho - Don Paco

Unión - Don Piñe Green Cross - El Hom-

bre del Medidor - El Pa'trás Pa'elante -

Don Baltazar - Don Pirulin...

Evite las colas y retire sus localidades numeradas en las boleterías. Atienden todo el día.

PLATEA: Eº 2.50 - BALCON: 1.50 - GALERIA: 1.- - NINOS PLATEA: 2.-

Martes 21, único día en el Teatro Hollywood, y el miércoles 22, vaya al Teatro Alameda, en

matiné 3, vermouht 6.45 y noche 10.15 P. M.

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

Plataforma

**HOY VICTORIA**  
ROTATIVO DE 1:15 PM. EN ADELANTE

**Esposas y Amantes**  
"VIVES AND LOVES"

JANET LEIGH JOHNSON  
SHELLEY WINTERS MARTHA HYER

ELLOS SON UNOS MARIDOS MUY DISTRAIDOS...  
ELLAS SON UNAS ESPOSAS MUY ANCIOSAS...

RAY WALSTON - JEREMY SLATE  
MAYORES DE 18 AÑOS

**404 CENTRAL CON EL GOLF**  
3.15 - 7.10 PM. 7.15 - 10.15 PM

**SIN VERGUENZA!!!**  
**ABUSADOR!!!**

BOB HOPE  
ANITA EKBORG

**SAFARI SENSACIONAL**  
EDIE ADAMS / LIONEL JEFFRIES and ARNOLD PALMER ★ MAYORES Y MENORES

**¡Un regalo que da más de lo esperado!**

**La versátil PARKER 45...**

Ahora usted puede regalar la pluma que quisiera para sí, al precio que usted desearía pagar.

La Parker 45 tiene punto de genuino oro de 14K en siete grados diferentes, desde el "contador" hasta el tipo "grueso", todos con la calidad tradicional de Parker.

Algo más, la Parker 45 se llena de dos formas. Llénela directamente del tintero o cárguela con los modernos cartuchos de tinta, los cuales además representan oportuna reserva. Ideal para quien escribiendo con frecuencia detesta quedarse sin tinta.

Un maravilloso regalo que será disfrutado por años. Algo que usted apreciará también.

**PARKER**  
Fabricante de las plumas más solicitadas del mundo  
Visite el Pabellón Parker en la Feria Mundial de Nueva York 1964-1965

**TELEVISOR QUE SE HA IMPUESTO EN TODO EL MUNDO, ORGULLO DE LA ELECTRONICA ITALIANA.**

**TELEMUNDI**

Ver 191 Fono 34244  
Previdencia 2131  
Fono 569038

**Nuevo Mod. Cassiopeia**

Único con selector Nuvistorizado combinado con 4 ppos de amplificación F. I.  
Circuito alambreado a mano.  
19 tubos con 28 funciones.  
SINCRONISMO AUTOMATICO.  
Y muchas otras ventajas que lo hacen el mejor Televisor.  
Garantía y Servicio Técnico.

**ENTREGA INMEDIATA AMPLIAS FACILIDADES**

**Hoy REAL CONTINENTAL**  
ROTATIVO DE 11 A 24 HRS.  
ROT. DESDE LAS 2 P.M.  
LAS CONDES 7.45 Y 10.15 PM

POSA FILMS, S. A.  
PRESENTA A SU ARTISTA EXCLUSIVO MARIO MORENO

**Cantinfleas**  
**EL SEÑOR FOTÓGRAFO**

MAYORES Y MENORES



A la mañana siguiente de su arribo a Punta Arenas, los periodistas invitados por ENAP, se reúnen en Bahía Catalina, el antiguo aeropuerto que ahora sólo usan los aviones de la Armada y el Tama, sigla de Taxis Aéreos de Magallanes.

Todo, hasta donde abarca la vista, está nevado; el pequeño Beechcraft deja una huella profunda en la nieve, mientras rueda por la pista. Remontamos el vuelo, luego de una pequeña vuelta, el avión empieza a cruzar el Estrecho. Está amaneciendo. Es un día brillante y sin nubes. Los picachos de la cordillera de Darwin se divisan en el horizonte, empezando a teñirse de rosado. El Monte Sarmiento, el más alto de la Patagonia, destaca por sobre todos.

El piloto explica, estamos en mitad del estrecho, a la izquierda la Isla Santa Isabel. Ahora es una gran estancia, en el siglo pasado y a comienzos de éste, fue re-

## Antorchas en la Nieve

por FANKLIN QUEVEDO

fugio preferido de los alacalúes (los "nomades del mar", como los llamó el antropólogo francés Joseph Empeire). Luego cruzamos a la cuadra de Puerto Percy. Un barco gasero está atracado al muelle, diminuto se ve desde la altura. El terminal de Puerto Percy está destinado al embarque de gas licuado, gasolina, diesel y kerosene. Muy cerca se encuentra Puerto Clarence, donde terminan una serie de oleoductos. Desde allí se embarca el petróleo crudo con destino a la refinería de Concón. Estamos penetrando al corazón de la gran Isla de Tierra del Fuego. En su interior pueden caber cómodamente Bélgica y Holanda.

Apenas si se distinguen en

la nieve, como leves huellas, los amplios caminos que ha construido la ENAP en la isla, con una longitud superior a los mil kilómetros. Repentinamente, surge una llama. Desde el avión parece como si un fósforo se hubiera encendido en la inmensidad nevada. Pregunto, intriguado, qué es ese fuego. Una leyenda irracional interviene en la escena; esas deben haber sido las llamas que vio Magallanes y muchos otros navegantes después que él, y que le hizo llamar a la región Tierra del Fuego.

—Son antorchas —me dice el piloto.

Quedo aún más intrigado; luego, surge otra y otra llama. Miro hacia todos lados, buscando una explicación. Javier Campos, el Secretario General de la ENAP en Magallanes, nuestro paciente explicación en la jira, sonríe enigmático, y luego explica: —Es una parte del gas excedente de los pozos, que se quema.

Sin duda, Hernando de Magallanes tuvo una idea premonitoria cuando bautizó esta zona. Las antorchas se desparan como una constelación en este blanco cielo terrestre. EXPLICACION TECNICA. — Todos los pozos petrolíferos, en la isla de Tierra del Fuego, —hay cientos y cientos— arrojan petróleo y gas. De este gas, una parte es aprovechada en forma de metano y butano; otra inmensa porción es devuelta al subsuelo, mediante poderosas compresoras, con el fin de mantener la presión surgente del petróleo y de obtener el máximo posible del yacimiento. El resto de gas se quema.

Durante toda nuestra jira, veremos siempre llamas. En la noche, las antorchas crecen e iluminan los contornos a kilómetros a la redonda. Las más lejanas se confunden con las estrellas del cielo austral.

ANTORCHA BENEFACCTORA. — Después de permanecer un día y una noche en la isla, regresamos al continente. Ahora tendremos que cruzar el Estrecho en barcaza, desde Puerto Espora a Punta Delgada. El cruce se efectuará a las ocho de la mañana, porque se deben aprovechar las corrientes, flujos y reflujo que se producen en esa angostura del Estrecho, causadas por las mareas del Atlántico, que acusan en este punto diferencias de nivel de hasta 15 metros. Pero la náutica impli-

Manantiales, a diez minutos en jeep. Allí funciona una planta refinadora, que abastece de bencina y otros productos limpios, para el consumo de la provincia de Magallanes. Allí también tuvimos la emoción de ver un pequeño monolito, circundado por cadenas que están sostenidas por trépanos (1); el pozo de Spring Hill, el primero del que surgió petróleo en nuestro país, agotado en la actualidad. Tomamos fotos, que por la falta de luz no salieron. Y luego corrimos junto a la antorcha

donde se queman los gases de Manantiales. Al pie de la antorcha, y en una buena extensión, toda la nieve está derretida. Cuando llegamos, algunos vacunos que se habían refugiado a su calor, huyeron, nosotros los reemplazamos. Y ya no nos movimos hasta que fue la hora de embarcarse. La beneficiosa antorcha derretió la escarcha que se había formado en mis bigotes.

Desde lejos, cuando la barcaza iba en medio del Estrecho, y las toninas saltaban y jugaban a su alrededor, contemplamos la antorcha con gratitud y afluencia inmediata.

(1) Trépano es una especie de gran muela, de duro acero, que va girando en la punta de la barra que perfora el pozo petrolífero.

### 2050) Atención médica en servicios de Carabineros

Señor Director: Todo andaría muy bien en los servicios asistenciales para los ex carabineros, pero es el caso que, a pesar de que hace más o menos un mes se cambiaron de local los equipos de dental, ellos no pueden prestar atención, debido a que este nuevo inmueble, ubicado en Santo Domingo esquina de Morandé, carece de agua potable.

Como a estos servicios acuden más de 50 personas por día, es necesario que las autoridades de la Caja de Previsión de Carabineros adopten algunas medidas para resolver este problema, ya que no es posible hacer concurrir a los

## Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben ser firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autor, sin embargo, emitimos estos datos si el o los autores lo desean.

imponentes una y otra vez, para ser atendidos.

Para los efectos que esta situación sea conocida por quienes corresponda, agradece la publicación de estas líneas, UN PENSIONADO Y SU FAMILIA.

### 2051) Faltan máquinas en recorrido Biaut-El Progreso

Señor Director: Reiteramos a usted para obtener, por su intermedio, que nuestra reclamación llegue a las autoridades, por la forma en que se está desarrollando el recorrido de la Línea Ovalle-Negrete-Mapocho. Esta línea, que atiende a las Poblaciones Biaut y El Progreso, la sirve, con un mínimo de máquinas, que es insuficiente para la población, y que, además de su estado deplorable, no tienen regularidad en el horario de salidas. Todos los días de trabajo nos encontramos 300 personas o más en los paraderos, lo que produce un caos y desorden cuando llega una de ellas, en el interés de los pobladores por subir y poder llegar oportunamente a sus trabajos. El período de tiempo entre una y otra máquina es de una hora por término medio, en circunstancias que deberían hacerlo en cosa de minutos, para atender a todos los pobladores. Además, al salir repletas desde sus paraderos, impiden que las máquinas sean utilizadas por los pasajeros a lo largo del trayecto.

Hemos hecho presente esta situación a la Municipalidad de La Cisterna, Dirección de Transportes y autoridades correspondientes, sin haber obtenido hasta ahora ninguna solución. Esperando la publicación de

Por esta razón, en nombre de todos los jubilados por invalidez, por el alumnado de la Escuela Pública, ruega por intermedio de un señor diputado a honor, en el nuevo estudio que se hará a la Ley de Revalorización de Pensiones, presente una solución para que se aumente el porcentaje en las pensiones por invalidez. UN ASESOR

## Casi Atendemos al Público

El uso de la estricnina es controlado en las farmacias y se lleva registro de venta

Uno de nuestros lectores nos escribió denunciando que uno de los parceleros de esos alrededores, proveya al envenenamiento de los perros de las propiedades vecinas, mediante el uso indiscriminado de la estricnina con evidente peligro para los niños.

Hacia presente que para proceder en esta forma arroja alimentos a los perros y a los jardines y parcelas vecinas impregnados de este poderoso veneno, ignorando ellos en la forma que lo adquiría.

Al respecto, debemos informar a nuestro lector que para la venta de la estricnina, u otros productos tóxicos venenosos, incluso ahora barbitúricos, las farmacias deben llevar, de acuerdo con el Código Sanitario y disposiciones legales específicas, un registro especial que anota el nombre del adquirente y de la persona profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por lo tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

Por el tanto, nos extraña que se haya producido este hecho que un particular profesional, médico o veterinario, responsable que recibirá el producto para poder utilizarlo en el envenenamiento de

## PALABRAS CRUZADAS

1	2	3	4	5		6	7	8	9	10
11						12				
13				14	15		16			
17				18			19			
20				21			22		23	
				24	25	26		27		
			28	29	30			31		
			32		33			34		
35	36		37				38	39	40	41
43		44				45	46		47	
48						49		50		
51								52		
53								54		

### HORIZONTALES

- 1.— Rey de Egipto, célebre por sus luchas contra los romanos.
- 2.— Oclusión intestinal (pl.).
- 3.— Interj., de despedida.
- 4.— Hierba buena, labiada.
- 5.— Quitaba, australe.
- 6.— (Pedro), paisajista francés del siglo XVII.
- 7.— Hembra del toro.
- 8.— Dirigirse a un lugar.
- 9.— Ciudad de España, en la prov. de Málaga.
- 10.— Gápalo, pez.
- 11.— Terminación de infinitivo.
- 12.— Nosotros.
- 13.— Mamífero carnívoro del género gato.
- 14.— Símbolo del calcio.
- 15.— Siglas de la República Argentina.
- 16.— Prep. insep. que significa de la parte de acá.
- 17.— Ciudad de Caldea.
- 18.— Interj. que denota resolución.
- 19.— Ondas en el mar.
- 20.— Nueva de Noemi, esposa de Booz (Biblia).
- 21.— Su Santidad (siglas).
- 22.— Rey de los antiguos peruanos (pl.).
- 23.— Uno de los meses del año.
- 24.— Primera palabra del himno de San Juan Bautista.
- 25.— De estatura elevada.
- 26.— Lugar subterráneo de donde se extraen metales (pl.).
- 27.— Volver a estar.
- 28.— Arbusto ilicéneo.
- 29.— Cestas de los pescadores.
- 30.— Poco comunes.
- 31.— Que no ha sufrido lesión (fem.).

### VERTICALES

- 1.— Mies tendida en la tierra para trillarla.
- 2.— Que posee la perfección suprema.

### RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR

ABASTIA ACOSAR  
B ESTACAS E  
DE MORTERO UT  
AR CAIRO NI  
LIS ASCOS SIR  
ASI A A EFE  
IMPARR CORRI  
EPI C ECO  
DEL PARCA SAN  
EL ALEAR BA  
CA ALIASEN AG  
A LIASICO R  
NAVIOS SONETO

- 3.— Peñasco, roca alta.
- 4.— Desgarradas, quebradas.
- 5.— Hembra del oso.
- 6.— Que no se puede dividir en dos números enteros iguales.
- 7.— Que guarda fidelidad.
- 8.— Justarse al tono al cantar.
- 9.— Cerro aislado en una llanura.
- 10.— Aposentos, recintos.
- 11.— Símbolo del bismuto.
- 12.— Terminación de infinitivo.
- 13.— Contracción.
- 14.— Antigua confederación comercial de Alemania.
- 15.— Lengua de, la que se hablaba en Francia al N. del río Loira.
- 16.— Consonante.
- 17.— Guardar, conservar.
- 18.— Afluente del río Aar, en Suiza.
- 19.— Adv. de afirmación.
- 20.— Mover los remos para adelantar una embarcación.
- 21.— Sólo en su especie.
- 22.— Que no tienen sal.
- 23.— Pertenciente al nacimiento.
- 24.— Aula, sala de lección.
- 25.— En la parte posterior, detrás.
- 26.— Asa ligeramente una cosa.
- 27.— Coia.
- 28.— Ciudad de Caldea.
- 29.— Infusión.
- 30.— Ave trepadora de México.

## BALDOSAS

Mármol reconstituido. Rojo, gris, negro, E° 10 m2. Pastelones lisos, E° 0,60 c/u. Pastelones huevillo, E° 1,20. Baldosa roja líquida, E° 0,165 c/u. Baldosa negra líquida, E° 0,195 c/u. Pastelones de 6x3, E° 1,20 c/u. Mesas, parrones, lavaderos, bancas, gradas, tejas, etc. VISITENOS SIN COMPROMISO "PAVIMENTOS ACCINI LTDA." FABRICA: Esperanza 1379, Fono 80230. Marceleta 513, esq. Carmen Colocaciones y púldos

**NEUMATICOS**  
USADOS PARA TRACTORES  
**VENDO.**

13 x 24	14 x 24	11 x 26
12 x 26	13 x 26	14 x 26
10 x 28	11 x 28	13 x 30
14 x 30	15 x 30	13 x 32
14 x 34	15 x 34	11 x 36
12 x 36	11 x 38	12 x 38
13 x 38	—	13 x 40

SEÑOR AGRICULTOR: Si Ud. tiene un problema en la adquisición de neumáticos nuevos o usados, por medidas difíciles, consúltenos y se lo solucionaremos.

**VULCANIZACION ELECTRICA GOOD YEAR**  
Av. B. O'HIGGINS 1905 Cas. 223-T. 87717

Cientos de antorchas se encuentran diseminadas por la Tierra del Fuego. Son las llamas del gas excedente producido por los pozos petrolíferos y que no tiene por el momento ninguna posibilidad de ser utilizado.

EN EL GRABADO, un grupo de periodistas se cobija bajo su calor, mientras esperan la barcaza que los transportará a través del Estrecho. En ese amanecer la temperatura estaba a 15 grados bajo cero.

## Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES

## Pago de Reajuste por Pensiones Mínimas

Art. 26° de la Ley N° 15.386, del 11 de diciembre de 1963

Se pone en conocimiento de los jubilados y pensionados de esta Caja, que se está procediendo al pago de diferencias —Retroactivas al 1.º de enero de 1964— de las Pensiones Mínimas que establece el artículo 26.º de la Ley N° 15.386. Se pagará en esta oportunidad a los jubilados por Invalidez, Vejez, y Antigüedad a las beneficiarias de pensión de Viudez y a los de Orfandad, que se encuentran dentro de la siguiente situación:

- 1.º) Que al pago del beneficio que les concedió esta Caja no concurra otro Organismo o Institución de Previsión;
- 2.º) Que la pensión que perciban en la actualidad sea inferior a las siguientes cantidades:

Jubilados por Invalidez . . . . .	E° 127.70
Jubilados por Vejez con 15 ó más años . . . . .	127.70
Jubilados por Vejez con menos de 15 años . . . . .	112.67
Jubilados por Antigüedad . . . . .	112.67
Pensionadas de Viudez . . . . .	63.85
Pensionados/as de Orfandad (hijos solamente) . . . . .	19.16

Las personas que reúnan las condiciones señaladas precedentemente, deberán concurrir a las Oficinas del Departamento de Jubilaciones, ubicadas en calle Santo Domingo N° 1285, 5.º piso, de esta capital, a fin de retirar la Declaración Jurada que con tal objeto se requiere firmar ante Notario. No se cancelará la pensión Mínima, ni sus diferencias retroactivas, a la persona beneficiaria de ella que no haya hecho la Declaración Jurada, antes expresada.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

## RAMONA POR LINO PALACIO

SEÑORA, ME ENSEÑARON UN MÉTODO MUY BUENO PARA ADELGAZAR...

...CON TRES KILOS DE POROTOS POR DIA

¡NO PUEDE SER! NADIE PUEDE COMER TANTOS POROTOS

¡NO HAY QUE COMERLOS! HAY QUE TIRARLOS AL SUELO Y AGACHARSE A RECOGERLOS UNO POR UNO

## TARZAN.

EL COMISIONADO CRISP INVITA A TARZAN A INSPECCIONAR EL PARQUE NACIONAL DE WASIRI...

¡ESTE TERRENO ES IDEAL PARA TODOS LOS ANIMALES, TARZAN!

...¡PERO TAMBIEN ES UN BUEN SITIO PARA LOS CAZADORES FURTI- VOS!

¡ME SUBITO!

## JUAN MARINO POR SAM LEFF

ESTOY SEGURO QUE LA MARINA LO AYUDARÁ A DESARROLLAR EL NUEVO GAS, DR. KERT

NADA ME ALEGRA MAS, CAPITAN

¡QUE IRONIA! ¡PRIMERO NO LE HICIERON CASO Y LUEGO QUE CONSEGUIR DINERO PRIVADO PARA SU TRABAJO!

LA MARINA NO PUEDE COSTEAR LOS GASTOS DE TODO EL QUE TIENGA UNA IDEA

COMO CONTRIBUYENTE ALEGRE DE QUE NO GASTAN EL DINERO FACILMENTE

San Luis, Atlix, Oaxaca

## DICK TRACY

PERO NO ME OLVIDARE DE ELLA! ¡NO, NUNCA!

Y ELLA NO QUIERE IRSE

¡SI ELLA SE VA A LA LUNA, YO ME IRÉ CON ELLA TAMBIEN!

¡NADA PODRA SEPARARNOS!

## POR CHESTER GOULD

¡NADA PODRA SEPARARNOS!







## LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS

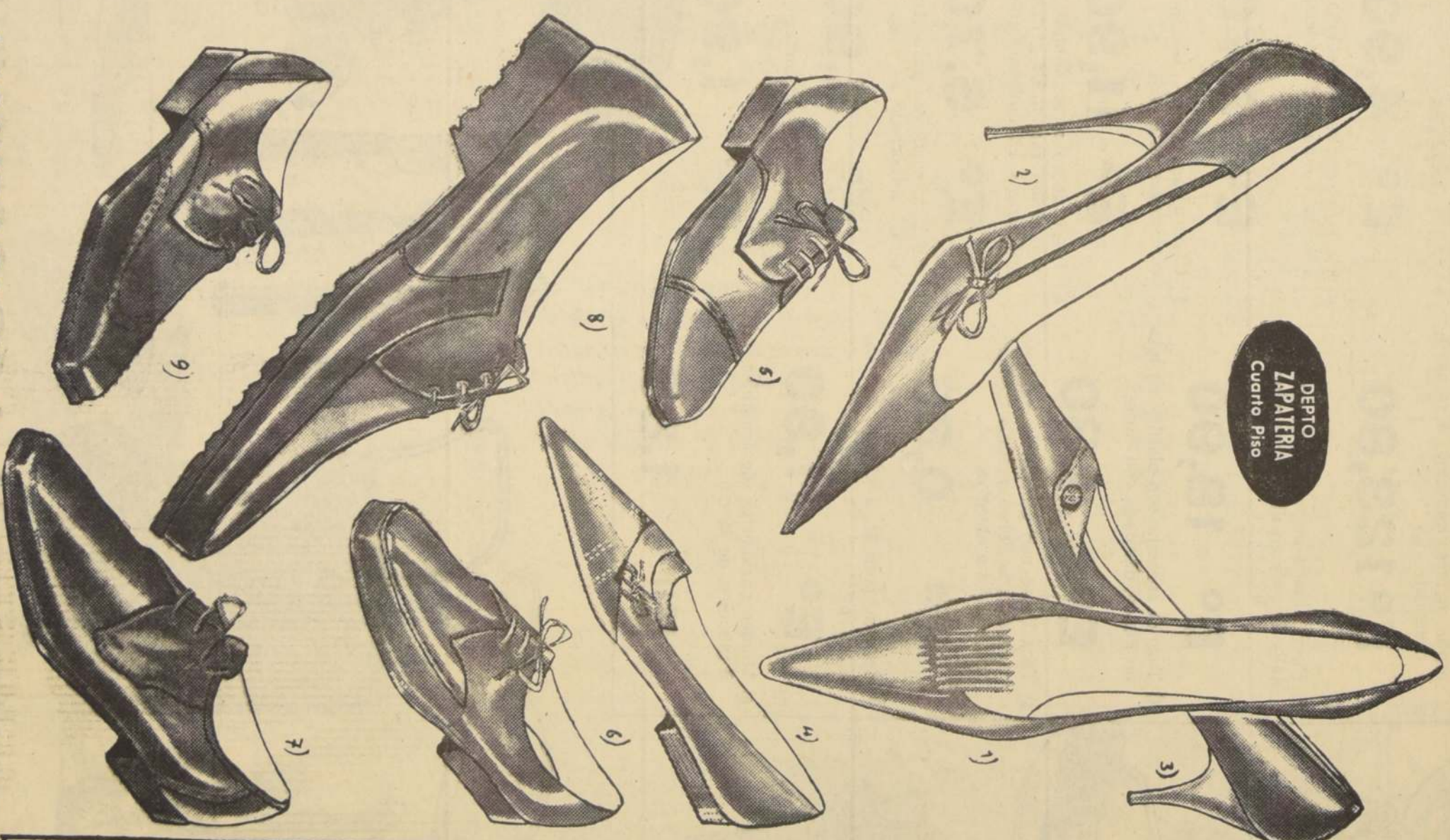
1. Cortina para ducha en tela plastica. gruesa, todos los colores  
**E° 13,80**
2. Juego para baño en tela plastica, forrado con esponja. Las tres piezas  
**E° 16,50**
3. Sabana en excelente creta sin añadir Cordon bordado  
**E° 5,45**
4. Tela para colchon en coty listado para llenar  
1 plaza 1 1/2 plaza  
**E° 11,50 E° 12,80**
5. Toalla en muy buena felpa, secan al instante gran variedad de colores  
**E° 1,28**
6. Paños para secudir Tamaño grande  
**E° 0,59**



7. Cubrecama en cretona floreada, gran variedad de colores y dibujos  
1 plaza 1 1/2 plaza  
**E° 11,50 E° 13,80**
9. Sabana en finisima creta con aplicacion listada Tamaño 180x270  
**E° 13,90**
10. Funda haciendo juego  
**E° 4,35**
11. Frazada 100 lana color gris, de la afamada marca Oveja Tamaño 160x210  
**E° 17,80**
12. Servilleta en granité, hilo merceri zado tamaño comida  
**E° 0,39**
13. Corbetta individual estampadas, en lindos diseños  
**E° 0,89**
14. Paños para secar loza con bonitas aplicaciones  
**E° 0,69**

## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS GOBELINOS

## LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS

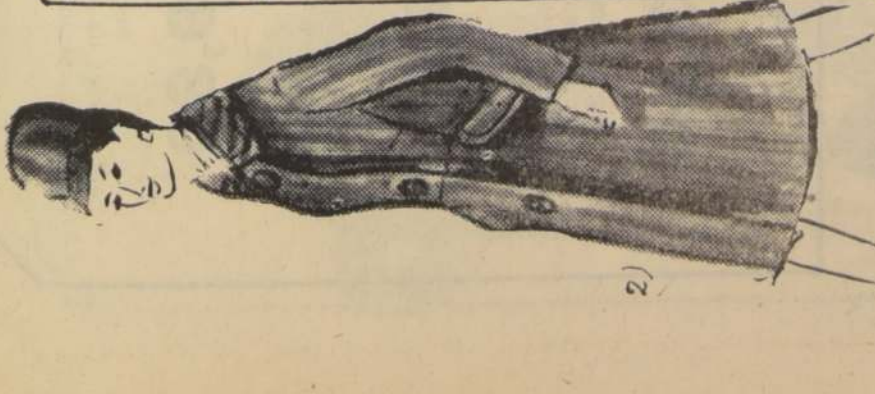


- 1) Calzado señora, variedad de modelos, tonos de actualidad, tacos alto y 3/4  
**E° 14,50**
- 2) Calzado señora, suave ternero, modelo linea italiana, tres diferentes tacos  
**E° 22,50**
- 3) Calzado señora en tipo sport, combinaciones agradables, en renó y cuero taco 1/4  
**E° 11,90**
- 4) Calzado niña, surtido en tipo reina, colores de moda, suaves y delicados No 26/29  
**E° 9,50**
- Calzado para jovencita en diferentes modelos y tonos, dos cómodas hormas, taco plano.  
**E° 19,50**
- Calzado niña, diferentes modelos de marquestas, lo indicado para la temporada No 26/29  
**E° 11,70**
- 5) Calzado niño, American Shoe, café y negro, durable, resistente No 26/29  
**E° 12,20**
- 6) Calzado niño, American Shoe, en diferentes modelos, materiales elegidos No 30/33  
**E° 14**
- 7) Calzado caballero, tipo sport, en cuero oscarita, agradable, suave  
**E° 28,69**
- 8) Calzado caballero, en suela de goma, American Shoe, doble costura, sólido, durable  
**E° 18,50**
- 9) Calzado caballero, en fino ternero, horma italiana, elegante, flexible  
**E° 29,50**
- Calzado caballero, ternero negro y café, emplantado Hormas cómodas  
**E° 25,90**

## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS GOBELINOS



## LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



1. Modelo Marron-Glacié. Novedoso vestido en lana bouclé adornado con gamuza, corte princesa, colores vivos y blanco invierno; surtido en tallas.

**E° 140**

2. Modelo Charade. Abrigo redingotte de línea francesa, ejecutado en diversas lanas de fantasía, surtido de tallas y colores.

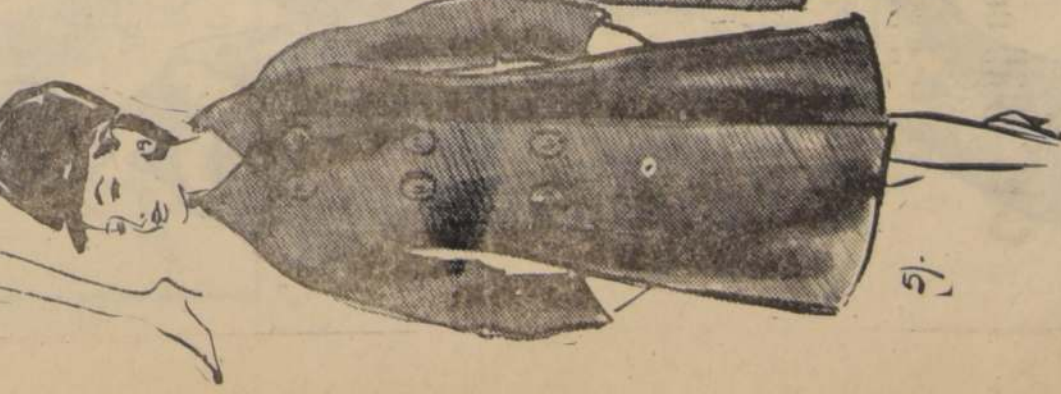
**E° 110**

3. Modelo Denise. Práctico y elegante vestido diseño francés, hecho en finas lanas, de fantasía, colores neutros, surtido de tallas.

**E° 82,50**

4. Modelo Pompón. Traje dos piezas tipo Chanel en grueso tejido de lana, fantástico colorido, surtido de tallas.

**E° 98**



**E° 177**

Modelo Michele. Conjunto de 7/8 con falda muy confortable y elegante para toda ocasión, ejecutado en super Blin Blin, colores musgo y bourdeaux. Variedad de tallas.

**E° 135**

Modelo Boulevard. Abrigo semi-elegante, doble botonadura, confeccionado en fina lana diagonal, colores sobrios de última moda, todas las tallas.

**E° 120**

Modelo Sport. Abrigo corte inglés, cruzado, con cuatro botones y chico te, ejecutado en pelo de camello y tipo vicuña, todas las tallas.

**E° 125**

Modelo exclusivo Mon-Chéri. Confortable abrigo en espléndido Blin Blin, diseño francés, manga quimono, gran surtido de colores y tallas.

**E° 135**

Modelo Michele. Conjunto de 7/8 con falda muy confortable y elegante para toda ocasión, ejecutado en super Blin Blin, colores musgo y bourdeaux. Variedad de tallas.

**E° 135**

Modelo Boulevard. Abrigo semi-elegante, doble botonadura, confeccionado en fina lana diagonal, colores sobrios de última moda, todas las tallas.

**E° 120**

Modelo Sport. Abrigo corte inglés, cruzado, con cuatro botones y chico te, ejecutado en pelo de camello y tipo vicuña, todas las tallas.

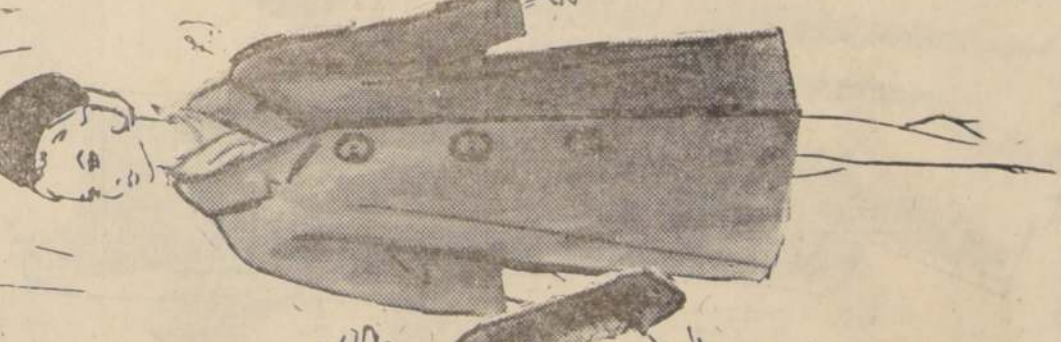
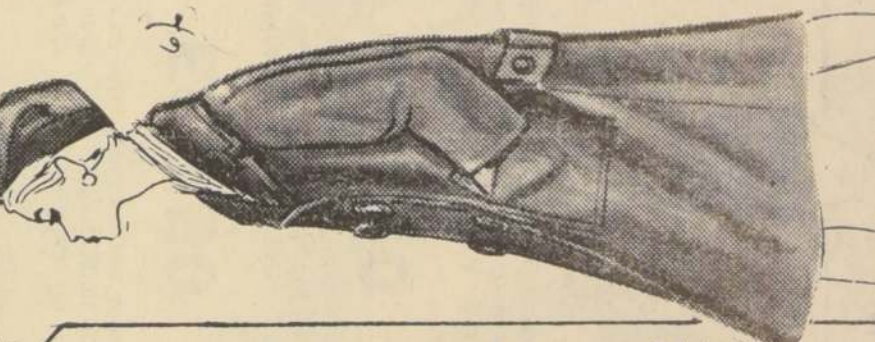
**E° 125**

Modelo exclusivo Mon-Chéri. Confortable abrigo en espléndido Blin Blin, diseño francés, manga quimono, gran surtido de colores y tallas.

**E° 135**

Modelo Michele. Conjunto de 7/8 con falda muy confortable y elegante para toda ocasión, ejecutado en super Blin Blin, colores musgo y bourdeaux. Variedad de tallas.

**E° 135**



## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS

## LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS

Cortes finales de lanas importadas y nacionales a precios increíbles, bajísimos

**E° 2,80** el metro

Tweed de lana para vestidos de temporada, en tres colores clásicos. Ancho 1,40 cm. Fabricación nacional

**E° 5,50** el metro

Extenso surtido de escoceses en pura lana. Combinaciones modernas. Ancho 1,40 cm. Fabricación nacional

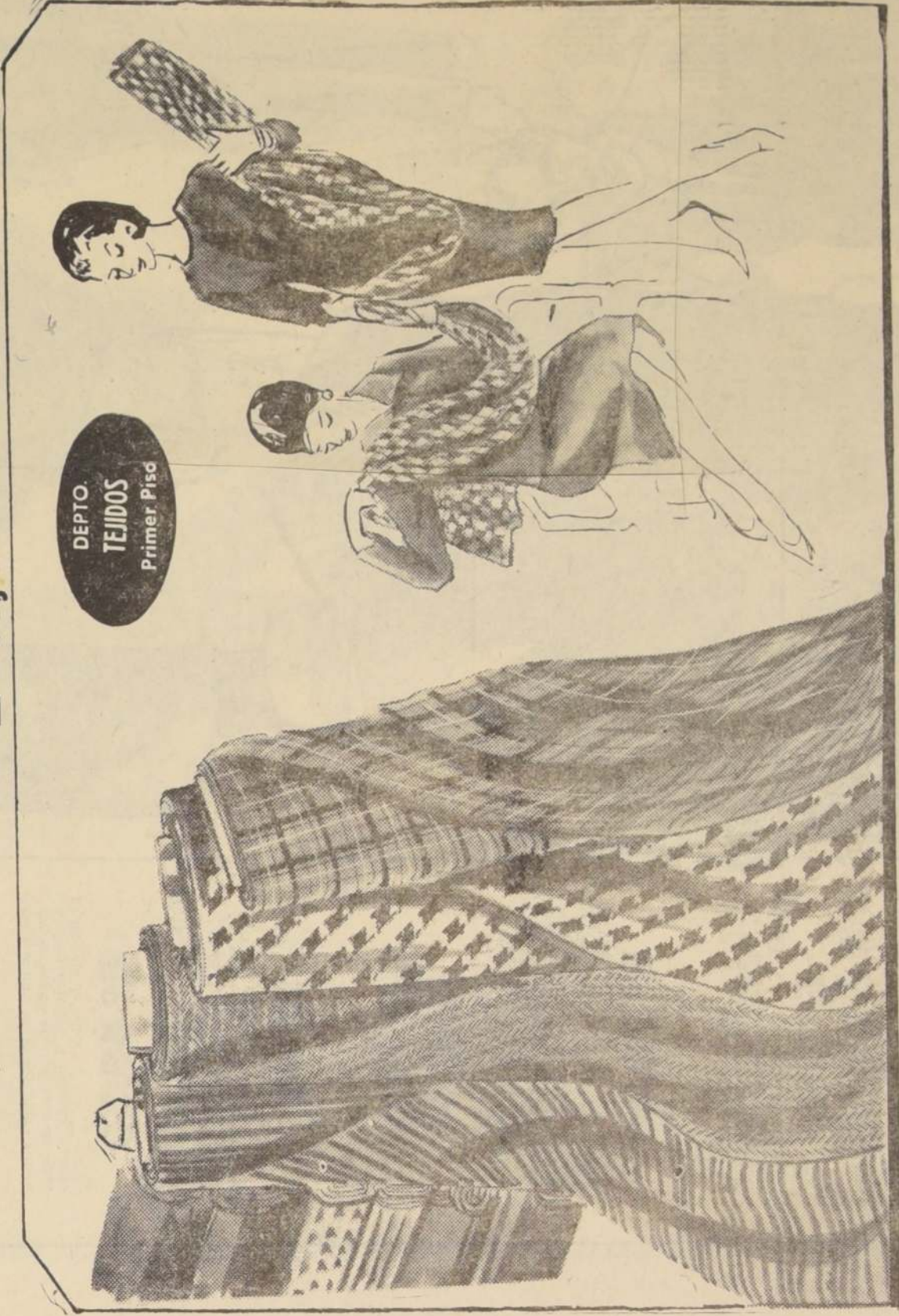
**E° 8,90** el metro

Crep de lana en fantasía a cuadros y listas, combinaciones de gran moda, para vestidos y ensambles. Ancho 1,40 cm. Fabricación nacional

**E° 11,90** el metro

Surtido completo de colores y diseños en Vivellas y Clydella inglesas. La lana, lavable por excelencia. Ancho 0,90 cm.

**E° 12,90** el metro



DEPTO. TEJIDOS Primer Piso

Gamuza de lana para abrigos y chaquetones. Colores de moda. Ancho 1,40 cm. Fabricación nacional

**E° 13,50** el metro

Velour de lana para tapados y trajes dos piezas, en tejido horizontal y diagonal. Colores de última moda. Ancho 1,40 cm. Fabricación nacional

**E° 16,90** el metro

Pelo de camello de sedoso tacto, colorido francés de gran moda, en diferentes tejidos. Espiga, Diagonal y Lisado. Ancho 1,40 cm. Fabricación nacional

**E° 19,50** el metro

Lana para abrigos tipo franceses, en colores maravillosos. Ancho 1,40 cm. Fabricación nacional

**E° 19,90** el metro

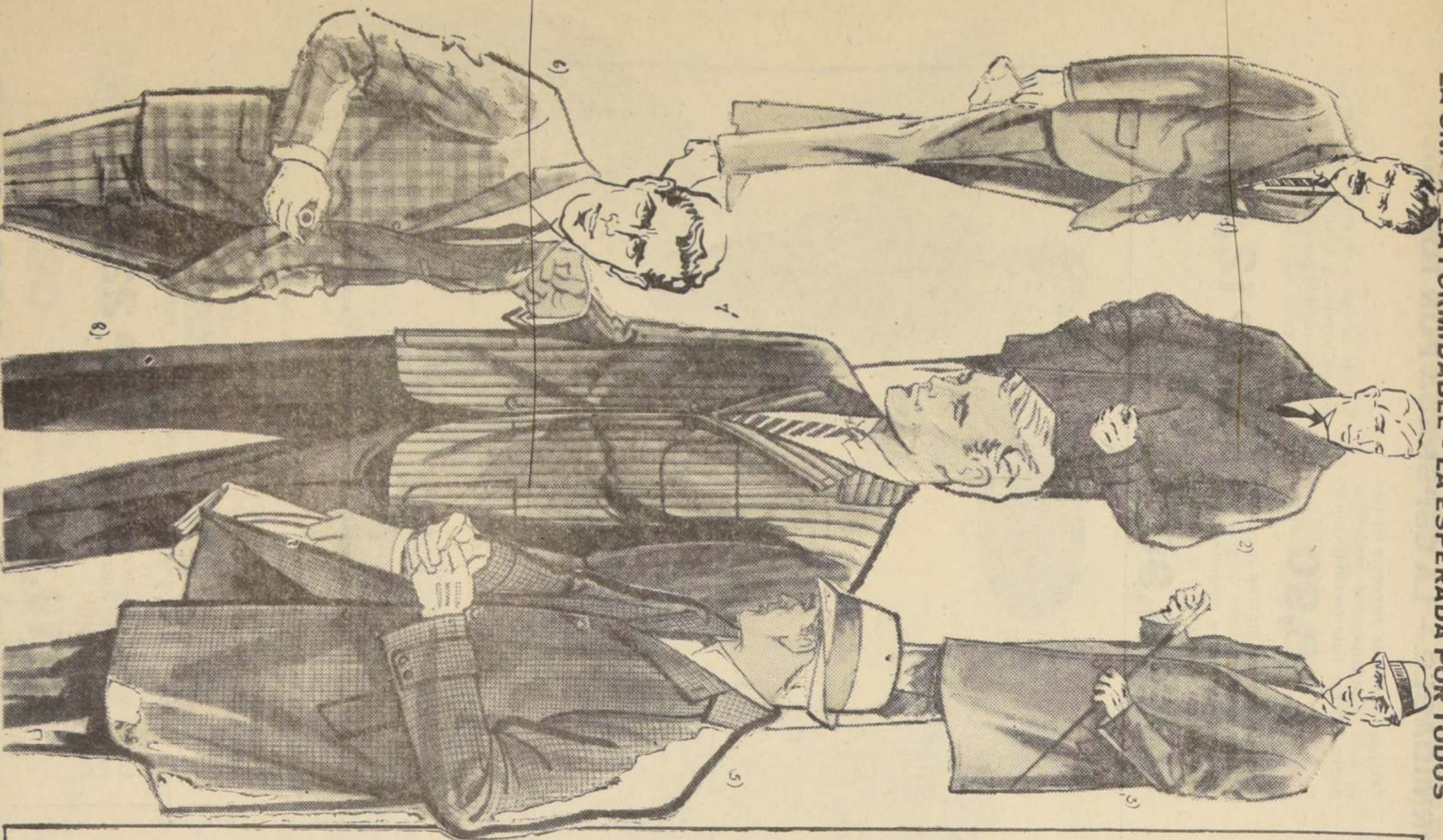
Treinta colores luminosos, radiantes y otros clásicos, componen el surtido en la tela ideal para cualquier prenda de lana de esta temporada. Ancho 1,40 cm. Fabricación nacional

**E° 22,50** el metro

## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS



# LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



4) Gran selección de ambos confeccionados en casimir de primera calidad completo surtido de colores y tallas  
**E° 69**

2) Magnífica selección de chaquetones confeccionados en tela, arpa de uso, lana mohair, variada gama de colores, diversos modelos, extenso surtido de tallas  
**E° 89**

3) Extraordinaria oportunidad, abrigo confeccionado en fino paño de lana, modelo derecho, 3 botones, surtido completo de tallas  
**E° 46,50**

4) Novedoso sobretodo hecho en paño de lana, magnífica calidad, modelo ragland, forrado, con trazo y bolsillos, surtido en fantasía de última moda, todas las tallas  
**E° 95**

DEPTO.  
SASTRERIA  
PRIMER PISO

5) Extenso surtido de sobretodos, confeccionados en paños de gran calidad, diversas fantasías y colores, modelos ragland, mixto y derecho, variedad de tallas  
**E° 72,90**

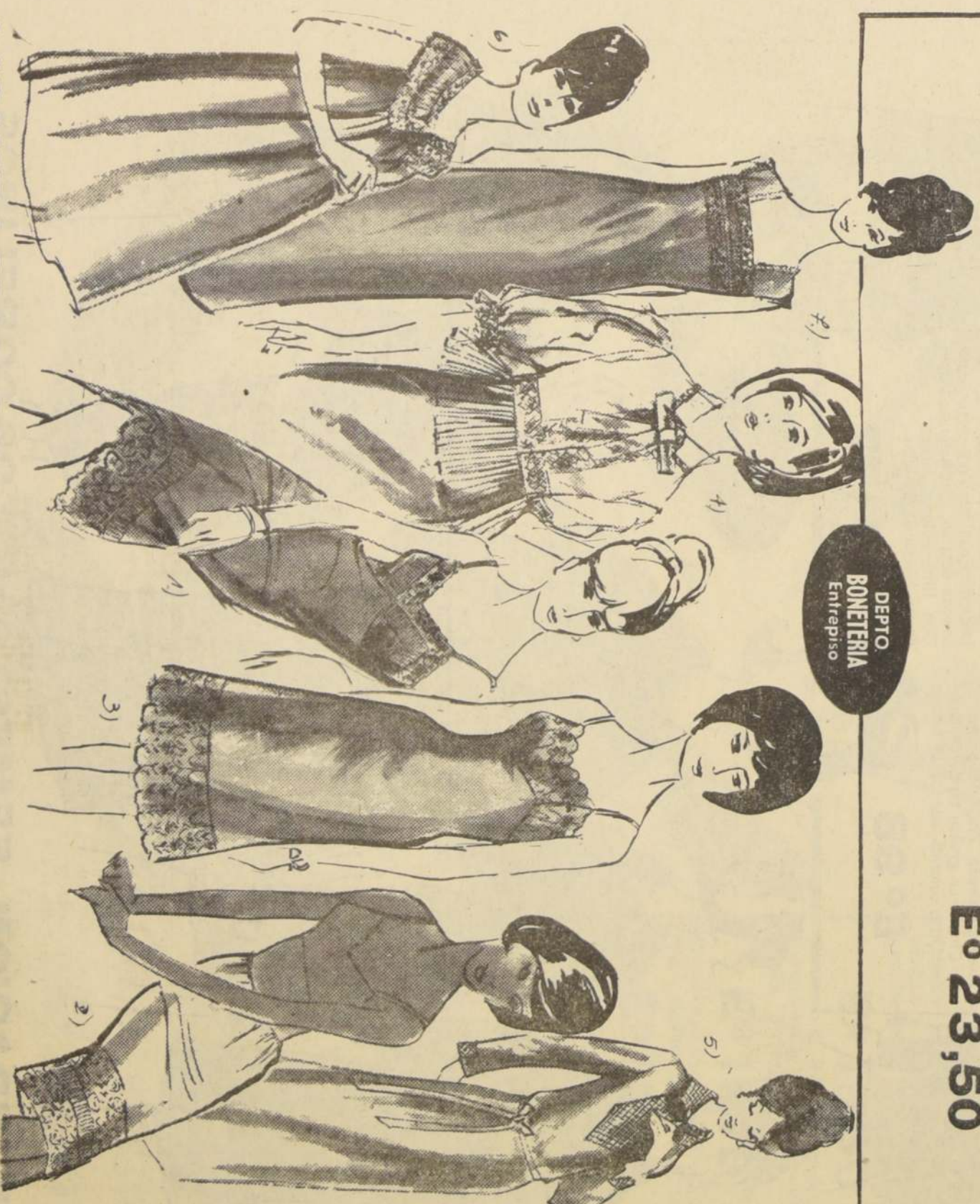
6) Interesante oferta, ambo confeccionado en casimir Cheviot, fantasía príncipe de Gales, colores azul, verde y café dorado, todas las tallas  
**E° 113**

7) Variedad de vestones sport hechos en telas de temporada, diversos y variados de gran moda, todas las medidas  
**E° 42,50**

8) Pantalones de moderna y elegante línea, ejecutados en fino casimir pelado y franja de la mejor calidad, colorido de moda, surtido de tallas  
**E° 18,90**

## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS

# LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



1) Elegante y fina combinación nylon, con ancho encaje, confección de primera calidad, tonos suaves, todas las tallas  
**E° 6,50**

2) Combinación nylon de cintura, U. S. A., gran adorno de encaje, surtido en colores y tallas  
**E° 9,90**

3) Enagua nylon larga, U. S. A., con hermosos encajes, en el busto y en el ruedo, todas las tallas y colores  
**E° 7,90**

4) Manantia nylon con maravillosos encajes, U. S. A., todas las tallas, colores radiantes  
**E° 19,50**

5) Camisón en fina gamuza con adorno acolchado de raso, colores suaves, todas las tallas  
**E° 15,90**

6) Camisón a media pierna, elegantísimo modelo en fino nylon y encaje, modelo de última moda  
**E° 17,90**

7) Camisón nylon importado, procedencia norteamericana, en variados modelos, colores y tallas  
**E° 19,80**

Combinación nylon adornada de preciosos encajes, todos los colores y tallas  
**E° 9,90**

Combinación entera en nylon con doble volante y busto entero de encaje, procedencia Aristocrat U. S. O.  
**E° 23,50**

DEPTO.  
BONETERIA  
Entrepiso

## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS



LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



1.- Falda con 4 tablonos, en franela, co-  
tele y lanas, colores lisos, todas las  
tallas.

**E° 8,90**

2.- Confortables y abrigadoras faldas de  
mohair, enteramente forradas, colo-  
res maravillosos, surtido de tallas.

**E° 7,50**

3.- Conjunto de Banlón importado, gran  
variedad de colores de gran moda,  
amplio surtido de tallas.

**E° 22,90**

4.- Paletó en fino bouclé de lana, fantás-  
tico colorido. Variedad de tallas.

**E° 16,90**

5.- Pullover manga larga, de lana bou-  
clé, escote en V y cerrado, toda la  
gama de colores, surtido de tallas

**E° 16,90**

Maravillosa blusa U. S. A., modelo  
camisero, manga larga, colores de  
gran moda, todas las tallas.

**E° 10,50**

7.- Chaleco de fantasía, pura lana, raya-  
do, tonos de última moda, todas las  
tallas

**E° 19,80**

8.- Chaleco manga larga en lana dun-  
ova, tonos radiantes, todas las tallas

**E° 27,90**

9.- Chomba manga larga escote V, en la-  
na dunova, fantástico colorido, todas  
las tallas

**E° 27,90**

Faldas rectas, ejecutadas en telas  
gruesas Blin y Blin, tweed de lana,  
extenso colorido, surtido de tallas

**E° 19,80**

Falda recta en pura lana de fantasía,  
escoceses. Varias tonalidades y ta-  
llas.

**E° 6,50**

Chaleco tejido en lana merino, cue-  
llo cerrado, variedad en colores y  
tallas.

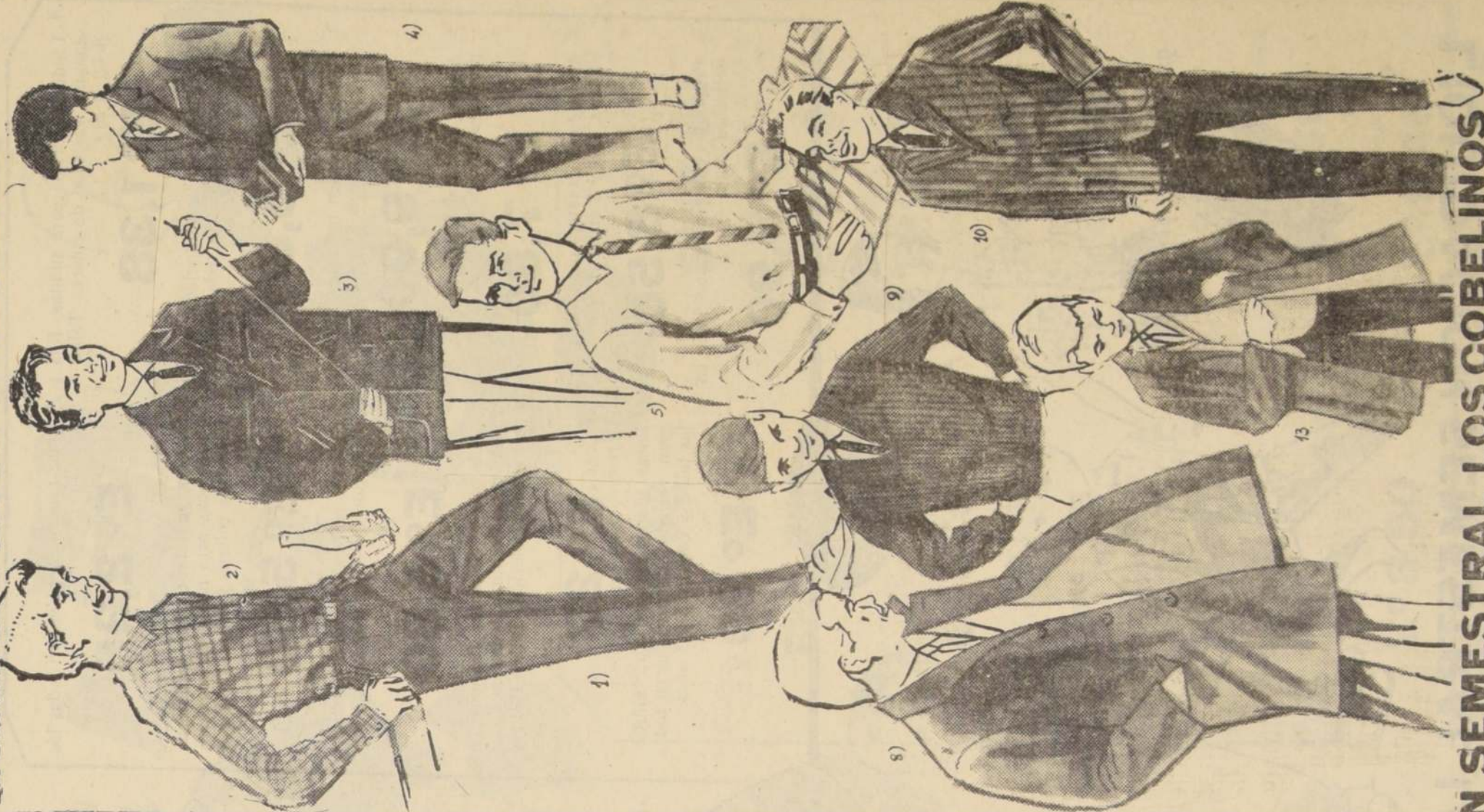
**E° 9,80**

10.- Confortable chaquetón en lana teji-  
do, gran cuello y bolsillos, colores ra-  
diantes, todas las tallas.

**E° 24,90**

LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS

LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



1) Pantalón largo de fina franela color  
gris acero, de 13 a 15 años.

**E° 14,60**

2) Camisa afanelada en elegante colo-  
rido, corte deportivo.

**E° 9,50**

3) Chaquetón para jóvenes y niños, to-  
do forrado en lana escocesa, derecho  
y cruzado

**E° 58**

4) Ambo pantalón largo de casimir pei-  
nado, diseño y colorido de gran  
moda

**E° 39,80**

5) Camisa popelina blanca, corte moder-  
no, todas las medidas.

**E° 5,90**

6) Corbatas para niños y jóvenes, en ex-  
tenso surtido y colorido, rayón, seda  
y lanilla.

**E° 2,75**

7) Cinturón cuero, labrado y liso, para  
toda medida de niños.

**E° 1,89**

DEPTO.  
JOVENES Y NIÑOS  
SEGUNDO PISO

8) Abrigo derecho para jóvenes, modelo  
Italiano, cuello slipon.

**E° 48**

9) Pullover tejido en lana merino, mo-  
delos V y bote, gris, plomo, marengo.

**E° 10,50**

10) Vestón sport para jovencito de 13 a  
15 años, corte moderno, colores uni-  
dos y fantasía.

**E° 29,80**

11) Vestón sport para niños de 8 a 10  
años, confeccionado en tweed, nove-  
dasas fantasías.

**E° 37,80**

12) Pantalón largo en franelas elegidas,  
para niños.

**E° 12,60**

13) Abrigo para niño, modelo derecho, 3  
botones, solapa inglesa.

**E° 45**

14) Pantalón largo cotele, corte italiano,  
sin basta.

**E° 16,90**

LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS



LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS

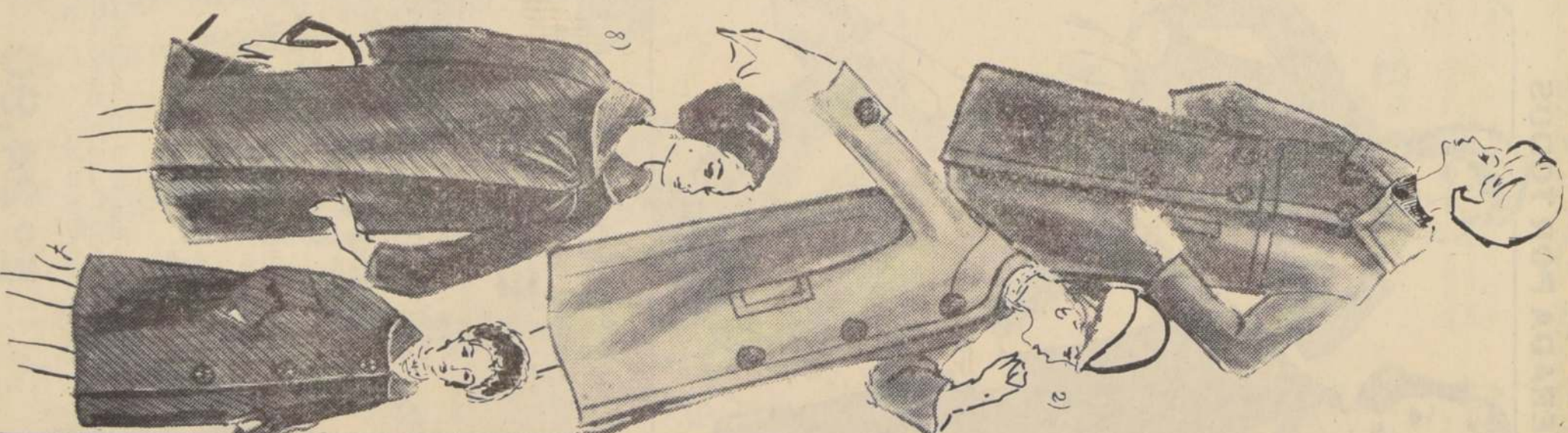
1. Lindos cuadros para niñas, fina gamma, variedad de colores. Tallas del 2 al 16  
**E° 1,38**
2. Novedosas camisas atraneladas para niños, precio fuera de toda competencia. 8 años.  
**E° 6,80**
3. Pijamas niños en modernos diseños, abrigadora franela. Años 2-4-6.  
**E° 9,90**
4. Alegres delantales para niñas en preciosos dibujos y colores. 2 años.  
**E° 7,80**
5. Abrigadores sweaters para niños, fina lana. 4, 6 y 8 años.  
**E° 8,50**
6. Primoroso cubrecorche acolchado en delicados tonos.  
**E° 8,90**
7. Blusa finísima popelina en todas las tallas.  
**E° 2,35**
8. Surtido grandioso en jardineras atraneladas para niños, en gran variedad de colores y tallas. De 1 a 3 años.  
**E° 5,50**
9. Chalecos en fina lana merino, extenso surtido de tallas y colores. Años 6-12.  
**E° 5,80**
10. Modernos y elegantes jumpers en primorosas hechuras, todas las tallas y hermoso colorido. Tallas 10-12 y 14.  
**E° 27**
11. Encamadores abrigos para niñas, gran variedad de modelos en todas las tallas y colores. 3 y 4 años.  
**E° 39**

DEPTO.  
NIÑAS Y BEBES  
SEGUNDO PISO



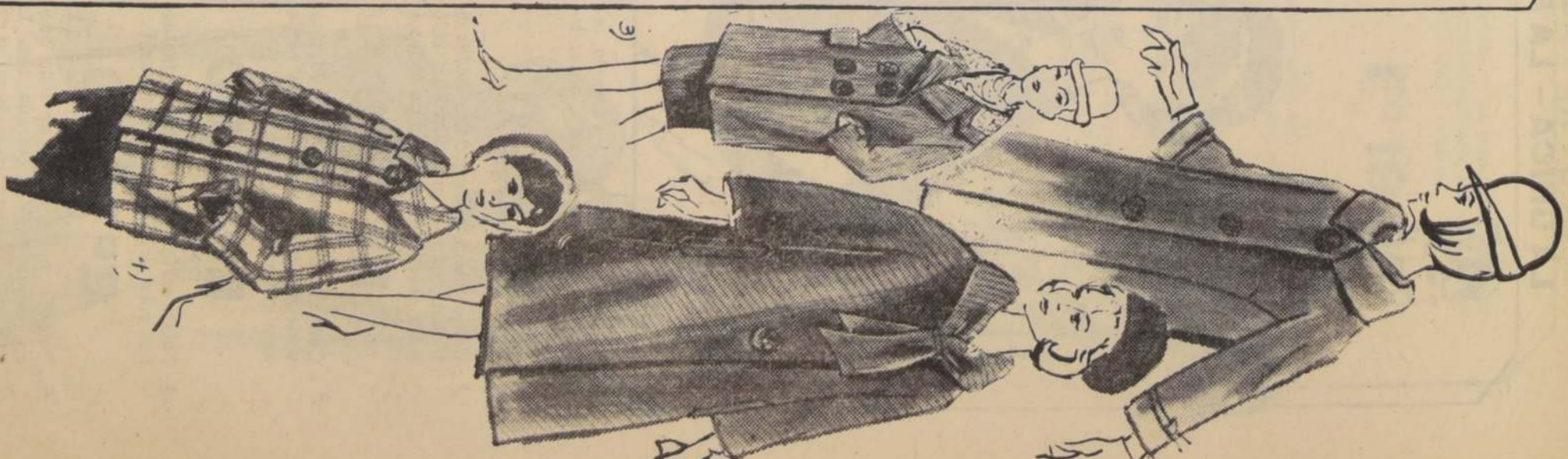
LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS

LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



1. Modelo Petite, práctico abrigo semi-elegante, cómodo de llevar a toda hora, hecho en fina lana, colores radianes, todas las tallas.  
**E° 35,90**
2. Modelo París, elegante abrigo, modelo exclusivo ejecutado en lana de alpaca, colores arena y rubí surtido de tallas.  
**E° 78**
3. Modelo Chillán. Conjunto 7/8 con falda en grueso cotele, adorno cuello de lana tejido, colores habano, verde musgo y gris marengo. Variedad de tallas.  
**E° 68**
4. Modelo Vía del Mar. Práctico y novetoso chaquetón ejecutado en lana de fantasía a cuadros blanco y negro. Modelo recto, cuello cerrado, todas las tallas.  
**E° 58**
5. Modelo Mignón, confortable y elegante abrigo, ejecutado en fina lana, tonos claros. Variedad en tallas.  
**E° 95**
6. Modelo Gigi, novedoso abrigo elegante, adornado con echarpe, hecho en fino Blin Blin diagonal, fantástico colorido, surtido de tallas.  
**E° 110**
7. Modelo Roma, abrigo clásico auro riado para señora, tallas grandes, confeccionado en fina lana, colorido sobrio.  
**E° 98**
8. Modelo Charmé, abrigo elegante de tarde en lana super-fina maravilloso colorido de última moda, todas las tallas.  
**E° 120**

DEPTO.  
CONFECCION SENORAS  
ENTRIPISO



LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS





## LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS

Modelo Françoise, abrigo clásico, colores azul, blanco invierno, rojo, marengo y vicuña. Todas las tallas.

**E° 35,90**

2 - Modelo Juliette, novedoso y juvenil abrigo en lana de fantasía a cuadros, colores surtidos y todas las tallas.

**E° 39,90**

3 - Modelo Amadee, confortable abrigo confeccionado en fino veleur de lana, colores lisos de gran moda, todas las tallas.

**E° 35,90**

4 - Modelo Alaska, abrigo elegante en gruesa lana de fantasía, colores lisos y de última moda, surtido de tallas.

**E° 69**

5 - Modelo Simone, fantástico abrigo sport confeccionado en pura lana, colores lisos, todas las tallas.

**E° 45,50**

6 - Modelo Veronique, abrigo semi-elegante, confeccionado en lana espi-gada, tonos rojo, claro y rubio. Todas las tallas.

**E° 45,50**

6 - Modelo Veronique, fantástico abrigo en pura lana, moderna hechura, colores de gran moda, extenso surtido de tallas.

**E° 45,50**

Modelo Caline, elegante abrigo, modelo francés, hecho en fina lana bor-elé, colores azul piedra y visón, surtido de tallas.

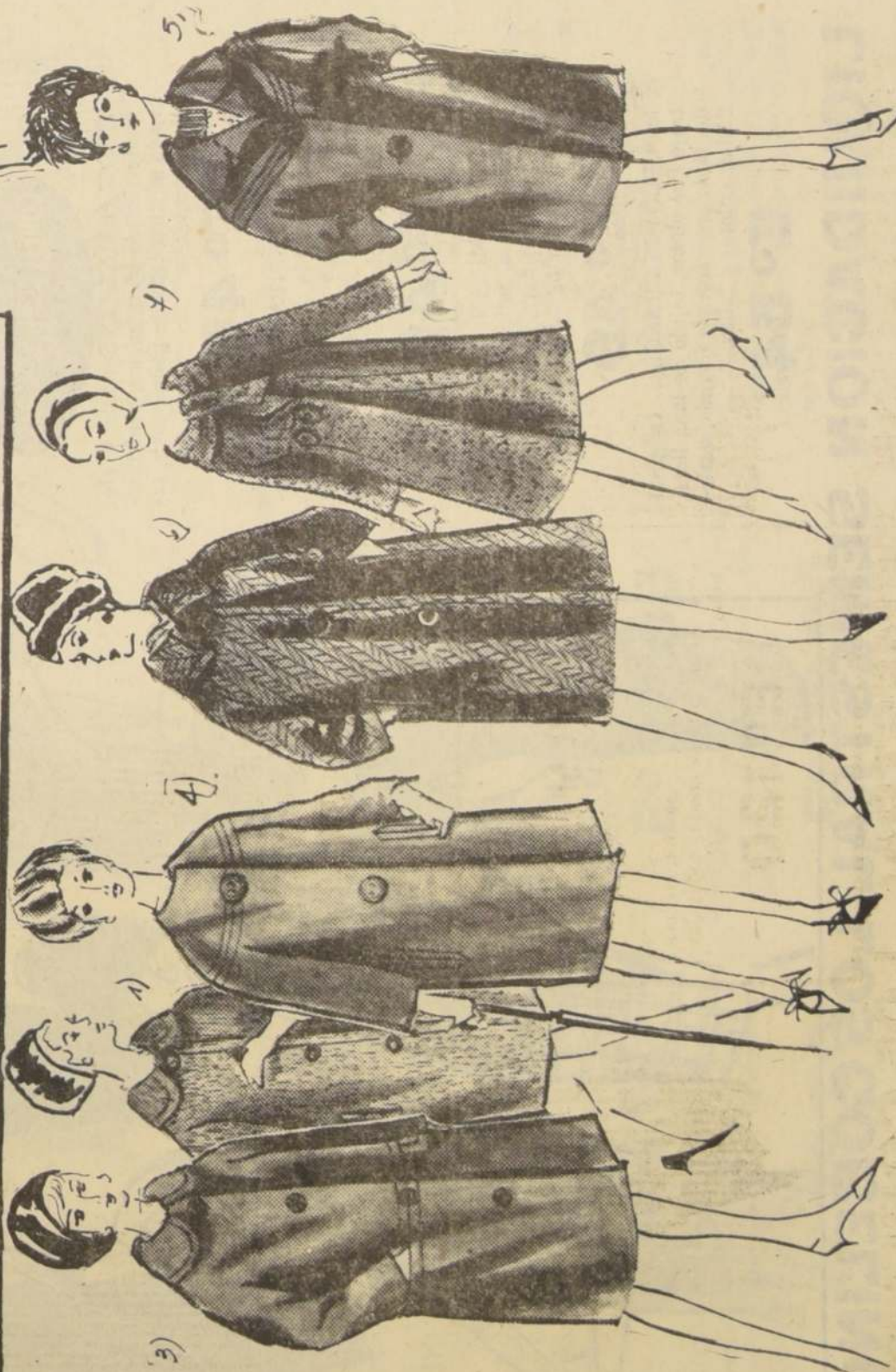
**E° 65**

Modelo Pepite, novedoso abrigo en fina lana de fantasía, cuadros y tweed, variedad en colores y tallas.

**E° 39,90**

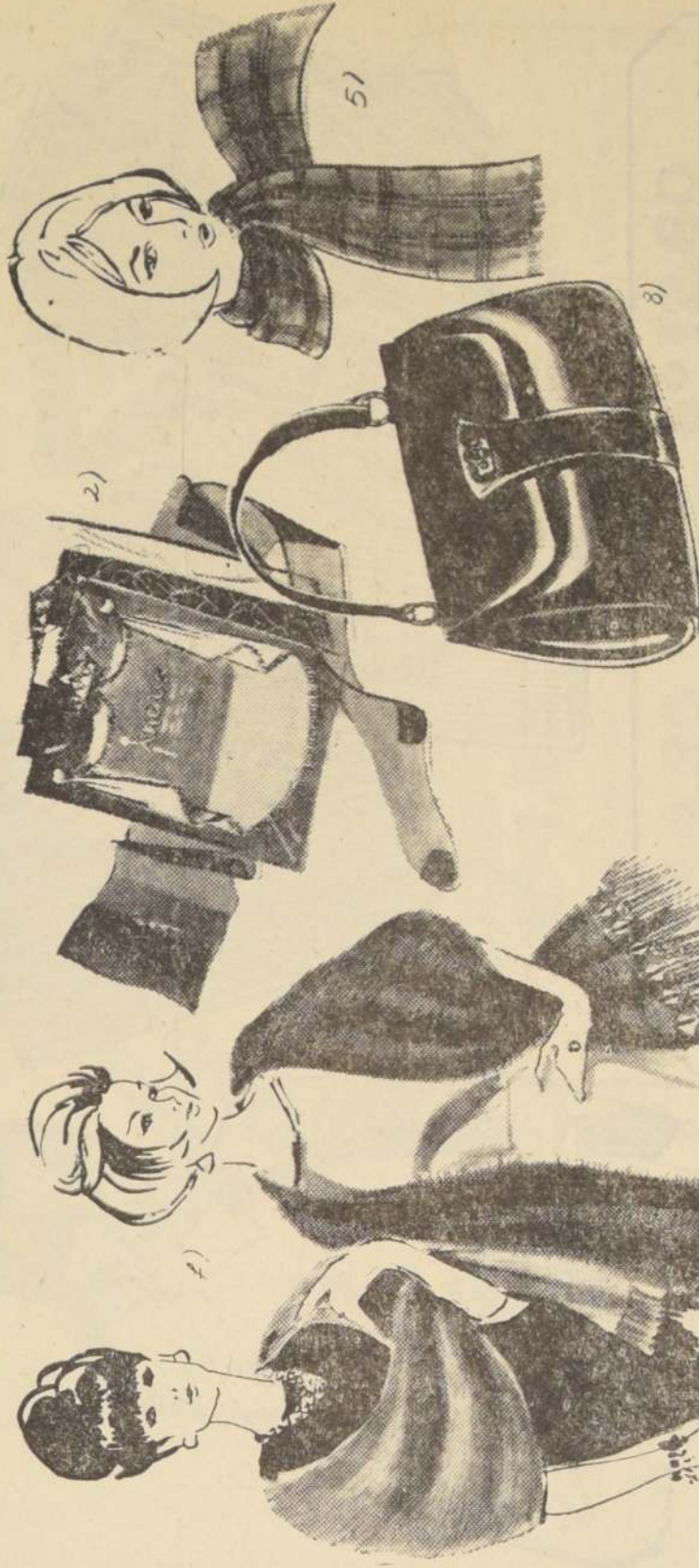
Modelo Valdivia, Conjunto 7/8 con-taída en fina lana de fantasía, mode-lo para toda hora, colores suaves, tor-das las tallas.

**E° 78**



## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS GOBELINOS

## LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



DEPTO. 5.  
PARIS-PRIMER PISO.

1. Pañuelos de mano en finísima batista de algodón, modernas fantasías.

**E° 0,52**

2. Medias nylon importadas, alemanas y U.S., etc., toda numeración.

**E° 1,50**

3. Incomparable guante stretch, ameri-cano, colores celeste, rojo, gris, amarillo, blanco y negro.

**E° 1,70**

4. Pañuelos gasa en pura seda, fantasías modernas y colores unidos de reciente creación.

**E° 1,80**

5. Deliciosas bufandas en finísima lana mohair, colores beige, orange, celeste, verde Nilo, rosa, blanca y negra.

**E° 2,95**

6. Pañuelos de seda italianos, incompara-bles, estampados en maravillosos colores. Muy indicados para cuello y cabeza.

**E° 8,50**

7. Magníficos echarpes de lana mohair, muy apropiados para toda estación. Maravillosos colores.

**E° 14,90**

8. Gran surtido de carteras de cuero, modelos italianos y franceses, colores beige, café y negro.

**E° 25,90**

Jabón Petruska.

**E° 0,75**

Finísimo jabón Gobelinos, paquetes de 3 janes.

**E° 0,89**

Caja de 3 jehones de Limón

**E° 2,50**

Una caja de Polvos de seda  
Una base Silk Tone

**E° 7,84**

Conjunto colonia Lancaster y jabón.

**E° 8,36**

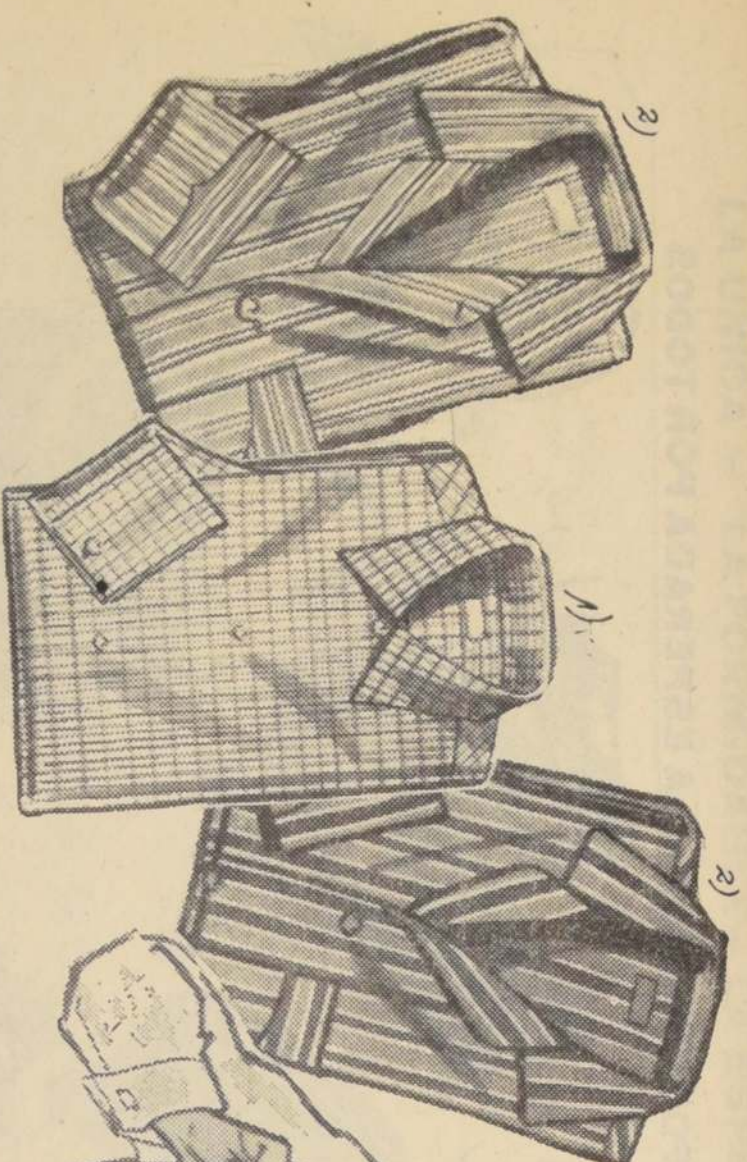
Una crema limpieza  
Una locion Herbácea

**E° 9,46**

## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS GOBELINOS



## LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



1) Camisa en finísimo algodón egipcio, moderna fantasía cuadrillé. Toda numeración.

**Eo 13,50**

2) Pijamas franela fantasía, variedad de colores.

**Eo 18,90**

Lapiceras tipo Parker, fabricación japonesa.

**Eo 8,90**

Corbatas seda natural elegante fantasía colores de gran moda

**Eo 3,98**

Pijamas popelina fantasía variedad de colores todas las tallas

**Eo 14,50**

3) Camisa blanca, popelina mercerizada, puño doble y sencillo, en toda numeración.

**Eo 7,40**

Fino encendedor automático, importado, fabricación austríaca.

**Eo 3,90**

Sombrero tirolés, en colores y modelos de última moda.

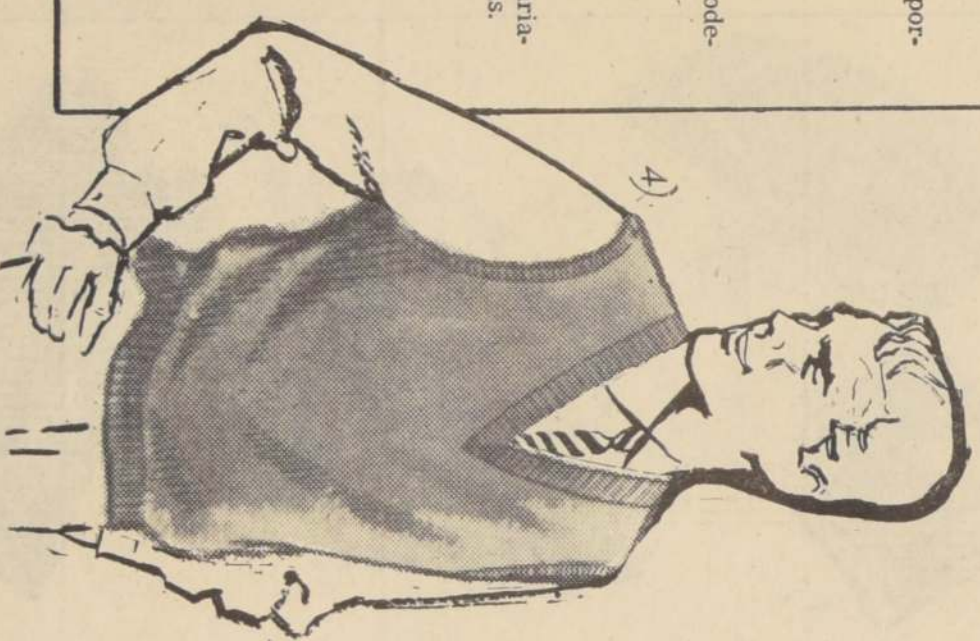
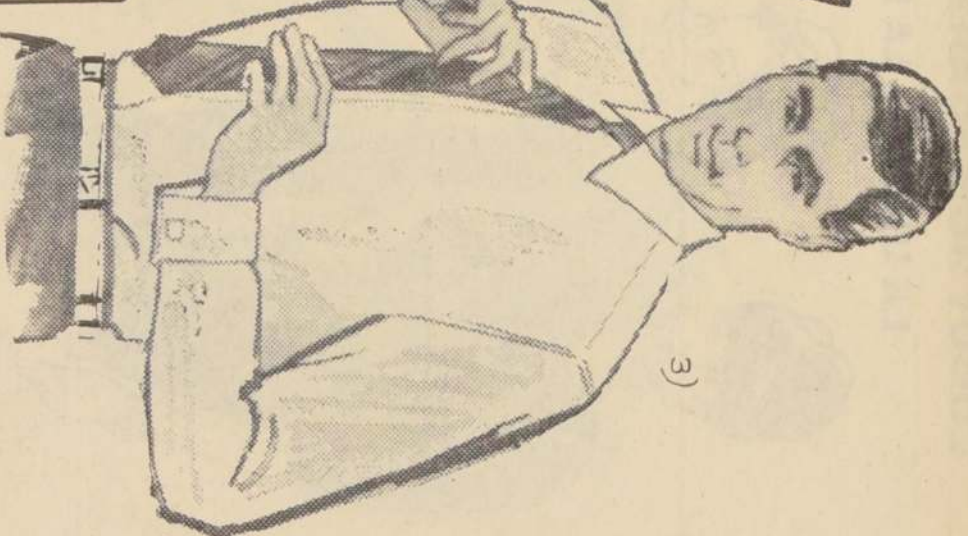
**Eo 11,50**

4) Sweaters en fina lana peinada, variados surtidos de colores y medidas.

**Eo 7,90**

4) Pull-over en lanas seleccionadas, extenso surtido de colores.

**Eo 12,80**



DEPTO.  
CAMISERIA  
PRIMER PISO

## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS

## LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS

1. MODELO CRISTINA. Vestido juniper escote en V, de última moda, confeccionado en pura lana a cuadros y otras fantasías, gran surtido en colores y tallas.

**Eo 35,50**

2. MODELO MAGDA. Maravilloso juniper abotonado adelante y con bolsillo, ejecutado en lana escocesa y colores lisos, surtido de tallas.

**Eo 39,90**

3. MODELO KATIA. Sencillo y distinguido vestido para toda hora ejecutado en lana de fantasía, colores lisos, todas las tallas.

**Eo 39,90**

4. MODELO MARY. Juvenil y práctico vestido camisero abotonado adelante, dos pliegues a los costados, manga 3/4, hecho en lana escocesa colores pastel, todas las tallas.

**Eo 49,90**

5. MODELO ESTRELLA. Elegante vestido en lana de fantasía, apropiado para tarde y comida, colores radiantes y negro, todas las tallas.

**Eo 39,90**

DEPTO.  
CONFECCION SENORAS  
Entrepiso

6. MODELO MARTA. Sencillo y elegante vestido para señora, confeccionado en fina lana de palm-beach, tallas grandes.

**Eo 45,50**

7. MODELO PEPTA. Novedoso y encantador vestido de señora combinado en color liso y pied de poule alto, finísima lana, extenso surtido en tallas y colores.

**Eo 49,90**

8. MODELO MILAN. Conjunto de piezas en lana, tejido, modelo juvenil, apropiado para jovencitas, tonos suaves y distinguidos. Variedad de tallas.

**Eo 49**

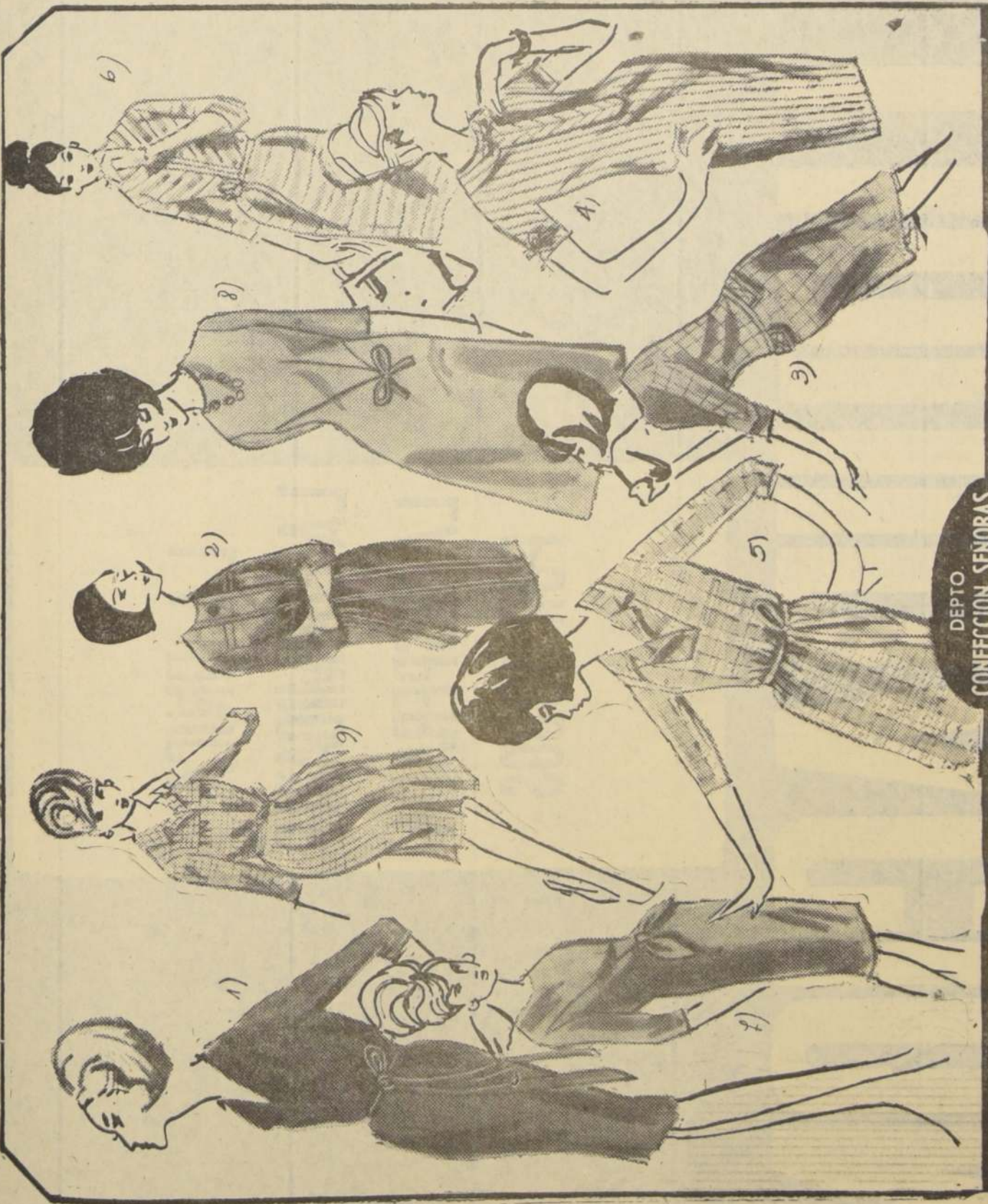
9. MODELO FLORENCIA. Original traje dos piezas, tejido de lana listado, falda enteramente forrada, variedad de colores y tallas.

**Eo 54**



## LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS





MODELO CECILIA. Vestido de lana colores lisos, falda con cuatro tablonés, variedad de colores y tallas.

**E° 21,50**

MODELO ROSITA. Vestido ejecutado en lana, colores lisos, muy apropiado para toda hora, variedad en tallas.

**E° 28,50**

MODELO ELIZABETH. Moderno vestido en lana de pique de colores y escocés, extenso surtido de colores y tallas.

**E° 29,90**

MODELO MÓNICA. Confortable vestido, modelo recto, en lana listada, extenso colorido, surtido de tallas.

**E° 29,90**

MODELO SILVIA. Vestido camiserío en gruesa lana a cuadros, falda recta, manga 3/4, bonito colorido y surtido de tallas.

**E° 29,90**

MODELO ESTELA. Práctico vestido en lana fantasía listada, colorido pastel, surtido de tallas.

**E° 29,90**

MODELO FANNY. Práctico y elegante vestido hecho en fina lana, colores sobrios, apropiado para señoras: todas las tallas.

**E° 39,90**

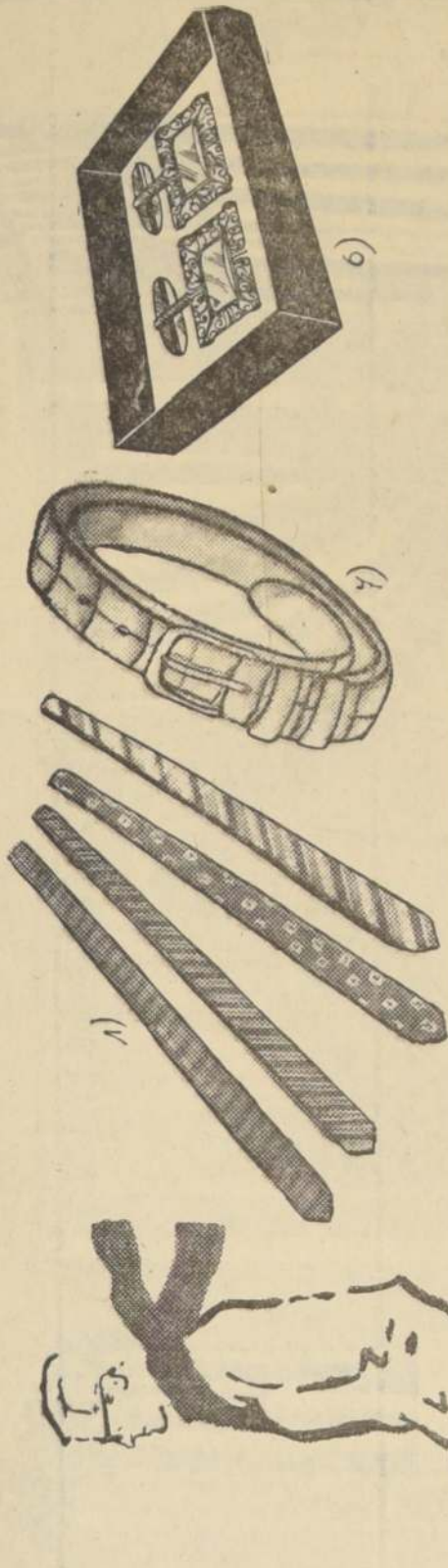
MODELO ANITA. Elegante y distinguido vestido de señora confeccionado en fina lana y forrado, colorido de última moda, todas las tallas.

**E° 54,50**

MODELO SANDRA. Práctico vestido camiserío, abotonado adelante, con seis tablonés, confeccionado en lana escocesa, fantástico colorido y todas las tallas.

**E° 29,90**

DEPTO. CONFECCION SEÑORAS  
Entrepiso



1) Corbatas rayón, modernas, fantasías italianas y francesas, en un variado surtido de colores.

**E° 1,58**

2) Finas bufandas lana merino, elegantes dibujos, escoceses y un color

**E° 4,30**

3) Socketes algodón en finas y elegantes combinaciones de colores

**E° 1,18**

4) Pañuelos de algodón en fantasía, reciente creación, colores modernos.

**E° 0,65**

5) Shirts fina gamuza peinada, modelo americano, en todas las tallas

**E° 2,90**

6) Camisetas alfraneladas, en finísimo algodón, todas las tallas.

**E° 11,80**

DEPTO. CAMISERIA  
PRIMER PISO





LA UNICA - LA FORMIDABLE - LA ESPERADA POR TODOS



DEPTO.  
TAPICERIA - ALFOMBRRAS  
TERCER PISO

Etamina fantasia, tono sobre tono, color beige y blanco, muy indicada para cortinas y visillos

**E° 1,39** el metro

Marquiseit algodón mercerizado, finísima calidad especial para visillos y cortinas con vueltitos Ancho 1,30

**E° 3,95** el metro

Silacord para pasillos, escalas y alfombrado de habitaciones, extraordinaria calidad, en colores de gran moda. Anchos 250, 200, 160, 140, 100, 60

**E° 11,34** el metro

Cubrecamas en finísimo brocado de fantasia, tono sobre tono con paviño y vueltos recogidos a dos lados, esmerada confección. 1 1/2 plaza.

**E° 45** c/u.

Tapiz medio lino en colores unidos muy aconsejables para la confección de cortinas, cubrecamas y fundas de muebles. Ancho 1,30

**E° 5,10** el metro

Granite en colores unidos, extraordinaria calidad, lo más indicado para cortinas, divisorias y cubrecamas. Ancho 1,30.

**E° 6,80** el metro

Cretonas en finísimo algodón, dibujos y colores de gran moda, muy recomendable para cubrecamas, cortinas y fundas de muebles. Ancho 1,40

**E° 4,50** el metro

Alfombras nacionales e importadas en finísima calidad, extenso surtido de colores y dibujos.

Alfombrillas para bajadas de cama, extraordinaria calidad en colores lisos y jaspados. Med 110x80

**E° 15,26** c/u

Cubrecamas acolchadas en finísimo raso, extenso surtido de colores y dibujos, con vueltos recogidos a dos lados. 1 1/2 plaza

**E° 65** c/u

Centros de forno y silacord extenso surtido de colores lisos y jaspados, colores firmes, calidad muy aconsejable. Med 200x140

**E° 59,50** c/u

LIQUIDACION SEMESTRAL LOS COBELINOS

LA UNICA  
LA FORMIDABLE  
LA ESPERADA  
POR TODOS

LIQUIDACION  
SEMESTRAL

Los Cobelinos M.R.

